

UGODNO Tako nizke, da so dosegljive vsem!

Gorenjska Banka
Banka s poslubom

OBRESTNE MERE ZA POSOJILA

VARNOST KRANJ KRAJSKA VARNOSTNA DRUŽBA D.D.

- ALARMNI SISTEMI
- VAROVANJE
- PREVOZI DENARJA
- SVETOVANJE

E-mail: varnost@varnost-kranj.si
http://www.varnost-kranj.si

DEŽURNI CENTER
(064)212-726

AVTOHIŠA VRTAČ Kranj

Delavska 4, Stražišče pri Kranju

Email: avtohisavrtac@avtohisavrtac.si
http://www.avtohisavrtac.si

064/318-020

GORENJSKI GLAS

Leto LI - ISSN 0352 - 6666 - št. 63 - CENA 200 SIT (10HRK) Kranj, petek, 14. avgusta 1998

48. Mednarodni Gorenjski sejem Vročina mora pojenjati, začenja se sejem, mar ne

Danes bo minister Mirko Bandelj na razstavišču v Kranju, kjer je okrog 800 razstavljalcev, odprl desetdnevno trgovino in gostišče z zabavo. Pričakujejo 100.000 obiskovalcev.

Kranj, 14. avgusta - Začela se je 48. mednarodna avgustovska prireditev na razstavišču Gorenjskega sejma v Kranju, ki je hkrati tudi "zanesljiva" napoved, da se bo vreme spremenilo. Do prihodnje nedelje, 23. avgusta, bo najrazličnejše izdelke obiskovalcev, ki jih letos pričakujejo okrog 100 tisoč, ponujalo okrog 800 razstavljalcev. Med njimi jih je okrog desetina iz tujine. Kranj bo tako ob največji trgovini deset dni tudi zabavišče z najbolj znanimi in popularnimi domačimi glasbenimi skupinami. Vstopnice za nagradni avto so po 600 tolarjev. Na sliki: tradicija vsakoletnega avgustovskega sejma je tudi nastop godbenikov. Tržiški pihalni orkester bo jutri (sobota) nastopil v Senčurju, Cerkljah, Predvoru in Naklem. • A. Ž.



STRAN 41-56

V škofjeloških gozdovih Najmočnejši "napad" smrekovega lubadarja v zadnjih petdesetih letih

V gozdovih na območju škofjeloške krajevne enote zavoda za gozdove je več kot 300 žarišč lubadarjev z okrog 15 tisoč kubičnimi metri lubadark. Do konca leta se bo količina napadenega drevja bržkone podvojila, še hujše posledice kot letos pa pričakujejo v naslednjih dveh letih.

STRAN 10

*Želimo vam lep praznik
Veliki šmaren*

Turneja po kranjskih oštarijah ali "nabasano stanje" Ščiješ in se z glavo naslanjaš na zid, to je zanesljivo znamenje...

GORENJSKI GLAS

V KRNICI

danes, v petek od 20. do 22. ure
v gostilni Pri Kunavcu

YANNI GSM
MOBILNA TELEFONIJA

ZA VARNO VOŽNJO
VGRADNJA
AVTOINSTALACIJE
ZA VAŠ GSM

KIDRIČEVA 6b, KRANJ
064/225-060
http://www.yanni.si

STRAN 15-16

RADIO
88,4 MHz
POSLOVNI VAL

Z Vami vsak dan
od 05. do 09.
in od 15. do 21. ure

**90 let PGD
Mavčiče**

pri gasilskem domu
VESELICA
- sobota, 15. avgusta,
ob 20. uri

OBVEZNA SMER
- nedelja, 16. avgusta,
ob 17. uri

ansambel MIRA KLINCA
Bogat srečelov

Pod Homanovo lipo
Poletni glasbeni večeri
danes, petek, 14. avgusta
MIA ŽNIDARIČ
(jazz)

ŠKOFJA LOKA
Organizator: TD Škofja Loka, tel.: 620-268

ISSN 0352-6666

9 770352 666001

FOTO PRIM
EKSPRES RAZVIJANJE FILMOV

c. STANETA ŽAGARJA 32, KRANJ, TEL.: 064 325 335

Knorr

COMING
TV, VIDEO, HI-FI

ZVOK IN SLIKA KOT SE ŠIKA!

KRANJ, PRIMSKOVO
Mirka Vahnova 7
Tel.: 241-056

VB LEASING

Naš leasing partner na Gorenjskem
BLED, Ljubljanska 7, tel.: 064 741 155, fax: 741 363
UGODEN LEASING IN HITRA REALIZACIJA POGODB!

**Ugodna prodaja
kurilnega olja**

Informacije in naročila:
Skladišče: Medvode 061/611-340
Bencinski servis: Radovljica 064/715-242

PETROL

**tradicionalni
48. GORENJSKI SEJEM**
v KRANJU od 14. do 23. avgusta '98

✦ največja trgovina na enem mestu
✦ na večerni zabavni program prost vstop

žrebanje vstopnic - glavna nagrada TWINGO

- Preša d.o.o. Cerklje

GORENJSKI GLAS

Vsaki naročnik oz. vsakemu naročniku Gorenjskega glasa, ki PRIDOBIMO NOVEGA naročnika, takoj pripada nagrada po izbiri. Zadošča, če obkrožite izbrano nagrado na tem obrazcu. Kot nagrado za izpolnjeno naročilnico s podatki o novem naročniku lahko izberite: ali trimesečno naročnino v enem od letošnjih trimesečij; ali Glasov izlet po izbiri; ali knjige iz založbe Gorenjskega glasa ter reklamni dežnik.

Kaj pa za novega naročnika? Novemu naročniku bo poštar prinašal vsak tork in petek Gorenjski glas brezplačno do izteka naslednjega trimesečja, torej do vključno torka, 29. septembra 1998.

NAROČAM GORENJSKI GLAS

za najmanj eno leto

Ime in priimek:

Naslov:

Podpis:

Če naročila ob izteku enoletnega obdobja pisno ne odpovem, se naročniško razmerje podaljša za nedoločen čas.

Novega naročnika sem pridobil(-a):

Moj naslov:

Kot mojo nagrado uveljavljam /prosimo, obkrožite po Vaši izbiri eno od ponujenih možnosti/:

ali: A/ Glasov izlet po izbiri v letu 1998 ali v letu 1999, za katerega mi pošljite darilno pismo in za izbrani izlet ne plačam nobenih prispevkov k stroškom

ali: B/ naročnino za _____ trimesečje 1998, zato dobim časopis tri mesece brezplačno

ali: C/ knjigo "Pod Marijinim varstvom" iz založbe Gorenjskega glasa in Glasov reklamni dežnik

ali: D/ otroški knjigi "Abeceda iz Zakajkove ulice" + "Kokeršpanjelka Lady pripoveduje" + Glasov reklamni dežnik

Izjava za novega naročnika:

S sodelovanjem v akciji dosedanjih naročnik podaljšuje naročnino vsaj do 31. decembra 1999; novi naročnik pa s podpisom na naročilnici potrjuje, da na Gorenjski glas doslej ni bil naročen. V primeru, da naročniška služba Gorenjskega glasa ugotovi neresničnost podatkov na tej naročilnici, pogoji iz akcije pridobivanja novih naročnikov ne veljajo.

Najvažnejše: izpolnjeno naročilnico in Vaš izbor nagrade nam pošljite čimprej na GORENJSKI GLAS, p. p. 124, 4 001 Kranj. Takoj, od prvega torka oz. petka po prejemu izpolnjene naročilnice, bo pošta novemu naročniku dostavljala njegov naslovljeni izvod časopisa.

GORENJSKI GLAS

Dobimo se na sejmu

Danes se v Kranju začne 48. mednarodni avgustovski Gorenjski sejem. Deset dni bo na razstavišču v Savskem logu največja trgovina, z zabavo na Gorenjskem, ki je poznana tudi po Sloveniji. Seveda bo na Gorenjskem sejmu tudi Gorenjski glas z razstavnim prostorom na običajnem mestu takoj pri vhodu v večnamensko dvorano Gorenjskega sejma.

Nasproti vhoda pa bo tudi letos Press Center, kjer bomo tudi med letošnjim sejmom vsak dan zbirali sejemске zanimivosti in jih potem pripravljali za objavo v posebnem Sejemskem Uspehu Gorenjskega glasa, ki bo na barvnih straneh izšel petkrat med sejmom. V nakladi 15.000 izvodov ga bodo to soboto in nedeljo ter prihodnji teden v sredo, četrtek in konec tedna dobili naključni izbrani bralci na Gorenjskem.

Posebnost v Press centru Gorenjskega glasa bo vsak dan popoldne od 15.30 do 19. ure (od polštirih popoldne do sedmih zvečer) tudi DRUŠTVO ZA ZDRAVJE SRCA IN OŽILJA - Podružnica za Gorenjsko s pooblaščenimi ekipo podjetja Medisan Kranj vse dneve med sejmom opravljala brezplačne meritve krvnega tlaka. Obnem se boste lahko včlanili v društvo in naročili strokovno literaturo.

KUPON

ZA SRCE

Ime in priimek:
Naslov:
Včlanjam se v Društvo ZA SRCE da ne
Podpis:

Če se boste odločili za obisk ekipe v Press centru od pol štirih naprej, potem izpolnite in izrežite KUPON ter ga oddajte ekipi Medisana v Press centru Gorenjskega glasa na Gorenjskem sejmu. Po končanem sejmu bomo izžrebali pet nagrad Gorenjskega glasa in pet nagrad društva.

V boben na razstavnem prostoru Gorenjskega sejma pa oddajte NAGRADNI KUPON, kjer je na nasprotni strani odtisnjen vaš naslov. Če imate poravnano naročnino do konca tretjega trimesečja, ali če se naročite na Gorenjski glas (lahko tudi na razstavnem prostoru Gorenjskega glasa), boste po končanem sejmu vključeni žrebanje 102 nagrad.

NAGRADNI KUPON
102 nagradi

Električni mrk opozoril na ranljivost našega elektroenergetskega sistema

Bomo žejni (brez elektrike) sredi vode?

V času, ko v bistvu ne vemo kam z električno energijo, se je pokazalo, da je sistem za njen prenos nezadosten in ranljiv. Splet nesrečnih okoliščin ali izsiljevanje v napačnem času?

Ljubljana, 13. avgusta - Torkova uro in pol dolga prekinitve oskrbe z električno energijo v Ljubljani in na Dolenjskem nas je spomnila na čase pred več kot dvajsetimi leti, ko so bile sveče zelo aktualno sredstvo razsvetljave. V slovenskem elektrogospodarstvu pojasnjujejo ta nepričakovani ukrep s spletom cele vrste nesrečnih okoliščin, pri čemer je mogoče reči, da so se zgodile ob precej nepravem času. Hrvaška vlada je za nadaljevanje pogajanj.

Da je v tork popoldan prišlo do redukcij oskrbe z električno energijo v Ljubljani in na Dolenjskem, dispečerji Elektra Slovenije razlagajo kot posledico obnovitvenih del na daljnovo- dihi, rednega remonta v nekaterih energetskih objektih (npr. Toplarni v Ljubljani) in transformatorskih postajah (Kleče), izpada enega bloka Termoelektrarne Trbovlje in neuspešnega zagona plinskih turbin v Trbovljah in Brestanici. Predvsem pa so se kot glavni vzrok pokazale omejene možnosti za prenos električne energije, saj po obstoječih daljnovodih ni bilo mogoče nadomestiti nenadnega izpada, čeprav je znano, da prav v tem času Slovenija zaradi spora s Hrvaško kar precej električne energije celo izvažala.

Vprašanje sicer je, koliko je k tako skrajnim ukrepom, ki naj bi obvarovali slovenski elektroenergetski sistem pred "razsutjem", prispevalo ravnanje dispečerjev, saj po prvih informacijah plinskih turbin niso mogli zagnati zaradi že pre-

nizke napajalne napetosti in kako je z varnostjo - nena- zadnje tudi jedrske elektrarne v Krškem, saj se razlaga, da so prav plinski bloki namenjeni izravnavanju in varovanju sistema v primerih izpadov oz. preobremenitev. Po izjavah iz Elese je naš elektroenergetski sistem dejansko na robu, saj da smo že pred dvema letoma s porabo dosegli njegove skrajne zmogljivosti, zadnja večja investicija pa je bila izvedena že pred desetimi leti. Po podatkih iz istega vira raste poraba električne energije po 4 odstotke letno. Nujna naj bi bila gradnja razdelilne - transformatorske postaje v Krškem in nov dolenjski daljnovod od Krškega do Beričevega, ki je načrtovan že dvajset let.

Ob tem nepričakovanom električnem mrku pa se pojavljajo tudi drugačni pomisleki: izpad in neuspešni zagon plinskih agregatov v Trbovljah nekateri pripisujejo prizadevanjem nekaterih za pospešitev gradnje nove termoelektrarne v Trbovljah, pa tudi dejstvo, da je bila

Hrvati so še za pogajanja

V sredo se je na zaprti seji sestala tudi hrvaška vlada in po pričakovanih obravnavala položaj v zvezi z jedrsko elektrarno v Krškem. Odločitev slovenske vlade, da JE Krško preoblikuje v javno podjetje, so ocenili kot skrajno enostransko dejanje, ki krši sporazum med državama in da je Slovenija s tem presegla pravice, ki ji pripadajo kot naslednici izvirnega ustanovitelja. Slovenski strani predlagajo sestanke zunanjih in gospodarskih ministrov, sicer pa ugotavljajo, da bo potrebno spor prepustiti mednarodni arbitraži.

V slovenskem elektrogospodarstvu so prepričani, da je potrebno problem plačil električne energije iz JEK obravnavati ločeno od vprašanj lastništva tega objekta in vztrajajo na tem, da se do poravnave vseh obveznosti Hrvaški ne dovoli poraba energije iz Krškega. Po zadnjih podatkih je Hrvaška dolžna za doslej dobavljeno električno energijo 2,189 milijarde dolarjev, skupaj s obveznostmi do razgradnje elektrarne po koncu njenega obratovanja pa znaša skupni dolg 2,8 milijarde dolarjev. Že prihodnji teden zapade v plačilo novih 503 milijone dolarjev. Zelo glasen ostaja še naprej direktor hrvaškega elektrogospodarstva, ki trdi, da je Slovenija Hrvaško v primeru JEK v bistvu razlastila in enostransko onemogočila kakršnokoli (so)odločanje pri tem. Hrvaška vlada njegovim zahtevam, da se s Slovenijo do preklica uredbe o ustanovitvi javnega podjetja JEK, d.d., Hrvaška niti ne pogaja, niso prisluhnili.

cela vrsta zahtevkov elektrogospodarstva za povišanje cen elektrike zavrnjena. Da so vsi ti dogodki v zelo nepravem času nena- zadnje, čeprav morda resnično povsem nepovezano, potrjujejo slišana opozorila iz Hrvaške pred štirinajstimi dnevi, ki so opozarjala na to, da slovenski prenosni elektrosistem

izključevanja daljnovodov zaradi svoje lastne stabilnosti preprosto ne prenese. Koliko subjektivne krivde je pri vsem tem, bodo, upajmo, pokazale preiskave odgovornosti, ki jih je zahtevalo ministrstvo za gospodarske dejavnosti, in če se kdo igra z našo energetsko varnostjo, bi bilo prav, da je kaznovan. • Š. Žargi

Se je država lotila zbiranja denarja za Posočje na nepravi način?

Zakon o popotresni obnovi gre na ustavno sodišče

Boris Tomašič trdi, da je zbiranje denarja za Posočje le povečana dohodnina za preteklo leto, ki ni upoštevana v državnem proračunu.

Ljubljana, 13. avgusta - Predlagatelj pobude za oceno ustavnosti Zakona o popotresni obnovi in spodbujanju razvoja

v Posočju so prepričani, da je v tem zakonu vrsta določil, ki niso v skladu z ustavo, predvsem pa menijo, da bi država morala to

obnovo financirati iz proračuna, torej iz že zbranih davkov, saj je potrebnih manj kot odstotek proračunskih sredstev.

Včeraj je v Ljubljani Boris Tomašič, svetnik poslanske skupine SDS, v imenu skupine podpisnikov predstavil javnosti pobudo za oceno ustavnosti 6. člena Zakona o popotresni obnovi in spodbujanju razvoja v Posočju, za katerega so prepričani, da ni v skladu z Ustavo. Posebej poudarjajo, da niso proti vlaganju in obnovam, pač pa jih moti način, kako se je tega država lotila. Zakon namreč predpisuje poseben prispevek vseh zavezancev za plačilo dohodnine, ki ni zajet v državnem proračunu, to pa je v nasprotju s 148. členom Ustave, po katerem morajo biti vsi prihodki in odhodki države upoštevani v proračunu. Še pomembnejši argument za protiuustavnost omenjenega zakona za Posočje pa je v tem, da se, po prepričanju predlagateljev, uveljavlja zakon za nazaj, saj se vsebinsko gledano predpisuje v bistvu 0,3-odstotno povečanje dohodnine za lansko leto.

Ustava izrecno prepoveduje uveljavljanje zakonov retroaktivno, še zlasti pa je to nedopustno v primeru davkov, saj morajo davkoplačevalci vedeti vnaprej, kakšne bodo njihove obveznosti do države. Predlagatelji pri tem opozarjajo tudi na možne primere davkoplačevalcev, ki so lani imeli dobre, ali celo velike dohodke, letos pa temu ni več tako (npr. da so izgubili službo), in po zakonu jih čaka precejšnja nanovo predpisana obveznost še za nazaj. Tretji razlog za spornost zakona predlagatelji vidijo v njegovem poznem sprejemu,

saj so mnogi s čutom solidarnosti za obnovo Posočja že prispevali prostovoljne prispevke, ne da bi vedeli, da jih čaka tudi zakonsko predpisan prispevek, ti prispevki pa se ne štejejo niti kot olajšava.

Boris Tomašič in soprodpisniki pobude pričakujejo, da bo Ustavno sodišče sprejelo njihovo pobudo in jo obravnavalo prednostno in pri tem opozarjajo, da to nikakor ne bi smelo pomeniti prekinitve obnove v Posočju, saj zakon že v uvodu določa, da se ta vlaganja financirajo iz proračuna.

Seveda bo morala vlada pri- praviti rebalans državnega proračuna, kar bi bil edini ustaven način. K temu dodajajo mnenje, da za resno državo financiranje izredne naloge, ki predstavlja manj kot odstotek državnega proračuna, ne bi smel biti problem.

Ker smo mnogi davkoplačevalci že dobili položnice za plačilo prispevka za popotresno obnovo Posočja, se zastavlja vprašanje, kako je s plačilom. Pobudniki so prepričani, da bi bila najslabša možnost ta, da bi država prispevke pobrala, in jih nato morala po razsodbi Ustavnega sodišča vračati, saj že ob sedanjem skrajno vprašljivem obračunu in pošiljanju položnic nastajajo nesorazmerno veliki stroški.

Upajo na to, da bo Ustavno sodišče pobudo sprejelo in takoj zadržalo izvajanje zakona (plačevanje), ker pa se utegne vse to le zavleči, pobudniki predlagajo davkoplačevalcem, da po obvestilu o poslani odločbi počakajo dvigom na 15. dan in nato s plačilom na 30. dan po prejemu odločbe. • Š. Ž.

STRANKARSKE NOVICE

Slovenska nacionalna stranka

Kdaj odgovori žrtvam okupatorjev

Ljubljana, 13. avgusta - Poslanec Slovenske nacionalne stranke Zmago Jelinčič je naslovil na predsednika državnega zbora Janeza Podobnika dve poslanski vprašanji. V prvem ugotavlja, da je Slovenija po njegovih informacijah začela odplačevati kredite ZR Nemčiji, ki so bili v letu 1973 dogovorjeni med Titom in Brandtom kot vojna odškodnina Nemčije Jugoslaviji. V času, ko po mnenju Zmaga Jelinčiča kolaboratorji z nacifašizmom dobivajo odškodnine in jih naša država rehabilitira in nagrajuje, bi bilo pričakovati, da bo poravnala tudi zahtevke žrtv okupatorjev (internirancev v nemških taboriščih, konfiniranih, izseljenih itd.) pa Združenje žrtv okupatorjev 1941 - 45 na svoje dopise poslane pred meseci ne dobi niti odgovora. Zanima pa ga tudi, na podlagi kakšnih dogovorov in obljub Slovenija vrača kredite, ki jih je dobila nekdanja Jugoslavija.

V drugem poslanskem vprašanju sprašuje Zmago Jelinčič, kdo je pooblastil slovensko vladu za velike prispevke in pomoč, ki je bila poslana v Albanijo, saj bi za 15,5 milijona dolarjev po njegovem mnenju lahko zgradili hišo eni od ogroženih družin v Posočju. Pri tem opozarja na nezavidljive domače gospodarske razmere in dejstvo, da tudi mnogo bogatejše države take pomoči Albaniji ne pošiljajo.

Regijski odbor Zelenih Gorenjske

Ustava z napako

Kranj, 13. avgusta - Regijski odbor Zelenih Gorenjske se je odločil, da pri DZS, d.d., reklamira kupljeni izvod slovenske ustave, saj ugotavljajo, da ima v 2. členu, kjer je zapisano, da je Slovenija pravna država, napako. Po njihovem mnenju so posledice tega sicer skritega tiskarskega škrata hude: raziskave javnega mnenja kažejo povsem drugačno stanje, posebej pa to potrjuje tudi ravnanje slovenske vlade, ki da je za gradnjo hidroelektrarn na spodnji Savi izbrala podjetje (koncesionarja), ki ne izpolnjuje razpisanih pogojev. Povračilo plačila 1.155 dolarjev za "škartni" izvod ustave odbor pričakuje na svoj žiro račun.

GORENJSKI GLAS

Ustanovitelj in izdajatelj:

Časopisno podjetje GORENJSKI GLAS

KRANJ

Uredniška politika: neodvisni nestrankarski politično-informativni poltednik s poudarkom na dogajanjih na Gorenjskem / Direktor: Marko Valjavec / Odgovorna urednica: Leopoldina Bogataj / Novinarji in uredniki: Igor Kavčič, Helena Jelovčan, Jože Košnjek, Lea Mencinger, Urša Petercel, Stojan Sajc, Darinka Sedec, Vilma Stanovnik, Marija Volčjak, Cveto Zaplotnik, Danica Zavrl-Zlebir, Andrej Zalar, Stefan Zargi / Lektoriranje: Marijeta Vozlič / Fotografija: Gorazd Sinik, Tina Dokl / Priprava za tisk: Media Art / Tisk: DELO - TCR, Tisk časopisov in revij, d.d., Ljubljana / Uredništvo, naročnine, oglašno trženje: Zoisova 1, Kranj, telefon: 064/223-111, telefax: 064/222-917 / E-mail: info@g-glas.si / Multi oglaš: telefon: 064/223-444 - sprejemamo neprekinjeno 24 ur dnevno na avtomatskem odzivniku; uradne ure: vsak dan od 7. do 15. ure, sreda do 17. ure / Časopis izhaja ob torkih in petkih. Naročnin: trimesečni obračun - individualni naročniki imajo 20 % popusta. Za tujino: letna naročnina 150 DEM. Oglasne storitve: po ceniku. Prometni davek po stopnji 5 % v ceni časopisa (mnenje RMI 23/7-92) / CENA IZVODA: 200 SIT (10 HRK za prodajo na Hrvaškem).

Poleti obiše planinske koč in se vzpne na vrhove največ ljudi

Gora ni nora, nor je, kdor gre nepripravljen gor

Resničnost zapisanega v naslovu dokazujejo podatki, da je bilo samo konec prejšnjega tedna 13 nesreč v gorah. Prav toliko so letos našli smrtnih žrtev, med njimi 11 Slovencev.

Komna, Kranj, 12. avgusta - Planinske poti v teh dneh nikjer ne samevajo, saj je stanovitno vreme kot nalašč za potepanje po gorah. Oskrbniki koč sicer govorijo o slabšem obisku od lanskega, vendar smo srečali konec prejšnjega tedna na Komni mnoge planince, namenjene predvsem v triglavsko pogorje. Poti so dobro vzdrževane, vseeno pa se hoja v visokogorje brez primerne opreme in pripravljenosti lahko hitro konča z nesrečo, opozarjajo gorski reševalci. Gorski vodniki priporočajo zlasti manj izkušenim, naj se podajo v gore v spremstvu vodnika.



Na planinskih poteh, posebno v Julijcih, poleti ne manjka obiskovalcev.

Star rek pravi, da gora ni nora, ampak je nor, kdor gre gor. Če bi to držalo, potem bi morali pripisati norost kar precejšnjemu številu Slovencev. Planinska zveza Slovenije, ki ima že 105-letno tradicijo, namreč povezuje 213 planinskih društev s približno 82 tisoč člani. Po 7 tisoč kilometrih označenih in zavarovanih poti, ki vodijo do 165 koč in bivakov, pa ne hodijo le člani planinske organizacije. Zlasti poleti se v naše gore podajajo številni Slovenci in tujci. Kot meni predsednik PZS Andrej Brvar, je planinstvo edina oblika rekreacije, ki si jo lahko privoščijo množice.

Oskrbniki koč se letos pritožujejo nad slabšim obiskom, kot so ga bili vajeni prejšnja leta. Ocenjujejo tudi, da je bil zlasti Juljski promet kar okrog deset odstotkov manjši od lanskega. Kot je sporočil Danilo Sbrizaj iz gospodarske komisije PZS, zato nikakor niso krive cene, saj so ostale na ravni lanskih, pa tudi popusti so enaki. V vodstvu Planinskega društva Radovljica med drugim ugotavljajo, da

je vse več enodnevnih obiskovalcev, ki prinesejo v nahrbtniku tudi večino hrane in pijače. Število avgustovskih nočitev se sicer povečuje v vseh treh njihovih domovih, vendar je še manjše od preteklosti. Le v Pogačnikovem domu na Kriških podih je 60 ležišč v zadnjih dneh premalo, saj v koči prespi tudi po 150 in več planincev. V Triglavskem domu na Kredarici pa letos niso imeli niti enkrat polno zasedenih vseh 300 ležišč. Dolgoletni gospodar doma Janko Rekar je izrazil pričakovanje, da bo že konec tega avgustovskega tedna drugače.

Triglav najbolj mikaven

Prejšnjo soboto smo se med vzponom na Komno sami prepričali, da planinske poti nikakor ne samevajo. Že od ranih jutranjih ur so se po znanih serpentinah nad slapom Savica vzpenjali turisti, športniki, skavti in predvsem planinci. Zaradi lahke dostopnosti Doma na Komni so v njem tudi letos našli več obiskovalcev kot lani. V knjigo gostov se jih

Problematiche gorskih nesreč se zaveda tudi policija. Zato bodo pripadniki gorske policijske enote v drugi polovici avgusta in septembru opravljali nadzor na nekaterih nevarnih gorskih poteh. Ob opravljanju policijskih nalog bodo opozarjali planince na primerno opremo in obnašanje v gorah. Tako se bodo gorski policisti zadrževali 21. 8. 1998 na območju Triglava, kjer bodo na voljo obiskovalcem za razne nasvete.

vpiše med 500 in 600 na dan, vendar jih sprejmejo vsaj dvakrat toliko. Med tednom prevladujejo tujci, ob koncu tedna pa prihaja več slovenskih planincev. Večinoma so enodnevni gostje, ki odhajajo na ture v triglavsko pogorje. Za tiste, ki ostanejo prek noči, priporočamo poprejšnjo rezervacijo. Na 98 ležiščih smo letos zaenkrat lahko prenočili vse, ki so to želeli, je povedal Gorazd Obal, namestnik oskrbnika in šef strežbe v domu.

Pred dnevi so na Komni gostili posebno zanimivega obiskovalca. Zdravko Zupan, 74-letni upokojenec iz Ljubljane, je namreč te kraje prvič spoznal pred 50 leti na vojaškem pohodu od Kobarida prek Krna do Savice. Kot sta zaupala s spremljevalko Marijo Lavrič, poleti redno zahajata v gore, najraje prav v okolico Komne. Letos sta se vzpela na Lanževico in Krn. Med številnimi planinci, ki so prihajali v koč in odhajali iz nje, pa je za večino najbolj mikaven Triglav. Člani družine iz Kamnika so pohvalili tridnevni izlet na najvišjo slovensko goro, vendar so se zaradi vročine na poti veselili osvežilne kopeli v Bohinjskem jezeru.

Čeprav smo od Komne oddaljeni le dobre četrt ure hoda, je bila naša kočica do nedavnega skoraj prazna. Šele pred nekaj dnevi se je začel obisk povečevati. Prej so prihajali predvsem tujci, sedaj pa je več tudi slovenskih planincev. Letos jih zelo malo hodi proti Krnu in Krnjskim jezerom. Morda so za to nekaj krive vesti o nevarnih poteh zaradi posledic potresa. Sama bolj verjamem, da ljudem primanjkuje denarja, saj ni več toliko družin z otroki in skupin za večdnevni obisk, je ocenila Zora Ravnik, oskrbnica Koče pod Bogatinom iz PD Bohinjske Srednje vas.

Dobro urejene gorske poti

Število obiskovalcev in promet v kočah ni povsem točen pokazatelj, kaj se letošnje poletje dogaja na planinskih poteh. Gorske poti so obljubene vsaj toliko, kot so bile prejšnja leta. V marsičem pa se je spremenil način hoje v gore. Vse več ljudi se odloča za enodnevnne izlete, med katerimi sodejavnje prehodijo čimvečjo razdaljo in se po vzponu na vrh vrnijo v dolino.

"Slovenska planinska organizacija ima poti nadelane in markirane do te mere, da se po njih lahko poda praktično vsak. Markacisti skrbimo, da so predvsem zavarovane poti v dobrem stanju. Letos smo že obnovili zavarovane poti na Kaninu, pot skozi Žrelo na vrh Storžiča in pot od nekdanje Frischaufove koč skozi Dolce na Kokrško Kočno. Ob koncu avgusta bomo obnovili še pot na Špič in pot čez Jalovsko škrbino. Razen tega smo imeli več manjših popravil. Na večini poti je zaradi milih zim in letošnjega potresa velika nevarnost krušljivih stopov in oprimkov ter padajočega kamenja. Prav zato sta zaprti Zahodna drežniška smer in pot Silva Korena na Krn. Zaradi dotrajanosti varoval je zaprt Hanzova pot na Prisojnik, zaradi večje poškodbe varoval pa planincem odsvetujemo do popravljenosti vzpon po Tominškovi poti na Triglav. Zaprt je še pot skozi Zadnje Prisojniško okno, ker je zaradi ogromnega skalnega podora velika nevarnost padajočih skal. Skupaj z gorskimi reševalci ugotavljamo, da se mnogo ljudi podaja na gorske poti brez zadostnih izkušenj in kondicije. Nasvetov bolj izkušenih planincev ne upoštevajo dovolj. Za večdnevno turo si vzamejo le en dan, zaradi naglice in izčrpanosti pa je tudi možnost nesreč večja," je presodil načelnik komisije za pota pri PZS in predsednik PD Radovljica Tone Tomše.

Reševanja po tekočem traku

Slovenski gorski reševalci so do 3. avgusta 1998 našli že 95 akcij, od tega 77 reševalnih. Pri reševanju, iskanju in poizvedovanju je sodelovalo prek 600 reševalcev, ki so za to porabili dobrih 3100 ur. V 37 primerih je moral pomagati helikopter in v 49 primerih tudi zdravnik. Reševali so 82 ponesrečenec v gorah, v vseh akcijah pa so našli 97 ponesrečenec.

"Samo konec minulega tedna se je zgodilo v gorah 13 nesreč. Reševali smo tudi dva ponesrečena jadrna padalca in potnike iz ustavljenih gondole na Veliko planino. Tragičen je bil tudi zadnji ponedeljek; v Severni triglavski steni sta se ponesrečila italijanska alpinista. Žal je Italijanka v bolnici umrla. Med letošnjimi 13 žrtvami v gorah je še 11 Slovencev in en Poljak. Lani smo od junija do septembra našli med 118 udeleženci nesreč 22 mrtvih. Glede na število obiskovalcev v gorah vseeno ni potrebna zaskrbljenost zaradi števila nesreč. Tuji gorski reševalci namreč ugotavljajo, da približno pri enem odstotku vseh planinskih izletov obstaja tveganje in možnost nesreč. Analiza vzrokov naših nesreč tudi letos dokazuje, da je na prvem mestu zdr. Nevaren ni samo sneg, ampak tudi pesek na skalah. Samo majhna nepredvidnost je dovolj za padec, kar je drugi najpogostejši vzrok nesreč v gorah. Vse to je seveda povezano s prevelikimi telesnimi naporji in utrujenostjo; kar 11 letošnjih nesreč je povzročila telesna, 5 pa duševna nepripravljenost. Velikokrat je krivo - letos smo

našli 14 takih primerov - tudi nepoznavanje terena. Medtem ko imajo alpinisti večinoma ustrezno opremo, pa planincem še marsikaj manjka. Za obisk visokogorja je nujna zaščitna oprema za mrz in vročino, na zahtevnih zavarovanih poteh pa je dobro imeti tudi čelado in komplet za samovarovanje. V vročem poletju je pomemben dovolj zgoden odhod na turo, med katero si je treba privoščiti počitek in dovolj osvežilne pijače. Ljudje z različnimi boleznimi naj ne iščejo zdravja v gorah; odločajo naj se le za lažje ture. Primerna izbira tur je še posebej pomembna ob bližanju jeseni, ko so dnevi krajši, vreme manj stabilno in kočje zapirajo vrata. Posebno manj izkušenim planincem bi priporočil hojo v gore z vodnikom," je ob pojasnilu o nesrečah svetoval Dušan Polajnar, načelnik GRS Slovenije.

Široka ponudba vodnikov

Večina planinskih društev, tudi na Gorenjskem, organizira za člane izlete različne zahtevnosti. Vodijo jih izkušeni planinski vodniki, ob katerih se lahko planinci naučijo tudi osnov varnega gibanja v gorah. Kdor ne želi postati član kakega društva, a ga je strah samostojne ture v gore, si lahko poišče enega od 70 gorskih vodnikov. Le-ti so že leta 1993 ustanovili Združenje gorskih vodnikov Slovenije, od lani pa imajo tudi mednarodno licenco.

"Gorski vodniki, približno pol nas je z Gorenjske in izpod Kamniških Alp, lahko vodimo posameznike ali skupine v domače in tuje gore. Slovenci se zaenkrat bolj zanimajo za slednjo možnost, za vodenje doma pa ni prav veliko interesa. Glede na opažanja po gorah, kjer večkrat srečam preplašene ljudi na zahtevnejših poteh, bi spremstvo vodnika tudi sam priporočil marsikomu. Kdor hoče na vrh po nezavarovani poti, ali se odloča za lažjo plezalno smer v steni, tega sploh ne bi smel početi brez osnovnega znanja o plezanju in spremstva izkušenega alpinista. Gorski vodniki nismo le imena na papirju, ampak smo ljudje z veliko izkušnjami, ki lahko začetnike marsikaj naučimo in jim svetujemo pri izbiri opreme. Slovence lahko v gorah takoj ločijo od tujcev; prvi večinoma nosijo klobuk, drugi pa čelado. Razen tega se tujci zavedajo, da je vodnik ob skrbi za varnost lahko tudi prijeten družabnik na turi, zna pa pokazati tudi skrite lepote dežele," je povedal Marko Štremfelj, predsednik Združenja gorskih vodnikov Slovenije.

Znani krajski alpinist je iz tridesetletne prakse v gorah ugotovil, da je med življenjem v dolini in v visokogorju velika razlika. Zato ni dovolj, da se ljudje odločajo za zahtevne ture že po nekaj sprehodih v naravo ob koncu tedna. Stari rek o gorah in ljudeh bi zato lahko malce prilagodili današnjim razmeram. Torej, gora ni nora, ampak je nor, kdor gre nepripravljen gor!

• Stojan Saje

GORENJSKA OD TORKA DO PETKA

AMZS

V kranjski bazi AMZS so nam povedali, da so tokrat odvlekli 21 zaletenih ali močno okvarjenih vozil, 7-krat pa so se njihovi delavci odpeljali na kraj, kjer so se voznikom vozila pokvarila toliko, da so jih lahko popravili na kraju okvare.

GASILCI

Kranjski gasilci vsak dan polivajo cesto v Stražišču za SCT. Na Planini v Kranju je zagorel kontejner s smetmi. Požar so povzročili otroci. Med ronjenjem na cesti Kranj - Senčur je zagorela trava, ki pa so jo kranjski gasilci pogasili. Požarni alarm se je sprožil tudi na Stari pošti, v skladišču trgovine s tekstilom. Vzrok je bila kartonska škatla ovita v polivinil, ki je oddajala karakteristični vonj zaradi vročine. Gasilci so priporočili boljše prezračevanje prostora. **Jeseniški gasilci** so črpali vodo v hladni valjarni na Beli. V Acroniju je bilo najdeno 11 kosov topovskih granat, ki sta jih regijska pirotehnična oddelka v zato namenjenem skladišču. Dobili so tudi obvestilo, da gori hiša na Dobravski 4 na Javorniku. Po odhodu na intervencijo so ugotovili, da je stanovalec kuril listje in odpadke, kar pa je motilo druge stanovalece. Možnosti razširitve požara ni bilo. Nudili so tudi pomoč reševalcem ZD Jesenice pri prenosu ponesrečenega motorista v reševalno vozilo na regionalni cesti Vrba - Žirovnica. Na regionalni cesti Vrba - Mojstrana so jeseniški gasilci pogasili požar na osebnem vozilu. Morebitnih potnikov in voznika ni bilo v vozilu in kljub iskanju po bližnji okolici voznika niso našli.

GORENJSKI NOVOROJENČKI

V Kranju se je v zadnjih dneh rodilo 12 otrok, od tega 7 dečkov in 5 deklic. Najtežji deček je tehtal 4050 gramov, najlažja deklica pa 2870 gramov. V **jeseniški porodnišnici** pa se jih je rodilo 8, 5 deklic in 3 dečki. Tako kot v Kranju je bil tudi na Jesenicah najtežji deček, ki je tehtal 4280 gramov, najlažja pa je bila deklica, ki je imela le 1830 gramov.

URGENCA

Na kirurškem oddelku Splošne bolnišnice Jesenice so imeli od torka pa do danes 192 primerov, 33 bolnikov je urgentno potrebovalo pomoč. Na pediatriji pa je nujno pomoč potrebovalo 10 otrok.

TURIZEM

Na Bledu je od začetka tedna pa do danes 3018 gostov, od tega 241 domačin in 2777 tujih. Temperatura vode v jezeru je 25,5 stopinj. 100-odstotno zasedenost so zabeležili v hotelih in apartmajih v Bohinju, v kampu pa je zasedenost 90-odstotna. Temperatura vode v Bohinjskem jezeru pa je 24 stopinj Celzija. Na Šobcu te dni beležijo 25 odstotkov večjo zasedenost, kot v istem obdobju lanskega leta. Trenutno je rednih gostov 1245, vsak dan pa je dnevni obiskovalcev še približno 400.

OJ, TRIGLAV, MOJ DOM...



POHIŠTVO, BELA TEHNIKA, ORTOPEDSKE VZMETNICE

TEL.: 064/403-871

TRGOVINA S POHIŠTVM, SPODNJA BESNICA 81

Ob velikem šmarnu na Brezjah Maša ob obletnici posvetitve Mariji

Brezje, 13. avgusta - Marijino vnebovzetje je največji Marijin praznik in obenem tudi eden najstarejših. Marijine-mu vnebovzetju so posvečene mnoge od najstarejših cerkva na Slovenskem, nekatere že v dobi pokristjanjenja. Spomni-mo se le nekaterih: Gospa Sveta, Braslovče v mariborski škofiji, Lesce in Cerklje na Gorenjskem...

Že po tradiciji je ta praznik povezan s potovanji, saj so naši slovenski predniki na ta dan veliko romali in romajo še danes. Na mnogo krajih blagoslovljajo tudi cvetja in zelišča.

Ob letošnjem prazniku Marijinega vnebovzetja bodo slovenski škofje maševali na vseh večjih romarskih krajih.

Ljubljanski nadškof - metropolit dr. France Rode bo v soboto, ob 10. uri na Brezjah, največjem slovenskem romarskem središču vodil slovesno somaševanje ob obletnici posvetitve slovenskega naroda Mariji.

Mariborski škof dr. France Kramberger bo ob 10. uri vodil mašo v župnijski cerkvi sv. Marije na Ptujski Gori. Koprski škof Metod Piriš bo ob 10. uri vodil slovesno mašo na največji primorski božji poti Sveti gori pri Gorici. Nadškof dr. Alojzij Suštar bo daroval mašo ob 10. uri v Petrovčah pri Celju, škof Kvas pa na Prihovi. Apostolski nuncij dr. Edmund Farhat bo vodil slovesno somaševanje ob 10. uri v Turnišču, ki je najbolj obiskano Marijino romarsko središče v Pomurju. • D.S.



Sv. Duh, 13. avgusta - Tisti, ki so pričakovali, da jih bo po vrnitvi z dopusta na cesti Škofja Loka - Kranj na odseku Forme - Sv. Duh že čakala dokončana rekonstruirana cesta, bodo morali še malo počakati: čeprav je rekonstrukcija kilometra omenjene ceste že praktično zaključena, pa so gradbeniki tik ob cerkvi v Sv. Duhu cesto prekinili z globokim izkopom, nad katerim bodo uredili nadvoz nad novo potjo iz naselja. Kdaj bodo dela zaključena ni mogoče izvedeti, promet pa poteka po urejeni obvozni cesti. • S. Ž.

Ribiška družina Bled, Kidričeva 4

pogodbeno zaposli osebo za 4 ure tedensko
sredo in petek, od 16.00 do 18.00 ure

računovodsko administrativna dela

Prošnje pošljite pisno na gornji naslov v roku
8 dni po izidu razpisa.

Kandidati bodo pisno obveščeni.

PRENOVA, d.o.o., BLED
LJUBLJANSKA CESTA 3
4260 BLED

K sodelovanju vabimo

- srednjo ali višjo medicinsko sestro
- farmacevtskega tehnika

Vse informacije o pogojih po telefonu
št. 741-131 ali na gornjem naslovu.

OBVESTILO

Pod pogoji in v skladu z dovoljenjem št. 146,JS-172/1736/98FM izdanim pri Mestni občini KRANJ, Oddelek za gospodarske javne službe z dne 6. 8. 1998 in soglasjem št. 146,JS z dne 6. 8. 1998:

Danes, v petek, 14. 8. 1998, bo popolna zapora ceste v Struževu zaradi prekopa ceste v oddaljenosti 60 m od križišča z regionalno cesto Kranj - Naklo. Zapora bo trajala predvidoma od 19.00 do 22.00 ure. Obvoz za osebna vozila bo ureden. Obvoza za tovorna vozila in avtobuse ne bo. Zapora ceste bo urjena s prometno signalizacijo.

90-letna Uršula Zima iz Rut pravi o času in letih:

“Čas vse s seboj prinese, leta pa tudi ne lažejo”

Vsi 90-letniki, ki živijo v kranjskogorski občini, so bili izjemno počaščeni in ganjeni, ko jih je obiskal kranjskogorski župan.

Kranjska Gora, 13. avgusta - Kranjskogorski župan že tri leta zapored obišče vse občane, ki so v tem letu dopolnili 90 let. Letos jih je osem, vsi so krepki 90-letniki, nihče resno bolan, vsi so živeli skromno in vsi dostojno preživljali svojo družino.

Današnji svet dan za dnem izumlja nova in nova zdravila za dolgo in zdravo življenje telesa in duha. Vsi bi radi živeli čimdlje in bili zdravi, polni energije in veselja. Civilizirani svet s svojim visokim standardom nenehno hlasta po receptih in raznoraznih lekkih, ki bi podaljšali človekovo življenje čimdlje se le da...

Mi pa vam tokrat predstavljamo tiste, ki so dočakali visoko starost - 90 let - brez kakšnih posebnih terapij in zdravniških priporočil. Predstavljamo vam jih, tako rekoč »iz prve roke« pa smo zvedeli, kaj delati, kako se hraniti, kaj premišljevali, da človek živi tako dolgo. Saj ni treba kakšne posebne znanosti, da dočakaš lepo visoko starost: delaj, gibaj se, skromno se hrani in ne tuhtaj kaj mračnega in turobnega.

Kranjskogorski župan Jože Kotnik je namreč letos že tretjič obiskal vse občane Kranjske Gore, ki so v letošnjem letu že praznovali ali pa še bodo visok življenjski jubilej - 90-letnico. Skupaj s strokovno sodelavko občine Vlasto Skumavc - Rabič je obiskal osem korenin v občini, se z njimi prijazno pogovoril in jim izročil darilo. Vse ostale, ki so stari nad 90 let, obišče ob novem letu.

Kako neizmerno so bili starejši občani veseli njegovega obiska, kako so bili počaščeni, da jih je obiskal sam župan - to je pač treba videti in doživeti. Bili so naravnost ganjeni ob obisku, marsikateri ženski in tudi moškemu so se ob obisku zarosile oči.

Lepo vas prosim - kdo pa se starejših ljudi danes sploh še spomni? Da se jih je spomnil sam župan in celo osebno obiskal? Kako lepo, kako kulturno. Kot je dejal eden izmed njih, Janez Cigale iz Martuljke: “Saj ne morem verjeti. Ta župan ima široko srce. Sočutje do človeka. Njegovega obiska ne bom pozabil!”

Ali se oblast ne boji epidemije?

A taki obiski župana Kranjske Gore niso od včeraj, kajti starejše občane je tokrat obiskal že tretje leto - vsako leto, odkar je župan - zraven pa ob novem letu obišče tudi vse tiste, ki so stari več kot 90 let. Tudi teh je kar veliko.

Začeti smo morali pri Alojziju Kosmaču - Sivcu iz Kranjske Gore, krepkemu 90-letniku, ki je tedaj, ko so mu z občine sporočili, da ga bo obiskal župan, sporočil nazaj na občino: “Župan naj pove, kdaj pride, kajti jaz moram otavo kositi”.

Alojzij Kosmač je počakal na županov obisk in dejal: “To je zame časten obisk župana, tako naprednega in požrtvovalnega, da ga še nismo imeli. Veliko je naredil, samo pogledajte: za vodo je vrtal, zdaj hoče Savo očistiti, kar je zadnji čas. To je kriminalno, da gredo vse odplake v reko. Ne morem razumeti, ali se oblast nič ne boji epidemije, ko pa je tako grozen smrad”.

Alojzij Kosmač je bil vodnik, smučarski učitelj, strojnik, bolničar, gorski reševalec in predvsem gasilec. Po njegovi zaslugi je narejenega pol gasilskega doma v kraju, polovico je dokončal njegov sin, tudi



Župan Jože Kotnik in Marjana Skumavc



Janez Cigale Marijana Tarman Uršula Zima Alojzij Kosmač Helena Tof

izjemno prizadeven gasilec. Alojzij je gasilec 75 let, spominja pa se tudi vseh dogodkov v kraju. Tudi tlake, ko so morali sami vaščani čistiti in graditi vodovod, popravljati ceste. Vsaka hiša je morala prispevati določeno število “ših-tov”, če ne, so morali najeti druge. Alojzij je delal pri elektrarni v Pišnici, kjer je bilo težaško delo.

Še lani - pozor: pri 89 letih starosti! - pa je vozil svoj stari avto, princa, vsak dan večkrat na Vršič, da je pogledal za ovčami. Sam pravi:

“Vožnja na Vršič je najlepša vožnja, kajti vsak gre po tistih ovinkih malo s strahom. Ni tistega neumnega prehitevanja.”

Pojdite v šolo, da vas ne bo dež pral

Marjana Tarman iz Gozd Martuljke je pravkar praznovala 90-letnico, ob našem obisku jo je z velikim šopkom obiskal njen vnuk. Marjana Tarman je povedala domala isto zgodbo kot marsikatera devetdesetletnica: hudo je bilo doma, težko delo na kmetiji, ob pomanjkanju se je živel. Za vsakdanji kruh je bilo treba najprej garati pri kmetih, nato še doma, da je družina preživela. Zdaj je že štirinajst let vdova, a zanjo lepo skrbijo. Še vedno gre rada okoli hiše in njivo...

Županovega obiska se je razveselila tudi Marjana Skumavc iz Mojstrane, poštena in garaška ženska, ki je vse življenje trdo delala in varčevala, da je preživljala svojo številno družino. Devet otrok je pri Marjani vedno našlo kruh, tolažbo in toplo besedo in vse je spravila do poštenega kruha. Doma je bila iz

Leskovic v Poljanski dolini, a vedno ji je bilo tudi v Mojstrani izredno všeč. Danes ima kar 12 vnukov in 12 pravnukov - enega vnučka ali vnukinjo zdaj čakajo. Marjana je prijazna, zelo živahna, vse prebere, pred dvema letoma je po hiši in okoli nje še vse storila sama.

V Mojstrani smo se oglasili še pri 90-letni Pavlini Bogataj, šivilji - mojstrici in učiteljici likovnih in ročnih del. Tudi odlični citrarki in igralki na druge instrumente, tako dobri, da jo je celo Avsenik povabil na seminar, kjer je bilo 30 glasbenikov. Pavlina je rekla: “Kaj bom hodila, jaz, pri 88 letih?” A Avsenik je vztrajal, kajti Pavlina izredno dobro igra na orglice. Po rodu je Jeseničanka, dolga leta je šivala in kot sama pravi, je imela srečo, da ji je bilo šivanje tudi hobi. Rodila se je v železniški družini, bilo je devet otrok, vsi so se izsolali. Pavlina se spominja, kako je dejal njen oče: “Otroci, da vas ne bo dež pral, pojdite v šole.”

V miru je treba živeti

Župan je izročil občinsko darilo ob lepem življenjskem jubileju tudi Heleni Tof iz Rateč, prijazni ženski, ki smo jo našli ob vsakdanjem delu. Prav tako je obiskal Antona Omana iz Gozd Martuljke in Janeza Cigale iz Gozd Martuljke.

V Rutah - kot se danes imenuje Gozd Martuljek, ki si je nazaj pridobil staro ime - pa je poklepetal še z nadvse živahno Uršulo Zima.

Uršula Zima se je rodila v Srednjem Vrhu, pomni pa še vse, kar se je dogajalo v prvi in drugi svetovni vojni. Med drugo svetovno vojno je rešila smrti angleškega vojnega padalca. Padalci so izskočili. Nemci so jih šest postrelili, le eden je imel to srečo, da ga zaradi belega snega in belega padala niso opazili. Potrkal je na Uršino vrata in čeprav sta se le s težavo sporazumela, ga je prepričala, da v nobenem primeru ne sme v Italijo, kamor si je tako želel. Ko ga je nekako le spravila na vlak, ga je opazil plašljivi sprevodnik in spet potisnil veh. Uršula ga je nekaj dni skrivala, zakopanega na skednju, nato pa končno le predala v prave roke.

Uršula je bolj krepka in živahna kot vsaka današnja - petdesetletnica. Še vedno vse sama opravi, rada gre v Srednji vrh ali v Vrata. Živi po točno določenem urniku: nikoli in nikdar popoldne in zvečer ničesar ne poje - popoldne in zvečer pije le domači čaj. Njen recept za zdravo življenje: treba se je gibati in delati in v miru živeti, kolikor je le mogoče.

Pa še Uršino življenjska modrost in spoznanje. Takole pravi: “Dve stvari sta v življenju najbolj poštene: čas in leta. Čas vse s seboj prinese, leta pa tud' nič ne lažejo...” • D. Sedej



Pavlina Bogataj

Vreme tolče vse rekorde

Neznosna vročina, nadležni piki os in čebel

Vročina je lahko huda nadloga predvsem za starejše in najmlajše, zato se je treba ustrezno zaščititi.

Kranj, 13. avgusta - Nobeno poletje doslej - ne po naših, slovenskih podatkih in ne po, denimo, ameriških meritvah - ni bilo doslej tako vroče, kot bo očitno letošnje. Spremljajoče nadloge: ozon, dušikov dioksid, boleznijo zaradi vročine, kot so vročinski izpuščaji, slabosti, za povrh pa še piki zelo odpornih insektov, manj komarjev, več pa pikov os in čebel. Zdravniki priporočajo pitje brezalkoholnih pijač in senco ter ustrezno obleko in pokrivala.

Vse kaže, da se pri napovedi vremena niso ušteli tisti redki meteorologi, ki so napovedovali rekordno vroče poletje. Vročina noče in noče popustiti in že ves julij in kar dobršen del avgusta se neznosno potimo v vročini. Nemški meteorologi so bili celo prepričani, da je julijska vročina le napoved še bolj vročega avgusta.

Po podatkih Hidrometeorološkega zavoda je bilo najbolj vroče poletje leta 1994. Primerjalni podatki izhajajo iz arhiva in veljajo za Ljubljano, kjer merijo temperature od leta 1851. Že julija je dolgo sijalo vroče sonce in julij je bil med trinajstimi in najtopplejšimi meseci.

Kakor vse kaže, se je vreme namenilo, da doseže rekord: če se bo avgustovska vročina še nadaljevala, potem bo rekord tudi dosežen, kajti nobeno poletje v teh krajih ni bilo tako toplo kot bo letošnje.

Zanimivo je, da vode ne zmanjka, padavin tudi ne. Že več kot dvajset let ni bilo v Ljubljani toliko padavin kot prav letošnjega julija. Pri nas, na Gorenjskem, je bila po podatkih Hidrometeorološkega zavoda iz Ljubljane, celo presežena dvakratna povprečna količina padavin. V Lescah je padlo približno 300 litrov dežja na kvadratni meter in to za Lesce pomeni 220 odstotkov povprečne julijske količine padavin. Na Voglu, denimo, pa so izmerili celo 420 litrov dežja na kvadratni meter, kar je domala trikrat več, kot znaša povprečje. Padavine so prinesle vremenske fronte in nevihte sredi julija.

Rateče še vedno najhladnejše

Povprečna mesečna temperatura zraka v Ljubljani je bila 21,5 stopinj, kar je več kot stopinjo in pol nad povprečno vrednostjo, ki velja za obdobje, ki ga meteorologi jemljejo za primerjavo: od leta 1961 do 1990. Ko je nastopila druga polovica julija, je bilo nadpovprečno toplo, tudi nad 33 stopinj Celzija. Dovolj zgovorna je primerjava, da je bilo junija in julija 20 vročih dni, medtem ko je bil lani le eden. Najnižja temperatura je bila seveda v Ratečah in sicer v začetku julija, ko je živo srebro pokazalo le 1,8 stopinj Celzija.

Sonce je julija sijalo 281 ur - kar je spet močno nad povprečjem. Povprečje za prvih sedem mesecev leta je preseženo za 26 odstotkov.

Dvajset vročih junijskih in julijskih dni, ko je bilo v senci namerjenih več kot 30 stopinj Celzija, je postavilo na laž vse vremenske preroke, ki so napovedovali drugače. Tudi znameniti Herschlov ključ, ki se ravna po Lunah, ne velja več. Za prve dni avgusta namreč Herschlov ključ napoveduje ohladiitev - pa ni bilo nobene ohladiitve, nasprotno. Ljudje so bežali pred vročino in vročinskimi valovi v senco in v planine, kjer pa tudi ni dosti boljše. Le večerni veter ozračje deloma prepiha in za kakšno malenkost ohladi, podnevi pa je pasja vročina tudi v planinah.

Po Herschlovem ključu naj bi bilo nekaj ohladiitve v sredi avgusta in proti koncu avgusta, a morda so to spet prazni upi. Nekateri meteorologi napovedujejo, da bo vroče še tja do 25. avgusta. Ko bo tedaj vročina popustila, bo seveda v naših krajih že - jesen.

Bolj je verjeti le tistemu pregovoru, ki velja za 3. avgust in pravi: "Kakršno vreme da Kasijan, takšno bo še marsikateri dan."

Zbežati na deželo

Počutje ljudi ob takih vročinskih udarjih je na splošno dokaj slabo. Vedno več ljudi beži v hlad in senco, a ne le ob taki vročini, ampak nasprotno pred pomladnimi in poletnimi sončnimi žarki. Žal pri nas še ne svarijo ljudi pred vplivom ozona kot marsikje drugje, na primer v Avstraliji, kjer večkrat dnevno poročajo o preseženih koncentracijah ozona. V Avstraliji, kjer so koncentracije ozona močno presežene, se ljudje tudi že oblačijo drugače: nikdar ven brez klobuka, nikdar na plažo v kopalkah, ampak v dolgih majicah. Podatki o številu kožnega raka in nenehno svarilo pred uničujočim ozonom spreminjajo modo in navade...

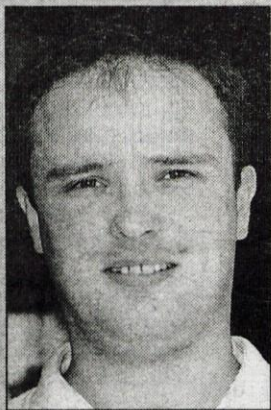
V Sloveniji so bile najvišje koncentracije ozona na vseh merilnih postajah maja in predvsem junija, ko so bile največkrat prekoračene dnevne kritične urne koncentracije. Povečane so tudi julija in avgusta. Od desete ure zjutraj pa do četrte ali pete ure popoldne bi se morali izogibati sončnih žarkom, saj so koncentracije ozona najvišje v zgodnjih popoldanskih urah, najnižje pa pred sončnim vzhodom.

Poleti je najbolje - če je le mogoče - bežati na deželo tudi zaradi dušikovega dioksida, saj so njegove koncentracije v mestih znatno višje kot na deželi. V Sloveniji zaradi motorizacije naraščajo koncentracije dušikovih oksidov, čeprav do prekoracitve mejnih vrednosti še ne prihaja. Povprečna letna koncentracija dušikovih oksidov v mestih je 40 mikrogramov na kubični meter zraka, na deželi pa 10 mikrogramov.

Najbolj nadležni so piki insektov

Veliko ljudi ima zdravstvene težave in po zdravniških raziskavah visoke koncentracije ozona

Le nekaj dni nad 30 stopinj



Amaterski vremenoslovec, ki vsako jutro po jesiškem radiu Triglav poslušalcem pove, kakšno vreme lahko pričakujejo, je simpatični Robert Bohinc. Zanesljivo je v teh vročih dneh najbolj poslušani napovedovalec, kajti če kaj, potem nas najbolj zanima samo - vreme. Robert že več let zanesljivo opravlja svoje meritve v merilnih postajah na Bledu in na Jesenicah. Zdaj, ko je tako huda vročina, ki traja kar nekaj časa, tudi Robert ne more potolažiti tistih poslušalcev, ki si želijo vsaj nekaj kopastih oblakov, če že dežja in oblačnosti ni pričakovati. Robert pa je svojim poslušalcem med drugim tudi povedal, da v tem koncu Gorenjske pravzaprav ne gre za ekstremno visoke temperature 35 in več stopinj v senci. V najbolj vročih dneh je bilo le nekaj dni nad 30 stopinj Celzija, kar je seveda zelo zelo vroče, ni pa bilo 35 stopinj in več. Najbolj zanesljiv podatek seveda dajejo aparature in meteorološke meritve, ne pa zasebne meritve na balkonih, kjer je zanesljivo peklensko vroče in in se temperatura dvigne na 35 stopinj.

vplivajo tudi na zdravje: pojavi se težko dihanje zaradi vnetih dihalnih poti, tu je vedno več alergij, glavobola, zaradi vročine pa se za povrh pojavi ogromno insektov. Ljudje, ki imajo astmo, se ob povečanih koncentracijah ozona zelo slabo počutijo, saj je močan oksidant in prodrje v pljuča. Ozon pa draži tudi oči.

Najbolj vročina prizadene starejše in najmlajše. Starejši se že nekako znajo ubraniti vročine, zapirajo okna in vrata in ostanejo v zaprtih prostorih po ves dan. Z otroki pa je težje, kajti kako najmlajšim ubraniti, da ne bi šli na obalo reke ali v odprto mestno kopališče, kjer sonce pripeka in hudo ožge tudi v vodi? Starejši že nekako prebolijo tudi razne pike insektov, pri otrocih pa je včasih kar hudo, ko piči osa ali čebela in nastane huda otekline.

Po izjavah dveh pediatrij, ki smo jih dobili iz otroških dispanzerjev na Jesenicah in v Kranju pa tako ali drugače obolelih zaradi vročine ni toliko, kot bi pričakovali. Opozorila: piti veliko brezalkoholnih pijač, se izogibati soncu, tudi vodi, ki stoji in sploh bolj paziti nase, so zalegla.

Dr. Neda Gizdavič iz Zdravstvenega doma Kranj: "Ne morem reči, da je zaradi vročine kaj posebno veliko iskalec pomoči. Je kar normalno. Tisti otroci, ki že imajo alergije, so zanesljivo bolj občutljivi. Več je sprememb na koži, predvsem pri dojenčkih ter gnojnih ranic zaradi vročine. To so vročinski izpuščaji, ki jih uspešno zdravimo. V tem poletnem času pa je predvsem več pikov žuželk, os in čebel."

Dr. Milena Pogačnik iz otroškega dispanzerja Jesenice: "Nimamo veliko takih nujnih primerov, ki bi bili posledica vročine. Deloma se je povečalo število primerov virusne angine pri manjših otrocih, alergije in piki čebel in drugih insektov. Staršem priporočamo, da otroci v nobenem primeru niso na soncu in da tudi v hudi opoldanski vročini niso na soncu v kopališču. Sonce opeče kožo tudi tedaj, ko se kopamo. Če otroka piči insekt, potem naj si starši pomagajo z mrzlimi obkladki - če pa otekline raste in se širi, naj poiščejo zdravniško pomoč. Starejši otrok, ki so alergični, pa ponavadi dobro vedo, kako ravnati." D. Sedej



Mostu ni več

Moste, 13. avgusta - V torek smo napovedali, da bodo sedanji most v Mostah zaradi programa obnove državne ceste iz Tuhinja proti Vodiciam podrti in naredili novega 19 metrov dolgega, pri čemer bodo prestavili tudi strugo potoka in cesto proti križišču. Zadnja na mostu v Mostah sta se slikala župan Kamnika Tone Smolnikar in predsednik KS Tone Špenko. No, naslednji dan mostu ni bilo več in dela za gradnjo novega so se začela. • A. Ž.

Letovalo kar 87 otrok

Bohinjska Bistrica, 13. avgusta - Letos je občina Bohinj sofinancirala 45 mest v zdravstveni koloniji - 15 za predšolske otroke in 30 mest za šoloobvezne otroke. 14-dnevno letovanje znese 50.400 tolarjev, od česar zdravstvo prispeva za vsakega otroka 20 tisoč tolarjev, ostanek 30.400 tolarjev pa si delijo starši in občina glede na dohodek staršev. Na spisku za letovanje se je letos znašlo 83 otrok, za katere je zdravnik menil, da so potrebni zdravljenja. Od teh se je za letovanje odločilo 43 otrok, dve mesti pa so zapolnili z otroki iz socialno šibkih družin. Vsako leto je mnogo želja za letovanje. Po dogovoru med dispanzerjem in Pinesto iz Kranja so uspeli dobiti še dodatnih 42 mest za skupino otrok. Tudi za vsakega od teh je zdravstvo prispevalo 20 tisoč tolarjev, ostanek pa so starši plačali sami, z možnostjo plačila v treh obrokih. Občina Bohinj zelo lepo skrbi za letovanje otrok, saj je s pomočjo za 87 otrok ena redkih občin, ki zgledno skrbi za letovanje otrok. • D.S.

V nedeljo, 23. avgusta, na Porezen

Cerkno - Planinsko društvo Cerkno v sodelovanju z združenjem borcev NOV Cerkno, borci brigade Srečka Kosovele, bataljona XXXI divizije, Gorenjskega vojnega področja, organizirajo "letni pohod na Porezen", srečanje planincev, borcev in mladine, ki bo v nedeljo, 23. avgusta ob 11. uri. Pri grobnici na vrhu Porezna bo prižig žare in položitev venca v spomin na padle borce, v zadnji ofenzivi 24. in 25. marca leta 1945. Srečanje bo v vsakem vremenu, zato priporočajo vremenu primerno obutev in obleko.

Večer pod vaško lipo in semanji dan

Hotavlje - Turistično društvo Slajka Hotavlje, prireja jutri v soboto, 15., in v nedeljo, 16. avgusta, tradicionalno prireditve "Večer pod vaško lipo in semanji dan". V soboto bo kulturni program z začetkom ob 20. uri, v katerem bodo nastopili okteti in domači igralci z igro v poljanskem narečju. Sledila bo veselica z ansamblom Franca Zemeta. V nedeljo pa bo začetek ob 17. uri. Zabaval vas bo ansambel Ptujskih pet.

Pod Psnakovo lipo

Mojstrana - Društvo podeželskih žena občine Kranjska Gora, prireja danes, v petek, 14. avgusta, tradicionalno kulturno - etnološko prireditev Pod Psnakovo lipo. Prireditve se bo začela ob 17. uri, kmečke žene pa bodo prikazale svoje izdelke.

V nedeljo 4. družinski pohod v Trzič

Kranj - Turistično društvo Kokrica organizira v nedeljo, 16. avgusta, četrti družinski pohod v Trzič. Zbor udeležencev bo ob 14. uri pred brunarico Čukovega bajerja na Kokrici, od koder se bodo udeleženci pohoda odpeljali do parkirišča znamenite Dolžanove soteske. Ostali udeleženci pa se jim lahko pridružijo ob 15. uri, kjer si bodo skupaj naprej ogledali pod strokovnim vodstvom Dolžanove soteske, se odpeljali na ogled starega mestnega jedra Trzič, ter si v Podljubelju ogledali še Antonov rov, opuščen rudnik živega srebra.

Organizirano vodenje po Trziču in okolici

Trzič - Do 30. septembra bodo v Trziču organizirana naslednja vodenja: po Dovžanovi soteski - vsako nedeljo ob 10. uri, zbirno mesto je na parkirišču v Čadovljah. Po mestnem jedru in obih muzejih (Trziški muzej in stalna zbirka "Lovci na mamute") - vsako nedeljo ob 14. uri, zbirno mesto je pred Informacijsko pisarno Občine Trzič. Po Šentanskem rudniku - Antonov rov - vsako nedeljo ob 17. uri, zbirno mesto pred gostiščem TGT v Podljubelju.

Akcija Iskre STI "Staro za novo"

Kranj, 14. avgusta - Pred časom smo v časopisu Gorenjski glas že pisali o akciji Iskre STI Staro za novo, s katero so cene telefonskih aparatov, ki jih izdelujejo, precej znižali ter tako telefonskim naročnikom pomagali pri nakupu novega telefonskega aparata. V podjetju so nam povedali, da je bil odziv boljši od pričakovanega, kar potrjuje smiselnost in koristnost omenjene akcije. Naročniki so se tako znebili starega telefonskega aparata in ceneje kupili novega. Zaradi odmevnosti akcije so se v Iskri STI odločili, da bodo akcijo podaljšali in v času Gorenjskega sejma, od 14. do 23. avgusta, pomagali tistim Gorenjcem, ki jim je strela poškodovala telefonske aparate. V hali B, na Iskrinem prodajnem prostoru, boste lahko telefonske aparate kupili po nižji sejemski ceni. Telefonski aparat ETA 854 bo stal le 3.700 tolarjev, ETA 857 z desetimi spomini pa 4.100 tolarjev. Le na malenkost ne smete pozabiti in sicer, da morate ob obisku Gorenjskega sejma stari telefonski aparat prinesiti s seboj. • R. Š.

Kako se spopasti s pasjimi dnevi?

Prisegamo na senco in sladoled

Kranj - Pasji dnevi (od 23. julija do 23. avgusta) marsikomu povzročajo težave, tudi zdravstvene. Naši sogovorniki zdravstvenih težav nimajo, pri preganjanju učinkov neznosne vročine pa vsi po vrsti prisegajo na sladoled, senco in hladno pijačo.



Peter Božnar



Jelena Jeraša



Jure Humar



Jožica Praprotnik



Miha Žagar

Peter Božnar, Podgora: "V takem soncu najraje posedim kar v senci, saj se tako najlažje ohladiš. Ob tem pa prija še kakšno mrzlo pivo. Po kosilu navadno pojemo tudi družinski sladoled. Poleti to najbolj paše. Gremo tudi v hribe, kjer prav prijetno pihlja. Zdravstvenih težav z vročino nimam."

Jelena Jeraša, Jesenice: "Poleti prisegam na veliko sladoleda in senco. To imam najraje. Hladne pijače sploh ne potrebujem, saj mi vročina ne povzroča nobenih večjih problemov. Moram reči, da tudi zdravje ne trpi v poletnih mesecih."

Jure Humar, Zalog pri Cerkljah: "Ko je vroče, gremo malo na bazen, pa v senci se skrivamo. S sestrice se greva večkrat osvežiti v

bližnji potok. Zelo fino je tudi, ko se s sestrice doma špricava. Vsak dan mamico prosiva za sladoled in ga tudi dobiva."

Jožica Praprotnik, Kranj: "Z vročino nimam prav nobenih težav, kaj šele zdravstvenih. Podnevi se pač raje zadržujem v svojem stanovanju, v senci. Zraven pojem kakšen sladoled, tudi hladen špricer paše. Bila sem tudi v toplicah, pa prav dobro sem se počutila tam."

Miha Žagar, Kranj: "Poleti največ pijem mrzle pijače, saj mi to najbolj paše. Sladoleda ne jem, mi ni zanj. Mene osebnostno vročina sploh ne moti, saj pravim, da se v poletni vročini lažje ohladim, kot pa se pozimi ogrejem. Na morje nisem šel in tudi ne bom, mi sploh ne paše iti."

• S. Šubic, foto: T. Dokl

KULTURNI KOLEDAR

KRANJ - V prostorih Prešernove hiše in Mestne hiše so na ogled dela akademskega slikarja **Tomaža Gorjupa**. V Mali galeriji razstavlja keramike razstavlja **Ljubo Blagotinšek**. V Caffè galeriji Pungert razstavlja fotografije **Franc Temelj** iz Žirov. V Caffè Restorantu Yasmin je na ogled prodajna razstava slik akademskega slikarja **Domna Slane**.

TRŽIČ - V tržiškem paviljonu so na razstavi "Igra jeklene igle" na ogled umetniške gravure umetnika avtodidakta **Adija Arzenška** (1932 - 1994).

JESENICE - V Kosovi graščini je na ogled razstava **Bakrorezi - metalurgija in rudarstvo 17. stoletja**. V razstavnem salonu Dolik je na ogled razstava kiparskih del **dr. Stipeta Miličiča**.

RADOVLJICA - V Čebelarstvu muzeju razstavlja izdelke iz voska **Marjeta Pikelj**. V Galeriji Kašča razstavlja hrvaška slikarka **Jadranka Pamić** slike v batik tehniki z naslovom Istrski motivi. V Savnikovi hiši razstavlja slike članica likovne skupine **Vir Nataša Rozman**. V galeriji Trg razstavlja **Marjanca Jemec Božič**.

ŠKOFJA LOKA - V Galeriji Fara razstavlja fotografije na temo Obrazi narave **dr. Jurij Kurillo**. V Galeriji Loškega muzeja je na ogled razstava tapiserij **Silve Horvat**. **Loški muzej** je odprt vsak dan od 9. do 18. ure, razen ponedeljka. V okroglem stolpu Loškega gradu je na ogled razstava **Rod, rodovnik, rodoslovje - Nismo od včerajšnjega dne**; na ogled bo do konca septembra. V Galeriji Ivana Groharja so na ogled dela **Milana Butine**. V "mini galeriji" Upravne enote Škofja Loka razstavlja julija in avgusta **Ljube Tarfila** iz Železnikov slike z naslovom Svet bary in nedoumnih poti.

TRŽIČ - V Informacijski pisarni Občine Tržič razstavlja grafike akad. slikarja **Zora Stancič**.

MENGEŠ - V Galeriji Mežnarija oblike v glini razstavlja **Zalka Arnšek**.

NA OKARINA FOLK FESTIVALU NA BLEDU

DANES, PETEK, 14. AVGUSTA - HERITAGE - IRELAND
Petčlanska zasedba Heritage (Dediščina) praznuje že desetletnico obstoja. Znani so postali, potem ko so osvojili srca na Letter Kenny International Folk Group Competition in zmagali. Album Celtic Mystery je požel veliko ugodnih kritik. Melodije Sila Boylana (violina), Paula McKernana (piščali), Adriana McParlanda (harfa, buzuki, tolkala), Stephen Rica (bas, saksofon, tolkala) in Pata Connollyja (kitara, buzuki in tolkala) vas ponesejo za nekaj stoletij nazaj med zidove, poraščene z mahom, kjer se pravkar začela veselica. Heritage je skupina, ki zna zaigrati "b'l žvo, b'l nuro in b'l na puskok".

JUTRI, SOBOTA, 15. AVGUSTA - MLADICE IZ ŽMINJA - ISTRA
Učenke 7. razreda šole "Vladimir Gortan" iz Žminja so našle enajsto šolo v kulturno umetniškem društvu "Mladice". Mladenke, ki prihajajo iz Istre, radi prepevajo "na tanko i debelo", kakor pravijo pri naših sosedih. Naj bo tako ali drugače, "Mladice" ohranjajo avtohton istrski melos, ki so ga nasledile od svojih non.

TEMUZIN - MONGOLIA

Iz zahodne mongolske stepe, za Huu Huu Tu in Bolot & Nohon - uch sumer v Slovenijo jezdi še skupina Temuzin. Grleno petje eden najstarodavnejših še ohranjenih glasbenih izrazov, navdušuje ljubitelje ljudske godbe širom po svetu. V spremstvu G. Yavgaana (vokal: hoomij, tov shuur, tsuur, hel huur), Ts. Amarjargala (morin khuur, durven oidin ekel) in Z. Selenge (yochin) prihaja tudi M. Uuganiseteg, plesalke tradicionalnega mongolskega plesa, ki spominja na "kačje zvižanje". Paša za oči in sladica za glasbene gurmance.

NEDELJA, 16. AVGUSTA - CONSTANCE FOSTER - USA

Constance Foster je temopolta pevka toplega ekspresivnega glasu. Prihaja iz Atlante, z juga ZDA, kjer je petje že historično osnovni instrument za priključitev največjih človekovih občutij, na najbolj neposreden in silovit način. Constance Foster se je s petjem in z Bogom srečala v zboru Compbelton, v valnici odličnih in uspešnih pevcev gospela. Izkušnja gospela, duhovne ritmične glasbe, je na njej pustila neizbrisni pečat in je še danes njen osnovni izraz, navdušuje pa zastrašujoča gladkost prehajanja v jazz in soul. Na folk festivalu Okarina se bo predstavila skupaj z virtuosnim pianistom, Giovannijem Guerrettijem, ki je idealen, diskreten spremljevalec njenega glasu.

OSNOVNA ŠOLA TONETA ČUFARJA

JESENICE, Tavčarjeva 21

razpisuje prosta delovna mesta

- UČITELJA GLASBENE VZGOJE,
za nedoločen čas, s polnim delovnim časom

- UČITELJA ANGLEŠKEGA JEZIKA,
za nedoločen čas, s polnim delovnim časom

- UČITELJA SLOVENSKEGA JEZIKA,
za določen čas, s polovičnim delovnim časom, do 31. 8. 1999

Kandidati morajo izpolnjevati pogoje, ki jih določa Zakon o organizaciji in financiranju vzgoje in izobraževanja (Ur. l. RS, št. 12/95).

Nastop dela 1. 9. 1998.

Kandidati naj pošljejo prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev v 8 dneh po objavi razpisa na naslov šole. O izboru jih bomo obvestili v zakonitem roku.

Ko se počutimo več kot drugi, smo na začetku konca

ZNANJE JE KLJUČ DO USPEHA

Radvljica - V samozaložbi in ob finančni podpori Znanstvenega inštituta Filozofske fakultete v Ljubljani je pred kratkim izšla knjiga mag. Jurija Sinobada z naslovom **Dežela**. Obsežno delo je sad več kot petletnega raziskovanja in temelji na avtorjevi magistrski nalogi.

"Rafaela (roj. Marija) Vurnik je bila sestra znamenitega arhitekta Ivana Vurnika. Imela je izjemen dar za jezike, saj je obvladala nemški, italijanski, francoski in angleški jezik, opravila je državni izpit iz tajsčine, govorila je holandsko, špansko, češko, poljsko, tajsko, japonsko, kitajsko in razumela sanskrt. Orientalnih jezikov se je naučila kot misijonarka na Tajskem, kamor je odpotovala leta 1924. V Bangkoku je ustanovila prvi uršulinski samostan in po načrtih brata Ivana Vurnika sezidala gimnazijo. Nekaj let je vzgajala mlajšega princa siamske kraljevine... Njena gorenjska vztrajnost in trmasta nepopustljivost sta prišli do izraza v težkih časih okupacije Tajske, ko je dosegla, da so Japonci za zasedbo gimnazije plačevali visoko najemnino, s čimer je samostan razbremenila precejšnjega dela dolga za novo stavbo." Vurnikova je le ena od presenetljivo številnih iz Dežele, Radvljiske ravnine izhajajočih ljudi, ki so se uveljavili v svetu in jih Radvljčan Jure Sinobad opisuje v svoji knjigi.



Ivan in Helena Vurnik, 1914

Izjemna gorenjska pokrajina

Dežela, kot jo imenujejo domačini, je stara kulturna pokrajina. Dobri gospodarski pogoji in ugodna prometna lega so omogočali kulturni razvoj, ki ga potrjuje množica kulturnih spomenikov na ravni od Most do Mošenj, pojasnjuje mag. Sinobad. Poglavitni cilj, ki ga je skušal doseči s svojim delom, pa je kot pravi poskus kulturnozgodovinskega orisa te izjemne gorenjske pokrajine v času pred odpravo fevdalnega družbenega reda in nastopom industrializacije. Osnovni zgodovinski vir, ki ga je uporabljal pri delu, je franciscejski zemljiški kataster.

Poznamo pravzaprav le peščico

"Ko smo hodili po Indiji, smo prišli pod Himalajo. Stal sem tam spodaj in pričakoval, kaj bom zagledal... Pred očmi se mi je prikazal Stol. To je bil prvi, podzavestni impulz: kaj leže ven, če imaš doma vse..." svoje zanimanje za Deželo pojasnjuje Jurij Sinobad. "Ampak dokler se ne odpraviš ven, ne veš, kaj imaš doma. Kasneje, ko sem delal kot pripravnik v muzeju in na občini, sem se začel ukvarjati z vprašanjem, od kod toliko pomembnih ljudi na področju Dežele. Ščasoma so se mi odkrivala imena vedno več ljudi, ki so prihajali od tod in uspeli v svetu. Ti, ki jih poznamo in so izpostavljeni kot na primer peterica v Poti kulturne dediščine, so samo peščica. Bolj, ko sem se poglobljaj, več jih je bilo. Začel sem raziskovati, od kod in zakaj prihajajo."

Gorenjski kmet bolj posloven kot hlapec

"Odgovor na to vprašanje najdemo v osnovni tezi knjige, ki pravi, da je moral kmet, če je hotel preživeti oziroma živeti bolje, početi še vse kaj drugega kot le kmetovati. Ter seveda v dejstvu, da je bilo v teh krajih znanje od nekdaj vrednota. Slovenski kmet ni bil hlapec in ubogo revše, kot skušajo prikazati nekateri, temveč bolj mali posloven kot klasičen kmet. Dovolj pameten, da je imel zemljo za osnovo. Vedel je, da se bo z njo še vedno lahko preživljal, če slučajno vse drugo propade. Odnos tukajšnjih ljudi do zemlje je poseben, ljubeč. Niso je le obdelovali, temveč negovali, kot piše popisovalci."

Izrazito kulturno vrenje je bilo v 19. stoletju zaznati v vaseh pod Stolum. Iz male breznjske župnije, ki je takrat štela okoli 1500 duš, je od prve polovice 18. do začetka 20. stoletja izšlo več kot 150 izobražencev, od tega 67 duhovnikov... Z območja Radvljiske ravnine izhajajo ustanovitelji vsaj štirih stipendijskih ustanov, ki so omogočale šolanje mnogim njihovim rojakom. Knafljeva stipendija je začela po zaslugi takratnega rektorja dunajske univerze Jurija Wohina iz Smokuča, prošt J. K. Prešeren iz Hraša je že leta 1701 ustanovil t. i. Prešernovo ustanovo, prošt Jurij Gollmayer iz Lesc je utemeljil t. i. Gollmayerjevo stipendijo, sklad za dijaške stipendije pa sta ustanovila tudi ugledna ljubljanska meščana Jurij in Boštjan Zupan - Vazarjeva iz Doslavc. V mnogih trdnih kmečkih družinah (Prešeren, Golmajer, Zupan, Muhovec, Čop, Prstov, Vovk, Pogačar, Mulej, Arlet, Justin, Resman...) se je vzpostavila dolgaletna tradicija pošiljanja otrok v višje šole.

valec v franciscejskem katastru. Ljudje tod so imeli vse prej kot idealne življenjske okoliščine, če se jim človek ne preda. delujejo pozitivno. Tako kot vsak problem, ki na posameznika lahko vpliva spodbudno, lahko pa ga tudi zlomi. Rad pa bi poudaril tudi izjemno pokrajino. Knjiga torej razvija stereotip o Slovencih kot narodu hlapcev. Saj smo bili v zgodovini res politično gledano, velikokrat v zelo podrejenem položaju. Upoštevati pa moramo tudi dejstvo, da je bilo izjemno veliko naših ljudi v samem vrhu, tudi politike, ali pa vsaj stroke. Ljudi, ki so v danih okoliščinah prehodili pot od kmečkih otrok do grofov, škofov, rektorjev univerze na Dunaju. To so bili ljudje, ki jih cenim zato, ker so stali na svojem trdnem stališču in obenem niso izključevali drugega. Tako kot bi lahko zdaj trdili, da je Dežela najboljše, kar se nam lahko zgodi, vse ostalo pa ni nič vredno. Pravzaprav se prav tega najbolj bojim. Da občudovanje Dežele preraste v ošabnost. Ko se to začne, ko se začnemo delati več vredne kot drugi, smo na začetku konca."

• Marjana Ahačič

Kiselfestival '98

ŽIVLJENJE PROFESORJEV
A LA TEATER TORPEDO

Kiselfestival '98

Kranj - Danes, v petek, 14. avgusta, ob 21. uri bo na odraslem Kiselfestivalu nastopila skupina murskosoboškega Teatra **Torpedo**. Akterja v predstavi "Življenje profesorjev" sta izvrstna Vladimir Vlaškalič in Gorazd Žilavec. "Hotela sva narediti predstavo z ljudmi, s katerimi se manj ukvarjamo in profesorji so tisti, o čigar zasebnih življenjih bolj malo vemo," o predstavi menita avtorja.

Profesorja seveda nista navadna profesorja, eden namreč obvlada zgodovino, drugi pa avstrijsko kulinariko. Njuna avstrijska gastronomija in zgodovinska predavanja o nastanku človeka so inteligentna, lucidna in za

poscat smešna, je o predstavi zapisal kritik Rok Vevar. Sicer gre za čisto povprečen dan življenja dveh profesorjev in gledalci lahko z njima doživljajo male in večje težavice ali pa radosti, ki njuno življenje spremljajo. S seboj vzemite drobiž za WC... Nujno. • I.K.



Kiselfestival '98 podpirajo tudi: **Studentski servis Kranj, Klub studentov Kranj in Zebra Kranj.**

Jutri začetek XVI. Festivala Radvljica

PESTER PROGRAM DOBRE GLASBE

Radvljica, 14. avgusta - V radvljiski graščini se jutri, v soboto, v organizaciji tamkajšnjega društva ljubiteljev stare glasbe začne že šestnajsti festival stare glasbe, na katerem se bo tokrat v desetih festivalskih dneh zvrstilo osem koncertov domačih in tujih glasbenikov.

Festival se bo začel s koncertom ansambla Camerata Koeln in sopranistke Ingrid Schmithusen ter nadaljeval v ponedeljek s koncertom belgijskega tenorista Guya de Meyna in italijanskega pianista Edoarda Torbianellija. Sledi torkov koncert ansambla Sonatori de la Gioiosa Marca ter nastop sopranistke Andreje Zakonjšek. flautistke Mateje Bajt ter čembalista Johannesa Bognerja prihodnji četrtek. Dan za tem se bodo s sodobno glasbo na baročnih glasbilih predstavili Lucy Russell, Irena Pahor, Mateja Bajt, Irena Kolar in Michael Steinkuhler, prihodnjo soboto pa bo koncerta ansambla The English Ayre.

Na predzadnjem koncertu letošnjega Festivala Radvljica v ponedeljek, 24. avgusta, bo ansambel za srednjeveško glasbo predstavil glasbo in poezijo trubadurjev in truverjev, prireditve pa se bo dan za tem končala s koncertom Slokarjevega kvarteta pozavn.

Uvodne prireditve se začnejo že jutri dopoldan, ko ob 10. uri v Radvljico prihajajo gostje in delegacije mest Venerine poti, mednarodnega turistično - kulturnega projekta. Delegacije v kostumih se bodo sprehodile skozi graščinski parkin Linhartov trg ter si ogledale tržnico starih slovenskih obrti, ki jo pripravlja radvljisko turistično društvo. Zatem bo v atriju otvoritev razstave srednjeveških instrumentov, delegacije Venerinih mest pa se bodo odpravile na grad Kamen v Begunjah, kjer si bodo ogledali razstavo srednjeveških oblačil.

Popoldan ob 16. uri bo na Linhartovem trgu nastopil ansambel Der kleine Kreis Fresing, igralska družina Gašperja Lambergarja z gradu Kamen, Group Artistic Furlan Medioevo a Valvasone in otroci VVO Sr. Dobra pod vodstvom Dragice Perne. Ob 19.30 uri bo pred graščino Trobilni kvartet Gallus izvedel skladbo Fest Rad '97 Egija Gašpersiča in naznanil začetek prvega letošnjega koncerta Festivala Radvljica: z nemško komorno glasbo zgodnjega klasičnega obdobja se bosta predstavila ansambel Camerata Koeln in sopranistka Ingrid Schmithausen. • M. Ahačič

Petek, 14. avgusta 1998

Dimnikarstvo Dovrtel, d.o.o., iz Kranja prejelo certifikat kakovosti ISO 9002

Dimnikarji s certifikatom kakovosti

So prvo slovensko dimnikarsko podjetje s tem certifikatom in eno redkih celo na svetu - Lastnik podjetja Rudi Dovrtel je bil diplomirani organizator dela, ko se je odločil za poklicno dimnikarsko šolo in postal - dimnikar.

Kranj - Ko se je Rudi Dovrtel pred desetimi leti kot diplomirani organizator dela odločil postati dimnikar in iz pisarne oditi "v saje", mu je mama rekla: "Do 42. leta si hodil v šolo, da boš zdaj dimnikar?" A se sedanji lastnik podjetja Dovrtel ni dal. Pri svoji odločitvi je vztrajal in danes, po desetih letih dela v dimnikarstvu ugotavlja, da je tudi dimnikarski poklic, čeprav črn, lahko lep. Podjetje Dovrtel je iz leta v leto raslo in izboljševalo svojo kakovost. Pred slabim letom dni so se odločili za pridobitev certifikata kakovosti po standardih ISO in prvega julija letos so certifikat ISO 9002 tudi prejeli. So prvo dimnikarsko podjetje s takšnim certifikatom pri nas in eno redkih celo v svetovnem merilu.

Zakaj certifikat ISO? Kot pravi Rudi Dovrtel, je stvari, ki so jih uredili v postopku pridobitve certifikata, že deset let nosil v glavi. "Toda vedno sem iskal izgovore, da teh stvari nisem uredil. Zdaj pa sem dobil spodbudo od zunaj, zunanji koordinator nam je nakazal pot, potem pa smo se lotili izpeljave." Bolj dejavno so se lotili pridobitve certifikata septembra lani, postopek pa so končali junija letos. V tem času so pregledali vse poslovne funkcije, izdelali celoten poslovnik, uredili dokumentacijo... Pripravili so tudi poslovnik kakovosti, pa knjigo naročnikov in reklamacij (doslej so prejeli samo eno). "Zdaj je celotno delovanje podjetja tako navznoter kot navzven urejeno, vsak korak je točno

Kor pravi Rudi Dovrtel, uspejo pokrivati le petino terena, kar 80 odstotkov pa ostaja nepokritega, saj je zakon, ki bi uporabnike prisilil k obveznim čiščenjem in kontrolam dimovodnih in prezračevalnih naprav, neučinkovit. Poleg tega bi dimnikarska podjetja že od leta 1974 po zakonu morala opravljati meritve emisij dimnih plinov, a se na Gorenjskem to ni izvajalo. Zdaj so postavljeni novi roki, prve meritve v gospodinjstvih bi morale biti opravljene že julija, a tudi do tega na Gorenjskem ni prišlo. Po načrtih naj bi s tovrstnimi meritvami vendarle pričeli v tej kurilni sezoni, in sicer pri vseh kurilnih napravah od osem kilovatov moči naprej.

koncesijo. Koncesije podeljujejo občine oziroma župani. Podjetje Dovrtel ima koncesijo za opravljanje storitev na področju bive občine Radovljica (razen Lesc) ter dela kranjske občine (od Golnika do Dupelj in desni breg Save). Pokrivajo okrog osem tisoč gospodinjstev in dvesto podjetij ter zavodov. Dimnikarske storitve so obvezne, na ta način naj bi bilo poskrbljeno za požarno varnost, občina kot koncedent pa naj bi imela tudi nadzor nad emisijami dimnih plinov. Gospodinjstva, ki kurijo na trda goriva, bi dimnikar moral obiskati trikrat letno (čiščenje, kontrolni pregled in merjenje emisij), kjer kurijo na olje, pa vsaj enkrat letno. Toda v mnogih gospodinjstvih in tudi podjetjih dimnikarjem ne dovolijo čiščenja oziroma pregleda. Žal se pogosto zgodi, da dimnikarju zaloputnejo vrata pred nosom, češ: "Marš, izgini!" Kor pravi Rudi Dovrtel, je v poldrugem letu, ko je tudi sam kot dimnikar hodil po hišah, pogosto doživel takšen neprijazen sprejem. "Dimnikarstvo je zelo specifičen posel. Moraš znati delati z ljudmi. Hkrati pa je potrebno veliko zaupanja, saj delamo s tujo lastnino, dimnikarji pa imajo opravka z gotovino. Dejstvo pa je, da stranke vse povejo. Pohvalijo in pokarajo. Čeprav to zadnje veliko prej," pravi Rudi Dovrtel.

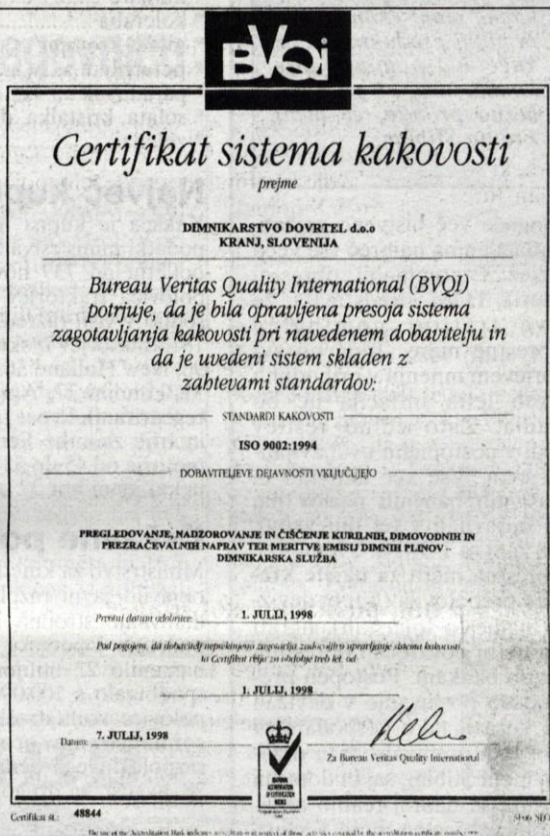
Gorenjci nočejo biti dimnikarji

V podjetju Dovrtel je danes šest zaposlenih, od tega trije dimnikarji. Jeseni dobijo še enega mladega dimnikarja, ki so ga tudi štipendirali. Kot pravi Rudi Dovrtel, so s kadrom hude težave, saj dimnikarjev ni, šola v Mariboru je že nekaj let prazna. Zlasti se za dimnikarstvo ne odločajo Gorenjci, ugotavlja: "Štiri leta sem se trudil, da bi dobil kakšnega Gorenjca za dimnikarja. In so se mi vsi smejali, češ da ga ne bom dobil. Pa ga res nisem..." Zato so njegovi fantje zvečine Štajerci in Prekmurci. Toda zakaj Gorenjcem ne diši dimnikarski poklic? "Gre za delo na terenu, z ljudmi, marsikdo ima tudi omalovažujoč odnos do dimnikarjev. Poleg tega je tu še ekonomska stiska ljudi, ki si težko privoščijo izdelek za dimnikarja in večkrat grobo reagirajo na njegov obisk. Vse to otežuje naše delo," meni Rudi Dovrtel.

Dimnikarji še vedno prinašajo srečo

Včasih so se ljudje, ko so zagledali dimnikarja, prišli za gumb, kar naj bi prinašalo srečo. Kot pravi Rudi Dovrtel, to še vedno drži. Dimnikarji - a le oblečeni v črno - prinašajo srečo. Zato srečen tisti, ki sreča dimnikarja. Dovrtelove dimnikarje bo še posebej zanimivo videti od konca meseca naprej, ko bodo dobili povsem nove, posebne dimnikarske uniforme z zlatimi gumbi. Tako bodo še bolj prepoznavni kot Dovrtelovi dimnikarji, poudarja lastnik in direktor podjetja Rudi Dovrtel.

U. Peternel



definiran," razlaga sobesednik. V postopku so veliko pozornost namenili tudi komunikaciji s strankami. Prijazno delo s strankami je eno od glavnih vodil, zapisanih v poslovniku kakovosti. Vsako stranko, ki rabi dimnikarsko storitev, pokličejo nazaj in se dogovorijo, kdaj bo dimnikar prišel. Tako stranke po nepotrebnem ne čakajo po več ur, hkrati pa je tudi razpored dela v podjetju veliko boljši. Napisali so tudi kodeks, s katerim urejajo ravnanje vseh zaposlenih, od poslovne tajnice do dimnikarjev. "Ko je v uniformi, se naš dimnikar mora zavedati, da je uradna oseba in se temu primerno tudi obnašati. Čeprav smo obvezna služba, je stranka za nas še vedno kralj," poudarja direktor Zavrtel.

Marš, izgini, dimnikar!

Podjetje Dovrtel je tako kot ostala dimnikarska podjetja obvezna javna gospodarska služba, ki se mora potegovati za

Invalidi naj bi delali v običajnih podjetjih

Po zgledu iz Evrope naj bi se jih čim več zaposlilo na običajnih trgih dela, v bolj zahtevnem delovnem okolju - Invalidska podjetja v tujini sofinancirata država in lokalna skupnost

Kranj - Konec lanskega leta smo v Sloveniji imeli 118 invalidskih podjetij, ki so zaposlovala približno 3600 invalidov. Tudi na Gorenjskem imamo kar nekaj invalidskih podjetij, toda žal se večine drži močno negativen sloves, češ da so zgolj "odlagališča", kamor se podjetja znebijo svojih invalidov. Mnoga takšna invalidska podjetja niti ne delujejo, saj nimajo primerne dela za invalide. V prihodnje pa naj bi se število zaposlenih invalidov v takšnih podjetjih še zmanjšalo, saj naj bi jih po zgledu iz Evrope skušali zaposlovati na običajnih trgih dela, torej v "rednih" podjetjih.

To je eden od glavnih ciljev nedavno sprejete državne politike do invalidskih podjetij. Kot so zapisali njeni snovalci, bodo posebne oblike zaposlovanja in usposabljanja po novem namenjene le še tistim invalidom, ki so res težko prizadeti in potrebujejo posebno pomoč. Invalidskim podjetjem naj bi država zagotovila posebne olajšave zaradi zmanjšane produktivnosti invalidov in višjih stroškov, povezanih z njihovim usposabljanjem in zaposlovanjem. Višina olajšav bo odvisna od stopnje invalidnosti. Določeni bodo tudi minimalni pogoji za ustanavljanje in poslovanje invalidskih podjetij. Ta podjetja bodo imela nalogo usposabljanja, nudila pa bodo tudi pomoč pri preizposlitvi invalidov na običajni trg dela. Denar za invalidska podjetja naj bi zagotovil Sklad za zaposlovanje invalidov.

S temi sredstvi naj bi poskrbeli za tehnološki razvoj, izboljšanje pogojev za varno in zdravo delo, prilagoditev delovnih naprav in prostorov invalidovim sposobnostim ter za ustvarjanje novih delovnih mest v invalidskih podjetjih, je še zapisano v ciljih politike. Pri snovanju politike se je ministrstvo za delo, družino in

V invalidskih podjetjih je zaposlenih 15 odstotkov vseh slovenskih invalidov oziroma skupaj 3600. Poleg njih pa je v teh podjetjih zaposlenih še enkrat toliko zdravih delavcev. Med invalidskimi podjetji prevladujejo podjetja, v katerih je zaposlenih od deset do petdeset delavcev. V petnajstih je zaposlenih več kot sto delavcev.

socialne zadeve ozrlo tudi v tujino in pripravilo posebno primerjavo invalidskih podjetij v nekaterih evropskih državah (objavljena je v zadnji številki biltena ministrstva). Kot ugotavlja Janez Drobnič, imajo članice Evropske unije različne modele poklicne rehabilitacije in zaposlovanja invalidov. V invalidskih delavnicah ali podjetjih praviloma zaposlujejo le težje prizadete invalide. Ostali, lažje prizadeti invalidi pa se zaposlujejo v rednih podjetjih. Država pokrbi za različne instrumente pospeševanja takšnega zaposlovanja invalidov na običajnem trgu dela.

Spodnja in zgornja meja invalidnosti, ki dopušča zaposlitev pod posebnimi pogoji, je po državah različna. V Veliki Britaniji invalidske delavnice ne smejo zaposlovati oseb, katerih delovna zmoglost je višja od 80 odstotkov. V Španiji se v takšnih delavnicah lahko zaposlijo le delavci z vsaj 33 odstotkov zmanjšano delazmožnostjo. Tudi spodnje meje so različne, v Veliki Britaniji je to vsaj ena tretjina običajne produktivnosti, podobno je na Nizozemskem in v Franciji. Pri nas spodnja meja ni določena, v invalidskem podjetju se lahko zaposlijo tisti, ki jim ni mogoče zagotoviti dela pod običajnimi pogoji.

Seveda pa invalidska podjetja v tujini ne ustvarjajo dovolj dohodka za preživetje, saj je produktivnost invalidov manjša, podjetja pa imajo tudi višje stroške, saj nudijo tudi dodatne socialne storitve. Zato država sofinancira njihovo dejavnost iz proračuna in različnih donacij. V Avstriji denimo podpora države in lokalnih skupnosti znaša 33 odstotkov vseh sredstev, v Franciji 60 odstotkov, na Nizozemskem pa celo 80 odstotkov.

Zanimivo je tudi, da gredo v tujini trendi v to smer, da država ni več ustanoviteljica invalidskih podjetij, temveč samo sofinancer. Ustanoviteljstvo pa so prevzele različne interesne skupine.

• U. Peternel

Nagrade invalidov so po državah različne. V večini držav so zaslužki invalidov v invalidskih delavnicah in podjetjih manjši, kot bi jih invalidi prejeli, če bi delali v rednih podjetjih. S tem skušajo motivirati invalide, da bi se odločili za zaposlitev v bolj zahtevnem delovnem okolju, kar je tudi cilj novjših politik zaposlovanja invalidov v zahodni Evropi. Pri nas imajo invalidi v invalidskem podjetju status delavca in prejema plačo po kolektivni pogodbi.

Krka prodira na ameriški trg z generičnimi zdravili

Čez poldrugo leto z Enapom v ZDA

Inšpektorji FDA so ugotovili, da Krka izpolnjuje vse zahteve ameriških standardov - V Krki čakajo samo še uradni dokument, ki bo dovoljeval prodajo Enapa takoj po izteku Merckove patentne zaščite

Kranj - Novomeška Krka bo začela s prodajo in trženjem svojih lastnih izdelkov - generičnih zdravil tudi na ameriškem tržišču. Maja letos so na ameriško Upravo za hrano in zdravila (FDA) že vložili dokumentacijo za registracijo štirih oblik svojega lastnega zdravila - tablet Enap. Pred dnevi so inšpektorji FDA po natančnem pregledu Krkinih proizvodnih pogojev, načina dela v razvoju, proizvodnji in kontroli ter registracijske dokumentacije ugotovili, da Krka izpolnjuje vse zahteve ameriških standardov. V Krki

zdaj čakajo samo še uradni dokument, ki bo dovoljeval prodajo Enapa takoj, ko se izteče patentna zaščita Mercka. To se bo zgodilo čez leto in pol oziroma februarja leta 2000.

Po izteku Merckove patentne zaščite se bodo ameriški trgi (pa tudi trgi v drugih državah) odprli za farmacevte z generičnimi zdravili, med njimi tudi za Krko. Kot sporočajo iz Krke, je uspešno opravljena inšpekcija ameriške FDA izjemno pomembna faza v postopku pridobivanja dovoljenja za promet in prodajo izdelkov na ameriškem

farmacevtskem trgu. Na njem lahko prodajajo zdravila samo podjetja, ki dosegajo najvišje standarde kakovosti. Obenem je pozitivno mnenje inšpektorjev FDA pomembna za Krko tudi zaradi nedavnih dogodkov glede substance enalapril, poudarjajo v novomeški Krki. Vsi rezultati dokazujejo, da so Krkin enalapril in iz njega izdelane tablete popolnoma enakovredne izdelku podjetja Merck Sharp Dome, tako glede kakovosti in varnosti kot tudi učinkovitosti zdravila. Krka je sicer na ameriškem trgu prisotna

že od leta 1974, in sicer s farmacevtskimi surovinami in dodatki k živilski hrani. V svoji strategiji razvoja pa so zdaj opredelili tudi prodor na ameriški trg z lastnimi farmacevtskimi izdelki, zato so maja letos tudi vložili dokumentacijo za registracijo štirih oblik svojega lastnega generičnega zdravila - tablet Enap. Pozitivno mnenje ameriških inšpektorjev FDA pomeni še eno potrditev Krki, da njeni izdelki in proizvodnja ustrezajo tudi najzahtevnejšim svetovnim standardom, še sporočajo iz Krke. • U. P.

JELOVICA

lesna industrija, d.d.
Kidričeva 58, 4220 Škofja Loka

Zaradi povečanega obsega dela v proizvodnji stavbnega pohištva in montažnih objektov vabimo k sodelovanju

MIZARJE oz. TESARJE

(lahko tudi pripravnike oz. delavce drugih poklicev z veseljem do dela v lesarski stroki)

Ponudbe pošljite na naslov: JELOVICA, d.d., Kidričeva 58, Kadrovska služba, 4220 Škofja Loka.

Dodatne informacije dobite po telefonu: 064/61-30 int. 237.

Davčna uprava odposlala že tri četrtine dohodninskih odločb

Kranj - Davčna uprava Republike Slovenije je do 3. avgusta odposlala 824.852 davčnih odločb. To pomeni, da je odločbe prejelo že 74 odstotkov vseh davčnih zavezancev oziroma skoraj tri četrtine.

Večina davčnih zavezancev je lani kreditirala državo, saj so med letom plačali preveč akontacije dohodnine, ki jo zdaj dobivajo vrnjeno. Država bo preveč plačano akontacijo vrnila kar 63 odstotkom ali skupaj 520.861 davčnim zavezancem. Povprečni znesek doplačila znaša 22.638 tolarjev. Dohodnino bo moralo doplačati 19 odstotkov ali skupaj 155.239 davčnih zavezancev. Povprečni znesek doplačila znaša 32.288 tolarjev. Preostalih 18 odstotkov oziroma 148.752 davčnih zavezancev pa ne bo treba niti doplačati niti vrniti dohodnine. • U. P.

Brez drugega soglasja k lastninjenju še 123 podjetij

Kranj - Agencija za prestrukturiranje in privatizacijo je do pretekle srede odobrila 1432 programov lastninskega preoblikovanja podjetij, 1309 podjetij pa je dobilo tudi že drugo soglasje k izvedbi privatizacijskega programa, so sporočili iz omenjene agencije. V skladu z zakonom o zaključku lastninjenja so bila vsa podjetja, ki do prvega avgusta niso dobila prvega soglasja k lastninjenju, prenesena na Slovensko razvojno družbo. Enako se bo zgodilo vsem podjetjem od skupaj 123, ki imajo prvo soglasje, drugega pa ne bodo uspela prejeti do novembra letos. • U. P.

Celjski obrtni sejem od 11. do 20. septembra

Celje - Mesec dni pred začetkom 31. Mednarodnega obrtnega sejma v Celju, ki bo potekal med 11. in 20. septembrom, je prijavljenih že 1794 razstavljalcev iz 30 držav. Na listi čakajočih je še več kot 80 razstavljalcev, več kot dvajset pa jih je sodelovanje odklonilo, ker jim organizatorji niso mogli zagotoviti dovolj visokega standarda. Pomembnejših novosti letos na sejmu ne bo, organizatorji - Obrtna zbornica Slovenije in Celjski sejem - pa tudi letos pričakujejo četrto milijono obiskovalcev.

Potekala bo tudi vrsta obsejmskih prireditev, med drugim razširjena seja ekonomsko-socialnega sveta ter razprave o zakonu o delu na črno, avtocestah, turizmu ter uvajanju davka na dodano vrednost. • U. P.

Julijska poraba elektrike višja kot lani

Kljub vročini in suši hidroelektrarne dobro delajo

Julija smo uvozili le 40 odstotkov lanskih julijskih količin električne energije

Kranj - Poraba električne energije v Sloveniji je julija znašala 797,1 milijona kilovatnih ur, kar je za 27,5 milijona kilovatnih ur oziroma za 3,8 odstotka več kot julija lani. Kljub dopustom se je poraba povečala pri neposrednih odjemalcih, ki so prevzeli za tri odstotke več električne energije kot julija lani, pa tudi pri distribucijskih odjemalcih, ki so prevzeli za štiri odstotke več elektrike kot lanskega julija, so sporočili iz Eles.

Večino potrebne električne energije so tudi julija zagotovile Nuklearna elektrarna Krško (227,8 milijona kilovatnih ur je znašal slovenski del proizvodnje) in termoelektrarne, ki so v omrežje poslale 269,7 milijona kilovatnih ur. Precej višja od pričakovanih je bila tudi proizvodnja hidroelektrarn, saj so poletne nevihte kljub suhemu in vročemu vremenu napolnile korita rek. Tako so elektroenergetski objekti na Dravi, Savi in Soči v omrežje poslali 364,9 milijona kilovatnih ur ali za 13,4 odstotka več kot julija lani. Zaradi tega je bil uvoz električne energije manjši od načrtovane, uvozili smo le 5,3 milijona kilovatnih ur, kar je le slabih 40 odstotkov lanskih julijskih količin.

Po ocenah Eles tudi v avgustu ni pričakovati težav z zagotavljanjem potrebnih količin električne energije. Po ocenah naj bi potrebovali 809 milijonov kilovatnih ur elektrike. • U. P.

Kaj storiti, da bo obrestna politika bank ustrežnejša

Rešitev je v postopni uvedbi evra

TOM predstavlja že dve tretjini nominalnih obrestnih mer, zato bo obresti znižalo zlasti znižanje inflacije

Kranj - Previsoke bančne obresti so stalna tarča kritike gospodarstva. Kot menijo v podjetjih, jim prav predrag domač denar onemogoča priplavati iz rdečih števil, predstavlja pa tudi eno glavnih zavor njihove konkurenčnosti. Javnost negoduje tudi nad skupnim neto dobičkom bank, ko gospodarstvo kot celota na drugi strani še vedno posluje z izgubo. Kaj torej storiti, da bi bila obrestna politika slovenskih bank ustrežnejša? Na to vprašanje skuša podati odgovor Franjo Štiblar v eni od nedavnih števil Gospodarskih gibanj, ki jih izdaja Ekonomski inštitut Prave fakultete.

Kot ugotavlja Štiblar, so se v preteklih letih obrestne mere v Sloveniji zniževale. K temu je v precejšnji meri prispeval medbančni dogovor o maksimalnih pasivnih obrestnih merah. Zniževanju pasivnih obrestni je namreč sledilo tudi zniževanje na aktivni strani. V zadnjih treh letih, odkar banke sklepajo medsebojne dogovore, so se po podatkih realne pasivne obrestne mere znižale celo do 5,3 odstotka, aktivne pa tudi do 8,3 odstotne točke. Hkrati s tem so se zniževale obrestne marže bank (razlika med obrestno mero za kredite in za depozite), in sicer za 2,7, ponekod pa celo za 3,2 odstotne točke. Vendar Štiblar ugotavlja, da so močno vidne razlike v višini obrestnih marž med posameznimi bankami. Zanimivo je, da ima največje marže tuja banka, vključena v analizo. To dokazuje, da ta banka ne prispeva k povečanju konkurence, temveč še vedno le pobira smetano obrestnih zaslužkov, ugotavlja Štiblar.

Kaj torej storiti, da bi se obrestne mere pri nas v bodoče še znižale? Štiblar meni, da bo obrestne mere znižalo predvsem zmanjšanje inflacije, saj realnih obrestni ni

V javnosti obstaja mnenje, piše Štiblar, da banke z obrestnimi merami preveč služijo in da so tudi sicer zelo neučinkovite. Zato se je Štiblar lotil mednarodne primerjave ter ugotovil, da so slovenske banke z obrestnimi maržami celo manj izkoriščale svoje gospodarstvo kot banke držav Evropske unije. Glede učinkovitosti slovenske banke glede na banke iz Evrope dosegajo boljše rentabilnost (dobiček na bilančno vsoto, tako imenovani ROA, je pri naših bankah višji od dobička evropskih bank), hkrati pa so naše banke manj ekonomične in manj produktivne. To kaže na pomanjkanje konkurence, ki pa neizbežno prihaja, še meni Franjo Štiblar.

mogoče več bistveno znižati. Inflacija ima namreč vse večji delež v nominalni obrestni meri, TOM predstavlja že dve tretjini nominalne obrestne mere. Toda po avtorjevem mnenju v prihodnjih dveh letih inflacija ne bo padla. Zato edino rešitev vidi v postopnem uveljavljanju evra. Vse več aktivnih in pasivnih bančnih poslov naj bi opravljali v tej tuji valuti, saj zanj ni TOM-a. S tem bi se obrestna mera za najete kredite prepolovila (bili bi devizni namesto tolaških), hkrati pa ne bi povzročali obrestnih izgub bankam. Postopen prehod na poslovanje v devizah bi koristil tako gospodarstvu kot tudi prebivalstvu in državi, meni Štiblar, saj bi domača valuta še naprej realno aprecirala, obrestne mere v svetu pa mirovale.

U. Peternel

MEŠETAR

Cene sadja in vrtnin

Po podatkih kmetijske svetovalne službe veljajo pri prodaji sadja in vrtnin na debelo naslednje cene (v tolarjih za kilogram):

Sadje:

* belo grozdje	300 - 400
* hruške	100 - 190
* kivi	250 - 350
* nektarine	380 - 450
* breskve	150 - 200
* črno grozdje	400 - 600
* jabolka	80 - 170
* lubenica	50 - 70
* slive	180 - 250

Vrtnine:

* bučke	90 - 140
* čebula	75 - 120
* česen	250 - 300
* korenje	80 - 130
* krompir	70 - 80
* melancani	130 - 180
* paprika	70 - 150
* radič	150 - 200
* zelje, glave	45 - 70
* cvetača	90 - 170
* mlada čebula	90 - 170
* kumare	45 - 70
* koleraba	80 - 100
* mladi krompir	30 - 50
* peteršilj	230 - 350
* paradižnik	100 - 140
* solata, kristalka, domača	100 - 120
* zelena	180 - 220

Največ kupujejo Zetorje in Universale

Kakšna je kupna moč slovenskega kmetijstva, dovolj povedo že podatki ministrstva za notranje zadeve, da je bila v letošnjem prvem polletju od 739 novo registriranih traktorjev v Sloveniji več kot polovica traktorjev znamke Zetor in Universal, ki po cenah ne sodijo v višji razred. Zetorjev je bilo registriranih 193, Universalov 181, traktorjev iz skupine Same (Same, Lamborghini in Huerlimann) 96, New Holland 56, IMT 42, Carraro Antonio 40, Massey Ferguson 31, Landini 27, Agromehanika 20 - in tako dalje. Na novo je bilo registriranih le pet traktorjev znamke Deutz Fahr, štirje John Deere in trije znamke Fendt. Po moči so prevladovali traktorji z močjo motorja od 45 do 55 kilovatov, saj je bilo takšnih registriranih 273 ali nekaj manj kot 37 odstotkov.

Državne podpore strojnemu krožkom

Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano je v uradnem listu objavilo javni razpis, na podlagi katerega bo za ustanavljanje in delovanje strojnih krožkov ter za programe strokovnega dela s področja kmetijske mehanizacije in varnega dela z mehanizacijo namenilo 22 milijonov tolarjev. Ustanavljanje novih krožkov bo sodbujalo s 100.000 tolarji, že delujočim krožkom bo pokrilo do polovice vseh stroškov, vendar ne več kot 550.000 tolarjev, višina sofinanciranja programov pa bo odvisna od vsebine in od razpoložljivega denarja. Rok za prvo odpiranje vlog z zahtevki je 28. avgust, za drugo pa 15. oktober.


KABELSKA TV
 KAMNIK - DOMŽALE
 Maistrova 16, Kamnik
 telefon: 061/817-313
OGLAŠUJTE V NAŠEM PROGRAMU - ZADOVOLJNI BOSTE!


KMETIJA ODPRTIH VRAT
Pr' Pivk
 JURCA - KLADJE 5 - 4224 GORENJA VAS - TEL.: 064 691 908

Avstrijsko slovensko bančništvo nudi univerzalni bančni servis na 25 bančnih mestih na Koroškem

Posojilnica-Bank



ZVEZA BANK

Vaš zanesljiv partner za vsa denarna vprašanja v Avstriji!

Iskra ERO d.o.o.

Savska Loka 2
4000 Kranj, Slovenija

V proizvodnji sestavnih delov takoj zaposlimo več

KV STRUGARJEV,

KV REZKALCEV,

KV BRUSILCEV

z ustreznimi delovnimi izkušnjami.

Ponudbe z dokazili o izpolnjevanju pogojev bomo zbiral 8 dni po objavi v časopisu na naslovu: Iskra ERO, d.o.o., Splošno-kadrovsko in organizacijsko področje, 4000 Kranj, Savska Loka 2.

Kandidati bodo o izbiri obveščeni v 30 dneh po končanem zbiranju ponudb.

SREDNJA EKONOMSKA IN UPRAVNO-ADMINISTRATIVNA ŠOLA KRANJ

Komenskega ulica 4

razpisuje prosto delovno mesto

SVETOVALNEGA DELAVCA

za nedoločen čas, s polnim delovnim časom

Pogoji: zahtevana je visokošolska izobrazba ustreznosti smeri ter poznavanje dela z računalnikom

Začetek dela: 1. 9. 1998

Kandidati naj pošljejo prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev v 8 dneh po objavi na naslov: Srednja ekonomska in upravno-administrativna šola Kranj, Komenskega ulica 4. Kandidati bodo o izbiri obveščeni v zakonitem roku.


 PRODAJA IN SERVIS
 FOTOKOPIRNIH STROJEV
 PISARNIŠKI MATERIAL IN OPREMA d.o.o.
 KOROŠKA 35, 4000 KRANJ
 TEL.: 064/360-750, 360-751
 FAX: 064/221-164
 DELOVNI ČAS: 8. - 19., sobota 8. - 12. ure

VELIKA IN UGODNA PONUDBA ŠOLSKIH POTREBŠČIN

ZVEZKI A4 v paketu 1/10 890,00
ZVEZKI A4 cenejši 99,00
ZVEZKI A4 dražji 119,00
ZVEZKI A5 65,00

TEMPERA BARVICE 1/12 PLOČEVINA 685,00
VODENE BARVICE PVC 412,00
VODENE BARVICE PLOČEVINA 530,00
BARVICE JOLLY 1/12 KARTON 253,00
BARVICE JOLLY 1/12 PLOČEVINA 445,00
FOLIJA ZA ZVEZKE 240,00

in še in še...

PRI NAKUPU NAD 10.000 SIT BOSTE DELEŽNI 5% POPUSTA PRI PLAČILU Z GOTOVINO ALI PA SE BOSTE LAHKO ODLOČILI ZA NAKUP NA VEČ ČEKOV. KUPCE ŠOLSKIH POTREBŠČIN ČAKAJO TUDI KUPONI ZA BOGATO NAGRADNO ŽREBANJE, KI BO 11. 9. 1998!

AKCIJSKI CENI NAHRBTNIKOV

UNLIMITED
2.990,00

LIMITED
2.990,00

PRIDITE IN VIDELI BOSTE, DA SE V PAPIRNICI KARUN RES PRIVARČUJE NEKAJ ČASA IN DENARJA!

Petek, 14. avgusta 1998

Ugodni počitniški krediti v SKB banki

Kranj - SKB banka občanom nudi počitniške kredite za turistične aranžmaje pri agencijah, s katerimi ima sklenjen sporazum: Kompas Holidays Ljubljana, Twin Sela pri Dobrovi, Jupiter Ljubljana, Hittours Int. Nova Gorica in Mana Novo mesto. Posebej ugodne obrestne mere od prvega avgusta dalje veljajo za turistične aranžmaje Kompassa Holidays, so sporočili iz SKB banke.

Pogoji za pridobitev počitniškega kredita so za vse stranke enaki, rok vračila pa je do dvanajst mesecev. Od kreditjemalca zahtevajo plačilno sposobnost (do ene tretjine plače) in zavarovanje kredita preko zavarovalnice ali s porokom. Obrestna mera se od agencije do agencije razlikuje glede na to, kolikšen del obresti pokrije turistična agencija. Ta namreč lahko plača razliko med bančno obrestno mero in nižjo obrestno mero, po kateri stranka plača kredit. Tako denimo beneficirana obrestna mera pri agenciji Twin znaša TOM plus nič odstotkov.

Za kreditiranje aranžmajev turistične agencije Kompas Holidays - zanje so stranke doslej pokazale veliko zanimanja - od prvega avgusta dalje velja obrestna mera TOM plus 4,25 odstotka letno z rokom vračila do šest mesecev in TOM plus 4,75 odstotka letno z rokom vračila do dvanajst mesecev. Banka kreditira aranžmaje v celoti, kot dokazilo o namenski uporabi kredita zadošča pogodba ali predračun, izstavljen v Kompas Holidays, še sporočajo iz SKB banke. • U. P.

Nama obnavlja veleblagovnico v središču Ljubljane

Ljubljana - Ljubljansko blagovnico Nama v središču mesta so v začetku julija začeli obnavljati. Doslej so zamenjali tekoče stopnice, ki so bile stare že 32 let in s tem ene najstarejših pri nas, prenavljajo pa tudi pritličje. Otvoritev pritličja bo prvega septembra. Urejajo tudi pasažo, nekatere izložbene prostore so spremenili v manjše trgovine, med njimi fotokopirnico, fotoservis, ključavničarstvo, do konca leta pa naj bi odprli tudi butik s sendviči.

Obnovili bodo tudi tretje in peto nadstropje, dela naj bi bila končana do marca prihodnje leto, v dveh letih pa bodo prenovili tudi šesto nadstropje blagovnice, kjer so zdaj pisarne. Med drugim naj bi uredili tudi panoramsko restavracijo.

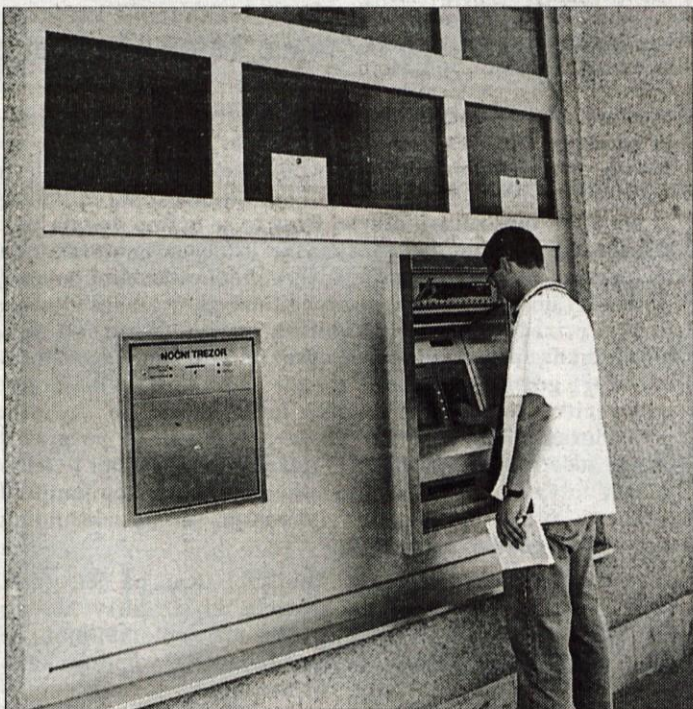
Namine prodajalne - blagovnico ima tudi v Škofji Loki - vsako leto obišče preko šest milijonov kupcev. Nama ima 615 zaposlenih, njen večinski lastnik so pooblašene investicijske družbe, lani pa so ustvarili 8 milijard tolarjev prometa in 16,2 milijona tolarjev dobička. Letos pa naj bi se dobiček že približal 100 milijonom tolarjem. • U. P.

Bančna mreža na Gorenjskem

Na Gorenjskem imamo 38 bankomatov

Povprečni znesek dviga je osem tisočakov

Kranj - Po podatkih Banke Slovenije, objavljenih v zadnjem biltenu banke, imamo v Sloveniji 28 bank. Od tega ima na Gorenjskem sedež ena banka - Gorenjska banka Kranj. Sicer pa so na Gorenjskem prisotne tudi druge banke, bančnih organizacijskih enot in agencij je po podatkih centralne banke 51. V gorenjskem bančništvu je zaposlenih 594 ljudi, kar je približno toliko kot pred petimi leti.



Na Gorenjskem si en bankomat mora deliti 5100 prebivalcev, v Ljubljani le tri tisoč (foto: T. Dokl)

Konec marca letos je bilo v Sloveniji 521 bankomatov, od tega največ v osrednji Sloveniji - kar 169. Na Gorenjskem imamo 38 bankomatov. Glede na to, da je bilo konec lanskega leta na Gorenjskem 195.638 prebivalcev, si en bankomat mora "deliti" preko 5100 prebivalcev. Za primerjavo: v osrednji Sloveniji, torej Ljubljani, pride en bankomat na dobrih tri tisoč prebivalcev. In še en podatek: v prvih treh mesecih letos so uporabniki opravili skoraj šest milijonov dvigov prek bankomatov, skupna vrednost dvigov pa je bila 47,8 milijarde tolarjev. Preračunano na mesec to v povprečju zneske skoraj dva milijona dvigov v skupni vrednosti 16 milijard tolarjev. Povprečni znesek dviga je tako okrog osem tisoč tolarjev. • U. P.

KOLIKO JE VREDEN TOLAR

KRANJ, 13.8.1998	nakupni/prodajni		nakupni/prodajni		nakupni/prodajni	
1 DEM	1 ATS	100 ITL	1 DEM	1 ATS	100 ITL	1 DEM
A BANKA (Tržič, Kranj, Jesenice)	94,05	94,65	13,24	13,43	9,46	9,59
BANKA CREDITANSTALT d.d. Lj.	94,20	94,90	13,30	13,50	9,50	9,80
EROS (Stari Mayr) Kranj	94,20	94,50	13,32	13,42	9,45	9,55
GORENJSKA BANKA (vse enote)	93,80	94,60	13,07	13,45	9,13	9,97
HRANILNICA LON, d.d. Kranj	94,10	94,50	13,32	13,36	9,50	9,55
HIDA-tržnica Ljubljana	94,30	94,50	13,36	13,40	9,51	9,55
HRAM ROŽICE Mengeš	94,25	94,40	13,37	13,39	9,52	9,56
ILIRIKA Jesenice	94,10	94,55	13,30	13,40	9,45	9,60
ILIRIKA Kranj	94,15	94,45	13,35	13,39	9,49	9,56
ILIRIKA Medvode	94,20	94,60	13,32	13,44	9,50	9,64
INVEST Škofja Loka	94,10	94,55	13,30	13,43	9,50	9,59
KREKOVA BANKA p.e. Šk. Loka	93,60	94,45	13,34	13,44	9,45	9,57
LASER Jesenice	94,15	94,55	13,30	13,41	9,48	9,58
LEMA Kranj	11.8. - 23.8. DOPUST					
VOLKS BANK-LJUD. BANKA d.d. Lj.	94,05	94,50	13,31	13,49	9,42	9,63
NEPOS (Šk. Loka, Trata)	94,10	94,50	13,35	13,42	9,55	9,60
NOVA LB Kamnik, Kranj, Medvode, Šk. Loka	94,22	94,72	13,36	13,46	9,53	9,69
ROBSON Mengeš	94,20	94,60	13,35	13,45	9,55	9,65
PBS d.d. (na vseh poštah)	92,50	94,48	12,30	13,34	8,85	9,50
PRIMUS Medvode	94,20	94,50	13,32	13,42	9,45	9,55
PUBLIKUM Ljubljana	94,15	94,45	13,31	13,38	9,47	9,55
PUBLIKUM Kamnik	94,17	94,55	13,32	13,40	9,45	9,56
SHP-Slov. hran. in pos. Kranj	94,10	94,60	13,33	13,43	9,50	9,60
SKB (Kranj, Radovljica, Šk. Loka)	94,10	94,65	13,32	13,45	9,50	9,59
SLOVENIJATURIST Boh. Bistrica	93,80	-	13,07	-	9,13	-
SLOVENIJATURIST Jesenice	94,15	94,55	13,32	13,41	9,46	9,59
SZKB Blag. mesto Žiri	93,85	94,60	13,15	13,44	9,30	9,97
SUM Kranj	362-600					
TALON	94,10	94,59	13,30	13,39	9,45	9,57
TENTOURS Domžale	94,00	94,60	13,30	13,45	9,50	9,70
TRG Bled	94,15	94,60	13,32	13,43	9,50	9,60
TROPICAL Kamnik-Bakovnik	94,30	94,50	13,34	13,39	9,53	9,56
WILFAN Jesenice supermarket UNION	862-696					
WILFAN Kranj	360-260					
WILFAN Radovljica, Grajski dvor	704-040 (8.h-13.h, 13.45h-18.h)					
WILFAN Tržič	563-816					
POVPREČNI TEČAJ	94,05	94,56	13,27	13,43	9,44	9,63

Pri Šparovcu v Avstriji je ATS ob nakupu blaga po 13,30 tolarjev.

Podatke za tečajnico nam sporočajo menjalnice, ki se pridružujejo pravico dnevnih sprememb menjalniških tečajev glede na ponudbo in povpraševanje po tujih valutah.

Zaradi pogostih sprememb menjalniških tečajev pri nekaterih menjalnicah objavljamo njihove telefonske številke, na katerih lahko dobite podrobnejše informacije o menjalniških tečajih.

PBS.

Poštna banka Slovenije, d.d.

Ugodni potrošniški krediti že od TOM + 4,5% dalje!

Informacije na tel. št.: 062/449 24 70.



Drogerija Müller zaposli:

- prodajalko na oddelku s parfumerijo

Pogoji: ustrezna izobrazba in izkušnje v prodaji kozmetičnih izdelkov.

Prošnje s priloženo fotografijo in kratkim življenjepisom pošljite v 8 dneh od objave na naslov: Drogerija MÜLLER, Prešernova 1, 4000 Kranj.



OBVESTILO DIJAKOM IN ŠTUDENTOM!

Začetek šolskega leta prinaša med drugimi stroški tudi strošek prevoza v šolo in domov. Osnovna dejavnost našega podjetja je prevoz potnikov na rednih avtobusnih linijah, ki so namenjene tudi prevozu v vse šolske ustanove. Če Vam vozni redi naših avtobusov ustrezajo, Vas vabimo, da si preberete našo ponudbo.

- blok desetih vozovnic
- mesečna vozovnica
- večmesečna vozovnica (po izbiri od - do)
- blok desetih vozovnic, ki Vam omogočajo prestopanje,
- za člane kluba študent še posebne ugodnosti pri nakupu kuponskih vozovnic

Mesečno vozovnico lahko kupite na dva čeka s tem, da je drugi ček vnovčljiv do 15. v tekočem mesecu. Večmesečno vozovnico do 6 mesecev lahko kupite na 3 čeke, od 7 do 10 mesecev pa lahko kupite na 6 čekov. Dijake in študente, kateri obiskujejo šolo v Radovljici oz. na Bledu obveščamo, da bomo tudi letos opravljali avtobusne prevoze na relaciji Tržič - Radovljica v kooperaciji s Potovalno agencijo Alpetour iz Kranja.

V želji, da naša ponudba prevozov zadovoljuje Vaše potrebe, Vas pričakujemo na naših prodajnih mestih.

Zahtevajte na naših prodajnih mestih odhode avtobusov našega podjetja in se prepričajte o ugodnih povezavah.

- v Tržiču na avtobusni postaji, Predilniška 1, Tržič, tel. 064/561-278, 561-081, 563-280
- v Kranju na avtobusni postaji v kiosku LOTO, 064/212-327
- v Ljubljani na avtobusni postaji, Trg OF 1, Ljubljana, 061/133-61-36
- v Bistrici pri Trzinu v Videoteki Pandi 064/562-222

Vsem dijakom in študentom želimo uspešno šolsko leto 1998/99 ter srečno in varno vožnjo.

NE PORABITE ZA PREVOZ VEČ DENARJA, KOT JE RES NUJNO POTREBNO!

GBD

Gorenjska borzno posredniška družba d.d.

- upravljanje s finančnim premoženjem
- posredovanje in trgovanje z vrednostnimi papirji
- svetovanje, bilten Moj broker

Koroška 33, Kranj, tel.: 064/380-100, 380-10-30, fax: 064/380-10-12 delovni čas : 7.30 do 18.30 ure, ob sobotah od 9.00 do 12.00 ure.

CERTIFIKATI, DELNICE, OBVEZNICE...

Kaj? Kako? Zakaj?

70. nadaljevanje

Ker je čas dopustov in je največ sprememb pri odkupnih tečajih PID-ov (le-ti so končno dočakali seznam podjetij, ki bodo pokrila privatizacijsko luknjo) in pri odkupnih tečajih delnic podjetij, ki še ne kotirajo na borzi, objavljamo najnovejši tečajnici GORENJSKE BORZNO POSREDNIŠKE DRUŽBE, d.d., Koroška c. 33, 4000 Kranj, tel. 064/380-100, 380-10-16.

PID	CENA DELNICE	VRSTA DELNIC	SERIJA	ODKUPNI TEČAJ V SIT
Aktiva avant 1, 2	250,00 SIT	Aerodrom Ljubljana	B	2.200,00
Aktiva avant 3	360,00 SIT	Belinka Ljubljana	B, D	1.600,00
Arkada 1,2	260,00 SIT	Butan Plin	G	2.700,00
Atena 1, 2, 3	250,00 SIT	Cestno podjetje Celje	B, D	5.500,00
Certius 1, 2	360,00 SIT	Color Medvode	B	6.600,00
Kmečka družba	210,00 SIT	Delo Revije	B	14.000,00
Krekova PDU PID SKALA	200,00 SIT	Donit Tesnit	G	950,00
Krekova PDU PID ZVON	200,00 SIT	Emona Obala Koper	B	2.550,00
Krona krona	220,00 SIT	GH Union	G	1.850,00
Krona senior	220,00 SIT	GH Union	B	1.600,00
Maksima	220,00 SIT	Gorenje Velenje	B, D	1.600,00
Mercata	220,00 SIT	Gorenjski sejem	B	1.200,00
Mercata 1	220,00 SIT	Gorenjski sejem	G	1.300,00
Nacionalna finančna družba (vsi PIDi)	220,00 SIT	Intertrade ITS	B	1.500,00
Pomurska investicijska družba	200,00 SIT	Iskra Telekom Holding	B	950,00
S Hram Plod	200,00 SIT	Iskraemeco	B, C, D	13.750,00
S Hram Setev	210,00 SIT	Istrabenz	B	2.950,00
S Hram Trgatev	200,00 SIT	Jata meso	C	15.000,00
Trdnjava	200,00 SIT	Jata reja	C	9.000,00
Trdnjava 1	150,00 SIT	Jestvina Koper	B, C, D	1.420,00
Triglav DZU (vsi PIDi)	260,00 SIT	Kema Puconci	B	1.000,00
Zlata moneta (brez oznake)	200,00 SIT	Kema Puconci	G	1.800,00
Zlati medaljon	360,00 SIT	Kmetijski kombinat Ptuj	B	610,00
Infond Zlat, Center, Stolp	delnica kotira na borzi	Kmetijski kombinat Ptuj	G	800,00
Kompas sklad	delnica kotira na borzi	Krka	B	33.000,00
Nika O, 1, 2	delnica kotira na borzi	Lek	B	50.000,00
Modra linija	delnica kotira na borzi	Lip Bled	B	300,00
Vipa invest Nanos	delnica kotira na borzi	Lip Bled	G	350,00
Vizija	delnica kotira na borzi	Merkur Kranj	B, C, D	15.500,00
		Minotest	G	920,00
		Minotest	B	620,00
		Perutnina Ptuj	C	1.650,00
		Perutnina Ptuj	B	1.600,00
		Petrol	B	23.500,00
		Pivovarna Laško	B, G	5.500,00
		Pivovarna Union	B	48.000,00
		Pivovarna Union	G	50.000,00
		Postojnska jama	B	1.900,00
		Postojnska jama	C	2.500,00

Ani Klemenčič, borzna posrednica

Država spodbuja urejanje jagodovih nasadov

Višina podpore odvisna od gostote sajenja

Kranj - Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano je ob koncu junija objavilo javni razpis, ki pridelovalcem jagod (posameznikom in gospodarskim družbam) omogoča, da do 10. septembra letos naslovijo na Poslovno združenje prehrane Slovenije vloge za dodelitev denarnih podpor za ureditev jagodovih nasadov. Pridelovalci so upravičeni do podpore, če je na novo urejeni nasad velik najmanj 0,15 hektarja in če je gostota sajenja vsaj 40.000 sadik na hektar (neto) površine. Pri gostoti sajenja 40.000 do 49.999 sadik na hektar je predvidena podpora za hektar nasada 400.000 tolarjev, pri gostoti 50.000 do 59.999 sadik na hektar 450.000 tolarjev, in pri gostoti več kot 60.000 sadik na hektar 500.000 tolarjev. Če bo vlog več, kot pričakujejo, bo kmetijsko ministrstvo višino podpore uskladilo z razpoložljivim denarjem (40 milijonov tolarjev) in s številom vlog. V nasadu morajo biti zastopane sorte jagod, ki so priporočene za pridelovanje v Sloveniji in so uvrščene v sadni izbor. K izpolnjenim obrazcem je treba priložiti račun za nakup sadik z datumom od 1. januarja do 10. septembra letos pa tudi izjavo občine, da ureditev nasada ni v nasprotju z občinskim prostorskim planom. Informacije o razpisu dajejo kmetijski svetovalci, ki pripravijo tudi del dokumentacije. Na Gorenjskem sta to Olga Oblak iz Kmetijskega zavoda Ljubljana - oddelek Kranj in Mojca Lovšin iz kmetijske svetovalne službe Medvode. • C.Z.

Nepopolne zahteve bo ministrstvo zavrnilo, prepozno prispele vloge pa bo zavrglo.

Spretni orači, prijavite se!

Kranj - Društvo kmetijskih inženirjev in tehnikov Gorenjske razpisuje v sodelovanju s kmetijsko svetovalno službo regijsko tekmovanje oračev. Tekmovanje bo zadnje avgustovsko soboto na posestvu srednje mlekarne in kmetijske šole v Strahinju. Po novih pravilih ni več posameznih kategorij, ampak ekipo sestavljata po dva tekmovalca ne glede na starost, spol in delo, ki ga opravljata. Vsaka ekipa ima vodjo, ki lahko vodi več ekip ali tudi tekmuje. Dva najboljša orača se bosta uvrstila na državno tekmovanje, ki bo 12. in 13. septembra v Vipavi. Prireditelj tekmovanja sprejema prijave do 24. avgusta na naslov: Društvo kmetijskih inženirjev in tehnikov Gorenjske, Iva Slavca 1, 4000 Kranj, s pripisom Za tekmovanje oračev, lahko pa tudi na telefonsko številko 064-212-769 (Olga Oblak, Franci Pavlin). • C.Z.

Javni razpis kmetijskega ministrstva

Državne podpore združništvu

Ljubljana - V letošnjem državnem proračunu je za prestrukturiranje zadrug na razpolago 205 milijonov tolarjev.

Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano bo ta denar razdelilo med kmetijske, gozdarske in kmetijsko gozdarske zadrage ter podjetja, ki so v večinski lasti zadrug, na podlagi javnega razpisa, ki je bil zadnji julijski dan objavljen v uradnem listu. Po tem razpisu bo ministrstvo podprlo vlaganja v obnovo in nakup objektov in naprav za skladiščenje, predelavo, dodelavo in trženje kmetijskih pridelkov na področju pridelave mleka, mesa, sadja, grozdja, žit, vrtnin, krompirja, oljnic in predelave lesa. Podporo bo mogoče uveljaviti le za lani ali letos končano naložbo in samo za objekte in naprave, potrebne za predelavo, dodelavo ali trženje kmetijskih pridelkov, ki izhajajo iz lastne pridelave ali pretežno z območja Slovenije. Pogoji za uveljavljanje zahtevka je tudi ta, da ima zadruga v skladu z zakonom opravljeno revizijo.

Upravičenci, ki bodo izpolnjevali vse pogoje, bodo od države pridobili podporo v znesku do 20 odstotkov vrednosti vlaganj, odvisno od števila upravičencev pa lahko tudi več ali manj. Pri izboru bodo upoštevali rentabilnost naložbe, delež lastnih sredstev in ekonomičnost proizvodnje. Zadnji rok za vlaganje zahtevkov je 30. september. • C.Z.

Po kranjskem še radgonski sejem

Veliko novega videli in slišali

Gornja Radgona - Še predno bodo v Kranju zaprli tradicionalni 44. Gorenjski sejem, na katerem bo dobro zastopana tudi kmetijska mehanizacija, bo v Gornji Radgoni odprla vrata 36. mednarodni kmetijsko živilski sejem, na katerem bo sodelovalo 1550 razstavljalcev iz 26 držav. Pomurski sejem obljublja, da "boste na sejmu veliko novega videli, veliko zanimivega slišali in se srečali s prijatelji". Tudi letos bo bogat program strokovnih predavanj in posvetov, podelili bodo priznanja Zadružne zveze Slovenije, razglasili rezultate ocenjevanja mesnih in mlečnih izdelkov, vina in kmetijske mehanizacije, zadnji dan sejma, 30. avgusta, pa bo še parada s predstavitvijo kmečkih opravil in običajev. V strokovnem delu bo še posebej aktualno predavanje o posledicah uvedbe davka na dodano vrednost v kmetijstvu. • C.Z.

Knjižica o pridelovanju pire

Ljubljana - Kmetijska svetovalna služba Slovenije oz. ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano bo v kratkem izdalo knjižico o pridelovanju pire v Sloveniji. Kot navaja mag. Miran Naglič iz republiške uprave za pospeševanje kmetijstva, gre za žito, ki so ga naši predniki že nekdaj pridelovali na slabših in za obdelovanje težjih zemljišč, a so ga po drugi svetovni vojni večinoma opustili. V zadnjem času postaja spet zanimivo predvsem za ekološko pridelavo in kot zdravo živilo. Piro in jedi iz nje bodo predstavili na kmetijsko živilskem sejmu v Gornji Radgoni, knjižica pa bo izšla v začetku septembra. Skupina strokovnjakov je pripravila opise pire in predstavila lastne izkušnje iz pridelovanja, dodala pa je tudi opise tehnologije pridelovanja, postopke dodelave in mletja in celo recepte za pripravo jedi. • C.Z.

V škofjeloških gozdovih

Najmočnejši "napad" smrekovega lubadarja v zadnjih petdesetih letih

V gozdovih na območju škofjeloške krajevne enote zavoda za gozdove je več kot 300 žarišč lubadarjev z okrog 15 tisoč kubičnimi metri lubadark. Do konca leta se bo količina napadene ga drevja bržkone podvojila, še hujše posledice kot letos pa pričakujejo v naslednjih dveh letih.

Škofja Loka - V normalnih razmerah lubadarji le pospešujejo izločanje hirajočega drevja iz gozdov, na opešanih in po ujmah prizadetih drevesih, v neobeljenem posekanem lesu ter v sečnih ostankih pa se lahko tako namnožijo, da začnejo napadati tudi zdravo drevje. Prav to se očitno dogaja tudi v gozdovih na območju škofjeloške krajevne enote Zavoda za gozdove Slovenije, kjer je sneg v predlanski zimi polomil 33 tisoč kubičnih metrov gozdnega drevja, v lanski zimi pa je žled prizadel 240 tisoč kubičnih metrov drevja, od tega približno dve petini iglavcev. Čeprav so se lastniki gozdov po nasvetu gozdarjev prav zaradi nevarnosti pretirane namnožitve lubadarjev najprej lotili sečnje in spravila poškodovanih iglavcev, jim jih je doslej uspelo pospraviti okrog sedemdeset odstotkov. V takšnih okoliščinah je letos zaradi mile zime in vročega poletja prišlo ob koncu junija in julija do prave "eksplozije" lubadarja, ki po žledolomu obeta novo gozdno katastrofo.



Kot je povedal vodja škofjeloške krajevne enote zavoda za gozdove Bojan Čebašek, so bile v zadnjih letih na 10.700 hektarjev velikem gozdnem območju od Jepce do Selc in Loga škode zaradi lubadarja v normalnih mejah in so se gibale od par sto do okrog tisoč kubičnih metrov drevja na leto. Pred tremi leti, na primer, so lastniki posekali okrog 1.300 kubičnih metrov lubadark, predlani 415, lani 530 kubikov, v letu 1986, po žledolomu, vsega 1.500

S problemom seznanili ministrstvo

Zavod za gozdove Slovenije je ministrstvu za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano že predlagal sprejetje posebne odredbe o dodatnih ukrepih pri varstvu gozdov, med drugim tudi to, da naj bi delež sofinanciranja varstvenih ukrepov povečali z 20 na 100 odstotkov.

kubikov... Kaj pa letos!? V iglavcih, ki sta jih v zadnjih dveh zimah polomili ujmi, so se lubadarji očitno tako namnožili, da so se letos preselili tudi v doslej povsem zdravo drevje. Številke kažejo na najmočnejši "napad" lubadarjev na škofjeloške gozdove v zadnjih petdesetih letih, odkar obstajajo natančnejše evidence. Gozdarji so doslej odkrili že več kot tristo žarišč, na katerih bi bilo treba posekati okrog 15.000 kubikov napadene ga drevja. Ker lubadarji v ugodnih vremenskih razmerah lahko v enem letu razvijejo tudi tri rodove, v zavodu za gozdove ocenjujejo, da "napada" še ni konec in da se bo števila do konca leta bržkone podvojila. Pa ne le to! Dosedanje izkušnje z zatiranjem lubadarja tudi kažejo, da je drugo in tretjo leto običajno še hujše od prvega.

Lastnikom izdali že čez štiristo odločb

Če se bodo napovedi uresničile, potem se škofjeloškim gozdom obeta nova katastrofa. Kakšne razsežnosti bo dobila in kolikšna bo gospodarska škoda, je odvisno predvsem od pripravljenosti lastnikov, da od lubadarja napadeno drevje čimprej posekajo, pospravijo iz gozda in vzpostavijo gozdni red. Škofjeloški gozdarji so že spomlad za nadzorovanje gostote in zatiranje lubadarja postavili na območju okrog 160 feromonskih lovnihi pasti in več lovnihi dreves, po juli-



Poziv lastnikom gozdov

V škofjeloški krajevni enoti zavoda za gozdove pozivajo lastnike k pregledu gozdov, želijo pa si tudi, da bi zaživel dobronamerno medsestedsko obveščanje o "napadu" lubadarja. Suhe lubadarke so vidne že od daleč, treba pa je pregledati tudi okoliško drevje, ki je bržkone že tudi napadeno. To se vidi po odpadanju zelenih iglic in po črvovini, ki jo lubadarji izmetavajo med vrtnjem po deblu, vejah in vrhacih. Lastniki, ki bodo odkrili žarišče, naj o tem obvestijo zavod za gozdove, da se bodo dogovorili za potrebne ukrepe. Pravočasno spravilo lubadark zagotavlja po eni strani boljši finančni iztržek, po drugi pa omejuje širjenje lubadarja.

jskem izrazitem rojenju lubadarja pa so več kot štiristo lastnikom gozdov poslali odločbe, s katerimi so jih pozvali, naj najkasneje v dveh tednih posekajo in pospravijo od lubadarjev napadeno drevje. "Čeprav je poletje predvsem čas za košnjo in druga kmetijska dela, je večina lastnikov gozdov "gozdarsko pošto" vzela zares in se lotila dela, ki ga že zaradi povečevanja gospodarske škode ni pamet-

no odlašati. Za tiste, ki žarišč ne bodo sanirali, zakon o gozdovih predvideva izvršbo, kar pomeni, da za lastnikov račun to delo opravi za to usposobljen izvajalec. Ker se nekateri lastniki niso odzvali na odločbo, bomo prisiljeni poseči tudi po tem nepriljubljenem ukrepu," pravi Bojan Čebašek in poudarja, da je takšna sanacija žarišč za lastnika tudi najdražja. • C. Zaplotnik

Ocenjevanje mlečnih izdelkov

Visoke ocene za gorenjski mlekar

Ocenjevalna komisija je tri izdelke Gorenjske mlekarne (mleko, maslo in sirotkin napitek) uvrstila v ekstra kakovostni razred.

Kranj - V okviru kmetijsko živilskega sejma v Gornji Radgoni pripravijo vsako leto tudi ocenjevanje mleka in in mlečnih izdelkov. Letos se ga je udeležilo sedemnajst podjetij (od tega štiri iz tujine) s skupno 224 vzorci. Z Gorenjskega sta sodelovali obe največji mlekarne, Gorenjske mlekarne in Kmetijsko gozdarska zadruga Škofja Loka.

Ocenjevalna komisija, ki jo je vodil dr. Bogdan Perko iz Inštituta za mlekarstvo Biotehniške fakultete v Ljubljani, je ocenila dvajset skupin mleka in mlečnih izdelkov. V močni konkurenci sta se dobro odrezali tudi obe gorenjski mlekarne. V skupini pasteriziranega, ster-

iliziranega in UHT mleka se je kratkotrajno sterilizirano mleko s 3,2 odstotka mlečne maščobe iz Gorenjske mlekarne uvrstilo v ekstra kakovostni razred z deseto najvišjo oceno. Med sadnimi jogurti oz. jogurti z dodatki se je kar sedem izdelkov iz Gorenjske mlekarne uvrstilo v prvi kakovostni razred. Najvišjo oceno je dobil breskov jogurt s sadnim mueslijem, le nekaj nižjo pa sadni jogurti z marelicami, gozdnimi sadeži in jagodami. Med navadnimi jogurti je jogurt iz Gorenjske mlekarne z 1,5 odstotka mlečne maščobe in v 0,7-litrski embalaži pristal v drugem razredu, surovo maslo se je s tretjo najvišjo oceno uvrstilo v ekstra kakovost-

ni razred, med poltrdimi siri in poltrdimi siri s plesnijo pa je komisija polnomastni Jošt, polnomastno Gaudio in Lahki Jošt prisodila v prvi razred. Sirotkin napitek Lattela mango je dobil oceno ekstra razreda, napitek Latella - pomaranča, grenivka, limona pa oceno prvega razreda. Kajmak iz mlekarne škofjeloške kmetijske gozdarske zadrage se je uvrstil v drugi razred, v skupini topljenih sirov z dodatki ali brez njih je topljeni škofjeloški edamec za mazanje dobil četrto najboljše oceno, edamec z orehi za rezanje sedmo in topljeni edamec z zelenjavo osmo najvišjo oceno, vsi pa so se uvrstili v prvi razred. • C.Z.

GORENJSKA

STRAN 12

Vsaka vas svoj semenj in cela vas en rekelnj

Koliko pravih sejmov ob kopici semnjev

STRAN 13

Kam in kako naprej z razpotja

Dobiček in dividenda sta lahko nevarna zavora



POGLEDI Z GORENJSKEGA JUGA

"Sejem je bil za naše podeželje v prejšnjih časih resnično praznični dan. Kdo starejših se ga ne spominja, če je kdaj živel na kmetih? Še šolarji so imeli šole prost dan. Kmalu zjutraj je bilo na cesti slišati značilne stopinje goveda, ki jih še tako glasni: 'Ajs! Ajs!' ni mogel pospešiti. Živinče, lepo počesano, nakrmljeno in napojeno, je vdano stopalo po cesti, ob njem pa kmetič, ki se je odločil, da ga proda in z izkupičkom zamaši kakšno luknjo ali pa kupi novo živinče. Tako marsikdo gospodari še dandanes: prirediš ali kupiš, s trudom rediš in z majhnim dobičkom prodaš ... Marsikdaj je ob slovesu tudi žalost pri hiši. Čim višje se je vzpenjalo sonce, tem več je bilo živine na cesti: zajetne zamišljene krave molznice; navihane telice; razigrani junčki; mogočni pari volov, tako spitani in gladki, da bi še muha zdrsnila, ko bi nanje sedla; tu in tam se je pokazal še grozeč bik z zavezanimi očmi; s težavo je stopal, ker je imel na vsaki nogi zavezano vrv in so ga spremljali štirje možje. Vmes so prihajale ženske, po dve, po tri, mogočno so se jim zibale nabrane in poškrbljene spodnjice, ta ali ona se je bila spodrecala, in v sončni pripeki so si popravljale svilene rute na glavi. Marsikatera je vodila sinčka ali hčerkico, seboj – nerodno sta štorljala v nevaženih čevljih ..."

Navedene so besede, s katerimi je Niko Kuret, svoj čas tudi profesor na kranjski gimnaziji, v svojem kapitalnem delu Praznično leto Slovencev opisal začetek težko pričakovanega sejemskega dne. Sejmi ali semnji so bili dolga stoletja najimenitnejša oblika trgovanja v naših krajih. Časovno so se največkrat navezali na žegnanja, na dni, v katerih so se farani spominjali na "dedikacijo", posvetitev domače cerkve. Ker je bilo v takih dneh zmeraj veliko ljudi na kupu, so jih po svoje izkoristili še oblastniki in trgovci. Prvi so na proščenjske dni prirejali sodne in upravne zbornice, drugi so ob njih sejmarili, trgovali. Na sodne dneve, združene s sejmi, je spominjala roka z mečem, ki je bila tistega dne pritrjena na občinsko hišo. Sejemske pravice si je moral vsak kraj posebej pridobiti, jih kupiti, od vladarja samega. Vas, ki si je pridobila tako pravico, je imela s tem že veliko možnost, da bo povzdignjena v trg ...

Največji sejmi so bili seveda v mestih. Gorenjski sejem v Kranju je naslednik nekdanjega velikošmarskega semnja, povezanega z roman-



Sejem boljše vrste

'saj to vse skupaj ni nič drugega kot en sam kič!' Sejmi so vedno bili paleta vsega, predvsem pa ponudba množičnega za množico. Tudi tam, kjer so z odredbami predpisovali, kaj se sme in kaj ne sme prodajati, vidimo, da so bili kriteriji zelo široko postavljeni. Prav to nam mora biti pred očmi, ko danes sprejemamo ali zavračamo sejme. Sejmi so poleg vsega svojevrstna prireditve brez režiserja, družabni dogodek, prvovrstna turistična prireditve. Če pa si bomo zaželeli kakovostnih izdelkov, vrhunskih umetnin, krzna ipd., bomo šli v specializirane trgovine, butike in galerije."

Tako je svoj pogled na tradicijo sejemskega načina trgovanja ubesedil dr. Janez Bogataj, prvak med slovenskimi etnologi (Sto srečanj z dediščino na Slovenskem). Ko mu pritrdimo, poudarimo še enkrat "obsejemski" pomen sejmov, njih družabnost in turističnost. Kar se sejmov samih tiče, poudarja dr. Bogataj moment ponudbe "množičnega za množico". Ta ostaja. Hkrati se vse bolj uveljavljajo sejmi, pri katerih gre bolj za razstavo najnovejših dosežkov v neki branži; bolj za informiranje in sklepanje pogodb kot za takojšnjo in čimbolj ugodno kupčijo. Gorenjski sejem v Kranju je dokaj posrečeno združitev vseh teh sejmskih elementov. Ostaja sejem boljše vrste.

P. S. Podpisani si dovolim pripisati, da so mi od vseh "boljših" sejmov še najbolj pri srcu "boljšjaki", t.i. boljši sejmi. Na njih se dobi prav vse, od bolh do najbolj izbranih reči ... • Miha Naglič

jem na Brezje. Je eden redkih sejmov, ki je res še "živ", ki mu je uspelo skoraj v celoti ohraniti nekdanjo slavo in veljavo. Sicer pa semnji niso več, kar so bili. Po 2. svetovni vojni so jih najprej prepovedali, pozneje so namesto živinskih sejmov uvedli "dogon živine", v zadnjih letih so marsikje spet oživeli, čeprav okrnjeni in brez stare slave in veljave. Danes sejmarstvo izpodrinjajo druge oblike trgovanja. Vse več je velikih in malih, splošnih in specializiranih trgovin, razpasla se je dostikrat nadležna "prodaja na domu", nekatere izdelke že lahko naročimo po pošti, navadni in elektronski ...

Nekaj sejmov je, kot rečeno, ostalo. "Na Slovenskem se čez leto zvrsti še okrog 100 žegnanjskih sejmov, z drugimi vrstami sejmov jih je še nekaj čez 130. Vsekakor lep 'ostanek' dediščine, ki je premalo prisotna v naši zavesti. Pogosto ljudje zavijnejo z nosom,

Vsak semenj ni sejem

Kakorkoli se sliši morda pretirano, da je sejemska dejavnost v Sloveniji na strahotnem razpotju, je oceni ob temeljitejšem pregledu in poznavanju lahko pritrditi. Če ne bi bilo na primer avgustovskega sejma v Kranju že vrsto let, prav danes ga bo odprl minister za notranje zadeve Mirko Bandelj, bi ga morda kdo celo postavil v vrsto drugih številnih prireditev, ki s tem tradicionalnim avgustovskim sejmom, katerega korenine segajo petsto let nazaj, nimajo prav nobene zveze.

Vsaj prvi hip iz današnjega zornega kota se avgustovski sejem v Kranju, ki ima letos številko 48, ne more primerjati z Jurjevim, Jožefovim ali ne vem katerim vaškim sejmom. Pa vendar bi ob malce bolj poglobljenem iskanju o izvoru ene mednarodne in druge vaške prireditve, slednja bi prav tako rada bila sejem, ugotovili, da je vzrok začetka tako enega kot drugega v izvoru nekako podoben.

Vendar je sejem od sejma različka. Pri nas glede na oceno, da so sejmi na strahotnem razpotju, kot pravi direktor kranjskega sejma Franc Ekar, sicer zadnja leta vse mečemo v en koš in pomešano ponujamo razstavljavcem, da smo organizatorji sejmov, obiskovalcem pa vso pomešano robo predstavljamo kot sejem. Tako smo nekako priča, da imamo od spomladi pa tja do jeseni vsak konec tedna kakšen "sejem", razstavljavci pa godrnjajo, da morajo tudi delati, ne pa zgolj hoditi s sejma na sejem.

Vse bolj glasni so nekateri, da bi ta prave sejme v Sloveniji organizirali vsako drugo leto. Organizatorji oziroma sejemske hiše pa opozarjajo, da bi bienale odprli vrata za še večji nered. Tako bi tisti, ki bi se radi šli oziroma se gredo takšne ali drugačne "sejme", skušali zapolnjevati prazen prostor, predvsem pa delali še večji nered.

Slovenija se mora na sejmskem področju, pa naj bo kar zadeva organizacijo, merila in nena-zadnje lastništvo, postaviti ob bok Evropi, svetu. Kako? Pravi-la so poznana. Nekatere sejmske organizacije pri nas jih že nekaj časa spoštujejo ali pa jih začenjajo spoštovati v okviru članstva v mednarodni organizaciji sejmov UFI. To je lahko tudi zgledna pot za odločanje in ločevanje kaj je in kaj ni sejem in kaj je čisto navaden vaški semenj, kakršni pa seveda tudi morajo imeti svoj prostor in folkloro pri nas.

• A. Žalar

Gorenjsko ureja uredniški odbor:
zgodovinar Jože Dežman, sociolog Emil
Milan Pintar, filozof Miha Naglič,
novinarka Marija Volčjak in
odgovorna urednica Leopoldina Bogataj.

Vsaka vas svoj semenj in cela vas en rekelje

Koliko pravih sejmov ob kopici semnjev

V začetku leta so gospodarstveniki v Sloveniji lahko prebrali mnenje, da bodo slovenska sejemska mesta in država morali čimprej doumeti pomen sejmov za narodno gospodarstvo, za življenje mest in njihov razvoj, sicer se nam bo na tem področju slabo pisalo. To pol leta staro ugotovitev že rahlo prekriva prah, stanje ni bistveno drugačno, priložnost za razmišljanje o sejmih pa je kot nalašč prav ta trenutek, ko se v Kranju in s tem tudi v Sloveniji začne prvi najstarejši sejem.

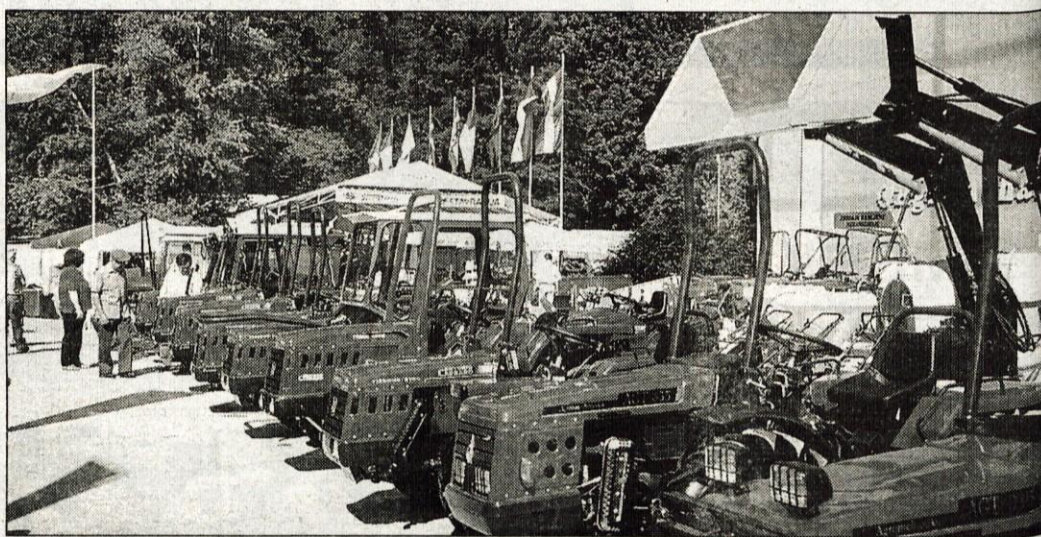
Kranjski avgustovski sejem prav danes obrača redno številko na 48 in tako potrjuje tradicijo praznika Velikega šmarna ob žetvi žita, po opravljenem delu, ponudbe in veselja. Pred davnimi stoletji si je Kranj "prislužil" to pravico in posebnost prirejanja takšnega praznika, ponudbe in srečanj ob njej. Zadnjega pol stoletja je bil prav avgust mesec desetdnevni prireditvi, ko so v industriji zaposleni najprej porabili del dopusta od doma, del pa na sejmu in ob večerih na zabavi sejemske gostinske in plesne ponudbe.

Davnega pol tisočletja in več

Kaj je bilo prej, kura ali jajce, tudi ob tokratni temi ni pomembno, vsaj ne toliko, da bi se zaradi iskanja odgovora morali prepirati. Res pa je tako z enim kot z drugim povezano mnenje, ki bi bilo lahko tudi upravičena trditev:

Zahod na avtocesto oziroma nekako v njegovi bližini, je bila opredelitev za sejmsko razstavišče. Šlo je za prostor od Zlatega polja proti Polici, glede katerega pa je bilo več nasprotnikov in tudi razlogov. Eden je bil vsekakor zamišljen priključek na avtocesto pri nekaterih morda tudi strokovnih načrtovalcih. Drugi, ki je bil pomemben, usklajen s tedanjo politiko, je bilo kmetijsko zemljišče, ki ga je treba obvarovati. Tretji pa je bil, kot že rečeno, problematični Savski log, s katerim bil lahko ubili več muh, predvsem pa tisto s "trnom v peti za Kranj", na en mah.

Danes je težko prisegati, da je bila to takrat najboljša rešitev, najboljša za tradicijo in za razvoj Gorenjskega in mednarodnega slovenskega sejma. Če odmislimo sedanji denacionalizacijski postopek in zgodbo, ki kranjskemu sejmu na sedanji lokaciji onemogoča kakršenkoli premik kamna na tem



Kranj ima v rednem letnem programu tudi kmetijski sejem.

dokončno in o vsem pogovoriti, dogovoriti in enotno nastopati. Danes, ko je v tem prostoru nekdanjih sedmih, že več kot 20 novih malih občin, je upravičena bojazen, da bo še toliko težje in dlje časa trajalo, da bi se dogovorili o regijskem Gorenjskem sejmu ali prireditvah.

Morda bi bilo izhodišče ta trenutek za opredelitev in nenazadnje tudi za dogajanje o lastnini sejma tudi drugačno, če bi sejmski prostor namenili kje drugje. Nekateri med vrsticami razmišljajo, da bi to najbrž lahko pomenilo državno podprt sejem, najbrž pa bi bila s tem tudi njegova regijska vloga bolj izrazita. Zanimivo, da je bila prav ta nekdanja regijska vloga najbolj poudarjena takrat, ko je bil Gorenjski sejem v Kranju kar na treh, štirih lokacijah in je bil tako rekoč brezdomec. Vedelo pa se je, da dolgo ne bo tako in da se bo tehtnica nekam nagnila. Ko pa se je, je počasi obnašanje nekaterih na Gorenjskem postopoma razkrilo tudi ozadje pričakovane gorenjske slike.

Sejem je in prav je tako

Ne glede na dogajanja, morda tudi na napake, sejem v Kranju, ki je vendarle na neki način središče Gorenjske, je. Že pet stoletij se Kranj lahko potrjuje z njim. Zato je tudi prav, da to svojo prvobitnost, značilnost, razvoj in valilniško ustvarjalnost še naprej potrjuje. Nenazadnje ne gre spregledati in preslišati ocen in trditev mednarodnih strokovnjakov s področja sejmarstva, da je kranjska lokacija glede prometa, gospodarstva, zvez, prostora, naj-

bolj idealna. Redka so mesta v Evropi, ki bi imela s sejmi tako izrazito in vsestransko sejmsko podprto lego.

Zato je potrebno kranjskemu sejmu pustiti najmanj regionalno pristojnost z mednarodnimi značilnostmi, ki jih nenazadnje danes vsak pravi sejem mora imeti. Za prihodnjih petdeset let v razvojni opredelitvi, ki je z načrti že podprta in z umeritvami začrtana, je sedanje razstavišče v Savskem logu še kako pravšnje za nadaljevanje tradicijskih značilnosti in za uveljavitev pomembnosti sejma na ravni, ki jo sejmi danes v Evropi imajo.

Tudi zdaj na pravi poti

Bile so suhe in dobre letine, bi lahko rekli. Tudi za kranjski sejem ne bi mogli trditi, da je bilo vedno vse tako, kot so si zaposleni in vodstvo v njem želeli. Pravzaprav je bilo večkrat slišati pripombe, da se je spet ena od sejmskih prireditev, ki je v Kranju vzkliła, hitro pognala korenine ob centralnem zalivanju potem drugje. No, nenazadnje ni bil samo sejem v Kranju tisti, ki je pomagal k cvetenju še kje drugje. Vendar pa je hkrati tudi res, da je kranjski sejem z dobro desetino zaposlenih gospodaril tako, da ni bil nikdar breme temu ali onemu gospodarstveniku ali kakšnemu drugemu imenu. Od občine ni bil ravno nevemkako spodbujevan, občini pa je vendarle posredno veliko pripomogel tudi k njenemu dogajanju na infrastrukturnem področju.

Bil je celo neodpušljiva potuha. Da imajo danes Bled, Bohinj, kraji, po katerih se imenujejo nove občine, različne kulturne in druge prireditve, Kranj jih pa nima, je morda kriv prav sejem. Komu je bilo še treba ali je še treba razmišljati v Kranju o kakšnih poletnih prireditvah in nočeh. Raje jih ukinjajo, saj imajo v Kranju sejem z desetdnevno zabavo. Koliko pa to dogajanje tisti, ki so v Kranju doma in bi bili nekdanj ali danes najbolj in prvi poklicani, da živijo deset dni s sejmom na njegovem prvobitnem gospodarskem dogajanju, se lepo pokaže, ko iščeš tega ali onega. Med sejmom ga največkrat ne najdeš, pa čeprav je prvi in najbolj poklican, da bi se na sejmu srečal s tem ali onim gostom, gospodarstvenikom, poslovnežem iz tujine. Tega v Kranju in na Gorenjskem pravzaprav niso nikdar resno vzeli kot osnovno sejmsko in pripadniško pravilo in ga tudi danes nihče kaj prida ne jemlje v obzir.

Pa vendar lahko trdimo, da je sejem v Kranju, tako kot je bil do sedaj krmiljen, s takšno smerjo in rezilom na pravi poti. Potrdilo za to dobiva prav letos z vstopanjem v mednarodno zvezo sejmov, ki je bila sicer ustanovljena že leta 1925.



Sejmi so vedno prostor za poslovne pogovore.

Vsekakor je bil Kranj, sicer nikdar javno poudarjena, valilnica sejmov, ki jih ta trenutek v slovenskem prostoru bolj ali manj uspešno primerjamo z dogajanjem na gospodarskem in drugih področjih oziroma z vlogo, ki jo danes imajo sejmi v državi Sloveniji. Pravico do valilnice sejmov, z idejami in promocijskimi predstavami v zadnje pol stoletja oziroma predvsem nekako v sedemdesetih in osemdesetih letih, si je Kranj pridobil oziroma za takratne čase najbrž nekako "prislužil", pred dobrimi petsto leti. Kranj je namreč postal eden od prirediteljev sejmov enkrat na leto v takratni Evropi. Takšnih mest je bilo potem sicer še več (tudi v Sloveniji), vendar je predvsem Kranj kot središče to pridobljeno pravico s pridom potrjeval in razvijal. Po zadnji vojni, in še posebej potem, ko je v nekako najbolj nekoristnem in zapuščenem delu mesta oziroma problematičnem sotočju med dvema rekama oziroma rečnima rokavoma dobil razstavne prostore.

Da so takratne predvsem politične in gospodarske glave odločile, da bo kranjsko in gorenjsko sejmsko razstavišče v Savskem logu, ni bilo določeno kar tako. Ta del je bilo nenehno poplavlano in na neki način neugledno območje. Vloga, ki jo ima sejem že od nekdaj, je bila prava iztočnica, da bo na ta način Kranj najlažje dobil tudi potreben kapital, da bo ta del svojega prostora uredil predvsem komunalno oziroma infrastrukturno.

Korist ali škoda?

Takrat je bila zelo resno v igri tudi še ena lokacija. Tam, kjer je danes priključek Kranj

prostoru, je največja zavora pravzaprav prostor, ki ne dovoljuje posebne širitve. Dovoljena je sicer višina, ki pa ni neskončno izvedljiva.

Druga težava na tej lokaciji, o čemer pa za zdaj ni bilo študij, če ni morda spet prav lokacija kriva za to, je dejanska regijska pripadnost tega sejma oziroma sejmov med letom. Še ko je bilo v tem prostoru pet gorenjskih občin, skupaj s Kamnikom in Domžalami pa sedem, se Gorenjci o Gorenjskem sejmu nekako niso mogli nikdar



Avgustovski sejem je pravi potrošniški sejem z večerno zabavo.

Kam in kako naprej z razpotja

Dobiček in dividenda nevarni zavori?

Franc Ekar, direktor PPC Gorenjski sejem Kranj: "Mi smo na balkanskem obrobju, kjer jih ni malo, ki si želijo, da bi bile nekatere sejemske prireditve vsako drugo leto (bienalne). To bi bilo prav in enostavno, če bi bili v Evropi. Tako pa so konkurence danes že na vsaki vaški veselici."

Sejmarji in poznavalci sejmov pri nas danes ugotavljajo, da je ta dejavnost na strahotnem razpotju. Namesto da bi imeli na tem področju red, neoporečno organiziranost, pravila, jasne opredelitve in nenazadnje tudi cilje, sploh nismo tako ali drugače neorganizirani. Še več. Na sejmskem področju se kot še nikdar dogajajo različni politični, gospodarski in vsakršni še drugi mogoči lobiji. Zato ni čudno, da smo na vsakem koraku, ko se srečujemo s sejmom, priča zmedi, neredu, dogajanju, ko vsak dela, kar se mu zljubi, ko imamo sejmov, kolikor hočemo, hkrati pa so nam tako potrebni (beri koristni), da ne veš, kaj bi počel z njimi, ker ima pač danes marsikje cela vas en rekelnj.



Direktor Franc Ekar:
"Predstavitve in šele potem profit."

Veliko svetovnih sejmov je na njenem prostoru. Slovenija pa ima dobre možnosti, da se predstavi z nekaterimi uveljavljenimi specializiranimi prireditvami in da si utrdi položaj osrednje sejemske regije. Cilj so nam namreč lahko regionalni sejmi. Gre za mednarodne vzorčne sejemske prireditve z dobro vsebino, primerno organizacijo, infrastrukturo in vsem.

Vendar pa nas pri tem čaka še precej dela. V Sloveniji namreč tako rekoč ni sejmšča, ki bi ustrezalo modernim evropskim standardom. Vsa so precej stara, grajena po neenotnih zasnovah. Eno je zato gotovo: slovenska sejemska mesta in država bodo morali doumeti, kaj pomenijo sejmi za gospodarstvo in razvoj. Zgolj programi so premalo, konkurenca pa je huda.

Lastno zastopstvo

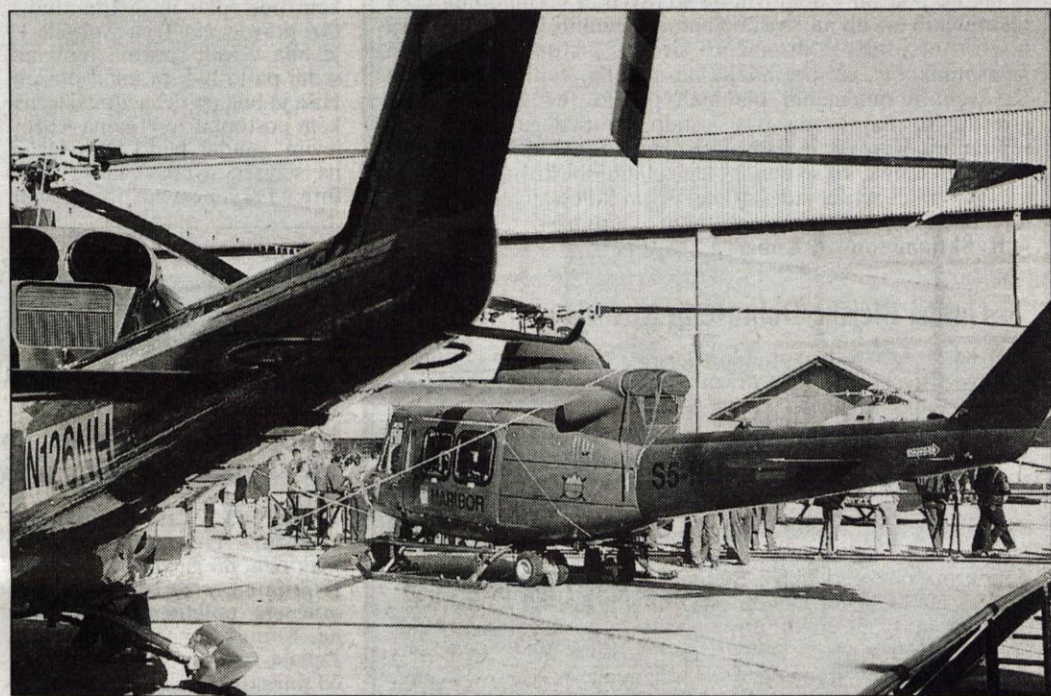
Pogoj za članstvo v UFI je izpolnjevanje pravil in meril oziroma pogojev. Le-ti so nenehno pod nadzorom. V Sloveniji oziroma za Gorenjski sejem pa zdaj ta pogoja blaščeni nadzor opravlja podjetje z Dunaja v Avstriji, kot najbližja. Prav bi bilo, da bi imeli v Sloveniji svoje zapriseženo podjetje in zastopnika.

Direktor Gorenjskega sejma **Franc Ekar** nekatere pogoje članstva UFI komentira: "S populacijo razstavljalcev danes v Sloveniji vsi operiramo na vseh področjih. Kmetijski sejem pomeni, da smo imeli toliko in toliko kmetovalcev, na obrtnem toliko podjetnikov oziroma firm. Pogosto pri tem lahko prihaja do zavajanj, saj bi morali povedati, da je bilo

toliko in toliko kmetijskih in toliko in toliko potrošniških kupcev oziroma obiskovalcev. V Sloveniji pa tudi ni več tako imenovanih ekskluzivnih in animacijskih sejmov.

Sejmi na sejmju

Vse bolj pogosto sejmarji tudi ugotavljajo, da so na sejmih zastopniki številnih drugih podjetij. Priča smo neke vrste monopolom, saj razstavljaivec oziroma zastopnik od proizvajalca zahteva, da ne gre direktno na sejem. Če bi sam pojavil na sejmju, potem trgovec - zastopnik njegovega izdelka ne bo



ZAŠČITA je sejem, ki je dobro poznan v Evropi.

prodajal. Tako smo nenadoma na slovenskem sejmskem prostoru priča malim sejmom na sejmih. Zastopniki sicer potem pripravljajo določene predstavitve, vendar vloge sejmarja, ki so si jo neupravičeno prevzeli, to ne zmanjša. Zaradi tega imajo slovenski sejmarji precej težav.

"Drugo, kar je še kako pomembno," poudarja **Franc Ekar**, "je, da ima razstavišče vlogo predstavitve ne pa profita. Sejem je namreč pospeševalec trženja v infrastrukturni proizvodnji. Če sejem zasluži 1 tolar, potem ostali zaslužijo petkrat toliko."

Do zdaj so bili sejmi na vse mogoče načine obremenjevali. Zdaj se pojavlja nova lastninska procedura, kjer pa dobiček in dividenda na tem področju ne gresta najbolj skupaj. Kar pa zadeva tako imenovano bienalnost, je še toliko nevarnejša, ker zaradi nereda, ki smo mu danes priča, samo omogoča konkurenčno bohotenje na vaških veselicah.

Merila in standardi

V Sloveniji bi morali postaviti merila in standarde in v njih opredeliti, kaj je to sejem. Pa ne gre le za običajno deklariranje. Sejem mora imeti svoj pomen in namen v določenem prostoru. Gre seveda za namen in pomen, ki nima nobene zveze z dobičkom oziroma zaslužkom določenega društva. Sejem tudi ni neka prireditev z imenom velikonočni, Jurjev, Andrejev, Jožefov sejem. To so folklorne prireditve, ki je prav, da so, ne morejo pa se postavljati ob bok sejmskim pogojem (razstavni prostor, par-

kirnina, vstopnina ipd.). Sicer pa je za Slovenijo takšna množica najrazličnejših prireditev in kvazi razstavišč po oceni sejmarjev preveč. Dogaja pa se celo, da je danes vsak opuščena proizvodna hala dobra za sejmsko prireditev. To nas še kako odmika od Evrope. Ni sicer pravilo, da mora biti sejem po vsebini navezan na kraj in pogoje. Znano je, da je največji kmetijski sejem na svetu sredi Pariza v Franciji. Vendar pa je še kako res, da morajo biti vsi pogoji, ki sejmju dajejo njegovo pravo ime, izpolnjeni.

Kako naprej?

Kar zadeva kranjski sejem, le-ta koraka na mestu. Načrti so, vendar uresničitev čaka. Kar zadeva razstavo Slovenski proizvod - Slovenska kakovost, je blagovna znamka SQ pokazala, da je originalnega slovenskega porekla vse manj. Pokazalo pa se je tudi, da velike blagovnice ne morejo konkurirati sejmju. Naj bo še večja megatrgovina, nima značilnosti in kakovosti sejma. Slovenija se bo nenazadnje morala odločiti, katere in koliko sejmov bo imela. Nenazadnje je nevzdržno, da so v Ljubljani kar štiri sejemske lokacije in različni sejmski organizatorji.

Direktor PPC Gorenjski sejem **Franc Ekar** pa je prepričan, da temu pojavu semnje in prireditve, ki imena sejem sploh ne bi smele uporabljati, še ni konec. "Dna na tem področju še nismo dosegli. Ko ga bomo, se bodo začela tudi oblikovati tista prava središča in vsebine. "Državni in zbornični sistemi v Sloveniji se morajo dogovoriti za sejmsko poslovno politiko. Tako imenovane denarne, konzumne oziroma folklorne sejme naj imajo kraji. Urediti pa je treba tudi lastništvo. Slovenija ne more imeti delniškega lastništva. To bi morale opredeliti zbornice in upoštevati tudi določeno racionalizacijo. Kar pa zadeva Gorenjski sejem, bi se morali na Gorenjskem dogovoriti o regijskem sodelovanju. Težava pa je, bojim se, zdaj še večja, ko je toliko manjših občin, saj dogovor ni uspel niti prej, ko jih je bilo precej manj."



Sejmi so vse bolj ob razstavah namenjeni tudi kupcem.

Neprofitna in nepolitična organizacija

Kako se bodo stvari odvijale tam, kjer se oblikuje lastništvo po nekem opredeljenih merilih, je lahko za sejmje precej negotovo. Pri sejmih ne gre pozabiti, da je lastništvo tako opredeljena kategorija, da pomeni 1 tolar za sejem najmanj 5 tolarjev za tiste, ki so na njem. To pa včasih oziroma na osnovi opredeljenega dobička in dividend ni ravno priljubljena ugotovitev. Največja nevarnost za sejmje se torej lahko skriva v odločitvi, da vsako skladišče lahko prinaša več dobička, kot pa sejmju namenjena hala in razstavišče.

Neke vrste zaščita pri razčiščevanju, kaj je na sejmskem področju prav in kaj ne (tudi ko gre za lastništvo), je v mednarodni zvezi sejmov, to je organizaciji, kjer članstvo pomeni ime in kakovost, prestiž in red na državni ravni. Mednarodna zveza je bila ustanovljena 1925. leta v Milanu. Mednarodna okrajšava zanjo je UFI - Union des foires internationales. Med takratnimi ustanovitvenimi člani je bil tudi Ljubljanski velesejem, ki je bil ustanovljen takoj po prvi svetovni vojni.

UFI je neprofitna in nepolitična organizacija, ki združuje 172 sejmskih hiš in v začetku leta iz 145 sejmskih mest v 67 državah na vseh petih celinah. Njen namen je širjenje mednarodne trgovine. Trenutno je na svetu 546 sejmov, ki izpolnjujejo pogoje. Pogoji Ufija so namreč določeno število tujih razstavljalcev in obiskovalcev, velikost, statistika obiskovalcev in obdelava tovrstnih podatkov, urejena infrastruktura na sejmju, ekonomska struktura in zemljepisni položaj države. Sejmske hiše, ki se ponajso s članstvom v UFI, danes organizirajo približno 3000 sejmskih prireditev in razstav na leto, ki zasedejo okoli 40 milijonov kvadratnih metrov razstavnih površin, obišče pa jih približno 70 milijonov ljudi. Slovenija ima v tej družini štiri prireditve Ljubljanskega sejma, na poti v to družino pa je tudi Gorenjski sejem s Kmetijskim sejmju in sejmju Zaščita.

Članstva se ne da kupiti

Članstva UFI se ne da kupiti, treba je biti izvoljen na skupščini UFI, ki je vsako leto oktobra. In kakaj je članstvo v UFI tako vabljivo in pomembno?

UFI je nevladna organizacija, ki omogoča sodelovanje med člani, ki so hkrati tudi tekmeči. Člani UFI pa so gospodarske družbe, ki ne proizvajajo in ne prodajajo, ampak so podjetja, ki ponujajo storitve tako industriji kot trgovini in ne delajo zgolj za svoj dobiček, ampak bolj za dobiček skupnosti. Gre pa običajno za tri prednosti. Razstavljalci že vnaprej vedo, da bodo pogoji ustrezni in da bodo pri svojem delu imeli pomoč. Obiskovalci vedo, da bodo obiskali primerno urejeno razstavišče. Organizatorjem pa to daje možnost, da se bodo srečali s kolegi z vsega sveta. Vodilna sejmska velesila je danes ZR Nemčija.



Na Krvavcu se letos pase več kot 250 glav govedi.

Žeganje na Krvavcu in ugodna paša za 250 glav govedi

Krvavec, 14. avgusta - Pojutrišnjem, v nedeljo, 16. avgusta, bo na Krvavcu žeganje oziroma semenj. Ob tej priložnosti bo ob 10. uri, v Plečnikovi kapelici Marije Snežne, maša. Gondolska žičnica bo na Krvavec vozila od 8. do 17. ure, do Doma na Krvavcu pa sedežnica. Minula leta se je ob lepem vremenu na Krvavcu zbralo več kot tisoč domačinov ter ostalih obiskovalcev in planincev. V nedeljo bodo lahko žejo in lakoto potešili v domovih na Krvavcu in v Tihi dolini ter v planšarskih kočah na Kriški planini in planini Jezerca. Pastirji bodo postregli z domačim sirom, kislim mlekom in "masounikom", saj jim mleka ne manjka, kajti od junija na Krvavcu in omenjenih planinah pasejo več kot 250 glav govedi. To naj bi na paši ostalo do malega šmarna, 8. septembra. Krvavec je letošnje poletje dobro obiskan, še zlasti ob koncu tedna, ko se nanj poleg ostalih obiskovalcev podajo tudi nabiralci zelišč, jadralni padalci in kolesarji, precej pa se jih na svoji poti ustavi ob umetnem jezeru na Žvohu (1971m).

• R. Škrjanc foto: J. Kuhar

Gasilci Blejske Dobrave in Kovorja praznujejo

Blejska Dobrava, Kovor, 14. avgusta - Prostovoljno gasilsko društvo Blejska Dobrava praznuje te dni svojo 90. obletnico. Konec tedna bo zato minil v znamenju praznovanja in prireditve. Danes, v petek, 14. avgusta, ob 17. uri, bo sektorska vaja, v kateri bo okoli 30 prostovoljnih in poklicnih gasilcev prikazalo reševanje ponesrečenca iz vozila, ob 20. uri pa bo v dvorani kulturnega in gasilskega doma slavnostna seja, na kateri bodo podelili priznanja. Osrednji del praznovanja bo jutri, v soboto, 15. avgusta, in se bo začel ob 9.30 z mašo v cerkvi Sv. Štefana, nadaljeval pa z gasilsko parado ob 14.30 ter slovesnostjo ob 15. uri, na kateri bodo prevzeli in blagoslovili novo gasilsko vozilo. Praznovanje bodo končali z vrtno veselico pri gostilni Jurč, kjer bo v primeru slabega vremena tudi omenjena slovesnost. Konec tedna pa bo praznično tudi v Kovorju, prav tako po zaslugi gasilcev, saj tamkajšnje gasilsko društvo praznuje 75. obletnico. Prireditve se bodo danes ob 17. uri začele z gasilsko vajo pri gospodarskem poslopu Zupan na Hudem, nadaljevale pa jutri ob 10. uri z mašo v farni cerkvi ter z gasilskim sprevodom ob 18. uri. Ob tej priložnosti bodo kovorski gasilci predstavili tudi novo pridobitev - traktor cisterno z visokim tlakom. • R. Š.



Brčkova ameriška bučka v vsej svoji razsežnosti.

Bučka velikanka na vrtu v Vincarjih

Škofja Loka, 14. avgusta - Kaj je za navdušenega vrtničarja lepšega, kakor lep, zdrav in debel pridelek. Zapriseženemu škofjeloškemu vrtničarju Lojzetu Brčku, je na njegovem vrtu v Vincarjih zrastle prava ameriška bučka "velikanka", saj že zdaj meri dober meter in pol in je šele na polovici svojega rastnega obdobja, kar pomeni, da bo rasla še vsaj mesec dni. Njegov prijatelj Miha Grošelj nam je zaupal, da je Brčko zelo "pedanten" vrtničar in mu pravijo tudi "uničevalec plevela", saj na njegovem vrtu menda težko najdete plevel. Tej rastlini se na Brčkovem vrtu slabo piše, njegov vrt pa si, verjetno s kančkom zavisti, rade ogledajo sosede in bližnje "vrtničarice". • R. Š., foto: M. Grošelj

Iz središča Slovenije v Vaše srce

89,7MHz **Radio GEOSS** 89,7MHz

Fax 061/883-740, telefon 061/885-252, GSM 041-682-146

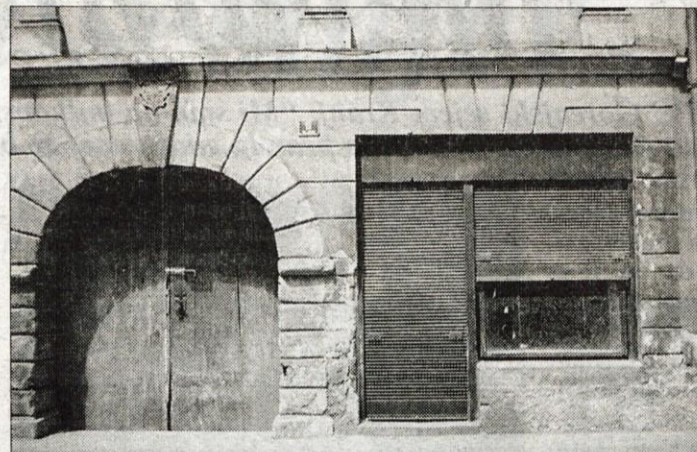
Tržiški lokali se praznijo

Vse bolj pusta podoba tržiškega mestnega jedra

Prazni prostori na glavni tržiški ulici propadajo, zanimanja zanje, tudi zaradi visokih najemnin, ni.

Tržič, 14. avgusta - Če se sprehajate po glavni tržiški ulici, Trgu svobode, zlahka lahko ugotovite, da je iz meseca v mesec več praznih lokalov. Za to je v največji meri krivo slabo gospodarsko stanje Tržičanov, saj s 30 tisočaki na mesec ne morejo kaj veliko kupovati. Delno pa so za prazne lokale krive tudi razmeroma visoke najemnine.

Mallyeva hiša, kjer je bila nekdanja slaščičarna, je sedaj že vrsto let prazna. Hiša je stara in v slabem stanju, zato bi bila potrebna temeljitega popravila, saj ogroža mimoidoči promet in pešce. Lastnica stavbe je občina, ki ne najde denarja za popravilo. Poskusili so tudi s prodajo, pa ni bilo nobenega kupca. Naslednja hiša je bila včasih policijska postaja na Trgu svobode 7. Hiša je že nekaj časa v denacionalizacijskem postopku in je trenutno v fazi pravde. Na Trgu svobode 11 je bila včasih športna trgovina, sedaj pa je tudi ta lokal prazen. Hiša je bila po denacionalizacijskem postopku že vrnjena Koželjevim, vendar bodo upravičenci na sodišču uveljavljali še prostore, ki prej niso bili opredeljeni.



Zato se lokal zaenkrat ne more oddati. Prazen je tudi prostor na Trgu svobode 31, kjer je bil frizerski salon, in je last občine. Objavljen je bil tudi že razpis za oddajo, vendar brez uspeha.

Če se preselimo še na desno stran ulice, je tu hiša s številko 12, ki je last Jegličevih in kjer je bil v lokal nekdanji mesar. Frančiška Jeglič je povedala, da lokal oddajajo že leto in pol in bodo vztrajali, dokler ne dobijo kupca. Čeprav so imeli s podjetjem KŽK iz Ljubljane

sklenjeno pogodbo do oktobra letos, jo je podjetje predčasno prekinilo. Lokal je primeren za mirno dejavnost in ima urejene sanitarije, tako da bi bila potrebna samo še prenova. V občinski stavbi na Trgu svobode 18 sta trenutno prazna dva prostora. Najprej je tu lokal, kjer je bila še do nedavnega Jalnova knjigarna in papirnica, ki se je preselila v nekdanje prostore trgovine Jaša. Glavni razlog za selitev je bila previsoka najemna, tako pa je želela tudi občina. Vendar na občini še ne vedo, kaj bodo s tem prostorom. Zraven novo vseljene knjižnice pa je še prazen prostor, ki je last Turističnega društva Tržič. Predsednik društva, Lado Srečnik, je povedal, da bo v tem lokalu od septembra dalje podjetje Orehek, d.o.o., torej peka in prodaja posebnih vrst kruha in slaščic iz lastne proizvodnje. Omenimo naj še bivši hotel Pošta, ki je že dalj časa v denacionalizacijskem postopku. Stranke se med razpravo namreč niso mogle sporazumeti o vrednosti hiše takrat, ko je bila nacionalizirana, in danes, zato je bila določena ponovna cenitev. S tem dva prostora, kjer sta bila nekdanja gostinska lokala, še vedno ostajata prazna. To so samo lokali v samem centru mesta, našlo pa bi se še kaj tudi drugod. Če se je bilo včasih prijetno sprehajati po mestu, je sedaj ravno obratno, saj je slika vse bolj klavna. Dogaja pa se tudi, da v Tržiču sploh ni več mogoče dobiti določenega materiala in kaj šele bo, če bodo lokale še naprej zapirali. • P. Bahun

Zbirateljica časopisov Marija Ravnihar s Tomaža nad Praprotnim

Za več skrinj minulih dni in dogodkov

Marija Ravnihar že več kot četrto stoletje zbira in shranjuje časopise in revije - Dosedaj se jih je nabralo že za več skrinj - Ker nima pravega spravila, bi jih z veseljem oddala zbirateljskim "zasvojemcem" ali knjižnicam

Tomaž nad Praprotnim, 14. avgusta - Ne zgodi se ravno vsak dan, da človek lahko združi prijetno s koristnim in se v sončnem poletnem jutru poda na Tomaža v Selški dolini. Zelene trate so bile še mokre od jutranje rose, ko smo prišli do hiše Ravniharjevih. Tomaž 7, je zapisano na leseni tablici. Morda jih boste lažje našli, če boste povprašali po "Mežnarjevih", saj je hiša zadnja v vasi in stoji pod cerkvijo Sv. Tomaža, včasih pa je bila v njej mežnarja. Že zaradi zanimive cerkvene zgodovine bi se bilo vredno ogledati pri Mariji, saj ve povedati veliko zanimivih zgodb. Pa ne le o cerkveni preteklosti, ampak tudi o "tavrčarjevi" oziroma Visoškem dvorcu. Mi pa smo tokrat pogledali v njene skrinje, kjer smo imeli kaj videti. Časopisi in revije.

Na stotine jih je in če bi jih stehtali, natehtana količina ne bi bila ravno majhna. Pravzaprav jih je začel hraniti njen pokojni mož Janko in svojo vestnost prenesel tudi na Marijo. Dosledno sta zbirala vse številke Tovarisa, ITD in pred leti nam



Marija Ravnihar in vnukinja Neža pred skrinjo starih časopisov

dobro znanega Teleksa. Prve številke segajo v pozná šestdeseta leta, dosedaj pa se jih je nabralo že za vsaj dve veliki leseni skrinji. Približno polovico jih Marija hrani na podstrešju, ostale pa v zakristiji bližnje cerkve, seveda lepo zložene v leseni skrinji. Prostora nista najprimernejša, na podstrešju "gospodari" prah in uničuje časopise, iz cerkve pa bi morala

skrinjo že odstraniti. Zmetati na kup in jih pokuriti, tega naša sogovornica Marija ne more storiti, saj je v njih pravzaprav shranjena zgodovina zadnjih treh desetletij in so nekakšna kronika tega obdobja. Zanimivo jih je prelistati, saj se človek ob tem šele zave, kakšne spremembe so se zgodile. "Ni tako malo ljudi, ki radi prelistajo in berejo stare časopise ter revije.

Takih zdaj ne morejo kupiti. Morda bi zbrano časopisje zanimalo knjižnice ali kakšne druge ustanove. Ker nimam pravega spravila, bi jih omenjenim z veseljem podarila. Celotno zbirko, seveda. Kar oglasijo naj se pri nas in jim bom z veseljem odprla skrinjo," je povedala Marija, ki na Tomažu živi že skoraj štiri desetletja, pa tudi notranjosti bližnje cerkve si brez nje ne boste mogli ogledati, saj hrani cerkveni ključ. Zadnja leta, dopoldneve preživlja s štiriletno vnukinjo Nežo, ki je poleg nas, precej radovedno pokukala v skrinjo. Zasvojenost je čudna stvar. Zgrabi te in te zlepa ne izpusti. Tako je tudi z Marijo Ravnihar, ki si ne more kaj, da za svojo "časopisno zasvojenost" ne bi še naprej skrbela. Zdjaj zbira Obrtnika in Ognjišče. Če ne boste prej obiskali Tomaža nad Praprotnim, vas pot tja nemara zanese drugo nedeljo v septembru oziroma na "žeganjsko" nedeljo, ko v tem kraju obiskovalcev ne manjka, majhna cerkva pa je pretesna za vse obiskovalce. • Renata Škrjanc

Kranjski inovator Filip Hubat bo začel testirati snežne verige

Snežne verige obsojene na uspeh

Stražiški podjetnik in inovator bo v naslednjih dneh začel testirati svojo inovacijo - samomontažne snežne verige - O uspešnosti testiranja ne dvomi - Izdelovati naj bi jih začeli jeseni - Zanje se zanimajo kitajska, ameriška in nemška podjetja

Stražisce, 14. avgusta - V teh pasje vročih avgustovskih dneh skoraj nihče ne premišljuje o težavah, ki jih voznikom povzročata zima in sneg. Nanje se ponavadi spomnimo takrat, ko je že precej pozno. Namenoma smo zapisali skoraj, saj inovator Filip Hubat, o njem in njegovih inovacijah smo pred časom v Gorenjskem glasu že pisali, ravno v teh dneh intenzivno premišljuje in se ukvarja z "zimskimi" težavami.

Še ta mesec bo namreč začel testirati samomontažne snežne verige, ki nam bodo pozimi prihranile sitnosti in slabo voljo, ki se nas loteva, ko moramo na pnevmatike namestiti snežne verige. Inovacija je bila nagrajena na ameriškem, ženevskem in budimpeštans-



Filip Hubat pred svojo inovacijo - samomontažno snežno verigo.

kem sejmu, Hubat pa pravi, da neuspešnih rezultatov testiranja ne pričakuje, saj je po njegovem mnenju snežna veriga "obsojena" na uspeh. Omenjeno inovacijo je uradno

prijavil v začetku letošnjega leta. "Njena prednost je, da se zagotovi na bok pnevmatike, med vožnjo ne more poškodovati vozila, je vsaj 20 odstotkov lažja od običajnih, nameščanje

je zelo preprosto, saj ročnega dela skoraj ni, z vozilom le zapeljemo nanjo, ne more se zaplesti in njeno zlaganje je zelo preprosto, poleg tega pa zložena v vozilu zavzame zelo malo prostora," je pojasnil Hubat. Prihodnji teden bo začel s testiranjem, (zato ne bodite začudeni, če boste na cesti zagledali vozilo s snežnimi verigami), ki bo trajalo 14 dni, podjetnik Anton Poklukar iz Gorij pa jih bo jeseni začel izdelovati. Letos naj bi jih trgu ponudili okoli 3000 parov. Hubat obljublja, da ne bodo dražje od dosedanjih, zagotovo pa bodo voznikom prihranile neprijetnosti in slabo voljo ter strah pred vožnjo v snežnih razmerah.

Besedilo in foto: R. Škrjanc

Turneja po kranjskih oštarijah ali "nabasano stanje"

Ščiješ in se z glavo naslanjaš na zid, to je znamenje...

"Ti, a veš, da se mi že precej časa ni zgodilo, da bi se med scanjem s čelom naslanjal na zid nad pisoarjem. Veš, to je najbolj zanesljivo znamenje, da si v stanju, ki se mu reče *sita rita*, "je po prihodu z večerja razlagal kompanjon Mare, s katerim sva v torek, bilo je običajno avgustovsko popoldne, imela prijetno, a tudi zahtevno, predvsem pa častno nalogo, poimenoval sem jo "turneja po kranjskih oštarijah ali nabasano stanje." Naslanjaš se na steno in umirjeno z občutkom ščiješ..." Hmm..., bila sva šele na tretjini poti v Casablanci.

Kranj - Preden sem karkoli, namenjenega za ta tekst, spravil na računalnik, sem zašel v majhne proceduralne težave. Šele po tehtnem razmisleku sem vse kranjske bare, caffeje, bistroje, gostilne, pube..., ki so se spoti in povsem naključno uvrščali v program turneje, poimenoval, sicer nekoliko zastarelo a enotno, za *oštarije*. Besedna zveza *nabasano stanje* je sicer zgovorna sama po sebi, v tej zgodbi pa ima dvojni pomen. Prvič je to oznaka za biti pod vplivom alkohola. Mar biti nabasan ne zveni najbolj čisto, najbolj gorenjsko? V primerjavi s preveč ženskim nabrkljan, prostaškim ofukan, neinovativnim prbit, malo bebavim prheftan, knjižnim pijan, je edini pravi tekmeč pravzaprav le še biti opokan. Ja, to se kar dobro sliši. Opokan. S tem torej finito. Drugič pa *nabasano stanje* pomeni, da je ožji del mesta Kranja precej nabasan z oštarijami. O Gorenjskega glasa do konca starega dela mesta oziroma Pungerta jih je čez 40 (štirideset), pa recimo najmanj toliko. Clovek sem pa tja tudi kakšno spusti. Nenamer-no, sorry.

Irish pub in Dodi bar: korzo za Telekom in oškrabana diana

Štartal sva jaz Igor in Marko, moj kompanjon iz fantovskih let. Okrog druge popoldan najlepši je čas, najlepši je čas za vladni obisk, je svoj čas pel Marko Breclj. Nekje sem prebral, da se je letos tudi formalno poročil in baje izjavil, da je to največji konformizem v njegovem življenju. Ah, no. Ob dveh popoldan torej je bilo še vedno pasje vroče in namesto, da bi se pretirano repenčil, sem se ravnal po starem receptu, da je kje zagotovo še huje. Pomislil sem, kako hudo mora biti delavcem na letališki pisti v Sudanu ali pa našim puncam na plaži v Novigradu in v Premanturi, kranjskih dopustniških kolonijah. Madona, prekleto naporno. Vročina človeka res zmatra, fizično in psihično. Seveda, velike marele so obvezen rekvizit vsakega spodobnega gostilniškega vrta. Soglašam, da bi bilo tistim brez marel (ki jih mislim, da sploh več ni) celo pametno z dekretom prepovedati obratovanje. Kar precej dekretov za gostince bi lahko še predlagal.



Na začetku je bila diana, pardon Diana. Diana z malo je še - v Dodi baru. Tokla sva začela tudi midva in še sva.

Ben, pust' mo stat, bi rekel meni priljubljeni pesnik in muzikant Iztok. "Mal se je zevlekl", že nosimo položnice za Posočje, pa jih je treba vročati osebno, podpis, pa te zadeve...", je Mare, ki je sicer poštar, opravičeval zamudo, ko sva na štartu sedla kar v bližnjo sosesčino uredništva Gorenjskega glasa, v **Irish pub z imenom O' Kalans**, po priimku Kalan, kot se podpisujejo njegovi lastniki. Lani sem večkrat firbcal, kaj za ena zadeva se obnavlja tako rekoč čez cesto naše firme. Otvoritev prvega Irish Puba v Kranju, *ajriša*, kot smo poslovenili oziroma pogorenjili, je bila tako lani jeseni. Jasno, uvodni songi te tako majhne, še ena oštarija pač, a hkrati tako velike, prvi *ajriš* v Kranju, pridobitve za vse, ki kdaj sedejo dol na pir, so minili v znamenju pravega stampea. Divja horda je bila to, kot trop podivjanih najstnic na koncertu Beatlov, kot množica Kitajcev, ki se ob dveh na biciklih vsujejo s šihla..., narod je dobesedno drl na irsko pivo, poslušat irsko muziko in žurat'. Tako

kot žurajo Irci. Kao, saj tako večina Kranjcev še ni bila na Irskem. Pravzaprav bo enkrat res treba jt tja gor, sem pomislil. Midva s poštarjem sva sedela pred *ajrišom* in tankala vsak svojega tamalega Guinnessa, toliko da prebija opno s kvalitetno robo. Guinness je ravno prav gost in kar primeren za uverturo. Pogovarjala sva se o poštarstvih zadevah. Poštariji imajo sicer svojo postojanko v Mini baru, nekaj hišnih številk višje v isti ulici, ampak pustimo to poštarjem v uniformi. Če si človek želi ogledati modele avtomobilov, ki jih vozijo elektriki, telefonariji in ostali telekomovci na terenu, potem je *ajriš* odlična lokacija. Jasno, Telekom ima na Primskovem bazo in vse gre mimo po cesti Staneta Žagarja.

Eden najlepših privilegijev, ki jih ponavadi v oštarijah uživa stalni gost, je, poleg tistega venca, ki ga gostilničar pokojnemu nakloni ob zaključku zemeljske kariere, da natak ar vedno ve, kaj boš pil. Pravzaprav v *ajrišu* v povprečju enkrat tedensko upadem na kakšen pir, ne pogosteje, pa natak arji, samo fantje - no babes, z izjemo domače mladinke, ponavadi vedo, da pijem tamalega Guinnessa. Sedela sva torej pred *ajrišom*, na levi je bila ekipa treh, štirih privatnikov, podjetnikov ali kaj že, srednjih let, na desni dve ženski po letih tudi tam neke. Natak ar vsaki prinese *italijančeka*, damici, solidno ohranjeni za svoja leta, pa zaigrano začudeno, da nista naročili. Natak ar natak ar razloži, da častijo fantje s sosednje mize... O, to je pa lepo, da se moški še spomnijo in plačajo pijačo, so taki časi, da tega ni več... Za dobre pi... zmeraj, odvrne vodja moškega omizja. Hi, hi, hi... Kaj naj si človek misli drugega kot *tokla se dajemo*.

Preden se preselim čez dvorišče vrtca Ciciban v Dodi bar, še tole o *ajrišu*. V času šole je v pubu čez dan precej bolj polno, saj mularija žuli svoje prve pire ali pa *cocacolo* in tri *Malboro* lajt, mularija iz bližnje srednje ekonomske šole ali pa bejbe z one strani Kokre s srednje tekstilne. Kar za oči spočit. Ja. **Dodi bar** je poglavje zase in prostor tam za sodiščem tudi. Obiskovalci nekdanjega bara Pod Lipo, ko je pečat lokalni dajal njegov šef Davor, mi bodo pritrdili, če bom napisal, da niti kasnejši Petelin, niti sedanji Dodi bar, ne bosta dosegla slave in obiska nekdanjega bara Pod lipo. Pustimo to, *preteklost je šla, kot so včasih šle žemljice, ki so jih policaji z nočne hodil zjutraj žicat v pekarno*. Dodi bar je zrasel letos pomladi, pol leta po *Dodiju*, princesi Diani in nekem pariškem tunelu. Tista diana v Dodi baru na vrtu ni sicer nič podobna princesi, ki je tja gor nad oblake odšla v Mercedesu, je pa razsuta in vsa oškrabana zelena diana s pretečeno registracijo. Za avto gre.

Tiskovna agencija *** B.P. poroča: ***



Nemogoče je mogoče: **Jože Režek**, šef Kovinotehne Blagovnice Fužinar na Jesenicah, je po sklepu novega vodstva te celjske delniške družbe zadolžen za nakup slona. Ker nadzorni svet Kovinotehne, d.d. Celje ni bil več zadovoljen z rezultati dolgoletnega direktorja Aleša Ilca, so ga zamenjali z Sašom Geržino. A to še ni vse: ker je Kovinotehna doslej v svojih TV-reklamah veliko uporabljala drage mercedese, ki očitno pri potencialnih kupcih niso vzbudili prehude potošniške mrzlice, bo odslaj slon glavni junak v reklamah. Slon je simbol vzdržljivosti, pridnosti ter inteligence, že osnovni model ima vgrajen boiler. **Jože Režek**, kot odlični in izkušeni trgovec, je pri nakupu slona sklenil tako dober posel, da so mu dobavitelji dali še enega klovna za povrh. Menda bo prvič nastopil že danes na štantu Kovinotehne blagovnice Fužinar na Gorenjskem sejmu v Hali A, zatem pa vsak dan do prihodnje nedelje. Splača se stopiti do Kovinotehne na sejmu (ali v blagovnico na Jesenicah).



"Gospod minister, res vam je lahko žal, ker niste prišli k nam v Dvorje na Poletje pod Jenkovo lipo. Tri dni je bil tak žur, da nam je pol Gorenjske 'fovš', ker znamo pripraviti tako prireditve. Le vleceni vrvi, v katerem naj bi se pomerili občinski svetniki, ni bilo, saj je iz Kranja prišel samo gospod Grims. Ker Cerklje držijo državni rekord, saj imamo največ metrov novo asfaltiranih cest na prebivalca občine, in ker Cestno podjetje Kranj zagotavlja, da so vgradili najboljši asfalt, ki bo zdržal vsaj do konca našega in mojega mandata, vas že zdaj vabim na drugo Poletje pod Jenkovo lipo ob letu osorej." Z desne: mag. **Anton Bergagur**, minister za promet in zveze; mag. **Gabrijela Navotnik**, vodja ministrovega kabineta; **Branko Grims**, državni svetnik in predsednik sveta mestne občine Kranj; **Franc Čebulj**, poslanec v DZ in cerkljanski župan.



"Res je, izdali smo svojo zgostenko, igramo na vseh prireditvah in imamo najbolj simpatične godbeniške uniforme v country stilu. Ampak na 'Paradi pihalnih orkestrrov' v Lescah jutri, v soboto, 15. avgusta, žal ne bomo nastopili. Bodo pa na paradi ob 40-letnici Turističnega društva Lesce naši kolegi iz Mengeške godbe, Vive Zagorje in Pihalnega orkestra Lesce. Veselih Štajerk pa ne bo." /Igor Dajčman, kapelnik **GODBE VODICE/**



"Joj, kakšna škoda. Tukaj piše, da gre Gorenjski glas na obisk v naš kraj, jaz sem pa na morju! Spet ne bom dobil popularne Glasove čepice in spet ne bom mogel hoditi po soncu."



Tina in Nataša - točajki poletja v našem mestu

To so naši

Paula



Zahodno Evropo je močno pritisnil vročinski val. Ameriški podpredsednik Gore je opozoril svetovno javnost (medtem pa je tudi njegovemu šefu Billu Clintonu vroče zaradi mlade pripravnice Monike Lewinsky), da se zaradi onesnaženosti ozračja dvigajo temperature po vsej zemeljski obli. To je lahko že kaj kmalu usodno za vse prebivalce našega modrega planeta. Še pred dvema tednoma pa je bila v Parizu idealna temperatura za turistično ogledovanje tega veličastnega mesta. Seveda smo si tamkaj ogledali vse najpomembnejše turistične točke (tudi znameniti cestni podvoz, kjer sta se smrtno ponesrečila, konec meseca bo že eno leto od tedaj, princesa Diana in njen izbraniček Dodi. Smo bili ena zelo prijetna skupina radovednih turistov (ponovno se mi je nazorno dokazalo, kako trpežne živali smo turisti), ki jo je vodila naša prijateljica Marija Vreček. To je zares ena super šefinja (s tem se strinjajo tudi kudojci iz Predoselj), ki nam je pripravila zares pester program bivanja. Tudi organizacija izleta je popolnoma klapala. No, vsekakor mi je veliko bolj godilo dopustovanje v Franciji (vsi vemo, da so tamkaj tudi največji mojstri kulinarike), kot pa recimo, če bi se moral cijaziti v kakšne južne kraje, kjer je še bolj vroče, kot je tukaj pri nas.



Neca in otroci so skupaj prepevali o mačku Muriju.

No, za vse take zapečkarje, ki, podobno kot zgoraj podpisani, prisegajo na pregovor: "Ljubo doma, kdor ga ima!", so tudi letos, zares prizadevni organizatorji, pripravili poletni Kiselfestival '98. Boštjan Sever iz Lukovnega gledališča Kranj je tista gonilna sila, ki počasi prevzema glavna bremena organizacije od svojega očeta, znamenitega samostojnega lutkarja, Cveta Severja. Zares privlačna in odmevna je bila otvoritvena prireditev otroškega programa. Maček Muri v odlični interpretaciji Nece Falkove je privabil zelo številno gledalstvo na mogočno dvorišče kranjskega gradu Khislstein. Se je zares lepo videlo, kako je v Kranju velika potreba po kvalitetnih kulturnih prireditvah. Potem tudi publika ne izostane. Skratka, vse do 1. septembra se bo na poletnem Kiselfestivalu, vsak četrtek in petek, dogajalo veliko zanimivega in kvalitetnega programa. Nikakor ne smemo pozabiti opozoriti na izredno kvaliteto grafično podobo spremljevalnih publikacij, za kar je najbolj zaslužen Matjaž Chvatal Ceha. Vsa zadeva se rola tudi na internetu (<http://www.turistika.net/LGKranj.htm>) tako, da lahko vsak trenutek vidimo, kaj in kako se bo v gradu dogajalo.

Danes zvečer bodo gostovali mladi gledališčniki iz Murske Sobote. Teater TORPEDO se nam bo predstavil s imenitno komedijo za dva, zelo žlahna, komika. Predstavo z zapletenim in skrivnostnim naslovom *La vie des professeurs* (življenje profesorjev) Vam zares od srca priporočam, ker se boste zagotovo nasmejali, kot že dolgo ne.

Prizadevne članice in člani Turističnega društva Postojna so preteklo nedeljo ponovno zelo uspešno izvedli tradicionalni Fumanski praznik. Tudi tokrat ni šlo brez Gorenjcev. Popoldanski zabavni in tekmovalni program je vodil znameniti Mito Trefalt, uspešno je nastopila Folklorna skupina iz Nemilj, predstavili smo jim Dražgoške kruhke. Vse skupaj je prišel pozdravit tudi Marijan Rožič, predsednik Turistične zveze Slovenije.

Tudi tukaj pri nas na Gorenjskem, v Kranju se nam naslednjih deset dni obeta mnogo zabave in dobrega razpoloženja. Danes se namreč odpirajo vrata tradicionalnega velikošmarnskega gorenjskega sejma. Tako, kot vsako leto je tudi letos prizadevna ekipa Francija Ekarja poskrbela za veliko in bogato trgovsko ponudbo ter pestro večerno zabavo.

Prav nič počitnic za vestnega kronista, torej. Nestrpno tudi pričakujemo, kako se bo odločilo glede novega vodstva Prešernovega gledališča. So se pri tej stvari dogajale neke čudne skrivnosti. Uradni razpis za novega ravnatelja so objavili kar dvakrat. Potem so preklicali objavo. Zatem so preklicali lastni preklic preklica; ojoj, kdo naj se znajde v tej kolobociji. Vsekakor bomo poročali o rezultatih. Po dosedanjih izkušnjah občinskega kadrovanja sodeč, bodo zagotovo zaposlili kakega ljubljana.

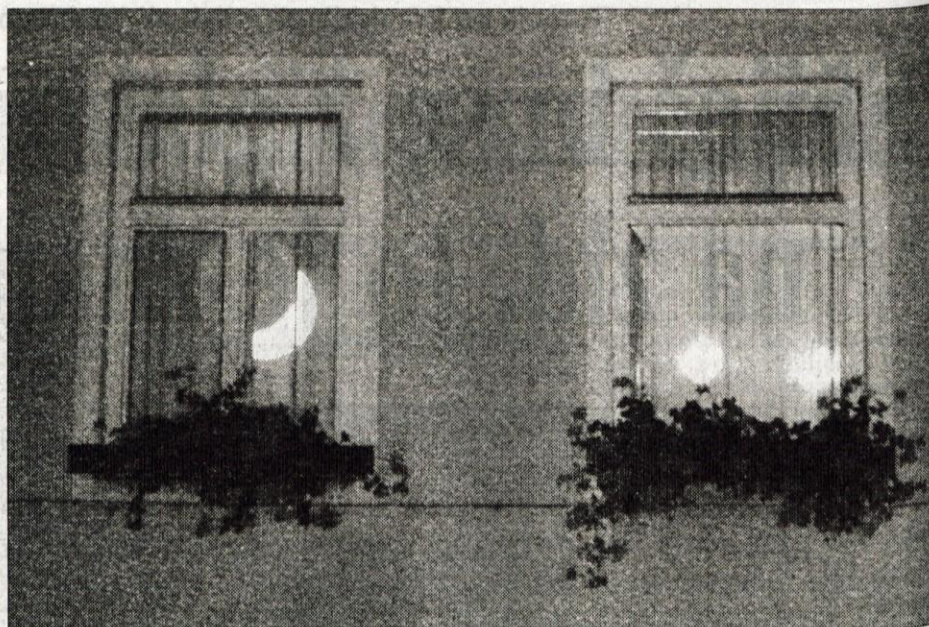
Ponovila sva vajo z malo dražjim pirom, z Juvanom, bivšim bobnarjem Osumljenih, ki je uskočil na pirček, dva po šihu, v stavbi, kjer je tudi Gorenjski glas, za nove najemnike polaga marmor, smo razdrli dve tri o starih časih, ko je bil punk tak, kot se zagre in so bili bendi, da se reče... Izkoristil sem trenutek na *for ever small*, na urejenem sekretu, pa sva šla proti mestu. Še to, natakariče v Dodiju so prav simpatične, kakšna pa je klientela? Ne vem, od kod mi na misel hodi Bistro Esmeralda... Ah jaaa tokla se dajemo.

Casablanca in Esmeralde

Čas je. Zapodiva se proti mestu, mimo Prešernovega gaja, kje češ drugje. Tudi gaj ima spomine, zato sva šla raje kar mimo. Človek bi kaj hitro padel v sentiment, kar pa ni dobro za turneje a la ta, ki jo opisujem. Bežen pogled proti klopcam v smeri nagrobnika pesnika Sorškega polja mi je naznanil točasne mladice, ki si opojno prinesejo s seboj, naj bo liter vina, travica, ah, kako težko mi je razmišljati o še hušjih zadevah. Slabo.

Smer Casablanca na Slovenskem trgu, vis a vis Globusa gledano z leve strani. Novi najemnik lokala, očitno dovolj star za posel in dovolj mlad, da ve, kaj storiti z oštarijo na dobri lokaciji. Greva gledat, če sta Nataša in Tina že z morja. Kar se tiče točajk in točajev, ima Casablanca na fudbal tekmi med oštarijami tekmi vsaj dva gola razlike. Sicer pa je vse to lahko stvar navade. Letošnje poletje sem se kar navadil na senčico pod marelami na platuju pred stopnicami, ki še vedno vodijo v kino Stroj. Nič čudnega, če pa ima moj prijatelj Aligator tam štacuno. In ker ponavadi delaš kot živ, se prileže vzeti tudi kakšen kos posedanja na terasi in posmatrat okolico. Razgled je v Casablanci moški v pravem pomenu besede. Esmeralde kamorkoli pogledaš. Tosmerno ugodna varianta je ravno prav prometna cesta, ki gre med blagovnico in tu opisovano teraso. Primer: Pri Globusu se z avtom ustavi Esmeralda, poletju primerno in zveličavno v skrajšanem programu, nakar je potrebno steči preko ceste v menjalnico po kune, Esmeralde čez vikend pač hodijo v Istro. Poskočijo nogice, zaniha madona with big bubbies... Da ne bi kdo kaj natolceval, v tem primeru gre za objektivni opis mojega opazovanja opazovalcev Esmerald. Kaj hitro se je zbrala družba, Mitja s Pana, Mile iz Merkurja, Aligator, Igor trgovski potnik založbe Corona. Razprava je šla o muziki, o The Rolling Stones, o tem kako je z muziko razpadala bivša država... beseda da besedo, runda da rundo, Runo je pes, Mare pa je po povratku z večerja izjavil tisto o naslanjanju glave na zid. Tokla se dajemo.

"Ja, mal sva že bila nabasana, ravno toliko, da je šumelo. Ura je bila že taka, da sva zamudila najboljše kosilo v mestu, v Yasminu na Cankarjevi. "Ti, a bi ene girice? A greva v ribarnico..." Vedno kadar ima Mare nekaj za bregom, to pove v tistem nedolžnem vabečem tonu, ko ne moreš odkloniti. Ribarnica v Tavčarjevi,



Odkar se vrašam s Pungerta, v hiši na Cankarjevi opažam, da imajo privat luno

imenovani za tausceno gaso, je odprta samo do štirih ali petih popoldne. Prepovedno. Mare ni odnehal, kaj pa na tržnici...? Greva dol. Kjuzo (*ciuso*), delajo samo do enih ali dveh popoldne. Burek Dino! Burek človeka vedno razveseli. Jaz bom mesni. Evo, mesni za gospoda. Jest tud mesni. Še en mesni za gospoda. Hvala. Nasvidenje. Kje v miru pojest burek, to je lahko tudi izziv? Škrlovc je zaprt z deskami... Pojedla sva v Zum baru, bivšem S baru. V prehodu, v miru v družbi znanih fac iz starih časov. Vprašanje dneva v Zum Baru je bilo, ti, a je bil Sever kaj tle? Spila sva vsak svojega laškega in odšla. Na jug. Odkotalila sva se mimo bivše Ajde, ki se ji sedaj reče Spinaker in je bila zaprta, zdi se mi, da bi šla tudi sicer mimo. Tokla se dajemo.

Za vsakim burekom je...

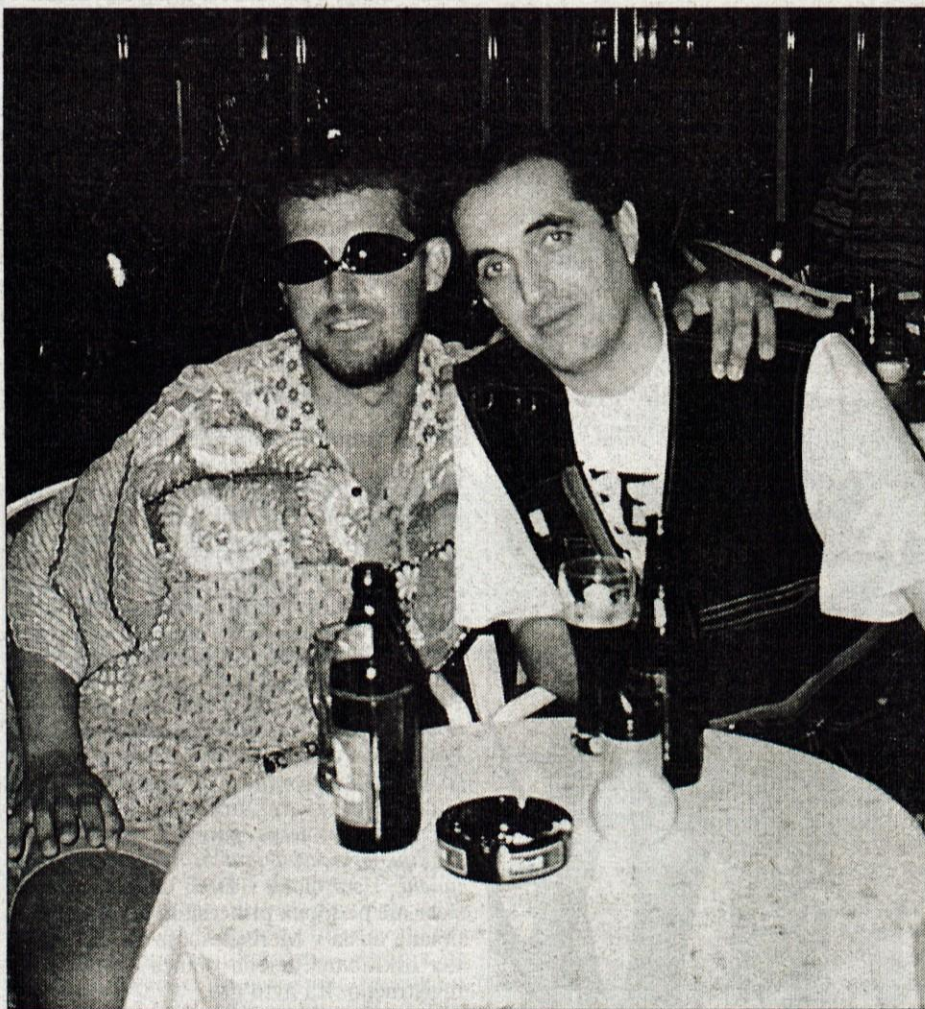
Kava. Burek je kar dobro sedu v želodec, nekaj agregatno tršega je pač treba spustit dol skoz. Spustila sva se po Plečnikovih stopnicah v Cafe Terasa. Če se ne motim, je bilo okrog sedme, terasa, naj bo z malo ali veliko, saj je oboje, je ravno začela oživljati. Najprej se na zaključek dneva prijavijo zaposleni iz lokalov Mohorjevega klanca, pa prijatelji šefov od Terasa, kranjskih fotografov tudi ne manjka... Lokal vodita mlada para, Tjaša in Pia s svojima moškima, in je prav prijetna zadeva, če le ne bi bil za odtenek dislociran. Saj, spada v staro mestno jedro, okolje je blazno fajn, ampak, ko se enkrat spustiš po klancu navzdol, je potem treba tudi gor... Gor. Ne vem ali je župan za ta del mesta že obljubljal premične stopnice ali ne. Če ne, naj bo to namig za naslednje volitve. Kljub temu, da kavica na Terasi in vzpon po Mohorjevem klancu pomaga k ponovni vzpostavitvi ravnotežja tako in drugače, sva na Pungertu natakariče izjavila nekaj v smislu gostega soka. Prinesla je tista dva kozarca s kakčasto rjavo vsebino. Skoraj, da mi je bilo takoj

žal, čeprav je pasalo malo zamešat z brezalkoholnim, predvsem iz že omenjenih razlogov, ampak, *pir je pir*. Tuhtanje o zmoti ali ne zmoti je prekinil še en Mare s prijateljem. Sin iz velike kranjske mesarije in gostilne. Fest možakar. Naroči pir z ribezovim sokom (vse sorte, kej ljudje pijejo), pa še vidva, kaj bosta pila? Temno Laško, ustrelim. Pogovor je stekel, o tem, da se v Kranju tako malo dogaja, da se nič ne dogaja. Kiselfestival je svetla točka v avgustu, v zadnjem mesecu in pol pa se je dogodil tudi niz koncertov v okviru Jazz festivala prav tam, kjer smo sedeli, na Pungertu in travniku tam zraven. Vsa čast najemniku lokala Matjažu in njegovi ženi. Upati je, da bo drugo leto entuziazma za to še dovolj (vem, da ga bo), z denarjem institucij je pač vedno bolj tako. Pungert na koncu mesta, tam za cerkvijo je spet malo izven osnovnega kolobarja kranjskih oštarij, a je ravno prav, da je tako. Odmaknjenost je tja z leti najbrž pripeljala tudi klientelo. Mislim, da ne bom brenil, če bom zapisal, da se na Pungertu zbirajo kranjski razumniki, umetniki, režiserji, pisci, kulturniki tisti, ki imajo potrebo predebatirat aktualna dogajanja... Kranjski razgledanci kranjske razglednice. Za dolgo mizo ob crkvenem zidu so zasedali bivši in tisti, ki so še, študenti Filozofske fakultete, slavisti, pesniki, psihologi... Družčina na Pungertu je že po pravilu prijetna, res pa je, da moraš imeti s seboj pripravljen kalašnikov in dva nabojnika aktualnih člankov, knjig, ki so "in", glasbenega znanja... Cenjena pa je tudi trdna hrbtnica. To poživilja različnost in ustvarja borbo - Borba je pa časopis.

V ciljni ravnini

Odšel je Mare, odšla sva tudi midva, kompanjona od zmeraj. Gor skoz. Ker je torej med tednom in so dopusti tudi avgusta, je mesto zvečer sicer bolj prazno kot ne, a vseeno vsak večer prilezejo ven gliste... (po Iztoku M.) in napolnejo vrtove oštarij. V Matjažu sva na hitro, pirček in kapsle'k v obliki J&B. Drendaj je trgovina z igračami, ki je nasproti, ampak kot rečeno, drendaj je podnevi bržkone večji, vsaj na Prešernovi ulici, ki je elitna lokacija za kakršno koli štacuno ali oštarijo. Kot je elitna lokacija Maistrov trg, kadar eni ne brskajo po kanalizaciji, drugi pa po kamnih in zidovih, spominih na nekdanji Kranj. Posledica tega je en kup mostov, pregrad, mrež... Proti enajsti je že šlo, ko sva riti spustila na sedeže v vrtu oštarije Magma. Zaradi prekopavanja je ta na drugi strani trga takoj ob Kavki, a ravno pred trgovino in mesarijo. Sledita Gostilna v Kotu in News Pub. Nazaj k Magmi. Pričakovano veselje za dva utrjena borca je bila Petra, meni poznana in simpatična točajka, ki v Magmi honorarno dela že štiri leta. Potrdila mi je, da je Magma lokal kranjskih vaterpolistov, kjerkoli se ti že potikajo čez dan, na koncu vedno končajo točno tukaj. Dva pira, sta na naju delovala že precej magmatično, vulkansko, in pijača ni več imela tistega prijetnega učinka, kleti sva imela že polne, rita je bila že močno sita. Petra, a bi naju slikala? Tokla se dajemo, a ne.

Zdaj greva pa gledat še Pamela iz Obalne straže. News pub, trendovska zadeva stara manj kot eno leto, ponavadi gosti mulce frajerje, frajerje v dvajsetih, v tridesetih, štiridesetih... Lokal je ponavadi, ko zaradi letnega časa ali pa vremenskih slabosti vrt ne obratuje, nabito poln. Jasno, za šankom delajo..., še kdo naj mi reče ta plastične, simpatične bejbe so simpatične bejbe in pri tem ostanem. Dvakrat sok, pa en Illy cafe. A je Pamela danes tle. Bojano misliš? Ne, na morju je. In sva razočarana odšla domov. • Igor K.



Na koncu možgane lepo pretresemo in jih ponudimo hladne

Varstvena družina na Posavcu

V varnem naročju varuhinje Anice

Ena redkih varstvenih družin, ki še vztraja, je varstvena družina Anice Praprotnik na Posavcu.

Posavec, 13. avgusta - Anica Praprotnik je varuhinja najmlajših otrok že dolga leta. V njenem varstvu bo jeseni šest malčkov. Aničin največji uspeh je tedaj, ko otrok nič več ne zajoka, ko ga Anica vzame iz materinega naročja.

Anica Praprotnik iz Posavca je bila dvajset let zaposlena v Iscri Otoče, nato pa je morala veliko zaposlenih delavk na čakanje ali se upokojiti. Anica je tedaj tako kot vse druge razmišljala in razmišljala, kje bi našla novo zaposlitev.

Odločila se je, da napiše ponudbo ali prošnjo radovljiškemu vrtcu za kar posebno delo na domu: doma bi varovala otroke. Tedaj, ko je napisala prošnjo, še vedela ni, da so prav v tistem času v Radovljici uradno ponujali možnost zaposlitve družini za varovanje najmlajših, kajti jasli so imeli le v Lescah, povpraševanje po jasličnem varstvu pa je bilo prav v tistem času izredno veliko.

Anica je leta 1986, ko je začela z varovanjem otrok in tako postala ena prvih in danes kar redkih varstvenih družin, imela svoja dva otroka in nobene mame, da bi ji bila pri varstvu v pomoč. Vedela je, kako težko je staršem, če so brez varstva. Prav idealna je tudi njena lokacija, saj je v bližini ceste na Posavcu in otroke lahko v varstvo oddajajo vsi starši, ki se vozijo na delo v Kranj ali v Ljubljano - teh pa v Radovljici sploh ni malo.

Anica pravi: "Takoj smo se z upravo radovljiškega vzgojno varstvenega

zavoda dogovorili: dali so mi nekaj opreme za varovanje najmlajših ter posojilo za ostalo opremo, ki sem jo potrebovala. Vse sem obročno odplačala.

Prvo leto sem imela v varstvu šest otrok in tedaj sem jim morala še sama kuhati. Zato, ker so bile potrebe po varstvu na Posavcu in v okolici kar velike, se je odprl podružnični vrtec v prostorih stanovanjskega bloka na Posavcu. Krajani sami so vodili akcijo za nov vrtec za 60 otrok. Ta vrtec je dobil kuhinjo in tako nisem več otrokom sama kuhala.

Zahteve po vrtcu so bile utemeljene: sama sem imela v varstvu tudi sedemnajst otrok, kar 26 otrok je bilo odklonjenih. Zdaj imam v varstvu šest otrok - prej je bil normativ sedem, a zdaj se je zmanjšal."

Otrok mora čutiti toplino

Anica Praprotnik je odšla na številne seminarje in tečaje in postala varuhinja ali pomočnica vzgojiteljice. Vse njene nekdanje sodelavke in vsa njena generacija iz Iskre je pri 51 letih starosti že upokojena, Anica pa si je našla delo in tako vztraja. Srčno ima rada otroke, zna z njimi in kot pravimo: kot rojena za varuhinjo in vzgojiteljico.



Anica Praprotnik

Varovati najmlajše pleničkarje do dveh let ni niti malo lahko, saj zahtevajo veliko pozornosti in zelo veliko dela. Kako Anica zmore?

"Pri otrocih ne smeš biti niti malo nervozen, saj to takoj začuti. Rada imam otroke - vsakega sprejemem tako, kot bi bil moj. Pomembno je predvsem to, da tako majhnega otroka, kot jih imam v varstvu jaz, večkrat vzameš v naročje in stisneš k sebi. Da začuti toplino..."

Največji uspeh mi je in najbolj sem zadovoljna tedaj, ko po enem ali dveh mesecih varstva pri meni otrok nič več ne joka, ko gre iz maminega naročja. Tedaj sem tako vesela, da bi

ves svet objela. Ko ga mamica pripelje in ga hočem vzeti k sebi, se ne brani več z jokom, ampak je pomirjen, ko ga vzamem v naročje in stisnem. To je tedaj tisto, kar nekaj pomeni, to je višek, ki sem ga dosegla."

Anica zna z otroki. Tudi tedaj, ko jim reže kruh ali je zaposlena s čim drugim, venomer govori in pripoveduje, kaj dela. Malčki v njenem vrtcu tudi veliko pojejo ali vsaj Anica jim zapoje marsikatero pesmico.

To je za malčke zelo pomembno, saj jih s tem vzgaja in spodbuja h govoru, ki se razvija prav v tem obdobju. Neznansko je vesela uspehov, ki jih je dosegla: spominja se fantka, ki nikakor ni govoril, niti besedice ne in starši so začeli že obupavati. Skupaj s starši se je zelo zavzela in vsak dan so "trenirali" s sličicami in fantka spodbujali h govoru. Nazadnje je začel govoriti.

Pri tako majhnih otrocih kot jih ima v varstvu Anica, je treba biti zelo pazljiv. Takoj zajokajo, ko le slišijo besedo ali pesmico o "mamici"... In tudi za to se najde zdravilo: Anica vzdigne slušalko in potem kakšno mamico, ki jo v vrtcu otrok zelo pogreša, kar pokličejo po telefonu. In nato so vsi pomirjeni...

Pomirjeni pa so lahko tudi starši, ki bodo jeseni spet zaupali otroke v varstvo Anici, kajti njen vrtec je res poln ljubezni, toplote in skrbi za vsakega otroka posebej... • D.Sedej

▼▼▼ Darovali ste ▼▼▼



Ček za otroke v bovškem vrtcu...

Če hočete pomagati vrtcu, jih pokličite

Ček za bovški vrtec

Za veseli smeh in razigranost bovških otrok je poskrbel tudi McDonald's, ki je za otroke pripravil predstavo.

Kranj, 13. avgusta - McDonald's podaril bovškim otrokom pol milijona tolarjev. Otroci so na varnem v nadomestnih prostorih, novogradnja ali obnova vrtca pa bo terjala veliko denarja.

Med svetovnim prvenstvom v nogometu je podjetje McDonald's Sloveniji 10 tolarjev od vsakega prodanega McGol menuja namenilo za obnovo vrtca v Bovcu.

Podjetje McDonald's Slovenija in njegovi franšizojemalci so v Bovcu predali donacijo v višini 552.320 tolarjev za obnovo tamkajšnjega vrtca. Bovški vrtec je bil ob nedavnem potresu močno poškodovan in domuje v prostorih osnovne šole v bližnjem kraju Žaga.

Ob tej priložnosti je firma poskrbela tudi za lepo predstavitev za otroke, polno čarovniških trikov. Predstavo so si poleg otrok iz vrtca ogledali tudi otroci iz bližnjih krajev.

Dejan Turk, direktor marketinga pri McDonald'su je med drugim dejal, da se zavdajo, da je to le majhen del vsote, ki jo bo vrtec potreboval, a s tem dejanjem dajejo drugim zgled, da pomagajo najmlajšim.

Erna Wojčicki Grmovšek, vzgojiteljica v bovškem vrtcu, se je zahvalila za pomoč, ovbenem pa dejala: "Naša edina želja je, da nam država pove, kaj namerava. Ali nam bodo zgradili nov vrtec ali pa nas bodo preselili. Do danes nam ni še nihče sporočil, kaj

bo z nami. Najhuje pa je, da bo država od donacije, ki nam jo je podarilo podjetje, pobrala še svoj delež v obliki davka."

Osnovna šola in vrtec v Bovcu sta bila zgrajena leta 1932. Ob potresu leta 1976 je bila stavba močno poškodovana, a so jo še istega leta obnovili in je služila svojemu namenu do usodnega 12. aprila leta 1998. Potres na velikonočno nedeljo je vrtec močno poškodoval, tako, da v njem ni več varno bivanja. Razpokane in razmazane so vse stene in v njem praktično ni mogoče najti niti enega nepoškodovanega dela.

Vrtec v Bovcu je moral za varovance najti nadomestne prostore. 57 otrok, starih od dveh in pol pa do pet let je nove prostore našlo v podružnici bovške osnovne šole na Žagi. Tam zdaj poteka vzgojno - varstveni program.

Torej še znano, ali bodo vrtec obnovili ali podrli, o tem bodo odločili strokovnjaki. Potrebovali pa bodo veliko denarja, ki ga sami ne morejo zbrati, zato prosijo za pomoč.

Vsi, ki bi radi pomagali otrokom bovškega vrtca, lahko denar nakažejo na žiro račun: 52030.743-1237 - sklična številka 004 pri Novi ljubljanski banki ali pokličejo v preseljeni bovški vrtec. Telefonska številka: 067/85-690 in se dogovorijo za drugačno pomoč.

Bovški otroci in njihovi starši se vsem, ki bodo pomagali, lepo zahvaljujejo... • D.S.

▼▼▼ Odprte dlani ▼▼▼

V Sloveniji se ustanavlja društvo ljudi manjše rasti

Za pravice in ugodnosti malih ljudi

Ljudje manjše rasti imajo po svetu svoja združenja, preko katerih uveljavljajo svoje pravice in terjajo določene ugodnosti.

Kranj, 13. avgusta - Američani so organizirani v združenje LPA, ljudje nižje rasti pa bi po njihovem vzoru radi ustanovili društvo tudi v Sloveniji. Združenje je ustanovil znani filmski igralec Billy Barty, ki ima tudi svojo fondacijo. Na veliko propagirali Slovenijo...

V ZDA imajo ljudje manjše rasti svoje združenje, ki šteje nekaj nad sto tisoč ljudi. Vsako leto imajo letno srečanje, združujejo se v organizaciji LPA (little people of America), ki jim pomaga pri "spopadanju" s svetom iz "žabje" perspektive.

Leta 1996 je letno konferenco obiskala gospodična Gaja Cerar in začela z zbiranjem podatkov o ljudeh manjše rasti pri nas.

Bernarda Korent iz Pirana se je z družino udeležila letošnjega srečanja in želi, da bi se ustanovilo društvo Malih ljudi Slovenije. Rada bi, da bi jo vsi ljudje male rasti poklicali na naslov Obzidna ulica 18, Piran, da bi skupaj poskušali pridobiti pravice in ugodnosti, ki jih uživajo ljudje manjše rasti drugod po svetu. Bernarda Korent o potovanju po Ameriki med drugim piše: "...Prvo srečanje ljudi male rasti je bilo pred več kot tridesetimi leti. Ustanovitelj LPA je bil filmski

zvezdnik gospod Billy Barty z nekaj svojimi somišljeniki, ki so spoznali, da si bodo ljudje manjše rasti morali sami "izboriti" svoje pravice. Ustanovljajo svoj časopis LPA Today.

Letošnje srečanje je potekalo v hotelu Mariot v Los Angelesu od 4. do 10. julija. Strokovni del srečanja je bil sestavljen iz medicinskih predavanj o tem, kako naj ljudje manjše rasti premagajo svoje zdravstvene težave. V neuradnem delu pa so si ogledali zanimivosti filmske industrije. V zabavnem delu so se udeleženci spoznali med seboj in navezali tesne prijateljske stike. Ob srečanju je bil organiziran EXPO - ameriški način dojemanja sejamskih dejavnosti. Na tem sejmu si lahko kupil vse - od pohištva - gospod Barty je za pridobivanje sredstev za svojo fondacijo začel izdelovati pohištvo, ki je prilagojeno ljudem manjše rasti - računalnikov, pripomočkov za lažje življenje udeležencev srečanja, živali in rabljenih oblačil. Tudi sama sem se udeležila tega sejma tako, da sem pripravila izdelke domače in umetnostne obrti in predstavila Slovenijo s kopico propagandnega materiala - Centra za promocijo Slovenije. Američane, ki morajo na tem svetu vse plačati, smo z

veliko truda prepričali, da lahko propagandni material lahko dobijo brezplačno - tudi lonček toplega čaja portoroške Droge in drobnega peciva celjskega Klasja. Američane, navajenih konkretnih turističnih informacij, nisem mogla zadovoljiti z vsemi podatki. Za dva dni se je vsa moja družina prelevila v brezplačne turistične delavce.

Kazen za prekršek - 1200 dolarjev

Na razstavi nas je obiskal tudi svetovno znani genetik gospod dr. Charles I. Scott. Slovenijo ima namen obiskati jeseni na pobudo svojega prijatelja dr. Mira Gorjenška iz Ortopedske klinike v Ljubljani. Založila sem ga s propagandnim materialom, da se bo lahko pripravil na obisk Slovenije. Srečali smo se tudi v kitajski restavraciji. Ob povratku v hotel čez klasično ameriško štiripasovnico - nihče od nas ni pomislil, da bi cesto prečkal na 400 metrov oddaljenem prehodu za pešce - nam je gospod dr. Charles I. Scott na polovici našega "nečednega" podviga povedal, v kakšen prekršek in v finančni izdatek smo se podali. Kazen za omenjeni prekršek je v Ameriki 1200 dolarjev! To je eden izmed razlogov, da so ameriške ceste prometno tako zelo varne.

Razstavo je obiskal tudi častni konzul Republike Slovenije v Los Angelesu gospod Mark E. Ryavec, ki nam je prijazno posodil svojega očeta za šoferja po dvanajst milijonskem Los Angelesu. Gospod Ernest Ryavec nam je kot starosta nekaj deset Slovencev, ki živijo v tem delu Združenih držav, veliko pomagal. V San Franciscu smo se seznanili z nastankom organizacije LPA in s težavami, ki jih je v začetku imela. Društva malih ljudi imajo v Evropi ustanovljena že v Zvezi republik Nemčiji, na Švedskem in v Bolgariji. Uspešno smo promovirali Slovenijo in sklenili, da bi bila tudi pri nas taka organizacija potrebna. Ljudje manjše rasti v ZDA uživajo določene ugodnosti, ki jim lajšajo njihovo življenje. Ljudje manjše rasti v Sloveniji niso nič slabši kot ljudje manjše rasti v ZDA. Le združiti se moramo in skupaj nadaljevati pot, zaključuje svoje zanimivo poročilo Bernarda Korent. • D.S.



Z gospodom Billyjem Baryjem, igralcem in ustanoviteljem LPA...

Tabori članov društva VITA

Pomaga 25 mladih prostovoljcev

Kranj, 13. avgusta - Letos je Rotary klub Ljubljana omogočil, da so se poškodovani otroci in mladi člani društva VITA udeležili treh različnih taborov.

Prvi tabor je bil v Javorniškem rovtu, ko se ga je udeležilo 25 poškodovancev in 22 spremljevalcev, tabor pa je organiziral Zavod Zarja. Drugo taborjenje je bilo pod slapom Orglice v dolini Kamniške Bele, tabor pa so pripravili prostovoljci skupaj s poškodovanci. Največji pa bo tabor v Pineti v Novigradu in se ga bo od 13. do 22. avgusta udeležilo 25 poškodovanih otrok in mladih iz vse Slovenije ter z različno stopnjo prizadetosti. Na njem bodo štirje mladi, ki so povsem nepokretni, vsi ostali pa imajo tudi posebne gibalne in druge probleme, zaradi katerih se ne morejo vključiti v tiste oblike letovanja, ki so namenjene ostalim otrokom. Spremljajo jih bo 5 mladih prostovoljcev, večina je študentov različnih fakultet, dva negovalca sta begunca iz BIH, ki sta v Ljubljani končala posebno dveletno izobraževanje za bolničarje. Šest prostovoljcev pa je dijakov, ki pa se bodo letos šele pripravljali na kasnejše samostojno delo s poškodovanci. Gre za vrstniški tabor, kjer ni več meje med poškodovanimi ali invalidnim in tistim, ki ga neguje. Vseh aktivnosti se udeležujejo vsi, zdravi vrstniki nudijo poškodovanim le toliko pomoči, kot je ti za svoje vsakodnevno funkcioniranje nujno potrebujejo. V celoletnih pripravah in ob drugih dejavnostih so se mladi med seboj večinoma že spoznali in se zelo veselijo, da bodo skupaj prebili še devet dni ob morju. Mladi bodo v Pineti letovali v objektu kranjskega društva za cerebralno paralizo v Pineti. • D.S.



Najboljši predlogi za imenitne izlete Septembrski dan v Pineti ali v Topolšici

Prisrčno javljeni v TERME TOPOLŠICA, kamor lahko rajžate z udobnim avtobusom Pavleta Drinova dve septembrski soboti: 5. septembra ali 19. septembra. Obakrat bomo izlet začeli na Bledu, s postanki v Radovljici, Kranju, Škofji Loki, Vodicah, Mostah pri Komendi in Mengšu - avtobus bo ustavljal v obratni smeri pozno zvečer na povratku. Obe septembrski soboti bo dovolj časa za ogled kompleksa Term Topolšica - znamenitega parka, izvira termalne vode, lončarske delavnice, spominske sobe in, ter seveda za rekreacijo v bazenu z zdravilno vodo. Izgubljene kalorije bomo nadomestili z okusno štajersko večerjo v hotelski restavraciji, zvečer bo še zabava s plesom. V programu izleta 19. septembra je tudi obisk parka Savinjski gaj v Mozirju. Prispevek k stroškom: 2.800 tolarjev (za naročnike in ožje družinske člane) za prvi termin, 5. septembra; za 19. septembra pa 3.000 tolarjev. Za nenaročnike 3.900 oz. 4.200 SIT. Za mlajše od 15 let obakrat, 5. ter 19. septembra, pet stotakov manj. Na obeh Glasovih izletih bo z vami Mirjam Pavlič, ki že pripravlja nagradni kviz.

Na morju je najlepše v septembru, ko najhujša vročina popusti, voda pa je še zelo prijetno topla. V sodelovanju s Pinesto, d.o.o. Kranj ter Integralom, d.d. Tržič Vas v soboto, 13. septembra, vabimo na Glasovo rajžo v Istro, v Pineto. Odhod avtobusa zjutraj iz Tržiča, s postanki v Radovljici, Kranju, Škofji Loki in Medvodah. Poskrbeli bomo za popotnico in kosilo, dan bomo zaključili z zabavnim večerom. Povratek na Gorenjsko: pozno zvečer. Prispevek k stroškom je 2.900 tolarjev za naročnike Gorenjskega glasa in družinske člane, za nenaročnike 3.900 tolarjev; mlajšim od 15 let petsto tolarjev manj. Izlet v Pineto bo tudi 13. septembra vodila Božena Avsec, ki je odlično poskrbela za dva podobna izleta sredi poletja.

Splošni izletniški napotki: informacije in prijave za vse GLASOVE IZLETE dobite tudi po telefonu 064/ 223-444 = malooglasna služba Gorenjskega glasa; ali 064/ 223-111 = tajništvo Gorenjskega glasa. Na vseh izletih je prevoz organiziran tako, da ob odhodu in na povratku prevozimo večino Gorenjske in da so možni vmesni postanki na običajnih avtobusnih postajališčih, zato ob prijavi za izbrani izlet navedite tudi, kje bi želeli počakati Glasov avtobus. Pri prijavi ni potrebno vnaprej plačati nikakršne akontacije k stroškom izleta. Verjamemo in zaupamo, da so Vaše prijave zanesljive in bomo vse lahko uredili med izletom. Glede prijav za Glasove izlete le še to: ko se prijavite za Glasove izlete, s tem rezervirate enega od sedežev (izbira sedežev ob prijavi ni možna!) in vse, kar sodi v program. Zgodi pa se, da se nekateri tik pred zdajci, v zadnjem tednu ali dan-dva pred izletom, povsem "flegma" premislijo in s tem dejansko onemogočijo udeležbo nekomu drugemu, ki je malce zamudil s prijavo. Upoštevamo samo, da je preklic prijave za izlet možen zgolj zaradi bolezni ali drugih objektivnih razlogov, ki jih je možno dokumentirati. Zatorej velja: prijave za Glasove izlete naj bodo resne in zanesljive. Za odpovedi udeležbe na izletih, ki so brez utemeljenih razlogov, je potrebno poravnati sorazmerni del stroškov.

PIVOVARNA UNION
Za prijatelje!



PROGRAM PRIREDITEV POLETJE '98 KRANJSKA GORA

ZAVOD ZA VPROMOCIJO IN RAZVOJ TURIZMA OBČINE KRANJSKA GORA

Danes, petek, 14. 8. 1998

VELIKI GORNJESAVSKI PIKNIK

12.00 - 1.00 V šotoru za hotelom Larix "Veliki Gornjesavski piknik" - igra ansambel "ZASAVCI"

Jutri, sobota, 15. 8. 1998

9.00 - 12.00 Pred Turističnim društvom v Kranjski Gori Tržnica kmečkih žena

VELIKI GORNJESAVSKI PIKNIK

12.00 - 1.00 V šotoru za hotelom Larix "Veliki Gornjesavski piknik"

- igra ansambel "ZASAVCI"
- nastop plesnega para iz plesne šole
- nastop folklorne skupine "TRIGLAV"

Nedelja, 16. 8. 1998

VELIKI GORNJESAVSKI PIKNIK

12.00 - 1.00 V šotoru za hotelom Larix "Veliki Gornjesavski piknik"

- igra ansambel "SINKOPA" in "DUO GLORIJA"
- ob 13.00 uri program za otroke MIRI IN DEDEK
- podelitev nagrad Coca-cola
KINO DOVJE

18.00 Otroška matineja - risani film "ANASTAZIJA"

20.00 Drama "DOBRI WILL HUNTING"

23.00 V HIT Casino Kranjska Gora: Plesni program s skupino LADY SWING

Ponedeljek, 17. 8. 1998

20.30 Pred Hotelom Prisank v Kranjski Gori: Nastop ženskega pevskega zbora "Hermina Žerjav"

GENERALNI SPONZOR PRIREDITEV V OBČINI KRANJSKA GORA

PIVOVARNA UNION
Za prijatelje!

INFORMACIJE:

Turistično društvo

Kranjska Gora, tel.: 064/881-768,
fax: 064/881-125

Blejsko turistično poletje

Nogomet in vreme kriva za slabši julijski obisk

Ko so na Bledu ocenjevali, zakaj je bilo v letošnjem juliju v primerjavi z lanskim za šest odstotkov manj nočitev gostov, so ugotovili, da je bilo za slabši obisk agencijskih gostov krivo predvsem svetovno nogometno prvenstvo, za "izpad" individualnih gostov pa izjemno slabo vreme.

Bled - V avgustovskih dneh ni vroče le stacionarnim gostom in dnevnim obiskovalcem, ki se v "pasji vročini" hodijo hladit v Blejsko jezero, ampak bržkone tudi domačim turističnim delavcem in občinskim funkcionarjem. Tem za poletno premišljevanje je namreč kar dovolj: kako se bo razpletlo lastninjenje petih blejskih hotelov, ki so v začasni lasti Slovenske razvojne družbe, kakšna bo po slabšem julijskem turističnem obisku letošnja sezona, kako bo v prihodnje organizirana občinska turistična infrastruktura, kako bo ob "turističnem navalu" prestal preskušnjo letošnji poletni obalni in prometni red...

Nekaj odgovorov na ta vprašanja je dala sredina novinarska konferenca, na kateri je Matjaž Završnik, direktor Direkcije za turizem Bled, napovedal, da letošnje turistično leto ne bo bleščeče, ampak dobro, s tri do pet odstotkov večjim številom nočitev kot lani. Dosedanji rezultati kažejo, da so takšna pričakovanja realna. V prvih sedmih mesecih so beležili 199.063 nočitev gostov ali tri odstotke več kot v enakem lanskem obdobju. Tuji gostje so ustvarili 178.099 nočitev ali štiri odstotke več, domači pa 20.964 ali sedem odstotkov manj. Po dobrem januarskem obisku, odličnem aprilu in solidnem juniju je bilo julija za šest odstotkov manj nočitev kot v enakem lanskem mesecu. Med hoteli sta več nočitev kot lani beležila le Vila Bled in Grand Hotel Toplice, ki pa sta julija lani dosegla slab rezultat in sta z letošnjim številom šele "ujela" predlansko sezono. V večini hotelov menijo, da je slabši obisk agencijskih gostov predvsem posledica svetovnega nogometnega prvenstva v Franciji, za "izpad" individualnih gostov pa naj bi bilo krivo zelo slabo vreme. Iz anket, ki jih opravljajo v hotelih in agencijah, je razvidno, da za slabši obisk niso krive cene in da turisti kakovost storitev glede na ceno ocenjujejo zelo visoko. Na Bledu ugotavljajo, da se počitniška sezona skrajšuje in osredotoča na konec julija in

avgust, hkrati pa se podaljšuje sezona poslovnega turizma. Seminarji in konference so se vrstile še ves julij, ponovno pa se bodo začele ob koncu avgusta.

Angleži se ne dajo, "invazija" Izraelcev in Rusov

Turistični delavci tudi skrbno spremljajo spremembe na lestvici držav, odkoder prihajajo na Bled gostje. Tudi v letošnjem juliju so bili tako kot v lanskem na prvem mestu Angleži s skoraj 31-odstotnim deležem (pri tem niso upoštevane nočitve v kampu Zaka), na drugem mestu so bili Nemci z več kot 21 odstotki, sledijo Italijani, Belgijci, Avstrijci in Izraelci, vsaki s štirimi do šestimi odstotki. Angleži in Nemci so julija v hotelih Golf in Park ustvarili kar 60 odstotkov vseh nočitev, v Golfu je bilo v prvih sedmih mesecih celo več japonskih kot avstrijskih gostov, opazno je povečanje števila

Po slabšem juliju dober avgust?

Na Bledu so v prvih desetih avgustovskih dneh beležili 28.403 nočitve, kar je 13 odstotkov več kot v enakem lanskem obdobju. Kar 93 odstotkov vseh nočitev so ustvarili tuji gostje, le sedem odstotkov pa domači, ki jih je bilo tudi v prvi tretjini tega meseca manj kot lani. Kamp Zaka, ki lahko sprejme okrog tisoč gostov, je poln. V prvih avgustovskih dneh je bilo v njem od 900 do 950 gostov, število pa je doseglo tudi 1.100.

Večje zanimanje za zasebne sobe

Na Bledu, kjer je okrog 1.100 zasebnih turističnih sob, ugotavljajo, da vse več gostov predvsem zaradi udobja in stikov z domačini želi med dopustom prebivati v zasebnih sobah. V turistični agenciji Kompas Bled, ki trži okrog 250 sob, ocenjujejo, da bodo letos v teh sobah dosegli od 20 do 30 odstotkov več nočitev kot lani. Vse sobe niso odlične, nekateri oddajalci spijo na lovorikah in mislijo, da še vedno lahko ponujajo sobe, v kakršnih so pred drugo svetovno vojno spali diplomati.

gostov iz Rusije in Izraela. Dober obisk Rusov pripisujejo predvsem nastopu Bleda na največjem turističnem sejmu v Moskvi in prednovoletnemu srečanju z ruskimi turističnimi poslovnimi partnerji na Bledu. Delež domačih, slovenskih gostov bo letos še manjši kot lani. V prvih sedmih mesecih so ustvarili 20.964 nočitev ali sedem odstotkov manj kot v enakem lanskem obdobju, junija in julija pa jih je bilo skoraj za petino manj. V hotelu Ribno so celo pripravili poseben program aktivnih počitnic za domače

goste, pa je bil odziv dokaj skromen. V kampu Zaka so julija beležili 14.900 nočitev gostov, od tega 14.003 nočitve tujih in 897 nočitev domačih gostov. Skupno število nočitev je bilo za deset odstotkov manjše kot v lanskem juliju, domačih je bilo manj kar za 38 odstotkov, tujih pa za osem odstotkov. Med tujimi gosti je bilo več kot polovico Nizozemcev, približno sedmino Nemcev, dobro pa so bili zastopani tudi Belgijci, Italijani, Čehi in Slovaki.

• C. Zaplotnik

KS Stara Loka - Podlubnik nadaljuje z urejanjem naselij

V Podlubniku bo več zelenja

Po razširitvi parkirišč se sedaj v Podlubniku posvečajo otroškim igriščem in hortikulturi.

Škofja Loka, 13. avgusta - V krajevni skupnosti Stara Loka - Podlubnik tudi letos izvajajo dveletni program urejanja naselij, po katerem so se najprej lotili razširitve parkirnih površin, letos pa so na vrsti otroška igrišča in zelenice. V načrtu pa imajo tudi dozidavo poslovnega centra.

O tem, da so v Podlubniku, ki je še vedno bolj veliko spalno naselje Škofje Loke, lani našli rešitev za precejšnji problem parkiranja, smo že poročali, in v KS Stara Loka - Podlubnik po besedah predsednika Borisa Tomašiča in tajnika Ernesta Lotriča ugotavljajo, da dodatnih 200 parkirnih mest v glavnem pokriva

sedanje potrebe. S tovrstnimi deli letos nadaljujejo še v drugem večjem stanovanjskem naselju - Groharjevem naselju.

Poleg tega pa so se letos v obeh naseljih lotili tudi urejanja otroških igrišč, saj so ugotavljali, da so dosedanja nezadostna, igrala po 15 letih iztrošena in celo nevarna, urejanja klopi in košev za odpadke, za jesen, ko bo čas saditve grmičevja in dreves pa imajo pripravljen prav poseben projekt hortikulture ureditve oz. dopolnitve. Za ureditev otroškega igrišča in klopi so dosedaj namenili okoli 3 milijone tolarjev, za nasaditev pa ocenjujejo, da jih

bo stala še nadaljnji milijon in pol. Ker je v tako velikem naselju, kjer žal ugotavljajo, da mladina še vedno ne najde prave, koristne, ali vsaj prijetne zaposlitve oz. aktivnosti, še vedno pogosti problem uničevanja okolice, so se v KS odločili za Varnostjo iz Kranja skleniti pogodbo o varovanju ponoči. Dva obhoda vsako noč in možnost klica na intervencijo naj bi zmanjšala vandalizem in prepičani so, da bodo analize pokazale, da se ta strošek izplača.

Ob teh tekočih vlaganjih in urejevanjih pa imajo v KS tudi v pripravi dve večji investicijski nalogi: pripravljajo se načrti za ureditev kanalizacije v Stari Loki in načrti za dozidavo trgovsko poslovnega centra Podlubnika.

Že omenjeno oznako, da je Podlubnik predvsem spalno naselje, bi radi preslegli s tem, da bi v razširjenem trgovskem centru po načelu samofinanciranja dogradili toliko novih poslovnih prostorov, da bi ponudbo za več kot 3000 prebivalcev mogoče bistveno razširili: ureditev lekarne, pošte, manjše zdravstvene postaje (ambulante splošnega zdravnika in zobozdravnika), dodatna trgovska ponudba ter pisarne za celo vrsto manjših podjetij, ki so sedaj kar po stanovanjskih hišah in celo stanovanjih v blokih. Pogoji za te načrte je dogovor z občino, od katere pričakujejo nakup zemljišč in ureditev novega cestnega priključka. • Š. Ž.

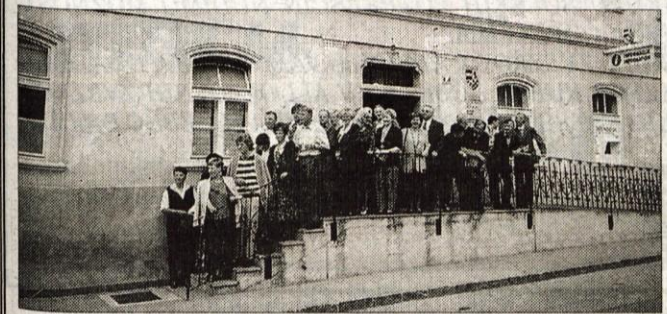


Otroško igrišče v Podlubniku so opremlili z najmodernejšimi igrali

AKCIJA TELEVIZIJ DEŽELE KRANJSKE IN GORENJSKEGA GLASA

PRESENEČENJE
z Dragom Paplerjem
PONOVNO MED GLEGALCI V PETEK

NI LEPŠEGA KOT SREČEVATI NEKDANJE ŠOLARJE



Preddvor je za profesorico in pisateljico Berto Golob najlepša vas na svetu. Tam živijo najboljši ljudje. Z učenci so se dobro razumeli, čeprav so bili drug na drugega strašansko jezni. Zanj skoraj ni lepšega kot srečevati nekdane šolarje in se z njimi smejati na vsa usta. Zdaj so po vrsti vsi očetje in mame, njej pa se še vedno zdijo navihani in nepridipravi... - Foto: Bobnar Kranj

foto bobnar

AKCIJA TELEVIZIJ DEŽELE KRANJSKE IN GORENJSKEGA GLASA

Razveselite svoje bližnje

KUPON: TV KRANJSKA
PRESENEČENJA Z DRAGOM PAPLERJEM
Tel.: 064/246-782

Presenetiti želim: Ime in priimek:
Naslov: Poštna št.:
Kraj: Tel. številka:

Predlagatelj: Ime in priimek:
Naslov: Poštna št.:
Kraj: Tel. številka:

OPIS PRESENEČENJA:

KUPON POŠLJITE NA NASLOV AVTORJA PROJEKTA:
**DRAGO PAPLER, Benedičičeva pot 8, 4000 KRANJ;
TEL.&FAX: 064/246-782**

TV KRANJSKA
DOKUMENTARNI PROGRAM - SKUPNI PROJEKTI



O, Gamsi - fantje, ki delajo odštekan žur

Gamsi so kakorkoli vzameš, prav fest fantje. Špilajo vse živo, naredijo stoleten žur. Sicer pa jih sploh ne bom hvalil, dobro blago se namreč samo najbolj hvali. Glede nato, koliko dopisnic ste mi poslali ob tokratnem vprašanju, sklepam, da ste mnogi že zaplesali takrat, ko so oni godli. Pa še žal vam ni bilo, a ne. Tale vročina pa res ubija, no ne dobesedno, ker drugič nebi mogel izžrebat srečnega nagrajenca, ali pa nagrajenko, zato sem si rekel. Odloču sem se, ne bom več čakal na žrebanje. In ker ni dobro oporekati ob takih odločitvah, bo najboljša, da kar poštimamo. Nagrado tokrat prejme **Maja Kolenc, Prebačevo 73, 4000 Kranj**. Dobiš kupon za avdio kaseto, s katerim se bo potrebno oglasiti pri Aligatorju v Kranju. Štacuni sta dve (še nova na Slovenskem trgu zraven Globusa), izbor je temu primerno velik.

- TOP 3**
1. Dee Jay Time - Power mix 7
 2. Scooter - Time to chill
 3. Danijela - To malo ljubavi

NOVOSTI

Tu je zadeve: Dick Dale - Calling up spirits (kitara filma Šund), Madredeus - Oporo (2xCD) v živo, April '98, Julian Lennon - Photograph Smile, Buddy Guy - Heavy Love, Snoop Doggy Dogg - Da game is to be sold, Not to be told, zabranjeno pušenje - Nova best of, Korn - Follow the leader, B52's - Best of, Jamirauai - Deeper Under-

ground (singel s filma Godzilla), zopet na zalogi nova cedejka Beastie boys - Hello Nasty!!!

KONCERTI inu VSTOPNICE

Rollingi - 20. avgusta v Zagrebu (s prevozom 7700 sitov), The Dubliners, 2. septembra v Ljubljani - Križanke (2500 sitov), Davor Radolfi & Ritmo Loco, 9. septembra v Križankah (2000 sitov), Zabrano Pušenje - 10. septembra v Križankah (1900sitov), Warped Tour, 12. septembra ob 16. uri v ljubljanskih Križankah (in okolici) - bendi pa fenomenalni Bad Religion, The Specials, Die Totenho-

IN ŠE NAGRADNO VPRAŠANJE ŠT. 318:

Glede na to, da je skupina Scooter precej uspešna zadeva v svetu glasbe, vas sprašujem po kateri stvari so Scooter prevzeli ime (malo predelano, pa vendarle). Odgovore pričakujem do srede, 19. avgusta, seveda na dopisnicah, jasno da v uredništvo Gorenjskega glasa, pripis "Jodlgator". Nagrada za izžrebanca, izžrebanko, je seveda fajn. Čav...

URŠKA
več kot plesna šola

V Kranju, Škofji Loki
Radovljici in
na Jesenicah

Vpisuje začetnike in
dobre plesalce

064/415-000

RADIO 81.7 SALOMON

ZA GORENJKO IN GORENJCICE!

24 UR DOBRE GLASBE!!!

- LESTVICA NAJPOPASTIH 20**
TA/PREJŠNJI TEDEN
- 1./1. LOONA - BAILANDO
 - 2./2. DRUŠTVO MRTVIH PESNIKOV - POD OBLAKOM
 - 3./6. ROK'N 'BAND - VEDNO BOM LE TEBE LJUBIL
 - 4./8. SPICE GIRLS - VIVA FOREVER
 - 5./3. DADI D.A.Z. - MAMIN SIN
 - 6./9. MIRAN RUDAN - NAJ VINO TVOJ POLJUB SLADI
 - 7./4. PLAVI ORKESTAR - OD RODJENDANA DO RODJENDANA
 - 8./11. KINGSTON - CELA ULICA NORI
 - 9./5. CALIFORNIA - LEDENA PTICA
 - 10./NEW PM UNITED - OPROSTI MI
 - 11./10. PRAS MICHAEL - GHETTO SUPASTAR
 - 12./15. EAGLE EYE CHERRY - SAVE TONIGHT
 - 13./NEW ACE OF BASE - CRUEL SUMMER
 - 14./7. LUTICIA MC NEAL - STANDED
 - 15./NEW PELE - ZDAJ VEM
 - 16./12. BRANDY & MONICA - THE BOY IS MINE
 - 17./13. BAD BOYS BLUE - YOU'RE A WOMAN '98
 - 18./14. CELINE DION - IMMORTALITY
 - 19./NEW NEK - SE IO NON AVESSI TE
 - 20./NEW FARGO - NO WAY OUT
- NAGRADNO VPRAŠANJE:
KAKO SE IMENUJE ZADNJA DEE JY TIME KOMPIKACIJA?
A) DEE JAY TIME POWER MIX 7
B) UNC UNC MIX 10

- LESTVICA NAJGIBLJIVEJŠIH 40**
TA/PREJŠNJI TEDEN
- 1./1. E-BOX-BUTA
 - 2./3. VESNICA - JAZ TI VEDNO ODPUSTIM (REMIX)
 - 3./4. BACON POPPER - FREE
 - 4./5. MOLELLA & PHIL JAY - WITH THIS RING LET ME GO
 - 5./7. 666 - AMOK
 - 6./6. FINAL - DESTINY
 - 7./8. SASHI FEAT. TINA COUSSINS - MYSTERIOUS TIMES
 - 8./9. ANJA RUPEL - LJUBI ME IN NE SPRAŠUJ (REMIX)
 - 9./5. SCOOTER - HOW MUCH IS THE FISH
 - 10./11. 2 BROTHERS - DA SE ODTRGAMO
 - 11./12. POWER4 DANCERS - ZGRABI ME
 - 12./13. ALEXIA - THE MUSIC I LIKE
 - 13./10. MAUSSELT - HORN '98
 - 14./16. PLAYAHITTY - THE MAN IN NEVER HAD 15./19. MOX EPOQUE FEAT B. K. - BE SURE
 - 16./17. KADOC - CLAP YOUR HANDS
 - 17./NEW MANTRONIK VS EMPO - STRICLY BUSINESS
 - 18./20. G. PREZIOSO - I WANNA ROCK
 - 19./14. VENG BOYS - UP AND DOWN
 - 20./NEW STORM - STORM
 - 21./21. DJ TONKA - SHE KNOWS YOU
 - 22./25. JESTOFUNK FEAT JOCELYN BROWN - SPECIAL LOVE
 - 23./31. T. SIGN - HAVE A CIGAR
 - 24./18. GIGI D'AGOSTINO - ELISIR
 - 25./NEW SEVEN DAYS - SEND ME AN ANGEL
 - 26./27. TRANSFORMER - CANY YOU FEEL IT
 - 27./NEW DJAIMIN - OPEN THE DOOR
 - 28./22. GALA - SUDDENLY
 - 29./29. COOK VS.E.B.O. - ROCK YOU SO
 - 30./NEW PAT CONNERY - TIME
 - 31./24. 2 UNLIMITED - EDGE OF HEAVEN
 - 32./NEW DJ DON & SVENSON - MY BEAT SHOOT BACK '98
 - 33./23. DANA INTERNATIONAL - DIVA
 - 34./NEW BAMBOO - THE STRUTT
 - 35./34. D.O.N.S. FEAT TECHNOTRONIC - PUMP UP THE JAM
 - 36./NEW D'SHADEAUXMAN - MEESHALUEBA
 - 37./36. BLACKWOOD - FRIDAY NIGHT
 - 38./26. DARIO G. - CARNAVAL DE PARIS
 - 39./38. PEOPLE ALIVE - ARRIVA PROGRESSIVA
 - 40./39. RIO - SAY YOU WANT ME

Turistična sezona je na višku. Kakorkoli že jo ocenjujemo in kakorkoli že se vseppek piše in poroča, da je manj gostov, kot so turistični delavci pričakovali, povsod je gneča. Ne vem, na čem pravzaprav turistični eksperti gradijo svoja vsakoletna turistična pričakovanja. Ali dvignejo prst v zrak, ga oslinijo in rečejo: letos pa pride za 3 dostotke več gostov kot lani, juhuu ali zgradijo kakšen nov WC, ga vtaknejo v nov prospekt in veselo pričakujejo, da bo novogradnja ganila in privabila več turistov. Najbrž pa bo bolj držalo, da so ti trije odstotki viška gostov pogrnuta-cija vladnih ustanov, ki se na veliko ukvarjajo s turizmom. Ne bi verjeli, kaj so si le - ti zmožni izmislili! Od raznoraznih delavnic in seminarjev za turistične delavce do domoljubnih akcij, naj Slovenci ostanemo doma. Kar mlo se ti stori, ko jih gledaš in si misliš: madonca, ali tile res verjamejo v to, kar govorijo?

Dobro, je pa turistov manj - manj jih je pa zaradi visokih cen v izvenpenzijski potrošnji in zato, ker mi samo mislimo, da smo gostoljubni. Dragi smo in negostoljubni, da je kaj. Poglejmo si nekaj primerov.

oprezati po trgovini, kaj bi bilo, za božjo voljo, vrednih celih "zwanzig mark". Najbrž kakšna kava ali kakšna salama ali sir, ki pri nas v primerjavi s cenami pri sosedih dosega astronomsko ceno.

Ta dva gosta smo odključali za vekomaj, kajti ta Nemka nikdar ne bo pozabila, da je videla nekaj, kar je bilo nevedno zwanzig mark. Ostalo ji bo popolnoma nedoumljivo, da je pri nas hrana tako salamensko draga. Kaj šele bo prihodnje leto, ko pride davek na dodano

turistov, ki letujejo v bližnjih turističnih središčih in ki so jim hotelski animatorji svetovali, naj si prireditev ogledajo.

Vse je lepo in prav, vsi pridejo s kamerami in fotografskimi aparati. A zakaj bi bilo pri nas vse v redu in prav? Ne! Pri nas to ni mogoče. Vedno se najde kdo, ki "zaštrika".

Da bi bila disciplina in red, vaški organizatorji okoli trga, kjer plešejo narodne noše, napeljejo "štrik" in za stražo postavijo redarje. Vsak turist, ki s fotoaparatom želi zlesti malo

vizija - drugi pa ven, da vas ne vidim, zalega turistična!

Ali so narodne noše zaradi domačinov in domače TV publike ali zaradi tujcev in fotografiranja? Še dobro, da so tudi mene vrgli ven - mi je bilo potem na licu mesta spoznati, kako se počutijo turisti - fotografi! Skupaj smo s kamerami sem in tja migali izza štrika in izza redarskega hrbišča ter poskušali ujeti v kamero kakšen košček od bleščeče avbe narodne noše! Zame so bili ti redarji - saj veste kaj, za turiste pa so bili tudi - saj veste kaj. Po svoje zanimivi. Del manj bleščeče domorodske folklore. Primitivne in nekulturne.

Ko to žalostno epizodo opišem sosedu, pravi: "Nič čudnega. Ti redarji so že pozimi delali celega vraga, ko niso k japonski skakalni reprezentanci, ki se je na prireditvi predstavljala na odru, pustili njihovega trenerja, ki je ostal med množico. Ko se je japonski trenerček hotel prerinuti skozi gnečo, so ga redarji suvali sem in tja, dokler ni nekdo zavpil redarju: Pa pusti no tega tipa skozi, a mar ne vidiš, da je njihov, da ima poševne oči?"

Dežela redarjev. Takole grobih, lahko tudi za spremembo olikanih, a še vseeno so le - redarji. Na cestah, na tribunah, na prireditvah. Ko bi bili vsaj neopazni, pa niso. Postavljajski so in arogantni, da te vse mine. Kako šele mine turist! Če mu že ne napravijo kaj zlega, ga zanesljivo strahujejo.

Kakšnih 3 procenote turistov več, lepo vas prosim! 300 procentov turistov manj in nikar več ne sprašujte, zakaj...

• D. Sedej

Tema tedna

Glosa

Dežela redarjev

Kamorkoli poleti greste, povsod boste trčili ob redarje. Olikane in manj olikane, ki turistov res ne tepejo, odrivajo jih pa in zelo uspešno strahujejo...

vrednost! Želimo si, da bi goste v času, ko nimajo kaj početi, zabavali. Domačini se oblečejo v narodne noše, harmonikarji raztegnejo svoj meh, domačinke napečejo piškote in potico. Vse je zares lepo in vse je zares šik, prava paša za oči.

Ko pride dan veselice, se na vaškem trgu zbere množica

bliže in pod vrvjo k narodnim nošam - da bi jih fotografiral, ne pa ugrabil - naleti na domačega redarja, ki ga sune ven iz prireditvenega prostora. Turisti zato za mogočnim hrustom od redarja od daleč fotografirajo, kakor vedo in znajo. Na prireditvenem prostoru je lahko le domači fotograf in domača tele-

MI 2 snemata drugič



Ljubljana - Ena najbolj svojevrstnih štajerskih zasedb, duo MI 2 se te dni poti v studiu Bon - Ton v Rogatcu. Rojeva se namreč material za drugi samostojni CD in kaseto, ki jih bomo v poslušanje dobili na jesen enkrat. Fanta iz dueta pravita, da so novi komadi nabiti z energijo, zvesti rockersko - raperskemu slogu, z veselimi in provokativnimi besedili pa nas želita spraviti v zadrego. Namesto Fikija, ki je zajadral v bolj resne življenjske vode, se je v prvo vrsto postavil Egon Herman, ki v MI 2 kot kitarist sodeluje že od samega začetka. Takole fanta (glej sliko) zgledata v tem trenutku, jesen pa pravita bo njuna. • I. K.



AVTOHIŠA ANDREUZZI
POTOKI 30, tel.: 064 801 009



POOBLAŠČENI PRODAJALEC
IN SERVISER

P 306 XR 1,6 / 5V 2.644.000
P 306 ROLAND GARROS

2.433.000

PRIHRANEK 211.000

UŽITEK V DOVRŠENOSTI

Iskra STI iz Kranja

letos v hali A Gorenjskega sejma

V Iskri STI želijo z akcijo "Staro za novo" pomagati vsem, ki jim je strela poškodovala telefone

Iskra STI Kranj želi z akcijo Staro za novo zaradi velikega odziva v časopisu Gorenjski glas, v času Gorenjskega sejma pomagati vsem, ki jim je strela uničila telefonske aparate. V času Gorenjskega sejma lahko namesto dragega popravila, v hali A kupite telefonska aparata ETA 854 le za 3.700, ETA 857 z desetimi spomini pa le za 4.100 tolarjev, ostali proizvodnji program kot aparati pa po znižani, sejmski ceni.

Katerikoli star telefonski aparat pa boste oddali pri akciji "Staro za novo" na sejmu.

PREŠA d.o.o.

Cerklje, tel.: (064) 428-000

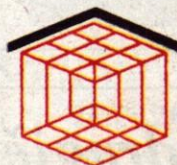
Do 31. avgusta IZJEMNO
UGODNI NAKUPNI POGOJI

OBISČITE NAS NA GORENJSKEM
SEJMU OD 14. DO 23. AVGUSTA

vozila

RENAULT

osebna in tovorna



TRGOVINA Z GRADBENIM MATERIALOM
DOM TRADE d.o.o. ZABNICA
4209 ZABNICA 68 tel./fax: (064) 312-286; 311-545

SEJEMSKI POPUST
12. - 25. 8.



15 % SANACIJSKI DIMNIK
SCHIEDEL DREHFIX

10 % BOBROVEC, KRIŽEVCI

5 % KERAMIČNE PLOŠČICE
KERAMIX, SCHIEDEL DIMNIKI

3 % OSTALI ARTIKLI
PRI NAKUPU NAD 10.000 SIT

STREŠNIK BRAMAC
PO STARI CENI DO 25. 8.

INFORMACIJE V TRGOVINI
ali po tel.: 311-545, 312-266

RDS STEREO

89.8
91.2
96.4



RADIO SORA

**DAN JE
ZAPOLNJEN
Z VAMI SMO
TUDI PONOČI**

List

KNJIGARNA IN PAPIRNICA LIST

LIST, D.O.O., KRANJ
Ul. Lojzeta Hrovata 4/c, 4000 KRANJ
telefon/fax: 064/331-335

* V ZALOGI IMAMO VELIKO IZBIRO ZVEZKOV IN MAP Z MOTIVI: LEONARDO DI CAPRIO, KELLY FAMILY, CITA, BACKSTREET BOYS, ORIANA IN KATARINA, KOŠARKARJI, MOTORISTI ITD.

* OB NAKUPU ŠOLSKIH POTREBŠČIN NUDIMO MOŽNOST OBROČNEGA ODPLAČILA.

* PRI NAKUPU ZVEZKOV V AVGUSTU VAM OVITKE PODARIMO.

* ZA VSAKEGA KUPČA UČBENIKOV ALI DELOVNIH ZVEZKOV IN ŠOLSKIH POTREBŠČIN SMO PRIPRAVILI POSEBNO DARILLO.

SMO KNJIGARNA Z DUŠO, ZNANJEM IN PRIJAZNOSTJO.

USPEH MERIMO S ŠTEVILOM ZADOVOLJNIH STRANK.



baumax

**Akcija velja
samo do
22. 8. 1998**

VSESTRANSKI BRUSILNI STROJ MFS 6000

125 W, glava za hitro vpenjanje, brezstopenjska nastavev brusnega pomika. Primeren za površine, ki niso povsem ravne ali za težko dostopne predele. V garnituri 10 različnih brusnih glav, trakovi za brušenje, lističi za brušenje, brusna plošča, nastavek za sesalnik in kovček. (17.290 Sit neto - 20.748 Sit bruto*)

1.291,- ATS neto
1.549,- ATS bruto

575,- ATS neto
690,- ATS bruto

1.290,- ATS

GARNITURA ZA TUŠ
"GROHE RELEXA EXQUISIT"

Kromana površina, gred 600 mm, cev 150 cm, pomična armatura, ki onemogoča nastajanje apnene lugovine (7.702 Sit neto - 9.242 Sit bruto*)

658,- ATS neto
790,- ATS bruto

58,30 ATS neto
69,90 ATS bruto

89,90 ATS

INŠTALACIJSKA ŽICA

YE 1,5 mm², 100 m, rjava, modra, črna, vijoličasta ali rumeno-zelena (780 Sit neto - 936 Sit bruto*)

990,- ATS

KAD ZA TUŠ IZ PLASTIČNEGA MATERIALA

Bele barve, noge višinsko nastavljive, kakovostna izvedba, nedrsno dno, 80 x 80 cm (8.818 Sit neto - 10.581 Sit bruto*)

82,50 ATS neto
99,- ATS bruto

249,- ATS neto
299,- ATS bruto

399,- ATS

OTROŠKI PAVILJON

1,5 x 1,5 m, iz najlona, ki je odporen proti vsem vremenskim razmeram (3.337 Sit neto - 4.005 Sit bruto*)

129,- ATS

GARNITURA Z METLAMI

Plastični nastavek za ribanje tal, metla za notranje prostore z držalom, metla za zunanjo uporabo z držalom (1.105 Sit neto - 1.326 Sit bruto*)

AVSTRIJA

BELJAK - VILLACH, Maria-Gailer StraÙe 28, Tel. 0043 / 4242 - 32 5 38

BELJAK - VILLACH, Behringstr. 24, Tel. 0043 / 4242 - 42 3 66 - WOLFSBERG,

Klagenfurter Str. 41, Tel. 0043 / 4352 - 30 2 16 - CELOVEC - KLAGENFURT, Gerberweg 46, Südring,

Tel. 0043 / 463 - 35 1 25 - VELIKOVEC - VÖLKERMARKE, Klagenfurter Str. 44, Tel. 0043 / 4232 - 45 06

Loka TRGOVSKO PODJETJE d.d. SKOFJA LOKA

SUPER CENE!

ZVEZEK A4 89,00 SIT

ZVEZEK A5 49,00 SIT

ZVEZEK A4 89,00 SIT

ZVEZEK A5 49,00 SIT

CENE VELJAJO DO 5. SEPTEMBRA
OZIROMA DO RAZPRODAJE ZALOG V
VSEH LOKINIH TRGOVINAH

Loka Loka Loka Loka Loka Loka Loka

FRIZERSKI SALON "INA"

"PRVA NAGRADA BO ROMALA V BRITOF PRI KRANJU"

Rešitev križanke je:
"VAŠE ŽELJE URESNIČUJEMO ŽE ČETRTO LETO".

Izmed 804 prispelih dopisnic smo izžrebali naslednje nagrajence:

prvo nagrado - DARILNI PAKET V VREDNOSTI 7.000 SIT, prejme:
BRANKO BUČAN, Britof 248, 4000 Kranj,

drugo nagrado - DAR. PAKET V VREDNOSTI 5.000 STI prejme:
MILAN GRDEN, Ul. XXXI. divizije 1, 4000 Kranj,

tretjo nagrado - DAR. PAKET V VREDNOSTI 3.000 STI prejme:
KATARINA JENKO, Jama 8, 4211 Mavčiče.

Tri nagrade Gorenjskega glasa pa prejmejo: **IRENA OSTERMAN**, C. na Klanec 19A, 4000 Kranj, **JANJA JOŠT**, Tovarniška 4, 4248 Lesce in **NINA OBID**, Smokuč 90, 4274 Žirovnica.

Vsem srečnim nagrajencem čestitamo!



CEMENTNI IZDELKI IN TRGOVINA Z GRADBENIM MATERIALOM

Podbrezje 26, 42020 Naklo, tel.: 064/700-200, Fax: 064/700-22-33

V sredo, 12. avgusta 1998, je komisija bralcem Gorenjskega glasa izmed prispelih pravih rešitev nagradne križanke izžrebala 6 nagrajencev.

Nagrade prejmejo:

1. nagrada v vrednosti 5.000,- SIT:
TADEJA KARUN, Slovenska c. 32, 4207 Cerklje
2. nagrada v vrednosti 3.000,- SIT:
PETRA KOZELJ, Tupaliče 59, 4205 Preddvor
3. nagrada v vrednosti 2.000,- SIT:
IVANKA NOVAK, Ravne 16, 4290 Tržič

Tri nagrade Gorenjskega glasa pa dobijo: **JANKO ŠTIHARL**, Sp. Lipnica 9, 4246 Kamna Gorica; **DEJAN DEŽMAN**, Srednja Bela 47, 4205 Preddvor; **ANTON KOSMAČ**, Cesta Revolucije 8, 4270 Jesenice

Vsem srečnim nagrajencem čestitamo!

OBRTNO PODJETJE KRANJ, d.o.o.

Mirka Vadnova 1
 tel.: 241-159, 241-309



OBNAVILJANJE SEDEŽNIH GARNITUR,
STOLOV IN KUHINJSKIH KOTOV,
IZDELAVA ZAVES IN SENČIL

Ostale dejavnosti: pleskarstvo, pečarstvo,
 polaganje parketa in drugih podov,
 mizarstvo, steklarstvo in izdelava estrihov



Delikatesa p.o.

TRGOVSKO PODJETJE
 TITOVA 22, 4270 Jesenice
 tel.: 831-646

V mesecu avgustu vas vabimo v naše poslovalnice na ugoden nakup, še posebej ste vabljeni v poslovalnici v Kranjsko Goro in Mojstrano, ki sta odprti NON STOP od 7. do 19. ure in vse nedelje od 8. do 11. ure. Prepričajte se in nas obiščite.

Tisti, ki imajo dober okus...
 in tisti, ki imajo vitko postavo...
 pa tudi tisti, ki si želijo nekaj novega in drugačnega...

Vsi vedo, da je še vedno...

JOŠT

najboljši sir



Jošt, Lahki Jošt in Jošt z zelenim poprom sestavljajo paleto najboljših sirov za vsako priložnost in vsak okus.



Ko na odru ugasnejo luči

DAVE PEABODY V KRANJU

Večer ob skoraj polni luni, dve učni uri nalezljivega bluesa, še en dogodek v okviru KiselFestivala.

Kranj - V petek, 7. avgusta, se je na dvorišču gradu Khiselstein zbralo kar nekaj ljubiteljev bluesa. Nastopil je priznan fotograf in zelo ploden pisec na tem področju, pevec, kitarist in odlični harmonikar **Dave Peabody** skupaj z Davom Smithom. Po besedah Trevorja Hodgeta, pisca za uradni časopis britanskega Blues združenja, je Peabody nekakšno "multitalentirano bitje, ob katerem gre lahko vsem drugim neživečim bitjem kar na bruhanje." In to je dokazal tudi tisti večer v Kranju. Vsekakor je človek, ki je obiskovalce koncerta naučil, kaj je tisti avtentični, tradicionalni blues, ki teče po njegovih žilah. Je pa to precej nalezljiva stvar, kar se je pokazalo tudi na občinstvu. In kaj se zgodi, ko sredi koncerta na odru ugasnejo luči? Prebudi se še bolj pristen občutek, ki ga poslušalec lahko občuti. In opazovanje lune z odra. To Peabodyja gotovo ni zmotilo. • P. Polak, foto: T. Dokl



ŠE EN FUNKY OPEN AIR FESTIVAL '98

Danes in jutri, v petek, 14., in v soboto, 15. avgusta, bo v Tolminu ob Soči potekal **Funky open air festival '98**. Gre za že tretji festival funky glasbe na prostem v organizaciji bar Maya. V dveh dneh bo nastopilo osem skupin. V petek, 14. avgusta, ob 21. uri se bodo na odru zvrstili Planet Groove (Ljubljana), Aria Di Golpe (Italija), K-Rave (Maribor). Festival se bo nadaljeval še v soboto, 15. avgusta, ob 19. uri s skupinami: K.U.T. Gas (Brežice), Funk You (Velenje), Racli (Italija), Shake well before use (Idrija, Cerklje), Mr. Free (Cerklje). Organizatorji obljubljajo, da bo festival potekal v vsakem vremenu, saj bo v primeru dežja prizorišče pokrito. Se vidimo v Tolminu! • P. Polak

KREA, s.p.

HOROSKOP



OVEN

Iz finančnih težav se boste le s težavo izvlekli. Sporočilo, ki ga pričakujete, je na poti. Zadeve v zvezi s poslom boste uspešno urejali. Težave na čustvenem področju bodo še trajale. Dobro bi bilo, če bi malo bolj pazili na svoje zdravje.



BIK

Pred vami je uspešno obdobje. Trud, ki sta ga v preteklosti vložili v posel, bo poplačan. Čakajo vas prijetni trenutki z ljubljeno osebo. Tudi zdravje vam v tem tednu ne bo povzročalo težav.



DVOJČKA

Obeta se vam kriza na finančnem področju, vendar ne obupajte, stvari se bodo uredile. Polni ste energije, kar se bo poznalo tako pri poslovnih zadevah kakor tudi na čustvenem področju. Zdravje: dobro!



RAK

Pred vami je pomembna odločitev, ki jo boste morali sprejeti. Denarja se ne bo. Upanje je pol življenja, zato ne obupajte. Težave v zvezi s srčnimi zadevami bodo še trajale. Storitve kaj za svoje zdravje!



LEV

Pot, ki ste jo načrtovali, zaenkrat odpade. Zaradi ljubosumja boste prišli v konfliktno situacijo. Romantični trenutki v dvojici vam bodo prinesli zadovoljstvo. Kupite kakšno srečko! V službi ne bo težav. Ne bodite tako zaletavi!



DEVICA

Izvekle se boste iz finančnih težav, vendar ne pričakujte preveč. Željam se je treba velikokrat tudi odreči. Pred vami je priložnost za novo avanturo - izkoristite jo! Zaupajte vase in v svoje sposobnosti na poslovnem področju. Pazite, da se ne prehladite!



TEHTNICA

V tem tednu se boste predvsem čustveno razdajali. Poslovno boste dosegli lepe uspehe, ki bodo tudi ustrezno nagrajeni. Izogibajte se prepirom v domači hiši in pojdite na pot, ki ste jo načrtovali.



ŠKORPIJON

Finančne težave vam bodo povzročale precej sivih las. Nekdo vam bo poskušal preprečiti načrte. Izogibajte se cigaretam in alkoholu. Opustite negativne misli, sprostite se in ne pozabljajte, da je ljubljena lepa samo, če je obojestranska.



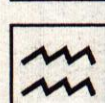
STRELEC

Težave, v katerih ste se znašli, boste uspešno rešili s pomočjo prijatelja. Na čustvenem področju vlada rahlo zatišje, vendar je na vidiku izboljšanje. Nekomu v vaši bližini povejte, kar mu gre! Obeta se vam sprememba na poslovnem področju. Zdravje: zadovoljivo!



KOZOROG

Zdaj je primeren čas za urejanje poslov oziroma za sprejemanje novih poslovnih odločitev. Zmočno volo boste uresničili vaše načrte. Na ljubzenskem področju boste deležni lepih trenutkov z ljubljeno osebo. Zvezde so vam skratka naklonjene.



VODNAR

Uspešno boste urejali zadeve po uradnih poteh. Nekdo vas skuša ogoljufati, zato bodite previdni. Skok čez plet se ne bo obnesel, zato dobro premislite! Obeta se vam manjša finančna kriza. Zaupajte svoje težave prijatelju, ki vam bo skušal pomagati. Kontrolirajte krvni pritisk!



RIBI

Vaša poslovna odločitev je vsekakor pravilna in uspeh ne bo izostal. Kljub temu ne zanemarjajte svojega partnerja, ki vas zadnje čase pogreša. Zdravje: sprostite se in vse bo v redu!

Tinkara Kovač, prvi ženski rock glas v Sloveniji

Nikoli se nisem trudila, da bi klatila po ljubansk

Škofja Loka - Tako mi je odgovorila Tinkara Kovač, ko sem jo želel malo pohecati, ker je v zadnjem času nekaj veliko v Ljubljani. Moški pa to... Tinkaro smo spoznali na lanskih Melodijah morja in sonca in jo spoznavamo vedno in vedno. Tinkara je veter z morja, ki popiha v vsakega dušo, če le ima rad pravo rock glasbo. Tinkara je slovenski odgovor na rock pevke, ki so v zadnjem času tako "in" in jih na koncertih prepeva tudi ona sama. Tudi Pod Homanovo lipo nam je poleg svojih skladb predstavila same španske komade. "Torn" - Natalie Imbruglia, "Ironie" - Allanis Morissette, "Time After Time" - Cindy Lauper, "Zombie" - Cranberries, Vaya con Dios, 4 non blondes, Red Hot Chili peppers.

Predno te karkoli drugega vprašam, me zanima, pa ne le mene, najbrž zanima vse, ki jim je ena tvoja plošča že premalo, kdaj bo naslednja. Od izida tvojega glasbenega prvenca *Ne odhaja poletje* je skoraj že minilo leto dni.

"Zdaj sicer še promoviram prvo ploščo, mora se še malo izpet, pripravljam pa že nove komade, nekaj v slovenskem, nekaj v angleškem jeziku. Sodelujem z novimi glasbeniki, to sta Sergej in Marko iz Vili Resnik benda, pa basist Šank Rocka Inko Brus in bobnar Miladojke Youneed Roman Ratej. Uradno se še ne kažemo naokrog, ampak kar delamo..."

Band brez imena?

"Imamo hecno ime Billy's Privat Parking, zadeva je nekoliko bolj ostra, kot glasba s prve plošče. Še vedno v sklopu pop rock glasbe, ampak z več rocka."

Kako je s koprsko ekipo, Danilo Kocijančič, Drago Mislej, Marino Legović...?

"Seveda bomo tudi še naprej sodelovali. Danilo je sedaj sicer zelo zaseden, ker pripravlja material za svojo skupino Halo in ga za zdaj tudi ne bi rada preveč okupirala, Marino je veliko delal za

vzpostaviti stik s publiko. Band je bolj atraktiven, zaradi šova, nažiga se... Ampak mislim, da je za tak ambient, kot je danes tukaj, varianta kitara plus glas še boljša. Sicer sem pristašica igranja v živo, žal pa danes mojih komadov nisem mogla zapeti ob živi glasbi, ker bi bili le s spremljavo kitare precej osiromašeni."

Trema?

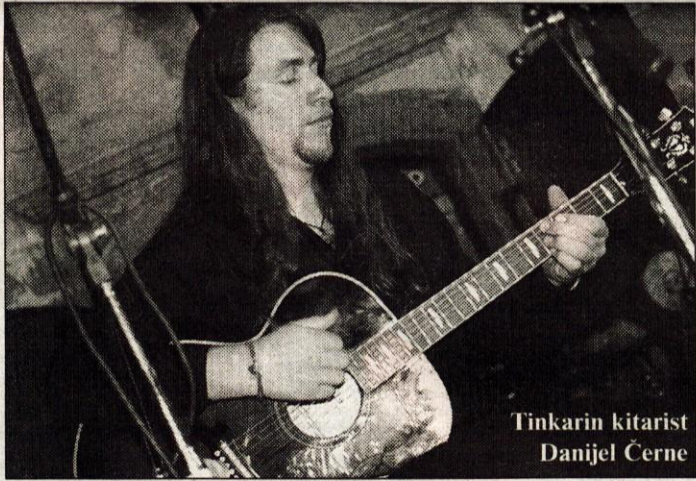
"V duetu sem že večkrat nastopila. Prepričana pa sem tudi, da je trema pogosto tudi konstruktivna..."

V smislu, da še več od sebe, kot že sicer daješ?

Ja.

Kako si uredila z maturo in šestimi jeziki...?

"Srednja šola, to je bila jezikovna smer na Gimnaziji v Trstu, zdaj lahko že govorim v pretekliku, je za menoj. Jesssss. Medtem pa obiskujem in ga bom še naprej, glasbeni konservatorij v Trstu. Študij. Naprej bom šla na "prevajalski faks". Odločam se še ali v Italiji ali pri nas. V Trstu je zelo kvalitetna šola, ki je že prilagojena Evropskim normam. To leto bi rada najprej zaključila konservatorij, ki je v bistvu že kot glasbena akademija. Precej imam dela, tu so vaje,

Tinkarin kitarist
Danijel Černe

letošnji MMS, Drago je že nekaj poletij zaseden s festivalom na temo Mediteran..."

Kako se počutiš danes v Škofji Loki. Tokrat brez banda, v duetu?

"Mogoče je bolj pristno, če je zraven še band, je lažje

izpiti..."

V siceršnji šoli torej leto odmora?

"Niti ne odmora, le na faks se ne bom vpisala, samo zato, ker bi res rada čim bolj naredila flavto na glasbeni. Prihajam na tisti nivo, da ne morem več stvari delati na enkrat, bi preveč padla kvaliteta.

Igraš tudi v skupini Terra mystica, na Festivalu Rock Otočec si sicer manjkala, ampak hrana je pri vsaki mizi druga..., gre za drugačno glasbo?

"Ko je bil Otočec, sem ravno imela maturo. Ta je ena sama, koncertov bo še veliko. Terra mystica je povsem drugi svet, druga glasba, mogoče celo nekoliko nenavadna glasba.



Precej nekonvencionalna je, tudi zasedba je taka, violončelo, violina, viola, flauta... Res, da več nastopam sama, ker je pop glasbeni svet pač tak. V bistvu sem v ta pop-rock projekt padla po naključju. Na začetku sem bila strogi jazzist, s precej ozkim glasbenim obzorjem, zdaj se mi je obzorje veliko bolj razširilo. Igram in pojem vse, razen tistih osladnih stvari...

Če še potegnem primerjavo s Terro mystico, moram priznati, da mi sodelovanje v skupini zelo pomaga pri izdelavi mojega osebnega stila petja. Glas uporabljam tudi kot instrument in pojem na nevtralne zloge si izmišljujem

da se je v tem času tvoje življenje full, full spremenilo?

"Se je, seveda se je. Sicer pojem že ogromno let, z različnimi bandi. Intenzivno od leta '92, že v otroštvu pa sem enkrat pela pesem v spremljavi mojstra Bojana Adamiča. V bistvu sem v glasbi doma že od 2. razreda osnovne šole, ko sem začela obiskovati še glasbeno šolo. Tako, da ne morem reči, da sem se zbudila, pa je bilo vse novo in lepo. Gre za delo večih let. Res pa je, da sem na pop sceno s velikim korakom vstopila šele lani na EMI s pesmijo Veter z juga, lanski MMS mi je še bolj pomagal k uspehu, dobila sem nagrado 50 snemalnih ur v studiu..."

Kaj še kaj počneš, ko ti ostane kaj prostega časa, boš šla kaj na morje?

"Ja, po nastopu v Portorožu bom šla na morje nekam na Krk verjetno (v tem trenutku, ko to berete, je Tinkara verjetno že tam), malo je prostega časa... Ampak, ko pojem se zabavam, med glasbeniki imam družbo. Zadnje čase se ukvarjam tudi s športom, bila sem na Šmarni gori. To je kar podvig zame..."

Si veliko v Ljubljani...?

"Zadnje čase sem kar veliko." (hudomušno)

Bi zase lahko rekla, da si tiste vrste Primorka, ki prisega na obalo in na opali tudi ostane?

"Kar se zasebnega življenja tiče, imam rada morje, ne morem se ločiti od njega, rada bi živela ob morju, ne bom pa se stoddotno zagrebla za Koper. Če bom kje drugje študirala..."

Samo poljubljani se ne, je že v redu z nekaj primorskega naglasa...

"Neee, to pa ne. Če pozabiš na svoje korenine, se zafnaš, to ni nič. Sicer težim k temu, da bi čim bolj govorila Slovensko, nikoli pa se nisem trudila, da bi klatila po ljubansk."

• Igor K. (hvala tržiški klapi z Natašo na čelu - že vedo zakaj)

VEDEŽEVANJE
090-43-58
090-46-25
POMAGAMO VAM
ODKRITI PRIHODNOST
PISNO P. P. 169 3001 CELJE
156 SIT/min KREA s.p.
ASTROLOGIJA

PETEK, 14. AVGUSTA 1998

TVS 1

7.30 Vremenska panorama
8.55 Napovedniki
9.00 TV Prodaja
9.30 Lahkih nog naokrog: Izginuli Rex, 2. del
10.35 Evropska tehnologija, amer. dokumentarna serija
10.50 Izvili prihodnosti, amer. dokumentarna serija
11.15 Pomagajmo si, oddaja TV Koper - Capodistria
11.40 Na vrtu, oddaja TV Maribor
12.05 Naši prijatelji na severu, angleška nadaljevanka
13.00 Poročila, Vreme, Šport
13.10 Bolha v ušesu, posnetek predstave SLG Celje
15.00 Večni sanjač, amer. nanizanka
15.25 Inšpektor Morse, angleška nanizanka
16.20 Mostovi
16.50 Obvestila
17.00 Obzornik, Vreme, Šport
17.10 Po Sloveniji
17.25 Mala carovnica, 1. del otroške oddaje
17.40 Lažnivi Kijuec, posnetek gledališke predstave
17.50 Palček David, risana nanizanka
18.15 Oglasi
18.20 Izgubljene civilizacije, amer. dokumentarna serija
19.10 Risanka
19.30 TV Dnevnik
19.50 Vreme
19.55 Šport
20.00 Zrcalo tedna
20.15 Na Lentu - Folkart '98, oddaja TV Maribor
21.55 Oglasi
22.00 Odmevi
22.20 Kultura
22.25 Vreme
22.30 Šport
22.40 Polnočni klub
23.50 Večni sanjač, amer. nanizanka
0.15 Inšpektor Morse, angleška nanizanka
1.05 Izgubljene civilizacije, ponovitev
1.55 Napovedniki

TVS 2

9.00 Vremenska panorama 9.55 Napovedniki 10.00 Na vasi, danska nanizanka 10.30 Pacific Drive, avstralska nanizanka 10.55 Opremljevalke, amer. nanizanka 11.15 Kdo je glavni, amer. nanizanka 11.40 Lansko poletje, amer. film 13.10 Euronews 15.45 Napovedniki 15.50 TV Prodaja 16.20 Risanje zemljevidov, ponovitev valizanskega filma 18.00 Oglasi 18.05 Pasje življenje, amer. nanizanka 18.30 Čudežni otrok, amer. nanizanka 19.00 Kolo sreče, TV igra 19.30 Videoring 20.00 Sorodniki, ameriški film 21.40 Vinska popotovanja, angleška dokumentarna serija 22.05 O dečku, ki je nehal govoriti, nizozemski film 23.50 Klient, amer. nanizanka 0.35 Napovedniki

KANAL A

8.00 Videostrani 9.00 Ponovitve: Srečni časi 9.30 Družinske vezi 10.00 MacGyver, ponovitev 11.00 Misija: Nemogoče, ponovitev 12.00 Petrocelli, nanizanka 13.00 Lepota telesa, ponovitev 14.00 Držni in lepi, nadaljevanka 14.30 Oprah show, ponovitev 15.30 Sončni zaliv, nadaljevanka 16.00 Družinske vezi, nanizanka 16.30 Cooperjeva družina, nanizanka 17.00 Družinske zadeve, nanizanka 17.30 Alf, nanizanka 18.00 Princ z Bel Aira, nanizanka 18.20 Bravo, maestro, kuharska oddaja 18.30 Oprah show: Tara Lipinsky in Tiger Woods 19.30 Korak za korakom, nanizanka 20.00 Moj, film, dva filma po izbiri gledalcev: Jack Reed 5 (09-09-161); Ta nori golf (09-09-162); Drakula (09-09-163); Moški po imenu konj (09-09-164) 23.30 MacGyver, nanizanka 0.30 Misija: Nemogoče, nanizanka 1.30 Danyeve zvezde, ponovitev 2.30 Video strani

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program 10.00 Za vedno, ponovitev ameriške nadaljevalke 10.50 Top shop 11.00 Kassandra, nanizanka 12.00 Obalna patrulja, ameriška nanizanka 13.00 Bolnišnica upanja, ameriška nanizanka 14.00 Obalna straža, ameriška nanizanka

POP TV 20.00

ZVESTOBA DO GROBA, ameriški film
Igrajo: Cher, Chazz Oalmineteri, Ryan O'Neal

Margaret O'Donnel, neurejena ženska srednjih let, sredi trgovine v New Yorku stvri v manekenko, oblečeno v poročno obleko. Spominja se svojega poročenega dne pred dvajsetimi leti. Na poti domov jo zasleduje skrivnostni možakar. Izkaže se, da gre za Tonyja, ki filozofij nagnjenega mafijskega plačanca, ki ga je najel Margaretin mož Jack, da jo - ubije. "Morala bi ostati zvesta", ji kar naprej govori Tony, ki ne ve, da je bil v resnici nezvest Jack. Tega zdaj zanima samo življenjska zavarovalna polica, vredna milijonov dolarjev, ki jih bo po Margaretini smrti porabil za svojo prečudovito mlado tajnico...

TVS 2 20.00

SORODNIKI, ameriški film
Igrajo: Peterk Falk, Alan Arkin, Richard Libertini

Zobozdravnik Sheldon Kornpett je častivreden gospod. Toda njegova hčerka Barbara se bo čez dva dni poročila z nadvse sumljivim tičem Vinceom Ricardom. Čeprav sta že skoraj v sorodu, Sheldon neizmerno sovraži Vincea, kot da bi bila že desetletja sorodnika. Vseeno pa Vince bodočega tasta prepriča, da se z njim odpravi na neverjetno pustolovščino - ženin namreč vseskozi trdi, da je agent Cie in da mora nalogo opraviti za blagor države. Tako se Sheldon z bodočim zetom znajde v južnoameriški državi, ki ji vlada diktator general Garcia. Vlada in se pogovarja s svojo roko, ki mu odgovarja... Vse kaže, da skuša general spodkopati ameriško mu valuto...

ka 15.00 Ogledalo, avstralska nanizanka 15.30 Za vedno, ameriška nadaljevanka 16.30 Ograje našega mesta, ameriška nanizanka 17.30 Kassandra, mehiška nadaljevanka 18.30 Začetki znova, amer. nanizanka 19.20 Vreme 19.30 24 ur 20.00 Zvestoba do groba, amer. film 22.15 Halifax, avstralska nanizanka 23.30 Pohotni pegaveček, erotični film 1.00 24 UR 1.30 Videostrani

TV 3

8.00 Tv prodaja 8.15 TV shop 10.30 TV Prodaja 11.00 TV shop predstavlja 13.30 Glasbeni motorček, ponovitev 14.30 TV shop 16.40 Risanke 17.20 Salon, ponovitev oddaje o kozmetiki in priročnikah 18.30 Sosedje, ponovitev avstralske nanizanke 19.05 Glasbeni motorček, mladinska oddaja 19.30 Risanke 20.10 Zgodovina avtomobilizma, dokumentarna nanizanka 20.45 Posnetek koncerta Tanje Zajc Zupan 22.15 Nocoj, kontakt-na razvedrilna oddaja 23.30 TV shop

GAJBA

9.00 24 ur 9.30 Borzni monitor 15.00 Živa - TV magazin, ponovitev 16.00 Lois & Clark: Nove Supermanove dogodivščine, ameriška nanizanka 17.00 Sedma sila, kanadska nanizanka 18.00 Umor, je napisala, amer. nanizanka 19.00 Živa 19.15 Kassandra, mehiška nadaljevanka 20.00 Izbor filmske zvezde: Tom Cruise (090-91-51); Val Kilmer (090-91-52); Nicolas Cage (090-91-53) 22.00 Živa - TV magazin, regionalni program na Euro PTV, RTS in Idea TV 23.00 Sreča pa taka, ameriška nanizanka 0.00 Super vohuna, ameriška nanizanka

HTV 1

7.20 Test 7.55 Poročila 8.00 Dobro jutro 11.00 Izobraževalni program 12.00 Poročila 12.25 New York, serija 12.55 Spomini, amer. film 14.50 Poročila 14.55 Otroški program 16.30 Vesoljski potepuhi, serija 17.40 Poročila 17.50 Zlata kletka, serija 18.40 Kolo sreče 19.30 Dnevnik 20.15 Dom in svet 20.45 Lepa naša 22.05 Pogledi 22.30 Ljudje smo, show 23.15 Kronika Dubrovniškega poletnega festivala 23.45 Poročila 23.50 Oddelek za umore, serija 0.35 Psi faktorji, serija 1.20 Mickie in Maude, ameriški film 3.20 Sedmi element 3.50 Biblija, amer. film

HTV 2

7.00 Panoramski posnetki 15.15 TV koledar 15.30 Memphis 17.00 Savannah, serija 17.50 Risanka 18.05 Hugo 18.30 Cheers, serija 19.00 Panorama županij 19.15 Risanka 19.30 Dnevnik 20.15 Zakon v L.A., serija 21.10 Poročila 21.25 Susan, serija 21.50 Emma, britanski film 23.45 Velike uganke 20. stoletja 0.15 TV razpored

AVSTRIJA 1

6.10 David 6.35 Blinky Bill 7.10 Asterix na potovanju 7.15 Zelve 7.30 Kje neki tiči Carmen Sandiego? 7.50 Deklica s čarobnimi močmi 8.15 Črni blisk 8.40

AVSTRIJA 1

Vsi pod isto streho 9.05 Korak za korakom 9.25 Superman 10.15 Viva Las Vegas, amer. film 11.45 Tao tao 12.10 David 12.35 Confetti show na potovanju 12.55 Šport: formula 1, trening 14.05 Detelj nagajivček 14.25 Črni blisk 14.50 SeaQuest 15.40 Vesoljska postaja 16.25 Superman 17.15 Vsi pod isto streho 17.40 Korak za korakom 18.05 Roseanne 18.30 Strašno prijazna družina 19.00 Prijatelji 19.30 Čas v sliki in kultura 20.00 Šport 20.15 Zlati otrok, amer. film 21.45 Lethal Weapon II, amer. film 23.35 Nočna straža, amer. film 1.15 Preiskovalec, amer. film 2.35 Zmaj, amer. film 4.40 Nevarno srečanje, 1. del filma

AVSTRIJA 2

6.40 Videostrani 7.00 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Razcvet na Immenhofu 10.35 Bogati in lepi 11.20 Zvezna dežela danes 11.45 Pogled na vreme 12.00 Čas v sliki

12.10 Tema 13.00 Čas v sliki 13.10 Iz dobrega gnezda 14.00 Umor, je napisala 14.45 Bogati in lepi 15.30 Na domačem igrišču 16.00 Stari 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošla Avstrija 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki in kultura 20.00 Pogledi s stani 20.15 Primer za dva 21.15 Vsakdanja zgodba 22.10 Čas v sliki 22.35 Moderni čas 23.05 Poletna ljubimkanj 0.00 Čas v sliki 0.30 Strašno prijazna družina 0.55 Roseanne 1.20 Zareče nebo, film 2.55 Pogledi od strani 3.05 Pogledi od stani 3.10 Končna postaja pekel 4.40 Dobrodošla Avstrija

TELE-TV KRANJ

... Videostrani 19.00 Gorenjska televizija danes 19.05 Priporočamo: EPP blok - 1 19.10 Poročila Gorenjske 815 19.25 TV prodaja 20.00 Naj videospot tedna 20.05 Priporočamo: EPP blok - 2 20.10 Kam po pravdo (ponovitev oddaje) 21.10 Poročila Gorenjske 815 21.25 Priporočamo: EPP blok - 3 21.30 Znani in neznani obrazi: Igor Slavec 22.10 Iz arhiva: Kmečka ohcet pod Storžičem 23.30 Iz sveta glasbe 23.45 Poročila Gorenjske 815 00.00 Gorenjska televizija jutri 00.01 Nočni zabavni erotični program ... Videostrani SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH TELEVIJE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 561 PRIDRUŽIMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

... Videostrani non stop na 51. kanalu oddajnika na Lubniku

TV ŽELEZNICI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.15 in 21. uri. Kontaktne oddaje vsak dan od 20.30 do 21. ure. 19.00 Mladi talenti 20.00 Današnji gost v studiu - kontaktna oddaja v živo iz studia TV ... iz video arhiva

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.10 Testna slika 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.20 Spoznajmo svojega soseda 18.45 Risanka 19.15 Videostrani 20.00 Video boom, ponovitev 20.52 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Ponovitev programa srede ... Radio ONIX FM do jutranjih ur z vami v živo

IMPULZ KAMNIK

10.00 Videostrani 18.30 TV prodaja 18.35 Otroški program: Zajček Jaka 19.30 Videostrani 20.00 Top spot 20.05 Glasbeni mix 20.30 Kronika 20.50 Iz produkcije ZLTV Slovenije 21.20 Presenečenje z Dragom Paplerjem 23.10 Kronika - ponovitev 23.30 Top spot 23.35 Nočne videostrani

RA KRANJ

5.30 Začetek programa, Uvodna napoved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Poročila Radia Slovenije 7.20 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam domov 8.40 Pregled tiska 8.50 EPP 9.00 Godan 9.20 Tema dopoldneva: Odkrivamo Gorenjsko - Kranj 9.50 EPP 10.20 Minute za borzo - GBD 10.40 Informacije o zaposlovanju 10.50 EPP 11.30 Kviz Radia Kranj 11.40 Alpetour Remontov kotiček 11.50 EPP 12.30 Osmrtine, zahvale 12.40 Oglašanje s sejma 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna 13.20 Oddaja o nogometu 13.50 EPP 14.00 Godan 14.30 Cerkljanska noč 15.20 Tedenski pregled dogodkov 15.30 Prenos radia Slovenije - Dogodki in odmevi 16.05 EPP 16.20 Oglašanje s sejma 16.50 EPP 17.20 Oglašanje s sejma 17.50 EPP 18.00 Godan 18.20 Lestvica Radia Kranj 20.00 Večerni program z Natašo in Juretom 24.00 Zaključek programa Radia Kranj

R TRŽIČ

Oddajamo od 10.00 do 19.00 na 88,9 Mhz in 95,0 Mhz UKV stereo. Dopoldne bomo posredovali uporabne informacije in zanimivosti, od menjalnih tečajev do kulturnih dogodkov in vsebine današnjega Gorenjskega glasa. Oddaja Naša prilžnost bo na sporedu ob 11.20. Nekaj kasneje bomo povežali tudi z Gorenjskim sejmom. Ob 14.35 razpredemo mrežo presenečenj, ob 15.30 so na sporedu lokalne informacije, ki jim sledi oddaja Kulturni Babilon. Ob 16.10 bomo posredovali obvestila, nato pa ob 16.30 prenašali oddajo Deutsche Welle poročila. 17.05 je čas za ŠOU informacije, pa še za kakšno zanimivost. Kuharski nasvet pride na vrsto ob 17.30.

R TRIGLAV

00.00 Nočni glasbeni program 5.30 Dobro jutro 5.40 Oglasi 6.00 Razmere

KINO

CENTER amer. avant. kom. 6 DNI, 7 NOČI ob 18., 20. in 22. uri STORŽIČ prem. amer. otroško kom. PC - PASJI DETEKTIV ob 17. uri, prem. amer. akcij. thrill. DEŽ ZA UBIJANJE ob 19. in 21. uri ŽELEZAR amer. akcij. thrill. ELITNI MORILCI ob 18.30 uri, prem. amer. akcij. thrill. ELITNI MORILCI ob 20.30 uri RADOVLJICA - LINHARTOVA DVORANA amer. trill. RDEČI KOT ob 18.30 in 20.30 uri BLED avant. pust. film PREZVETJE NA ROBU DIVJINE ob 20. uri ŠKOFJA LOKA amer. epski spekt. POŠTAR ob 18. in 21. uri

SOBOTA, 15. AVGUSTA 1998

TVS 1

7.55 Zgodbe iz školjke
8.25 Carobni šolski avtobus, risana nanizanka 8.50 Živahni svet iz zgodb Richarda Scarryja, risana nanizanka 9.15 Modro poletje, španska nanizanka 9.50 Dobrodošli doma
9.55 Maša, prenos iz Petrovič
11.15 Promenadni koncert: pihalni orkester Slovenske policije
12.05 Tednik, ponovitev
13.00 Poročila, Vreme, Šport
13.10 Vremenska panorama
13.25 Priluhimo tišini
13.55 Večni sanjač, amer. nanizanka 14.20 Inšpektor Morse, angleška nanizanka 15.15 Slamnat mož, amer. film 16.50 Obvestila
17.00 Obzornik, Vreme, Šport
17.10 Oglasi
17.15 Euzmuzika '97 - spoti
17.50 Na vrtu, oddaja TV Maribor
18.15 Ozare
18.20 Pustolovščina Okavango, francoska dokumentarna serija
19.10 Risanka
19.30 TV Dnevnik, Vreme
19.50 Šport
19.55 Utrip
20.15 Na Lentu - oddaja TV Maribor
21.40 Oglasi
21.45 Homo turisticus, oddaja o turizmu
22.05 Druženje in praznovanje, amer. dokumentarna oddaja
22.30 Oglasi
22.35 Poročila, Vreme
22.45 Šport
23.00 Izseljenci, ameriško-švedski film 1.30 Napovedniki

TVS 2

7.25 Vremenska panorama 9.25 Napovedniki 9.30 Nostalgija s Sonjo Gabršček 10.30 Jeklene ptice, angleška animirana serija 11.20 Sorodniki, ponovitev amer. filma 13.00 TV Prodaja 13.30 Ben Hur, amer. film 16.55 Teniški magazin 17.25 DP v nogometu 19.30 Videoring 20.00 Kraj zločina; Nežna pošast, nemški film 21.30 V vrtincu 22.00 Sobotna noč 0.00 Napovedniki

KANAL A

7.00 Video strani 8.30 Kaličopko, otroška oddaja, ponovitev 9.30 Mogočni mišek, risanka 10.00 Mork in Mindy, risana serija 10.30 Divji divji zahod, nanizanka 11.30 Srečni časi, humoristična nanizanka 12.00 Sobotna matineja: Inkovsko zlato, film 14.00 Remington Steele, akcijska nadaljevanka 15.00 Lepotica in zver, romantična nanizanka 16.00 Družinske vezi, humoristična nanizanka 16.30 Razglednice iz Francije, film 18.00 Atlantis, glasbena oddaja 19.00 Protidarec, nanizanka 20.00 Kung fu, nanizanka 21.00 Varuhi časa, nanizanka 22.00 Babilon 5, nanizanka 23.00 Zgodbe iz grobnice, nanizanka 23.30 Petek trinajstega, nanizanka 0.30 Misija: Nemogoče, nanizanka 1.30 Atlantis, ponovitev 2.30 Video starni

POP TV

6.00 Videostrani 8.00 Mask, risana serija 8.30 Dogodivščine medvedka Ruxpina, risana serija 9.00 Guliverjeva potovanja, risana serija 9.30 Kremenčkovi, risana serija 10.00 Pakke, risanka 10.30 Power Rangers, ameriška mladinska nanizanka 11.00 V zraku, amer. mladinskega filma 13.00 Formula 1, trening 14.00 Super Pop s Stojanom Auerjem, ponovitev sezone 15.30 Pop Party, ponovitev sezone 16.30 Highlander, amer. nanizanka 17.30 Herkul, amer. nanizanka 18.30 Beverly Hills 90210, amer. nadaljevanka 19.20 Vreme 19.30 24 UR 20.00 Sobotni filmski maraton z Denzelom Washingtonom: Pelikanovo sporočilo, amer. film 22.30 Srčne zadeve, amer. film 0.30 Moč, amer. film 2.30 Črni dvojnik, amer. film 4.00 24 UR, ponovitev 4.30 Video strani

TV 3

8.00 TV prodaja 8.15 TV shop predstavlja 12.00 Risanke 12.30 Sosedje, ponovitev avstralske nanizanke 13.00 Snežni mož, risani film 14.30 Nocoj, ponovitev oddaje 16.00 Zgodovina avtomobilizma, ponovitev 16.30 Na robu mogočega, oddaja o ekstremnih športih 17.10 Avto svet, ponovitev oddaje 18.00 Sosedje, ponovitev avstralske nanizanke 18.30 Video-boom 40, glasbena oddaja 19.30 Risanke 20.10 Dvojnika, amer. film 21.50 Na robu mogočega, oddaja o ekstremnih športih 2.30 TV prodaja 23.00 TV shop predstavlja

GAJBA

15.00 Lois in Clark: Nove Supermanove dogodivščine, ameriška nanizanka 16.00 29. ulica, amer. film 18.00 Neverjetne zgodbe, ameriška nanizanka 18.30 Zapp, regionalni program na Euro PTV, RTS in Idea TV 19.30 Skrivnostni otok, ameriška nanizanka 20.00 Vojne vihr: Skrivnost Santa Vittorie, amer. film 22.30 Kako preživeti, amer. film 0.30 ZAPP, ponovitev glasbene oddaje

HTV 1

KINO

CENTER amer. avant. kom. 6 DNI, 7 NOČI ob 17., 19. in 21. uri STORŽIČ amer. otroška kom. PC - PASJI DETEKTIV ob 17. uri, amer. akcij. thrill. DEŽ ZA UBIJANJE ob 19. in 21. uri ŽELEZAR amer. akcij. thrill. ELITNI MORILCI ob 18.30 uri, amer. kom. SKRIVNOSTNO PLEME ob 20.30 uri RADOVLJICA - LINHARTOVA DVORANA amer. trill. RDEČI KOT ob 18.30 in 20.30 uri BLED avant. pust. film PREZVETJE NA ROBU DIVJINE ob 20. uri ŠKOFJA LOKA amer. epski spekt. POŠTAR ob 18. in 21. uri

8.15 TV koledar 8.30 Poročila 8.35 Power Rangers 8.55 Kaj v besedi, pesmi, sliki, plesu 9.55 Poročila 11.35 Dokum. 12.00 Dnevnik 12.25 Heidi, amer. film 14.00 Risanka 14.10 Čista resnica 14.35 Svet hipnoze 15.00 Usodne ženske: Jackie K. Onassiss 15.25 Velike svetovne palače 16.05 Dr. Quinnova 16.45 Poročila 17.00 Večer z Muppetki 17.30 Na krilih dišečega vetra 19.10 Hrvaska spominjska knjiga 19.30 Dnevnik 20.10 Sinjski gospe, prenos koncerta 21.05 Gospod in gospa Bridge, amer. film 23.10 Opazovalnica 23.30 Iz sveta razvedrila 0.05 Umori v Midsomerju, angleška mini serija 1.45 Detektivi, angleška nanizanka 2.10 Ameriški ulični bojovnik, amer. film 3.40 Največji uspehi hrvaškega športa

HTV 2

10.50 TV koledar 11.00 Zlata kletka, ponovitev mehiške nadaljevalke 14.30 Cat Ballou, ponovitev amer. filma 17.30 Kronika dubrovniškega poletnega festivala, 2. del 18.00 Čar Yukona, amer. film 19.00 Conan, risanka 19.30 Dnevnik 20.15 Triler: Versailles 20.55 Ples na ulici, angleška glasbeno - dokumentarna oddaja 22.00 Hrvaski umetniki amatjeri 22.50 Oprah show, ponovitev

AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program 9.00 Risanka 9.25 Sobotna počitniška igra 9.30 Oskar 9.55 Sobotna počitniška igra 10.05 Disneyjev festival 11.00 Podmornica v stiski, amer. film 12.45 Formula 1, prenos treninga 14.10 Na pomoč, bušmani so pobegnili, hongkonška komedija 15.40 Ime mi je nihče, film 17.30 Baldy nam 19.30 Nogomet 19.25 Money Maker 19.30 Čas v sliki in kultura 19.55 Vreme 20.00 Šport 20.15 Klient, amer. film 22.10 Body of Evidence, nemško-ameriška srhljivka 23.45 Ulica polmeseca, amer. srhljivka 1.10 Klient, ponovitev filma 3.05 Šport: nogomet 4.30 Nevarno srečanje, 2. del italijanske kriminalke

AVSTRIJA 2

6.30 Videostrani 7.00 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Moje srce te kliče, nemška komedija 11.00 Salzburški festival, prenos koncerta 13.00 Čas v sliki 13.10 Otok medvedov - duhov, dokumentarna reportaža 14.00 Usoda na Matterhornu, nemški film 15.30 Ti, sonce, ti - štajerska parada uspešnic, zabavno-glasbena oddaja 16.30 Alpe-Donava-Jadrn 17.00 Čas v sliki 17.05 Ozri se po deželi, magazin 17.35 Kdo me želi? 17.55 Religije sveta 18.00 Milijonsko kolo 18.25 Marcel Prawy - na sledi Georga Gershwina 19.00 Avstrija danes 19.25 Money Maker 19.30 Čas v sliki in kultura 19.55 Praznični večer 20.00 Pogledi od stani 20.15 Pojoča Avstrija, oddaja narodno - zabavne glasbe 21.20 Prijetni sosedje - avtomobilska okvara 22.05 Čas v sliki 22.10 Ljubezenske zgodbe in poročne zadeve 22.35 Komični ljudje, revija komedijantov 0.15 Čas v sliki 0.20 Sladka ptica mladosti, amer. film 2.15 Pogledi od strani 2.20 Mesto iluzij, amer. film 4.15 Obsedenost, italijanski film

MEGAMILK

Verjemite ali ne...

RADIO OGNJIŠČE

Planina

Kravec Tinjan Kum Ajdovščina

104.5 91.2 105.9 91.2

URŠKA

več kot plesna šola

V Kranju, Škofji Loki Radovljici in na Jesenicah

Vpisuje začetnike in dobre plesalce

064/415-000

Knorr

SOBOTA, 15. AVGUSTA 1998

TELE-TV KRANJ

... Videostrani 9.00 III. MEMORIAL PETRA VODNIKA - neposredni prenos balnarskega tekmovanja v športnem parku Hrastje - Prebačevo 19.00 Gorenjska televizija danes 19.05 Priporočamo: EPP blok - 1 19.10 Utrip Kranja 19.30 TV prodaja 20.00 Naj spot tedna 20.05 Priporočamo: EPP blok - 2 20.10 Popotovanja, vodi: Janin Klemenčič 20.35 Zapisega 17. generacije vojakov v slovenski vojski 21.10 Poročila Gorenjske 815 (ponovitev) 21.25 Priporočamo: EPP blok - 3 21.30 Iz domačega video arhiva 22.00 Videoboom 40, slovenska video lestvica zabavne glasbe 23.00 Skrivnost je v človeku, ponovitev 23.40 TV prodaja 00.00 Gorenjska televizija jutri 00.01 Nočni zabavni erotični program ... Videostrani SODELUJE V KONTAKTNIH ODDAJAH TELEVIJZE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 56! PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

... Videostrani non stop z oddajnika na Lubniku na 51. kanalu

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri; VIDEOSTRANI TV Železniki preko VCR ob 18., 19.15 in 21. uri 19.00 Presenečenja z Dragom Paplerjem 20.00 Antonov obzornik 20.20 Serijski film

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.10 Testna slika 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.20 Vaški dnevi v Ratečah 18.40 90 let PGD - Podkoren 19.00 Risanke 19.15 Videostrani 20.00 Spoznajmo svojega soseda, ponovitev 20.25 Satelitski program Deutsche Welle 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket 20.50 Popolno zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - ponovitev 22.00 OŠHO - otrok nove dobe - ponovitev 22.30 Telemarket 22.40 Napoved sporeda za nedeljo 22.45 Videostrani

IMPULZ KAMNIK

10.00 Video strani 18.30 TV prodaja 18.35 Otroški program: Zajček Jaka, ponovitev 19.30 Videostrani 20.00 Top spot 20.05 Glasbeni mix 20.30 Video boom 40 21.30 Film 23.00 Top spot 23.05 Nočne videostrani

RA KRANJ

5.30 Začetek programa, uvodna napoved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Poročila Radia Slovenije 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.20 Oziramo se 8.30 Čestitka presenečenja 8.35 Hov, ne znam domov 8.40 Pregled tiska 8.50 EPP 9.00 Godan 9.20 Novinarski prispevek 9.50 EPP 10.00 Novinarski prispevek 10.50 EPP 11.00 Oglasanje s sejma 11.50 EPP 12.00 Brezplačni mali oglasi 12.30 Osmrtnice 12.40 Oglasanje s sejma 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna 13.20 Novinarski prispevek 13.50 EPP 14.00 Godan 14.30 Oglasanje s sejma 15.30 Prenos radia Slovenije - dogodki in odmevi 16.05 EPP 16.20 Izbor pesni tedna 16.50 EPP 17.00 Oglasanje s sejma 17.20 Oglasanje s sejma 17.50 EPP 18.00 Godan 20.00 Večerni program: Glasba po izboru Marijana Kozelja 24.00 Zaključek programa Radia Kranj

R TRŽIČ

Oddajamo od 10:00 do 19:00 na UKV stereo na 88,9 in 95,0 Mhz. Dopoldne bomo poskrbeli za čim več zanimivih in uporabnih informacij. Ob

TRŽIŠKI HIT - povratek pozabljenih

vsak ponedeljek ob 17.25 na 88,9 in 95,0 Mhz

Ponedeljek, 17. avgusta, okoli pol šeste popoldne ste ponovno vabljeni k poslušanju ljubitelji popularne glasbe. Celu uro in pol bomo vrteli s "frizne komade", poleg tega bomo skupaj izvedeli marsikatero novičko oz. zanimivost iz glasbenih legov. V triperesni detelji pa kot ponavadi tri skladbe Slovenskih izvajalcev, ki so se zelo vroče. Danes pa vam, kot ponavadi zastavljamo novo nagradno uganko in vam dajemo možnost, da glasujete za eno od naslednjih melodij:

1. Immortality - CELINE DION
2. Sailing (remix) - SYDNEY 2000
3. How much is the fish - SCOOTER
4. Strandet - LUTRICIA MC NEAL
5. Viva forever - SPICE GIRLS
6. Babilando - LOONA
7. Calcutta - 2HOT
8. Lady marmalada - ALL SAINTS

Kupon pošljite na Radio Tržič, Balos 4, 4290 Tržič.

Pokrovitelj oddaje je bila PIZZERIJA ORLI Tenetiše, nagrajenec oddaje pa Sonja iz Železnikov.

Lep pozdrav od Vesne in Dušana

KUPON RADIA TRŽIČ

Nagradno vprašanje:

Kralj česa je bil ELVIS PRESLEY?

a) ŽIVALI b) ANGLIJE c) ROCK AND ROLA

GLASUJEM ZA:

Moj naslov:

Moj naslov:



NEDELJA, 16. AVGUSTA 1998

TVS 1

8.00 Cilkin kotiček, risanka 8.10 Skrivno življenje igrač, lutkovna nanizanka 8.20 Zvezdica, lutkovna nanizanka 8.45 Telerime 8.50 Modro poletje, španska nanizanka 9.20 Pustolovščine, novozelandska nanizanka 9.50 Ozare, ponovitev 9.55 Evangelizirano bogoslužje, prenos iz Maribora 11.00 Svetovna družina, japonska poljudnoznanstvena serija 11.30 Naši misionarji na Slonokoščeni obali, 2. del 12.00 Ljudje in zemlja, oddaja TV Koper - Capodistria 12.30 4 x 4, oddaja o ljudeh in živalih TV Maribor 13.00 Poročila, Vreme, Šport 13.10 Vremenska panorama 13.40 Napovedniki 13.45 Na Lento, ponovitev 15.10 Vdanost, kanadski film 16.50 Obvestila 17.00 Obzornik, Vreme, Šport 17.15 Slovenski magazin 17.45 Po domače 18.40 Podolgem in počez: Vače in... slovenski dok. film 19.10 Risanke 19.20 Žrebanje lota 19.30 TV Dnevnik, Vreme 19.50 Šport 20.00 Poletni most 21.30 Očetje in sinovi 22.30 Poročila, Vreme 22.40 Šport 22.45 Tretji kamen od sonca, amer. nanizanka 23.10 Upravnica, angleška nadaljevanke 0.00 Podolgem in počez: Vače in... ponovitev 0.25 Napovedniki

TVS 2

7.25 Vremenska panorama 9.25 Napovedniki 9.30 Teater paradiznik 10.20 V vrtincu, ponovitev 10.50 Lump, danski film 12.10 Fenoamby, glasbena skupina iz Madagaskarja 13.00 Euronews 15.45 Izredni koncert ob 35-letnici simfonikov RTV 17.20 TV prodaja 17.55 Slovenske Konjice; košarkarski turnir, prenos 19.30 Videoring 20.00 Naša krajeva skupnost 20.55 Seks, cenzura in film, amer. dokumentarni film 22.35 Obračun v malem Tokyju, amer. film 23.45 Napovedniki

KANAL A

7.00 Video strani 8.30 Kaličopko, otroška oddaja 9.30 Mogočni mišek, risanka 10.00 Mork in Mindy, nanizanka 10.30 Jeannie, nanizanka 11.00 Atlantis, ponovitev 12.00 Srečni časi, humoristična nanizanka 12.30 Nedeljska matineja: Prevara, film 14.00 Drzni in lepi, ponovitev 15.45 Bravo, maestro, ponovitev 16.00 Le mans, film 18.00 Miza za pet, nanizanka 19.00 Duh bojevnika, nanizanka 20.00 Molčeli morilci, film 21.30 Odskop, ponovitev 22.30 Sifra: Plesalec, film 0.00 Misija: Nemogoče, nanizanka 1.00 Cannon, nanizanka 2.00 Videostrani

POP TV

8.00 Butec in Butec, risana serija 8.30 Dogodivščine medvedka Ruxpina, risana serija 9.00 Munkci, risana serija 9.30 Kremenčkovci, risana serija 10.00 Dogodivščine Ježka Sonika, risana serija 10.30 Batman, risana serija 11.00 Beverly Hills, 90210, ameriška nadaljevanke 12.00 Melroce place, ponovitev ameriške nadaljevanke 12.50 Dobim - podarim, ponovitev 13.00 Oddaja pred prenosom dirke formule 1 14.00 Formula 1, prenos dirke za VN Madžarske 16.00 Baby Boom, amer. nanizanka 16.30 Naš Čarli, nemška nanizanka 17.30 Dan, ko se je končala ljubezen, amer. film 19.20 Vreme 19.30 24 UR 20.00 Za konec tedna: Nič ni večno, angleška mini serija 21.45 Odpadnik, amer. nanizanka 23.00 Črni predsednik, amer. film 1.00 24 UR 1.30 Videostrani

TV 3

8.00 TV prodaja 8.15 TV shop predstavlja 11.00 Videokolaž 12.00 Angelus 12.20 Risanke 12.50 So sedje, ponovitev avstralske nanizanke 13.20 Snežni mož, risani film 15.00 Nocjo, ponovitev oddaje 16.30 Kaj je novega?, filmski magazin 17.00 Videoboom 40, ponovitev glasbene oddaje 18.00 Zgodovina avtomobilizma, ponovitev 18.30 Kako kuhajo znani Slovenci? 19.30 Risanke 20.10 Kaj je novega?, oddaja o svetovni filmski produkciji 20.45 Umor v mestu glasbe, amer. film 22.00 Na robu mogočega, oddaja o ekstremnih športnih 22.45 TV prodaja 23.00 TV shop predstavlja

GAJBA

GAJBA na Euro PTV, RTS in Idea TV

14.30 Zapp, ponovitev glasbene oddaje 15.30 Elmer Gantry, amer.

film 18.00 Neverjetne zgodbe, ameriška nanizanka 18.30 Živa, regionalni program na Euro PTV, RTS in Idea TV 19.30 Skrivnostni otok, ameriška nanizanka 20.00 Nostalgija: Boljše življenje, jugoslovanska nanizanka 21.00 Vrnitev opisanih, jugoslovanska nanizanka 22.00 ČB klasika: Ena, dve, tri, ameriški film 0.00 Živa, ponovitev regionalnega programa na Euro PTV, RTS in Idea TV

HTV 1

8.55 Koledar 9.05 Poročila 9.10 Carovnja filma 9.35 Wimpelina hiša, lutkovna oddaja 10.00 Športnika 10.30 Hrčič - hitič 11.00 Pod Sljemenom je mesto 11.35 Risanke 11.35 Legenda o skritem mestu 12.00 Dnevnik 12.25 Kmetijska oddaja 13.15 Iz Pučkovega gledališča, dok. - glasbena oddaja 14.15 Ključ duha 14.20 Risanke 14.25 Poročila 14.40 Oprah show 15.30 Počasi naprej - nesreča Exxona Valdeza 17.05 Poročila 17.30 Beverly Hills 90210 18.20 Melros Place 19.10 Hrvaška spominjska knjiga 19.30 Dnevnik 20.15 Gabriel, hrvaška nadaljevanke 21.00 Zakladnica 22.00 Opazovalnica 22.20 Paparazi, dokumentarna oddaja 23.15 Poročila

HTV 2

12.40 TV koledar 12.50 Umori v Midsomerju 14.30 Turistični magazin 15.20 Metković '98, glasbena oddaja 15.50 nacional Geographic 16.45 Muehlin dirigira Haydna 18.35 Morje 19.05 Bucky O'zajec 19.30 Dnevnik 20.05 Aleksander Trauner, angleški dokumentarni film 21.20 Rdečeroški Goupi, francoskošvicarski film 23.00 Vmesno dejanje 23.10 Družina za umret 23.35 Zguba, ameriški film

AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program 9.25 Formula 1, prenos ogrevanja 10.05 Črni žrebec se vrača, amer. film 11.40 Univerza mojih sanj, amer. komedija 13.00 Formula 1, prenos dirke za VN Madžarske 16.10 Ponorela sta od veselja, italijanska komedija 18.00 Nonstop neumnosti: Didi kot slamanati vdovec 18.30 Šport v nedeljo 19.25 Money Maker 19.30 Čas v sliki in kultura 19.45 Vreme 19.55 Šport 20.15 Policaj iz Tolza: Smrt v Valpurgini noči 21.55 Vrapec v roki, amer. kriminalna 23.25 Šport 23.35 Kraj zločina: Drugi mož, nemška kriminalna 1.05 Šport - tenis 2.05 Madonna, ponovitev, nemško - amer. shriljive 3.40 Nočni čuvaj, ponovitev danske shriljive 5.20 Korak za korakom, ponovitev

AVSTRIJA 2

6.30 Videostrani 7.00 Vreme 9.00 Čas v sliki 9.05 Alpe-Donava-Jadran, ponovitev 10.45 Teden kulture 11.00 Počitnice na Immenhofu, nemški film 12.30 Orientacija 13.00 Čas v sliki 13.05 Tednik 13.30 Domovina, tuja domovina 14.00 Pogledi od strani - revija 14.30 Lipova ulica: Mame gredo na živce 15.00 Policijska inspekcija 1 15.30 Lovska kri, nemški film 17.00 Čas v sliki 17.05 Klub za seniore 18.00 Srček 18.25 Kristjan v času 18.30 Podoba Avstrije 19.00 Avstrija danes 19.15 Loto 19.30 Čas v sliki in kultura 19.55 Pogledi od strani 20.15 Parada uspešnih narodno-zabavne glasbe 21.20 Klostertaler calssics 21.45 Čas v sliki 21.55 K stvari - poletni pogovori 23.10 Čas v sliki 23.15 Vizije 23.20 Noč svetega Lovrenca, italijanski film 1.00 Teden kulture 1.15 Pogledi od strani 1.45 Pogledi od strani 1.55 Dober dan, Koroska 2.25 Dober dan, Hrati 2.55 Domovina, tuja domovina 3.25 K stvari - poletni pogovori, ponovitev 4.45 Skrivnost srca, amer. film

TELE-TV KRANJ

... Videostrani 9.00 Gorenjska televizija danes 9.05 Priporočamo: EPP blok - 1 9.10 "Ringa raja čuha puha" mega žur za otroke 9.40 Poklic v resnici (ponovitev oddaje) 10.00 Krila na nebu 10.50 Naj videospot tedna 10.55 Priporočamo: EPP blok - 2 11.00 Poročila Gorenjske 815 (ponovitev) 11.15 Kuharski recepti: pomarančni kolač 11.30 Župan z vami: Občina Domžale, gostja županja Cvetka Zalokar - Oražem, ponovitev 12.10 Priporočamo: EPP blok - 3 12.15 Narodnozabavne viže: ansambel Veseli planšarji 12.45 TV prodaja 13.00 Gorenjska televizija jutri ... Videostrani 19.00 Gorenjska televizija danes 19.05 Priporočamo: EPP blok 1 19.10 "Ringa raja čuha puha" mega žur za otroke 19.40 Poklic v resnici (ponovitev oddaje) 20.00 Krila na nebu 20.50 Naj videospot tedna 20.55 Priporočamo: EPP blok 2 21.00 Poročila Gorenjske 815 (ponovitev) 21.15 Kuharski recepti 21.30 Župan z vami: Občina Domžale, gostja županja Cvetka Zalokar - Oražem (ponovitev) 22.10 Priporočamo: EPP blok 3 22.15 Narodnozabavne viže: Ansambel Veseli planšarji 22.45 TV prodaja 23.00 Gorenjska televizija danes ... Videostrani SODELUJE V KONTAKTNIH ODDAJAH TELEVIJZE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 56! PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

20.00 Napovednik 20.01 Spot dneva 20.05 Oglasi 20.10 Tedenski pregled dogodkov, informativna oddaja 20.40 Oglasi 20.40 Oglasi 20.45 Nedeljski film: Kraljica Margot, 1. del ... Videostrani

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki ob 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri. VIDEOSTRANI TV Železniki

ki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri. 19.00 Antonov obzornik 19.20 Presenečenja z Dragom Paplerjem - ponovitev oddaje 20.00 PGD Zali log praznuje

ATM TV KR. GORA

... Videostrani 18.10 Testna slika 18.15 Napovednik dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.20 Kronika tedna 18.55 Risanke 19.15 Videostrani 20.00 Vaški dnevi v Ratečah 20.20 90 let PGD Podkoren, ponovitev 22.40 Satelitski program Deutsche Welle 23.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 14.50 Napoved sporeda 15.00 Telemarket 15.05 3, 2, 1 GREMO, zabavno glasbena oddaja - ponovitev 16.30 Nora nedelja: zabavno nedeljsko popoldne 18.40 Mini 5 19.00 Telemarket 19.10 Napoved sporeda za ponedeljek 19.15 Videostrani

IMPULZ KAMNIK

10.00 Video strani 19.00 TV prodaja 19.05 Otroški program: Ura pravljic 19.30 Ponovitev 20.00 Top spot 20.05 Glasbeni mix 20.30 Videoboom 40 21.30 Presenečenje z Dragom Paplerjem 22.30 Top spot 22.35 Nočne videostrani

RA KRANJ

5.30 Začetek programa, uvodna napoved 5.50 EPP 6.50 EPP 7.00 Poročila Radia Slovenije 7.40 Pregled dnevnega tiska 7.50 EPP 8.00 Napovednik programa 8.20 Oziramo se 8.30 Hov, ne znam domov 8.40 Pregled tiska 8.50 EPP 9.00 Nedeljski klepet ob kavi: gostja v studiu: Katarina Lavš 9.50 EPP 10.00 Oglasanje s sejma 10.30 Oglasanje s sejma 10.50 EPP 11.00 Po domače na kranskem radiu 11.50 EPP 12.00 Brezplačni mali oglasi 12.30 Osmrtice, zahvale 12.40 Kmetijska oddaja 12.50 EPP 13.00 Dobrodošli med praznovanci 13.50 EPP 15.30 Prenos Radia Slovenije - dogodki in odmevi 16.05 EPP 16.50 EPP 17.20 Hitro, daleč, visoko 17.50 EPP 18.20 Nagradni kviz Kina Kranj 20.00 Večerni program - Glasba po izboru Marijana Kozelja 24.00 Zaključek programa Radia Kranj

R TRŽIČ

Oddajamo od 10.00 do 15.30 na 88,9 in 95 Mhz UKV. Pozdravi iz studia bo sledila oddaja izletniški kažipot. Sledil bo Gorniški kotiček. 11:50 je čas za pogovor z dežurnimi na OKC. Ob 12:00 lahko prisluhnete tedensku mozaiku, 10 minut kasneje pa nedeljski duhovni misli. Nedeljska tema, ki se začne ob 12.20, bo posvečena referendumu o spremembah zakon o lokalni samoupravi. Obvestila bodo na sporedu ob 12.50, ob 13:20 pa bomo spored nadaljevali z glasbenimi čestitkami. Nedeljo bomo v studiu Radia Tržič zaključili s Kolovratom domačih, ki se prične ob 14:30.

R TRIGLAV

00.00 Nočni program 6.40 Oglasi 7.00 Druga jutranja kronika 7.40 Oglasi 7.50 Kronika OKC Kranj - zadnjih 24 ur 8.00 Otroška oddaja: Mirin vrtljak 8.40 Oglasi 9.25 Popevka tedna 9.35 Ceste 9.40 Oglasi 9.45 Aktualno: Trgovina Radia Triglav: Fužinar Jesenice 10.15 Obvestila 10.40 Oglasi 11.00 Mali oglasi 11.40 Oglasi 12.00 BBC, novice, vreme 12.10 Obvestila, osmrtnice 12.20 Voščila 12.40 Oglasi 13.00 Aktualno 13.40 Oglasi 14.00 Voščila 14.40 Oglasi 15.00 Aktualno: 15.30 Dogodki in odmevi 16.00 Voščila 16.25 Osmrtice 16.30 Nedeljski telegram 16.40 Oglasi 17.00 D.J. Time - 1. del 17.40 Oglasi 18.00 D.J. Time - 2. del 18.40 Oglasi 19.00 Minute za ljubitelje resne glasbe 19.30 Glasba za mlade poslušalce 19.40 Oglasi 20.30 Večerni glasbeni program

R SORA

8.00 Napoved programa - dogodki danes, jutri 8.40 Naš zgodovinski spomin 9.00 Aktualna tema: 60 letnica Gasilskega društva Zali log 10.00 Kmetijska oddaja 10.30 Narodnozabavna viža 11.00 Škofjeloški tednik 11.30 Dogodki danes - jutri 12.00 Nedeljska duhovna misel 12.30 Kino 13.00 Čestitke in pozdravi 14.00 Nedeljsko popoldne 15.30 RA Slovenija 16.30 Horizont 17.30 Daj dan 19.30 Nočni glasbeni program RA Sora

KINO

CENTER amer. avant. kom. 6 DNI, 7 NOČI ob 17., 19. in 21. uri STORŽIČ amer. otroška kom. PC - PASJI DETEKTIV ob 17. uri, amer. akcij. thrill. DEŽ ZA UBIJANJE ob 19. in 21. uri ŽELEZAR amer. kom. SKRIVNOSTNO PLEME ob 18.30 uri, amer. akcij. thrill. ELITNI MORILCI ob 20.30 uri RADOVLJICA - LINHARTOVA DVORANA avant. pust. film PREŽIVETJE NA ROBU DIVJINE ob 18.30 in 20.30 uri BLED amer. trill. RDEČI KOT ob 20. uri ŠKOFJA LOKA amer. epski spekt. POSTAR ob 18. in 21. uri ŽELEZNIKI amer. erot. thrill. DIVJE STRASTI ob 20. uri DOVJE otr. mat. - ris. film ANASTAZJA ob 18. uri, amer. drama DOBRI WILL HATING ob 20. uri

R RGL

KRIM: 100,2 Mhz - ŠANCE: 99,5 Mhz - LJUBLJANA: 105,1 Mhz 7.00 Dobro jutro 7.15 Novice, vreme, ceste, nočna kronika 7.35 Vreme 8.55 Dolenjski utrip 10.00 Duhovna misel 10.30 Nedeljski gost 12.30 Rumeni radio 13.30 Čestitke, želje 18.45 Vreme 19.00 D. J. time 20.00 Dvoglavi levji car 1.45 Ljubezen, erotika, seks, pornografija

R OGNJIŠČE

5.00 Začetek programa 5.30 Poročila 6.10 Pozdrav domovini 6.45 Današnjemu dnevu na pot, Svetnik dneva 7.00 Jutranje 7.40 Oznani 7.50 Sprehodi po slovenski kulturni dediščini 8.00 Poročila 8.15 Kmetijska oddaja (v sodelovanju s Kmetijsko založbo) 9.00 Prešo maše 10.15 Naša nedeljska reportaža 11.00 Poročila 11.15 Iz življenja vesoljne Cerkve 12.00 Zvonjenje in ponovitev Svetnik dneva 12.15 Čestitke 15.00 Informativna oddaja 18.15 Slovenci po svetu in domovini 19.00 Verska oddaja lokalnih radijskih postaj 20.10 Napovednik programa za jutri 20.15 Radio Vatikan 20.35 Sakralna glasba (pripravlja Tadej Sadržar) 21.35 Radijski roman 22.00 Slovo

IPIŠ
RAČUNALNIŠKA
USPOSABLJANJA
tel.: 064/211-237,
363-420
IPIŠ

URŠKA
več kot plesna šola
V Kranju, Škofji Loki
Radovljici in
na Jesenicah
Vpisuje začetnike in
dobre pesalce
☎ 064/415-000

Knorr

radio triglav
96 MHz

RADIO 87.7 SALOMON
ZA GORENJEKE
IN GORENICE!
24 UR DOBRE GLASBE!!!

Verjemite ali ne...

RADIO OGNJIŠČE
Planina
Krvavec Tinjan Kum Ajdovščina
104,5 91,2 105,9 91,2

PONEDELJEK, 17. AVGUSTA 1998

TVS 1

7.30 Vremenska panorama
8.55 Napovedniki
9.00 TV Prodaja
9.30 Mala čarovnica, 2. del otroške oddaje
9.45 Lažnivi Kijukec, posnetek gledališke predstave
9.55 Palček David, risana nanizanka
10.15 Izgubljene civilizacije, amer. dokumentarna serija
11.10 Pustolovščina Okavango, francoska domutarna serija
12.00 Slovenski magazin
12.30 Utrip
12.45 Zrcalo tedna
13.00 Poročila, Vreme, Šport
13.10 Vremenska panorama
13.25 Ljudje in zemlja, oddaja TV Maribor
13.55 Očetje in sinovi
14.50 Poletni most
16.20 Dober dan, Koroška
16.50 Obvestila
17.00 Obzornik, Vreme, Šport
17.10 Po Sloveniji
17.30 Radovedni Taček: cev
17.50 Na paši v planini, oddaja za otroke
18.05 Časovni popotniki, amer. nanizanka
18.35 Otroci sveta, 5. oddaja
19.05 Risanka
19.10 Zrebanje 3 x 3 plus 6
19.30 TV Dnevnik
19.50 Vreme
19.55 Šport
20.05 Savannah, amer. nadaljevanka
20.55 Dobro je vedeti
21.00 Gore in ljudje
22.00 Odmevi
22.20 Kultura
22.25 Vreme 22.30 Šport
22.40 Fina gospa, angleška nanizanka
23.10 Inspektor Morse, angleška nanizanka
0.00 Otroci sveta, ponovitev
0.30 Napovedniki

TVS 2

9.00 Vremenska panorama
10.00 Na vasi, danska nanizanka
10.30 Pacific Drive, avstralska nanizanka
10.55 Pasje življenje, amer. nanizanka
11.20 Čudežni otrok, amer. nanizanka
11.45 Šport v nedeljo
12.30 Vinska popotovanja, angleška dokumentarna serija
12.50 Bullionovi fantje, angleški film
14.25 Euronews
15.45 TV Prodaja 16.15 O dečku, ki je nehal govoriti, ponovitev nizozemskega filma
18.05 Okus po zločinu, angleška nanizanka
19.00 Lingo, TV igrice
19.25 Videoring 20.00 Studio City
20.50 Koncert skupine Requiem
21.40 Pomp
22.45 Brane Rončel izza odra
0.10 Studio City, ponovitev
1.00 Napovedniki

KANAL A

8.00 Videostrani in TV prodaja
9.00 Srečni časi, ponovitev
9.30 Družinske vezi, ponovitev
10.00 Cannon, ponovitev
11.00 Misija: Nemogoče, ponovitev
12.00 Petrocelli, nanizanka
13.00 Dan nyje zvezde, vedeževanje v živo
14.00 Držni in lepi, nadaljevanka
14.30 Oprah show, ponovitev
15.30 Sončni zaliv, nadaljevanka
16.00 Družinske vezi, nanizanka
16.30 Cooperjeva družina
17.00 Družinske zadeve, nanizanka
17.30 Alf, nanizanka
18.00 Princ z Bel Aira, nanizanka
18.30 Oprah Show: Murphy Brown se poslavlja
19.30 Korak za korakom, nanizanka
20.00 Simpatije, nadaljevanka
21.00 Ljubezen, laži in uspanke, film
22.30 Lepota telesa, oddaja o življenjskem stilu
23.30 Ellen, nanizanka
0.00 Prijatelj v krilu, nanizanka
0.30 Misija: Nemogoče, nanizanka
1.30 Cannon, nanizanka
2.30 Video starni

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija
10.00 Za vedno, ponovitev ameriške nadaljevanke
10.50 TOP shop, televizijska prodaja
11.00 Cassandra, ponovitev
12.00 Resnične usode, dokumentarna nanizanka
12.30 Parker Lewis, mladinska serija
13.00 Dragi naš učitelj, italijanska mini serija
14.00 Obalna straža
15.00 Ogledalo, avstralska nanizanka
15.30 Za vedno, ameriška nadaljevanka
16.30 Ograje našega mesta, amer. nanizanka
17.30 Cassandra, mehiška nadaljevanka
18.30 Začetni znova, ameriška nanizanka
19.20 Vreme
19.30 24 ur
20.00 Poslastica tedna: Lepotno tekmovalstvo
20.45 Avto svet, oddaja o avtomobilizmu
22.00 Nocoj, kontaktna oddaja
23.30 TV shop predstavlja

TV 3

8.00 TV prodaja
8.15 TV shop predstavlja
10.30 TV prodaja
11.00 TV shop predstavlja
13.30 Glasbeni motorček, ponovitev
14.00 TV shop predstavlja
16.40 Snežni mož, risani film
18.10 Na robu mogočega, oddaja o ekstremnih športih
18.45 Risanke
19.05 Glasbeni motorček, mladinska oddaja
19.30 Risanke
20.10 Sosedje, nanizanka
20.45 Avto svet, oddaja o avtomobilizmu
22.00 Nocoj, kontaktna oddaja
23.30 TV shop predstavlja

GAJBA

na Euro 3, RTS in Idea TV
9.00 24 ur, ponovitev
9.30 Borzni monitor
15.00 Živa - TV magazin, ponovitev regionalnega programa
16.00 Grdi raček, risana serija
16.30 Kritik, risana serija
17.00 Sedma sila, kanadska nanizanka
18.00 Umor, je napisala, ameriška nanizanka
19.00 Živa, regionalni program na Euro PTV, RTS in Idea TV
19.15 Cassandra, venezuelska nadaljevanka
20.00 Znanstvena fantastika: Zvezdne steze: Nova generacija, ameriška nanizanka
21.00 Vampirski klan, ameriška nani-

zanka
22.00 Živa - TV magazin, regionalni program
23.00 Sreča pa taka, amer. nanizanka
0.00 Super vohun, ameriška nanizanka

HTV 1

7.45 TV koledar
7.55 Poročila
8.00 Dobro jutro, Hrvaška
10.00 Poročila
10.05 Simpsonovi
10.30 Rdeči palček, amer. nanizanka
11.00 Narava: človekov najboljši prijatelj
12.00 Poročila
12.25 New York
12.55 Zvezda, amer. film
14.25 Dom in svet, ponovitev
14.55 Poročila
15.00 Otroški program
15.30 Ruska vojna, ponovitev dok. oddaje
16.20 Risanke
16.30 Gospod Majeka, nanizanka
17.00 Hrvški operni pevci
17.35 Poročila
17.50 Zlata kletka
18.40 Kolo sreče
19.10 Hrvška spominjska knjiga
19.30 Dnevnik
20.10 Divja rasa, švedska drama
21.15 Velikani hrvške znanosti
22.00 Opazovalnica
22.25 Vroča sleda, amer. film
0.10 Poročila

HTV 2

15.20 TV koledar
15.30 Greh nedolžnosti, ponovitev amer. filma
17.00 Savannah, ponovitev amer. nadaljevanke
17.50 Risanka
18.05 Hugo
18.30 Na zdravje, amer. nanizanka
19.00 Zagrebška panorama
19.30 Dnevnik
20.15 Kviz
20.25 Prijatelji, amer. nanizanka
20.55 Poročila
21.10 Newyorška policija, amer. nanizanka
21.55 Vidikon
22.45 Zgodovina ameriške umetnosti, angleška dokumentarna serija

AVSTRIJA 1

6.10 Otroški program
8.45 Iskanje zlatega otroka, ponovitev amer. komedije
10.10 Policaj iz Tolza, ponovitev nemške kriminalke
11.45 Otroški program
14.50 SeaQuest
DSV
15.40 Zvezdne steze
16.25 Lois in Clark: Nove supermanove dogodivščine
17.15 Vsi pod isto streho
17.40 Korak za korakom
18.05 Roseanne
18.30 Družina za umret
19.00 Varuška
19.30 Čas v sliki, Kultura
19.55 Vreme
20.00 Šport
20.15 Kdo je potupkal Rogerja Rabbita, amer. komedija
21.55 Indiskretna strast, amer. erotična srhljivka
23.25 Nash Bridges
0.10 San Fernando, amer. vestern
2.00 Point Blank, amer. kriminalka
3.30 Indiskretna strast, ponovitev amer. filma
5.00 Zvezdne steze, ponovitev

AVSTRIJA 2

6.20 Videostrani
7.00 Vreme
9.00 Čas v sliki
9.05 Usoda na Matterhornu, ponovitev nemškega filma
10.35 Držni in lepi, ponovitev
11.20 Ptice v viharju, dokumentarni film
11.50 Vreme
12.00 Čas v sliki
12.05 Orientacija
12.35 Slika Avstrije
13.00 Čas v sliki
13.10 Starši niso slabi
14.00 Umor, je napisala, amer. nanizanka
14.45 Držni in lepi, nadaljevanka
15.30 Prednost domačih, show
16.00 Starši
17.00 Čas v sliki
17.05 Dobrodošla Avstrija
18.50 Posebna oddaja
19.00 Zvezna dežela danes
19.30 Čas v sliki, Kultura
19.55 Vreme
20.00 Pogledi od strani
20.15 Vse moje hčerke, nemško-avstrijska serija
21.05 Tema, reportaža
22.00 Čas v sliki
22.30 Srečanje - kultura
0.00 Čas v sliki
0.30 Euro-City, dokumentarna reportaža
1.00 Oddaja
2.30 Pogledi od strani, ponovitev
2.35 Sladka ptica mladosti, ponovitev amer. filma
4.30 Krog zarotnikov, amer. film

TELE-TV KRANJ

... Videostrani
19.00 Gorenjska televizija danes
19.05 Priporočamo: EPP blok - 1
19.10 Poročila Gorenjske
816
19.25 Iz tiska: Gorenjski glas
jutri
19.30 TV prodaja
20.00 Naj spot tedna
20.05 Priporočamo: EPP blok - 2
20.10 Reportaža
20.30 Skrbimo za zdravje: Sterilizacija (vodi Maja Zagorčnik; ponovitev)
21.10 Poročila Gorenjske
816
21.25 Priporočamo: EPP blok - 3
21.30 Strel - glasbena oddaja (vodi: Filip Končančič; v živo, pokličite po telefonu: 33 11 56)
22.40 Iz tiska: Gorenjski glas
jutri
22.45 Poročila Gorenjske
816
23.00 TV prodaja
23.30 Gorenjska televizija jutri ... Videostrani
SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH
TELE-TV TELEVIJNE KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 56! PRIDRUŽIMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

20.00 Napovednik
20.01 Skozi pravilico v svet
20.10 Spot dneva
20.15 Oglasi
20.20 Kako biti zdrav in zmogovati - 12. del
20.50 Oglasi
20.55 Tedenski pregled dogodkov, informativna oddaja, ponovitev
21.25 Video top, glasbena oddaja
22.10 Videostrani

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki od 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri. 19.00 Mladinska oddaja 20.00 Odrska predstava Igralske skupine "Scena"

ATM TV KR. GORA

... Videostrani
18.10 Testna slika
18.15 Napovednik dnevnega programa
18.16 EPP blok
18.20 Otvoritev razstave Vrata 98
18.50 Risanka
19.15 Videostrani
20.00 Kronika tedna, ponovitev
20.35 Satelitski program Deutsche Welle
22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani
19.50 Napoved sporeda
20.00 Telemarket
20.05 Polpolno

KINO

CENTER amer. avant. kom. 6 DNI, 7 NOČI ob 18.30 in 20.30 uri
STORŽIČ amer. otroška kom. PC - PASJI DETEKTIV ob 17. uri, amer. akcij. thrill. DEŽ ZA UBIJANJE ob 19. in 21. uri
ŽELEZAR Danes zaprto!

PANORAMA

zdravje, zdravljenje z alternativno medicino - kontaktna oddaja
22.00 OSHO - otrok nove dobe
22.30 Telemarket
22.40 Napoved sporeda za torek
22.45 Videostrani

IMPULZ KAMNIK

10.00 Video strani
19.00 TV prodaja
19.05 Otroški program
19.30 Videostrani
20.00 Top spot
20.05 Glasbeni mix
20.30 Šport in rekreacija
20.50 Video top
21.40 Iz produkcije LTV Slovenije
22.25 Top spot
22.30 Nočne videostrani

RA KRANJ

5.30 Začetek programa, uvodna napoved
5.50 EPP
6.50 EPP
7.00 Poročila
7.40 Slovenije
7.20 Čestitka presenečenja
7.40 Pregled dnevnega tiska
7.50 EPP
8.20 Oziramo se
8.30 Hov, ne znam domov
8.40 Pregled tiska
8.50 EPP
9.00 Gorenjska včeraj, danes
9.20 Tema: 10.00 Oglašanje se sejma
10.40 Informacije o zaposlovanju
10.50 EPP
11.30 Kviz
11.00 Oglašanje se sejma
11.50 EPP
12.00 Oglašanje se sejma
12.30 Osmrtnice, zahvale
12.50 EPP
13.00 Pesem tedna
13.20 Črna kronika
13.50 EPP
14.00 Godan
14.30 Točki, metri, sekunde
15.30 Prenos Radia Slovenije
16.05 EPP
16.30 Oglašanje se sejma
16.50 EPP
17.00 Oglašanje se sejma
17.50 EPP
18.00 Godan
18.20 Vsakdo svoje pesmi poje
20.00 Pometamo doma
21.00 Večer evergreenov
24.00 Zaključek programa Radia Kranj

R TRŽIČ

Oddajamo od 10.00 do 19.00 na 88,9 Mhz in 95 Mhz UKV.

Ponedeljkovo dopoldne bomo izkoristili za zanimive in uporabne informacije, ob 11:20 bomo brskali po knjigah, ob 11:50 pa po podatkih OKC. Prenosu poročil ob 13. uri bodo ob 13:40 sledile zanimivosti iz fonoteke. 14:40 je čas, ko načenjamo popoldansko temo. Nadaljujemo z lokalnimi informacijami ob 15:30 in obvestili ob 16:10. Ob pol petih popoldne lahko prisluhnete prenosu poročil radia Deutsche welle, nato pa še črni kroniki. Ob 17:30 se bo začela oddaja Tržiški hit, tokrat polna starih, osvežujočih melodij. Nekaj pred 19. pa bomo predstavili vsebino jutrišnje številke Gorenjskega glasa.

R TRIGLAV

00.00 Nočni program
5.30 Dobro jutro
5.40 Oglasi
6.00 Razmere na cestah - AMZ
Slovenije
6.40 Oglasi
6.45 Vreme pri nas
7.00 Druga jutranja kronika
7.30 Halo, porodničnici
7.35 Kaj danes za zajtrk? (koristen nasvet in pogovor)
7.40 Oglasi
8.00 Nočna kronika (OKC) Kranj - zadnjih 24 ur
8.15 Obvestila
8.30 Telegram
8.40 Oglasi
9.00 Popevka tedna
9.15 Voščila in dobre želje
9.40 Oglasi
9.50 Zbiramo predloge za nocojšnje glasbene želje
10.00 Aktualno: 10.30 Novice
10.40 Oglasi
11.00 Made in Italy
11.40 Oglasi
11.45 Tedenska gorenjska črna kronika
12.00 BBC obvestila, vreme
12.15 Obvestila, osmrtnice
12.40 Oglasi
12.45 Športni ponedeljek
13.30 Pregled dogajanj na gorenjskih cestah
13.40 Oglasi
14.00 Popevka tedna
14.15 Voščila, dobre želje
14.30 Popoldanski telegraf
14.40 Oglasi
15.00 Merkurjeva športna stavnica
15.30 Dogodki in odmevi
16.15 Obvestila
16.30 Osmrtnice
16.40 Oglasi
17.00 Zimzelene melodije (Drago Arjani)
17.30 Domače novice
17.40 Oglasi
17.45 Zimzelene melodije
18.00 Pogled v jutrišnji dan
18.15 Aktualno: Javljanje s Kredarice
18.30 Občinski tednik Kranjska Gora
19.00 Oglasi
19.15 Voščila
19.30 Glasba po vaših željah
20.30 Večerni glasbeni program do jutra

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika Ra Slovenija
5.40 Napoved programa
6.00 Dogodki danes, jutri
6.15 Naš jutranji gost
6.30 Noč ima svojo moč
6.40 Naš zgodovinski spomin
6.50 Pregled tiska
7.00 Druga jutranja kronika
8.00 Dogodki danes, jutri
9.00 Ponovitev jutranjega pogovora
9.10 Vaš komentar, prosim
9.50 Nasvet za kosilo
10.00 Dogodki danes-jutri
11.00 Oddaja za upokojenke
12.00 BBC novice
12.50 Osmrtnice
13.00 Daj dam
14.30 Brezplačni mali oglasi
14.50 Borza
15.00 Dogodki danes - jutri
15.30 Ra Slovenija
16.30 Športno-glasbeno popoldne
19.30 Nočni glasbeni program RA Sora

R RGL

KRIM: 100,2 MHz-ŠANCE: 99,5 MHz-LJUBLJANA: 105,1 MHz
6.00 Dobro jutro
6.15 Novice, vreme, nočna kronika
7.35 Vreme
7.50 Anketa
8.00 Izbranka tedna
8.30 Zanimivosti, glasbene želje
9.30 Vaše mnenje o 10.00 Kam danes v Ljubljani
10.30 Šport na RGL
11.30 Uganka
RGL
12.00 BBC novice
13.30 Globus, ted. zunanjeopel. pregled
14.00 Pasji radio
15.00 RGL obvešča in komentira
15.45 Črna kronika
16.00 Modni bla bla
18.00 Živalski program
18.45 Vreme
18.57 Izbranka tedna
19.00 Špica, ponovitev
20.00 D.J. Deksy
1.45 Ljubezen, erotika, seks, pornografija

R OGNJIŠČE

5.00 Začetek programa
5.30 Poročila
6.10 Pozdrav domovini
6.45 Današnjemu dnevu na pot, Svetnik dneva
7.10 Blm-bam-bom - otroške minute s Ciciklubom
7.40 Za dobro letino
7.50 Sprehodi po slovenski kulturni dediščini
8.00 Poročila
8.15 Jutranji klepet
9.00 - 12.00 Zvonjenje in ponovitev Današnjemu dnevu na pot in Svetnik dneva
14.00 Poročila
14.30 Pregled tiska
15.00 Informativna oddaja, vreme, osmrtnice, obvestila
16.00 Čestitke
18.15 Izbor Vase pesmi tendza z Ivanom Hudnikom
19.00 Radio Glas Amerike (VOA)
19.35 Otroška pesma tedna in pravilica za lahko noč
20.10 Napovednik programa za jutri
20.15 Radio Vatikan
20.35 Prijatelji Radia Ognjišče z glavnim urednikom Francijem Trstenjakom
22.00 Poročila
22.30 Slovo

TOREK, 18. AVGUSTA 1998

TVS 1

7.30 Vremenska panorama
8.55 Napovedniki
9.00 TV Prodaja
9.30 Radovedni Taček: Cev
9.45 Na paši v planini, oddaja za otroke
10.00 Časovni popotniki, amer. nanizanka
10.40 Otroci sveta, 5. oddaja
11.10 Po domače
12.05 Savannah, amer. nadaljevanka
13.00 Poročila, Vreme, Šport
13.10 Vremenska panorama
14.10 Fina gospa, angleška nanizanka
15.00 Insektor Morse, angleška nanizanka
16.20 Milje in vozli, oddaja TV Koper - Capodistria
16.50 Obvestila
17.00 Obzornik, Vreme, Šport
17.10 Po Sloveniji
17.30 Mejniki naravoslovja in tehnike, nemška dok. nanizanka
17.45 Waynove dogodivščine, avstralska nanizanka
18.15 Oglasi
18.20 Velike knjige, amer. dokumentarna oddaja
19.10 Risanka
19.30 TV Dnevnik
19.50 Vreme
19.55 Šport
20.05 Hrošči, angleška nanizanka
20.55 Dobro je vedeti
21.00 Kulturno poletje
22.00 Odmevi
22.20 Kultura
22.25 Vreme
22.30 Šport
22.40 Večni sanjač, amer. nanizanka
23.05 Inspektor Morse, angleška nanizanka
23.55 The Laundromat, amer. drama
0.55 Velike knjige, ponovitev
1.45 Napovedniki

TVS 2

9.00 Vremenska panorama
9.55 Napovedniki
10.00 Na vasi, danska nanizanka
10.30 Pacific Drive, avstralska nanizanka
10.55 Okus po zločinu, angleška nanizanka
11.45 Studio City
12.35 Sobotna noč
14.40 Euronews
15.15 TV Prodaja
15.45 Rdeči klic, angleška nanizanka
16.40 Kolo sreče, TV igrice
17.15 EP v atletiki, prenos
20.40 Oglasi
20.45 Past, nemški film
22.40 Napovedniki

KANAL A

8.00 Video strani
9.00 Srečni časi, ponovitev
9.30 Družinske vezi, ponovitev
10.00 Cannon, nanizanka
11.00 Misija: Nemogoče, ponovitev
12.00 Petrocelli, nanizanka
13.00 Atlantis, ponovitev
14.00 Držni in lepi, nadaljevanka
14.30 Oprah Show, ponovitev
15.30 Sončni zaliv, nanizanka
16.00 Družinske vezi, nanizanka
16.30 Cooperjeva družina, nanizanka
17.00 Družinske zadeve, nanizanka
17.30 Alf, nanizanka
18.00 Princ z Bel Aira, nanizanka
18.30 Oprah Show: Petdeset najlepših
19.30 Korak za korakom, nanizanka
20.00 Odskop: Življenjske usode 2
21.00 Podivjani vlak, film
23.00 Svilene sence, nanizanka
0.00 Macgyver, nanizanka
1.00 Misija: Nemogoče, nanizanka
2.00 Cannon, nanizanka
3.00 Videostrani

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija, jutranji program na MMTV, Tele 59, TV Robin
10.00 Za vedno, ameriška nadaljevanka
10.50 Top Shop
11.00 Cassandra, ponovitev nadaljevanke
12.00 Otroški zdravnik, nemška nanizanka
13.00 Dragi naš učitelj, italijanska mini serija
14.00 Obalna straža, ameriška nanizanka
15.00 Ogledalo, avstralska nanizanka
15.30 Za vedno, ameriška nadaljevanka
16.30 Ograje našega mesta, amer. nanizanka
17.30 Cassandra, venezuelska nadaljevanka
18.30 Začetni znova, amer. nanizanka
19.20 Vreme
19.30 24 ur
20.00 Resnične zgodbe: Komu verjeti?, amer. film
21.45 Mladi par, ameriška nanizanka
22.30 Kila, amer. humoristična nanizanka
23.00 Ciklus filmov Roberta De Nira: Srce angela, amer. film
1.00 24 ur, ponovitev
1.30 Videostrani

TV 3

8.00 TV prodaja
8.15 TV shop predstavlja
10.30 TV prodaja
11.00 TV shop predstavlja
13.30 Glasbeni motorček, ponovitev
14.00 TV shop predstavlja
16.40 Glasbeni kolaž
17.20 Videoboom 40, ponovitev glasbene oddaje
18.30 Sosedje, ponovitev nanizanke
19.05 Glasbeni motorček, mladinska oddaja
19.30 Risanke
20.10 Sosedje, nanizanka
20.45 Vera in čas
22.00 Nocoj, kontaktna razvedrilna oddaja
23.30 TV shop predstavlja

GAJBA

na Euro PTV, RTS in Idea TV
9.00 24 ur
9.30 Borzni monitor
15.00 Živa - TV magazin, ponovitev regionalnega programa na Euro PTV, RTS in Idea TV
16.00 Zvezdne steze: Nova generacija, ameriška nanizanka
17.00 Sedma sila, ameriška nanizanka
18.00 Umor, je napisala, ameriška nanizanka
19.00 Živa - novice
19.15 Cassandra, venezuelska nadaljevanka
20.00 Severna obzorja, ameriška nanizanka
21.00 Severna obzorja, ameriška nanizanka
22.00 Živa - TV magazin, regionalni program na Euro PTV, RTS in Idea TV
23.00 Sreča pa taka, ameriška nanizanka
0.00 Super vohun, ameriška nanizanka

HTV 1

7.45 Koledar
7.55 Poročila
8.00 Dobro jutro, Hrvaška
10.00 Poročila
10.05 Simpsonovi, pon. 10.30 Rdeči palček
11.00 Narava
12.00 Dnevnik
12.25 New York
12.55 Izgnotje, amer. film
14.25 Morje, ponovitev
14.55 Poročila

15.00 Otroški program
15.30 Ruska vojna, ponovitev dokumentarne oddaje
16.25 Risanke
16.40 Trdno v sedlu, avstralska nanizanka
17.10 Pozor, steklo, ponovitev
17.40 Poročila
17.50 Zlata kletka, mehiška nadaljevanka
18.40 Kolo sreče
19.10 Hrvška spominjska knjiga
19.30 Dnevnik
20.10 Ivan Zajc, dokumentarna oddaja
21.00 Press klub
22.35 Opazovalnica
23.00 Tišina, smejmo se, amer. film

HTV 2

15.15 TV koledar
15.25 Vroča sedla, ponovitev amer. filma
17.00 Savannah, ponovitev
17.50 Risanke
18.05 Hugo
18.30 Na zdravje, amer. nanizanka
19.00 Županijska panorama
19.30 Dnevnik
20.10 Kviz
20.25 Bolnišnica upanja, amer. nanizanka
21.15 Poročila
21.25 Woodstock, dokumentarni film

AVSTRIJA 1

5.50 Otroški program
8.25 Na pomoč, bušmani so pobegnili, ponovitev filma
9.55 Moje ime je nihče, ponovitev filma
11.45 Otroški program
14.50 SeaQuest
DSV
15.40 Zvezne steze
16.25 Lois in Clark: Nove supermanove dogodivščine
17.15 Vsi pod isto streho
17.40 Korak za korakom
18.05 Roseanne
18.30 Družina za umret
19.00 Varuška
19.30 Čas v sliki, Kultura
19.55 Vreme
20.00 Šport
20.15 Umazana smrt, nemški film
21.55 Tobogan smrti, amer. srhljivka
23.50 Cena, amer. kriminalka
2.00 Divja alica, amer. film
3.30 Rabelj vzame mero, amer. kriminalka
5.00 Zvezdne steze, ponovitev

AVSTRIJA 2

6.10 Videostrani
7.00 Vreme
9.00 Čas v sliki
9.05 Posvojenja sreča, amer. komedija
10.30 Držni in lepi
11.15 Domovinski zvoki
11.20 Zvezna dežela danes, ponovitev
11.45 Vreme
12.00 Čas v sliki
12.05 Šiling, ponovitev
12.35 Dežela in ljudje
13.00 Čas v sliki
13.10 Starši niso slabi
14.00 Umor, je napisala
14.45 Držni in lepi, amer. nadaljevanka
15.30 Prednost domačih, show
16.00 Stari
17.00 Čas v sliki
17.05 Dobrodošla Avstrija
19.00 Zvezna dežela danes
19.30 Čas v sliki, kultura
19.55 Vreme
20.00 Pogledi od strani
20.15 Insekti na afriškem nebu, dokumentarni film
21.05 Poročila, politični magazin
22.00 Čas v sliki
22.30 Na prizorišču, reportaža tedna
23.15 Zamočeno poželjenje, dokumentarna reportaža
0.00 Čas v sliki
0.30 Družina za umret, ponovitev
0.55 Roseanne, ponovitev
1.20 Vincent in Theo, amer. biografski film
2.55 Pogledi od strani
3.05 Glasovi ljubezni, amer. film
4.40 Dobrodošla Avstrija, ponovitev

TELE-TV KRANJ

<

SREDA, 19. AVGUSTA 1998

TVS 1

7.30 Vremenska panorama
8.55 Napovedniki
9.00 TV Prodaja
9.30 Moja enciklopedija živali: Tjulenj
9.40 Wayneve dogodivščine, avstralska nanizanka
10.05 Mejniki naravoslovja in tehnike, nemška dokumentarna nanizanka
10.25 Velike knjige, amer. dokumentarna oddaja
11.15 Kulturno poletje
12.05 Hrošči, angleška nanizanka
13.00 Poročila, Vreme, Šport
13.10 Vremenska panorama
14.10 Tretji kamen od sonca, amer. nanizanka
14.35 Večni sanjač, amer. nanizanka
15.00 Inšpektor Morse, angleška nanizanka
15.50 Alica, evropski kulturni magazin
16.20 Naši misionarji na Slonokoščeni obali
16.50 Obvestila
17.00 Obzornik, Vreme, Šport
17.10 Po Sloveniji
17.30 Modro poletje, španska nanizanka
18.00 Mlada evropa poje: Izrael
18.20 Afriške korenine, angleška poljudnoznanstvena serija
19.10 Risanka
19.30 TV Dnevnik
19.50 Vreme
19.55 Šport
20.05 J.A.G., amer. nanizanka
21.00 Dobrodošla doma
21.05 To življenje, angleška nadaljevanka
22.00 Odmevi
22.20 Kultura
22.25 Vreme
22.30 Šport
22.45 Večni sanjač, amer. nanizanka
23.10 Inšpektor Morse, angleška nanizanka
0.00 Alica, evropski kulturni magazin, ponovitev
0.30 Ples v Ameriki
1.20 Afriške korenine, ponovitev
2.10 Napovedniki

TVS 2

9.00 Vremenska panorama
10.00 Na vasi, danska nanizanka
10.30 Pacific Drive, avstralska nanizanka
10.55 Rdeči klic, angleška nadaljevanka
11.45 Pomp
12.45 Seks, cenzura in film, amer. dokumentarna serija
13.40 Lov za zakladom, francoski kviz
15.10 Euronews
15.15 TV Prodaja
15.45 Družinski zdravnik, španska nadaljevanka
16.55 Kolo sreče, TV igrice
17.30 EP v atletiki, prenos
20.55 Pot k slavi: Maraton, športni film
21.55 Šestero zgodb, avstralska nanizanka
22.40 Lov za zakladom, francoski kviz, ponovitev
0.10 Napovedniki

KANAL A

8.00 Videostrani
9.00 Srečni časi
9.30 Družinske vezi
10.00 MacGyver, ponovitev
11.00 Misija: Nemogoče, ponovitev
12.00 Petrocelli, akcijska nanizanka
13.00 Dannyjeve zvezde, vedeževanje v živo
14.00 Držni in lepi, nadaljevanka
14.30 Oprah show, ponovitev
15.30 Sončni zaliv, nanizanka
16.00 Družinske vezi, nanizanka
16.30 Cooperjeva družina, nanizanka
17.00 Družinske zadeve, nanizanka
17.30 Alf, nanizanka
18.00 Princ z Bel Aira, nanizanka
18.30 Oprah Show: Zgodba o viagru
19.30 Korak za korakom, nanizanka
20.00 Vsi županovi možje, humoristična nanizanka
20.30 Sam svoj mojster, nanizanka
21.00 Čarovnice iz Eastwicka, film
23.00 Zlahtna, nanizanka
0.00 MacGyver, nanizanka
1.00 Misija: Nemogoče, nanizanka
2.00 Dannyjeve zvezde, ponovitev
3.00 Video strani

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija
10.00 Za vedno, ameriška nadaljevanka
10.50 TOP shop
11.00 Cassandra, ponovitev
12.00 Otroški zdravnik
13.00 Dragi naš učitelj, italijanska mini serija
14.00 Obalna straža, amer. nanizanka
15.00 Ogledalo, avstralska nanizanka
15.30 Za vedno, ameriška nadaljevanka
16.30 Ograje našega mesta, amer. nanizanka
17.30 Cassandra, venezuelska nadaljevanka
18.30 Začeti znova, amer. nanizanka
19.20 Vreme
19.30 24 ur
20.00 TV kriminalka: Roke, ki vidijo, ameriški film
21.45 Nikita, amer. nanizanka
22.30 Krlja, amer. humoristična nanizanka
23.00 Ciklus filmov Roberta De Nira: Polnočni beg, amer. film
1.15 24 UR, ponovitev
1.45 Videostrani

TV 3

8.00 TV prodaja
8.15 TV shop predstavlja
10.30 TV prodaja
11.00 TV shop predstavlja
13.30 Glasbeni motorček, ponovitev mladinske oddaje
14.00 TV shop predstavlja
16.40 Vera in čas, ponovitev
17.50 Živali, ponovitev
18.30 Sosedje, ponovitev
19.05 Glasbeni motorček, mladinska oddaja
19.30 Risanka
20.10 Sosedje, nanizanka
20.45 TV razglednica, ponovitev
21.30 Na robu mogočega, oddaja o ekstremnih športih
22.00 Nocoj, kontaktna razvedrilna oddaja
23.30 TV shop predstavlja

GAJBA

na Euro PTV, RTS in Idea TV

9.00 24 ur
9.30 Borzni monitor
15.00 Živa - TV magazin, ponovitev regionalnega programa na Uro PTV, RTS in Idea TV
16.00 Odpadnik, amer. nanizanka
17.00 Sedma sila, ameriška nanizanka
18.00 Umor, je napisala, ameriška nanizanka
19.00 Živa - novice
19.15 Cassandra, venezuelska nadaljevanka
20.00 Sredina bonboniera: Nekaj takega kot ljubezen, film
22.00 Živa - TV magazin, regionalni program na Euro PTV, RTS in Idea TV
23.00 Sreča pa taka, ameriška nanizanka
0.00 Super vohun, ameriška nanizanka

HTV 1

7.45 Koledar
7.55 Poročila
8.00 Dobro

jutro, Hrvaška
10.00 Poročila
10.05 Simpsonovi
10.30 Rdeči palček, ponovitev
11.00 Deset velikih piscev: Thomas Mann
12.00 Dnevnik
12.25 New York
12.55 Enkrat v življenju, amer. film
14.25 Velikani hrvaške znanosti
14.55 Poročila
15.00 Otroški program
15.30 Ruska vojna, dokumentarna oddaja
16.25 Risanka
16.40 Igre z divjimi živalmi
17.00 Hrvaška spominška knjiga
19.30 Loto
19.10 Zlata kletka
18.35 Kolo sreče
19.05 Loto
19.10 Hrvaška spominška knjiga
19.30 Dnevnik
20.10 Turistični magazin
21.05 Po sibirskih brezpotjih
22.05 Opazovalnica
22.30 Elita, nadaljevanka
23.30 Strah pred višino, amer. film

HTV 2

15.30 TV koledar
15.40 Tišina, smejno se, ponovitev amer. filma
17.00 Savannah, amer. nadaljevanka
17.50 Risanka
18.05 Hugo
18.30 Na zdravje, ponovitev
19.00 Zagrebška panorama
19.30 Kviz
20.15 Kviz
20.25 Od tkalca do mogočnega, nadaljevanka
21.25 Poročila
21.40 Murpheyjev zakon, amer. film

AVSTRIJA 1

5.50 Otroški program
8.45 Vsi pod isto streho
9.05 Korak za korakom
9.30 Lois in Clark: Nove supermanove dogodivščine
10.15 Vrabec v roki, ponovitev amer. filma
11.45 Otroški program
14.50 SeaQuest
DSV
15.40 Zvezde steze
16.25 Lois in Clark: nove supermanove dogodivščine
17.15 Vsi pod isto streho
17.40 Korak za korakom
18.05 Roseanne
18.30 Družina za umret
19.00 EP v atletiki
19.30 Čas v sliki, kultura
19.55 Vreme
20.00 Šport
20.15 Nogomet: mednarodno prijateljsko srečanje
22.40 Vroča afera, amer. shriljivka
0.15 Bes, amer. film
2.05 Umazana smrt, ponovitev nemške shriljivke

AVSTRIJA 2

6.30 Video strani
7.00 Vreme
9.00 Čas v sliki
9.05 Srečnjača, avstralska komedija
10.30 Salve smeja
10.40 Držni in lepi, pon. 11.20 Zvezna dežela
11.45 Vreme
12.00 Čas v sliki
12.10 Poročila, ponovitev
13.00 Čas v sliki
13.10 Starši niso slabi
14.00 Umor, je napisala
14.45 Držni in lepi
15.30 Pregled domačih, show
16.00 Stari
17.00 Čas v sliki
17.05 Dobrodošla, Avstrija
18.50 Loto
19.00 Zvezna dežela
19.30 Čas v sliki
19.55 Vreme
20.00 Pogledi od strani
20.15Klinika pod palmami, film
21.45 Pogledi od strani - posebna oddaja
22.00 Čas v sliki
22.30 Ali obstaja gnostranstvo?, dokumentarni film
0.00 Čas v sliki
0.30 Družina za umret
0.55 Roseanne, ponovitev
1.20 Vincent in Theo, ponovitev filma
3.05 Pogledi od strani
3.10 Primarij dr. Pearson, amer. film
4.45 Dobrodošla, Avstrija, ponovitev

TELE-TV KRANJ

... Videostrani
19.00 Gorenjska televizija danes
19.05 Priporočamo: EPP blok - 1
19.10 Poročila Gorenjske
818
19.25 TV prodaja
20.00 Naj videospot tedna
20.05 Priporočamo: EPP blok - 2
20.10 Aktualno...
20.30 Župan z vami: Občina Škofja Loka, gost: župan Igor Draksler (ponovitev), vodi: Beti Valič
21.10 Poročila Gorenjske
818
21.25 Priporočamo: EPP blok - 3
21.30 Predstavljamo vam tenis klub Protenex
22.45 iz arhiva
23.45 Poročila Gorenjske
818
23.00 TV prodaja
23.30 Gorenjska televizija jutri ... Videostrani
SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH TELEVIJE TELE-TV KRANJ - POKLIČITE PO TELEFONU: 33 11 561 PRIDRUŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

LOKA TV

... Videostrani na 51. kanalu z oddajnika na Lubniku

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER ob 17. ure do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Žiri. VIDEOSTRANI TV Železniki preko VCR ob 18., 19.15 in 21. uri.
19.00 Mladi talenti
20.00 Športna oddaja
20.50 Brez komentarja

ATM TV KR. GORA

... Videostrani...
18.10 Testna slika
18.15 Napovednik dnevnega programa
18.16 EPP blok
18.20 iz arhiva
19.00 Risanka
19.15 Videostrani
20.00 Torkov športni pregled, ponovitev
20.30 Satelitski program Deutsche Welle
22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani
20.00 Napoved sporeda
20.05 Večer z BIOHIRONOM (Emil Kušec) - kontaktna oddaja
21.30 Ananda - iz cikla predavanja v Ljubljani
22.30 Napoved sporeda za četrtek
22.35 Video strani

IMPULZ KAMNIK

10.00 Video strani
19.00 TV prodaja
19.05 Otroški program
20.00 Top spot
20.05 Glasbeni mix
20.30 Kronika
20.50 Film
22.20 Torkova vroča linija, ponovitev
23.20 Kronika, ponovitev
23.45 Nočne videostrani

RA KRANJ

5.30 Začetek programa, uvodna napoved
5.50 EPP
6.50 EPP
7.00 Poročila Radia Slovenije
7.20 Čestitka presenečenja
7.40 Pregled dnevnega

KINO

CENTER amer. avant. kom. 6 DNI, 7 NOČI ob 18.30 in 20.30 uri
STORŽIČ amer. utorška kom. PC - PASJI DETEKTIV ob 17. uri, amer. akcij. thrill. DEZ ZA UBIJANJE ob 19. in 21. uri
ŽELEZAR Danes zaprt!
ŠKOFJA LOKA amer. glasb. kom. SPICE GIRLS ob 20.30 uri

tiska
7.50 EPP
8.20 Oziramo se
8.30 Hov, ne znam domov
8.40 Pregled tiska
8.50 EPP
9.00 Godan
9.20 Tema: 9.50 EPP
10.20 Ponudba nepremičnin na Radiu Kranj
10.40 Informacije o zaposlovanju
10.50 EPP
11.30 Kviz Radia Kranj
11.50 EPP
12.30 Osmrtnice, zahvale
12.50 EPP
13.00 Pesem tedna
13.20 Novinarski prispevek
13.50 EPP
14.00 Godan
15.25 EPP
15.30 Prenos Radia Slovenije - Dogodki in odmevi
RS
16.20 Novina rski prispevek
16.50 EPP
17.00 Novinarski prispevek
18.00 Godan
17.50 EPP
20.00 Večerni program: Moda in ...
24.00 Zaključek programa

R TRŽIČ

Oddajamo od 10.00 do 19.00 na 88,9 in 95,0 Mhz UKV.
Pozdravi iz studia sledi napoved prvega dela sporeda, od 10.40 naprej pa lahko prislunhete uporabnim informacijam. Ob 11.30 bomo metali kovance v radijski juke box, ob 11.50 pa bo na sporedu rubrika Halo OKC, ob 13.00 pa lahko prislunhete osrednjim poročilom. Nadaljevanje sporeda prinaša ob 14.30 zanimivo temo. Čas ob 14.35 prinaša Glasbeno ropotarnico, ob 15.30 so na sporedu lokalne informacije oddaji Tržič danes. Ob 16.10 so na vrsti obvestila, ob 16.30 bo o svetovnem dogajanju poročal radio Deutsche Welle. Ob 17.30 sledi oddaja o filmu. Spored bomo sklenili z glasbo.

R TRIGLAV

00.00 Nočni glasbeni program
5.30 Dobro jutro
5.40 Oglasi
6.00 Razmere na cestah
6.40 Oglasi
6.45 Vreme (Robert Bohinc)
7.00 Druga jutranja kronika
7.30 Halo, poročnišnica
7.35 Kaj pa danes za zajtrk?
7.40 Oglasi
8.00 Kronika, OKC Kranj, zadnjih 24 ur
8.15 Obvestila
8.30 Telegraf
8.40 Oglasi
9.00 Popevka tedna
9.15 Voščila, dobre želje
9.40 Oglasi
10.00 Aktualno:
10.30 Novice
10.40 Oglasi
11.00 Zlata kočija
11.40 Oglasi
12.15 BBC - novice, vreme
12.15 Obvestila, osmrtnice
12.40 Oglasi
13.00 Lestvica od 1 do 20
13.40 Oglasi
14.00 Popevka tedna
14.15 Voščila, dobre želje
14.30 Popoldanski telegraf
14.40 Oglasi
14.50 Makler Bled
15.00 Zdravnikov nasvet
15.30 Dogodki in odmevi
16.15 Obvestila
16.30 Osmrtnice
16.40 Oglasi
17.15 Minute za sindikat
17.30 Domače novice
17.40 Oglasi
18.00 Pogled v jutrišnji dan
18.30 Občinski tednik
Jesenice
19.00 Oglasi
19.15 Voščila
19.30 Večerni glasbeni program

R SORA

5.30 Prva jutranja kronika RA Slovenija
5.40 Napoved programa
6.00 Dogodki danes - jutri
6.15 Naš jutranji gost
6.30 Noč ima svojo moč
6.40 Naš zgodovinski spomin
6.50 Pregled tiska
7.00 Druga jutranja kronika RA Slovenija
8.00 Dogodki danes - jutri
9.00 Ponovitev jutranjega pozdrava
9.30 Kuhajte z nami
9.50 Nasvet za kosilo
10.00 Dogodki danes - jutri
11.00 Kulturni paberki
12.00 BBC - novice
12.50 Osmrtnice
13.00 Daj dam
14.30 Brezplačni mali oglasi
14.50 Borza
15.00 Dogodki danes - jutri
15.30 RA Slovenija
17.00 Dogodki danes - jutri
17.10 Klepet ob glasbi
19.30 Nočni glasbeni program RA Sora

R RGL

KRIM: 100.2 Mhz - ŠANCE: 99.5 Mhz - LJUBLJANA: 105.1 Mhz
6.00 Dobro jutro
6.15 Novice, AMZS, vreme, nočna kronika
7.35 Vreme
7.50 Anketa
8.00 Izbranka tedna
8.30 Jutro je lahko tudi takšno
9.00 Spoznajmo se
9.30 Vaše mnenje o 10.00 Kam danes v Ljubljani
10.30 Tema dneva, gost 11.30 Uganka
RGL
12.00 BBC novice
12.50 Odgovori na jutro
13.30 Stajersko pomurski drobri
14.00 Pasji radio
15.00 RGL obvešča - komentira
16.00 Črna kronika
16.23 Spoznajmo se
17.00 Glasovanje za izbranko tedna
18.45 Vreme
19.00 Izbranka tedna
19.05 Film
20.30 Na robu
1.45 Ljubezen, seks, erotika, pornografija

R OGNJIŠČE

5.00 ZACHETEK PROGRAMA
5.30 Poročila
6.10 Pozdrav domovini
6.45 Današnjemu dnevu na pot, Svetnik dneva
7.10 Bim-bam-bom - otroške minutke s Ciciklubom
7.40 Za dobro letino
7.50 Sprehodi po slovenski kulturni dediščini
8.00 Poročila
8.15 Jutranji klepet
10.00 Poročila
10.15 Mali oglasi - radijska trgovina
11.00 Poročila
11.15 Sredini nasveti (Vrtičkarstvo, zdravnik)
12.00 Zvonjenje in ponovitve Današnjemu dnevu na pot in Svetnik dneva
13.00 Zlati zvoki (oddaja o narodnozabavni glasbi)
14.00 Poročila
14.30 Pregled tiska
15.00 Informativna oddaja, vreme, osmrtnice, obvestila
16.00 Čestitke
17.15 Pogovor o... (aktualni komentarji)
19.00 Radio Glas Amerike (VOA)
19.35 Otroška pesma tedna in pravilica za lahko noč
20.10 Napovednik programa za jutri
20.15 Radio Vatikan
20.35 1. sredi v mesecu Luc v temi (oddaja za slepe)
3. sredi Vstani in hodi (za bolnike in invalide)
4. sredi Kviz
22.00 Poročila
22.30 Slovo



ČETRTEK, 20. AVGUSTA 1998

TVS 1

7.30 Vremenska panorama
8.55 Napovedniki
9.00 TV Prodaja
9.30 Packačkov pisani svet, papirnato gledališče
9.40 Mlada evropa poje: Izrael
9.50 Denver - poslednji dinosaver, risana nanizanka
10.25 Afriške korenine, angleška poljudnoznanstvena serija
11.15 Druženje in praznovanje, amer. dok. serija
11.45 Homo turisticus, oddaja o turizmu
12.05 J.A.G., amer. nanizanka
13.00 Poročila, Vreme, Šport
13.10 Zgodbe iz školke
13.40 Maurice Ravelova pisma, glasbena oddaja
15.10 Podolgim in počez: Vače in...
15.35 Večni sanjač, amer. nanizanka
16.00 Inšpektor Morse, angleška nanizanka
16.50 Obvestila
17.00 Obzornik, Vreme, Šport
17.10 Po Sloveniji
17.30 Tedi, oddaja za mularijo
18.00 Glejte, kako rastejo: pajek
18.20 Parada plesa
18.35 Izzivi prihodnosti, amer. dok. serija
19.05 Risanka
19.30 TV Dnevnik
19.50 Vreme
19.55 Šport
20.05 Naši prijatelji na severu, angleška nadaljevanka
21.00 Dobro je vedeti
21.05Tednik
21.50 Oglasi
22.00 Odmevi
22.20 Kultura
22.25 Vreme
22.30 Šport
22.40 Večni sanjač, amer. nanizanka
23.05 Inšpektor Morse, angleška nanizanka
23.55 Brane Rončel izza odra
0.55 Parada plesa, ponovitev
1.10 Izzivi prihodnosti, ponovitev
1.35 Napovedniki

TVS 2

9.00 Vremenska panorama
9.55 Napovedniki
10.00 Na vasi, danska nanizanka
10.30 Pacific drive, avstralska nanizanka
10.55 Družinski zdravnik, španska nadaljevanka
11.55 Koncert skupine Requiem
12.45 Koncert skupine Strogoo zaupno
13.30 Naša krajevna skupnost
14.25 Euronews
14.45 Svet poroča, ponovitev
15.15 TV Prodaja
15.45 Opremljevalke, amer. nanizanka
16.15 Kdo je glavni, amer. nanizanka
16.40 Kolo sreče, TV igrice
17.15 EP v atletiki, prenos
20.45 Onegavljenje, amer. film
22.20 Bela soba III, angleška glasbena serija
23.10 Napovedniki

KANAL A

8.00 Video strani
9.00 Srečni časi
9.30 Družinske vezi
10.00 MacGyver, ponovitev
11.00 Misija: Nemogoče, ponovitev
12.00 Petrocelli, nanizanka
13.00 Odklop
14.00 Držni in lepi, nadaljevanka
14.30 Oprah show, ponovitev
15.30 Sončni zaliv, nadaljevanka
16.00 Družinske vezi, nanizanka
16.30 Cooperjeva družina, nanizanka
17.00 Družinske zadeve, nanizanka
17.30 Alf, nanizanka
18.00 Princ z Bel Aira, nanizanka
18.30 Oprah show: Zbogom Seinfeld
19.30 Korak za korakom, nanizanka
20.00 Mesto zločina, nanizanka
21.00 Strasti, laži in prevare: Tujec čaka, film
22.30 Nema priča, nanizanka
23.30 Macgyver, nanizanka
0.30 Misija: Nemogoče, nanizanka
1.30 Prvi odklopi, dokumentarna oddaja
2.30 Video strani

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija
10.00 Za vedno, ameriška nadaljevanka
10.50 TOP shop
11.00 Cassandra, ponovitev
12.00 Ljubezen skozi stoletja, francoska nanizanka
13.00 Dragi naš učitelj, italijanska mini serija
14.00 Obalna straža, ponovitev ameriške nanizanke
15.00 Ogledalo, avstralska nanizanka
15.30 Za vedno, ameriška nadaljevanka
16.30 Ograje našega mesta, amer. nanizanka
17.30 Cassandra, venezuelska nadaljevanka
18.30 Začeti znova, ameriška nanizanka
19.20 Vreme
19.30 24 ur
20.00 Melrose Place, ameriška nadaljevanka
20.50 Dobim - podarim
21.00 Zgodba Mie Farrow, ameriška mini serija
22.00 Želite, Milord?, angleška humoristična nanizanka
23.00 Ciklus filmov Roberta De Nira: Noč in mesto, amer. film
1.00 24 ur, ponovitev
1.30 Videostrani

POP TV

7.00 Dobro jutro, Slovenija
10.00 Za vedno, ameriška nadaljevanka
10.50 TOP shop
11.00 Cassandra, ponovitev
12.00 Ljubezen skozi stoletja, francoska nanizanka
13.00 Dragi naš učitelj, italijanska mini serija
14.00 Obalna straža, ponovitev ameriške nanizanke
15.00 Ogledalo, avstralska nanizanka
15.30 Za vedno, ameriška nadaljevanka
16.30 Ograje našega mesta, amer. nanizanka
17.30 Cassandra, venezuelska nadaljevanka
18.30 Začeti znova, ameriška nanizanka
19.20 Vreme
19.30 24 ur
20.00 Melrose Place, ameriška nadaljevanka
20.50 Dobim - podarim
21.00 Zgodba Mie Farrow, ameriška mini serija
22.00 Želite, Milord?, angleška humoristična nanizanka
23.00 Ciklus filmov Roberta De Nira: Noč in mesto, amer. film
1.00 24 ur, ponovitev
1.30 Videostrani

TV 3

8.00TV prodaja
8.15 TV shop
10.30 TV prodaja
11.00 TV shop predstavlja
13.30 Glasbeni motorček, ponovitev mladinske oddaje
14.00 TV shop predstavlja
16.40 TV razglednica, ponovitev oddaje
17.50 Kako kuhajo znani slovinci?, ponovitev
18.30 Sosedje, ponovitev avstralske nadaljevanke
19.05 Glasbeni motorček, mladinska oddaja
19.30 Risanka
21.10 Sosedje, avstralska nanizanka
20.45 Salon, ponovitev oddaje o kozmetiki in princiškah
22.00 Nocoj, kontaktna razvedrilna oddaja
23.30 TV shop predstavlja

GAJBA

na Euro PTV, RTS in Idea TV

9.00 24 ur, ponovitev
9.30 Borzni monitor
15.00 Živa - TV magazin, ponovitev regionalnega programa na Euro PTV, RTS in Idea TV
16.00 Robocop, ameriška nanizanka
17.00

Sedma sila, ameriška nanizanka
18.00 Umor, je napisala, ameriška nanizanka
19.00 Živa - novice, regionalni program na Euro PTV, RTS in Idea TV
19.15 Cassandra, venezuelska nadaljevanka
20.00 Kameleon, amer. nanizanka
22.00 Kameleon, ameriška nanizanka
22.00 Živa - TV magazin, regionalni program na Euro PTV, RTS in Idea TV
23.00 Sreča pa taka, ameriška nanizanka
0.00 Modra elita, ameriška nanizanka

HTV 1

7.45 TV koledar
7.55 Poročila
8.00 Dobro jutro, Hrvaška
10.00 Poročila
10.30 Rdeči palček, ponovitev
11.00 Nova
12.00 Dnevnik
12.25 Zlobna ženska, amer. film
14.55 Poročila
15.00 Otroški program
15.30 Ruska vojna, dokumentarna oddaja
16.25 Risanka
16.30 Chris Cross, angleška nanizanka
17.10 Hrvaška kulturna dediščina
17.35 Poročila
17.30 Zlata kletka
18.40 Kolo sreče
19.10 Hrvaška spominška knjiga
19.30 Dnevnik
20.10 Stoletje, dok. serija
21.05 Diplomirane, kviz
22.05 Opazovalnica
22.25 Oddelek za umore, amer. nanizanka
23.10 Strašila, amer. film

HTV 2

15.20 Koledar
15.30 Strah pred višino, amer. film
17.00 Savannah, amer. nadaljevanka
17.50 Risanka
18.05 Hugo
18.30 Popolna tulca, pon. 19.00 Županjska panorama
19.30 Dnevnik
20.10 Kviz
20.25 Dosjeji X, amer. nanizanka
21.15 Poročila
21.30 Seinfeld, amer. nanizanka
22.00 Ljubezensko potovanje, italijanski film

AVSTRIJA 1

5.55 Otroški program
8.50 Vsi pod isto streho
9.10 Korak za korakom
9.35 Lois in Clark: Nove supermanove dogodivščine
10.20 Reklama za ljubezen, amer. komedija
11.45 Otroški program
14.50 seaQuest
DSV
15.40 Zvezde stete
16.25 Lois in Clark: Nove supermanove dogodivščine
17.15 Vsi pod isto streho
17.40 Korak za korakom
18.05 Roseanne
18.30 Družina za umret
19.00 EP v atletiki
19.30 Čas v sliki, kultura
19.55 Vreme
20.00 Šport
20.15 Nova - ženska s kalibrom, avstralska serija
21.05 Poletni hopla, zabavna oddaja
22.00 Dosjeji X: Autopsija
22.45 Dosjeji X: Visk
23.35 Umetnine
1.45 Vroča afera, ponovitev amer. shriljivke
3.15 San Fernando, ponovitev amer. filma
5.05 Fantastične zgodbe

AVSTRIJA 2

6.15 Videostrani
7.00 Vreme
9.00 Čas v sliki
9.05

Vsak teden Več kot časopis



Kranj, 13. avgusta - Čeprav že nekaj časa traja letošnje dolgo, vroče poletje, ga tako rekoč ni vikenda, da ne bi bili tudi z Gorenjskim glasom v enem od krajev, kjer imajo takšno ali drugačno prireditve. Včasih in ponekod pristopimo tudi zraven in takrat smo seveda najbolj veseli srečanj z najmlajšimi Gorenjci. Tako je bilo nazadnje tudi na nedavnem srečanju (na sliki) Pod Jenkovo lipo v Cerkljah. • A. Ž.

500 let vasi Belo

Belo, 13. avgusta - V vasi Belo pri Katarini v občini Medvode se skrbno pripravljajo na bližnje praznovanje 500-letnice prve pisne omembe vasi. Praznovanje pripravlja turistično društvo Katarina skušaj s krajani Belega. Osrednje svečanosti ob visokem jubileju vasi Belo bodo 5. septembra ob 15. uri. Pokrovitelj svečanosti in praznovanja visokega jubileja je župan občine Medvode Stanislav Žagar. • A. Ž.

Družabno srečanje na Pšajnovici

Pšajnovica, 14. avgusta - Krajevna skupnost Pšajnovica v Tuhinjski dolini v občini Kamnik bo danes (petek, 14. avgusta) pripravila družabno srečanje pri Drobežu na Pšajnovici. Začelo se bo ob 19. uri z ansamblom Vrhovec. Ob bogatem srečelovu pa bo srečanje trajalo do zore. • A. Ž.

Žavbijeve memorial

Zbilje, 13. avgusta - NK Jezero Zbilje organizira 4. mednarodni memorial Marka Žavbija - Koksa v nogometu. Tekmovanja bo na igrišču v Smedniku konec tega tedna.

Slovesnost v Virmašah

Virmaše, 13. avgusta - Gasilci v PGD Virmaše v občini Škofja Loka bodo to soboto, 15. avgusta, ob 16. uri proslavili obnovo doma in blagoslovitev freske sv. Florjana. Na domu so prekrili streho, namestili žlebove in snegolove, uredili drenažo, zamenjali vhodna vrata ter celotno fasado. V poročilu so zapisali, da so dela opravili lahko le ob visoki podpori in prostovoljnem delu krajanov oziroma članov. Na slovesnosti v soboto bodo v programu nastopili mladi domačini, dom in fresko pa bo posebej blagoslovil domači župnik Simon Fortuna. • A. Ž.

V Dolžanovo sotesko

Kokrica, 13. avgusta Turistično društvo Kokrica v nedeljo, 16. avgusta, organizira Družinski pohod, na katerem bodo obiskali in si ogledali Dolžanovo sotesko. Sprehodili se bodo tudi po starem mestnem jedru in obiskali zgodovinski muzej. Ogledali pa si bodo še Antonov rov, kjer je bil rudnik živega srebra. Zato bodo za ogled potrebovali tudi svetilke (baterije). Zbirališče je ob 14. uri pred brunarico v Čukovi jami. Kdor ne bo imel prevoza, bo lahko prisedel. • A. Ž.

90 let PGD Mavčiče

Mavčiče, 13. avgusta - Prostovoljno gasilsko društvo Mavčiče bo od petka do nedelje proslavljalo 90-letnico delovanja. Slavnostna seja bo v petek (danes) ob 20. uri v dvorani doma v Mavčičah. Podelili bodo priznanja in odlikovanja. Jutri, v soboto, 15. avgusta, ob 17. uri bo srečanje članic Gasilske zveze mestne občine Kranj na prireditvenem prostoru pri gasilskem domu. Tekmovale bodo v igrah in pikadu, prijavljenih pa je 12 ekip. Ob 19. uri bo tudi sektorska vaja 10 društev in iz sosednjih društev. Prikazali bodo gašenje požara na kmetiji pri Novaku. Zvečer ob 20. uri pa se bo začela vrtna veselica, igral pa bo ansambel Obvezna smer.

V nedeljo, 16. avgusta, se bo praznovanje začelo ob 16. uri s slavnostno paradjo, narodnimi nošami in gasilsko opremo. Velika vrtna veselica z ansamblom Mira Klinca pa se bo začela ob 17. uri. Za oba dneva so gasilci pripravili tudi bogat srečelov in tekmovalje v pikadu.

Prostovoljno gasilsko društvo Mavčiče ima okrog 150 članov, od tega okrog 50 operativnih članov. Njihove ekipe (ženske, mladina) so uspešne tudi na tekmovanjih. • A. Ž.

Gasilska veselica in parada pihalnih godb v Lescah

V počasitev 40-letnice Turističnega društva Lesce prireja Gasilsko društvo Lesce jutri, v soboto, 15. avgusta 1998, veliko gasilsko veselico z bogatim srečelovom. Prireditve bo pod šotorom pri restavraciji Centra v Lescah. Goste bo zabaval ansambel Ekart s pevcem Edvinom Fliserjem. Pred začetkom veselice bo ob 16. uri po Lescah parada treh pihalnih orkestrrov z mažoretkami iz Mengša, Zagorja in Lesc s skupnim koncertom pod prireditvenim šotorom.

AKCIJA GORENJSKEGA GLASA IN TELEVIJIZIJE MEDVODE

GLASBENIKI MESECA

pripravlja Andrej Žalar

Pino & Tom

Matjaž Slabe in Tomo Demšar sta skupina, duo, ki ju upravičeno lahko imenujemo kar pravi ansambel. Skupaj sta začela nastopati 1994. leta. Matjaž nam je pred dnevi zaupal, da sta doslej imela že kakšnih sto nastopov.

Poznana sta tudi po nastopih, kjer poskrbita za vse: od ozvočenja, do programa in glasbe. Njuni nastopi pa niso nekaj posebnega samo zaradi sestave in repertoarja. Po dogovoru s prireditelji pripravita program. To pa pomeni, da glasbenemu programu podredita tudi celotno dogajanje in opremo. Tudi obleka je del programa, pravita. Zato njuna oblačila niso le narodna noša in klasični suknič. "Kje vse sva že nastopala? Pravzaprav povsod. Morda še najmanj na Gorenjskem oziroma v zgornjem delu Gorenjske. Težko pa bi rekel, da nas še ne poznajo. No,

bila sva recimo že na Kranjski noči, ki je letos ni bilo. Bila sva na Žirovski noči. Igrala sva na Poletju v Cerknem, na Čipkarskem dnevu v Idriji."

Še posebej se spominjata njunega nastopa na Pohodu 100 družin na Nanos in nastopov za Mestno občino Ljubljana. Več tisoč obiskovalcev je bilo tudi na odkritju spomenika Janku Premrlu Vojku v Črnem Vrhu nad Idrijo, kjer se je proslave, ko sta nastopila Matjaž in Tomo udeležil tudi predsednik države Milan Kučan. Njuni nastopi so sestavljeni iz praznikov, osebnih praznovanj, ohceti, veselice, srečanj skupin, društev ali pa obiskov po turističnih krajih. Poznana sta kot duet ali ansambel dveh, z njima pa je velikokrat skupaj tudi Alberto Gregorič. Kadar nastopi ta "trojka", potem "žuriranje" res ni konca.



Matjaž in Tomo večkrat nastopata tudi z Albertom Gregoričem.

GLASBENIKI MESECA - KUPON

Moje vprašanje za DUO PINO & TOM

Ime in priimek.....

Naslov..... Pošta.....

Izpolnjene kupone pošljite na naslov Gorenjski glas, p.p. 124, 4001 Kranj

Na podlagi 37. in 38. člena zakona o urejanju naselij in drugih posegov v prostor (Uradni list RS, št. 18/84, 37/85, 29/86, 43/89 in Uradni list RS, 26/90, 18/93, 47/93, 71/93 in 44/97) in na podlagi 3. člena zakona o planiranju in urejanju prostora v predhodnem obdobju (Uradni list RS, št. 48/90) ter na podlagi 9. in 125. člena statuta Občine Bohinj Uradni list RS št. 57/97 je župan Občine Bohinj sprejel

SKLEP O JAVNI RAZGRNITVI osnutka zazidalnega načrta za območje Sz-1 "STRŽENICA" v Bohinjski Bistrici

1.

Z dnem objave tega sklepa v Gorenjskem glasu se za 30 dni javno razgrne osnutek zazidalnega načrta za območje SZ-1 "Strženica" v Bohinjski Bistrici.

2.

Javna razgrnitev se izvede v prostorih Občine Bohinjska Bistrica, v času razgrnitve Občinska uprava organizira javno obravnavo, točen termin bo objavljen naknadno v Gorenjskem glasu.

4.

Pisne pripombe, ki naj se nanašajo na razgrnjeno gradivo, lahko vpišete v knjigo pripomb na kraju javne razgrnitve ali jih posredujete na naslov: Občina Bohinj, Občinska uprava, Triglavskva c. 35, Bohinjska Bistrica. Rok za posredovanje pripomb poteče z zadnjim dnem javne razgrnitve.

5.

Sklep začne veljati z dnem objave v Gorenjskem glasu.

Št.: 350-03-3/98

Boh. Bistrica, 12. avgusta 1998

ŽUPAN

Franc KRAMAR, dipl. ing., l.r.

Avgusta izbiramo GORENJKO meseca JULIJA 1998

Petra vodi pred Majo



Petra Kraus



Maja Rolc

Že peto zaporedno leto na Gorenjskem redno vsak mesec, s tedenskimi glasovanji, poteka NAJ-NAJ-NAJ akcija popularnosti pod naslovom "GORENJKO/GORENJEK MESECA". V njej sodelujete bralke in bralci Gorenjskega glasa, poslušalke in poslušalci vseh štirih gorenjskih radijskih hiš ter gledalke in gledalci dveh televizij: gorenjske kablške TELE-TV Kranj in televizije ATM Kranjska Gora. Danes smo zbrali podatke prvega kroga glasovanja za izbor GORENJEK meseca JULIJA 1998. Splošni glasovalni napotki: glasujete lahko vsak petek neposredno v štirih radijskih kontaktnih oddajah: že zjutraj med osmo in pol deveto uro na Radiu KRANJ z moderatorko Lili KALAN; ob devetih na Radiu TRIGLAV Jesenice z moderatorjem Petjem KOGOVŠKOM; vsak petek popoldan na Radiu TRŽIČ z moderatorko Andrejo MEGLIČ in na Radiu SORA v oddaji, ki jo vodita Bojana PIVK ali Jože BRUS. Občasno kdo od naštetih priljubljenih radijskih moderatork in moderatorjev v terminu za petkovo glasovanje nima turnusa in zato Vaše glasove v naštetih štirih radijskih kontaktnih oddajah sprejema tudi kdo drug izmed gorenjskih radijk ali radijcev. V vsakem primeru bo Vaš glas skrbno zabeležen na glasovnici in bo prispeval h končnemu rezultatu. Televizijska glasovanja: vsak petek zvečer na gorenjski televiziji TELE-TV Kranj, ko v oddaji Odprti ekran ob 20.10 uri Vaše glasove sprejema priljubljeni voditelj oddaje Sladčan UMJENOVIC; v programu kranjskogorsko-jesenške televizije ATM KRANJSKA GORA glasujete v kontaktni oddaji vsak torek ob 18.20 uri, oddajo vodita Leona in Marsel GOMBOC. Najbolj enostavno glasovanje, saj je možno kadarkoli v posameznem glasovalnem mesecu, pa je s pošto dopisnico. Na dopisnico vpišete enega od obeh predlogov za GORENJKO/GORENJEK MESECA in dopisnico pošljete na naš naslov: GORENJSKI GLAS, p. p. 124, 4 001 Kranj. Če boste vašo glasovnico oddali v pisarnah gorenjskih turističnih društev in agencij, s katerimi odlično sodeluje Gorenjski glas, niti ne potrebujete pošne znamke. Naši sodelavci so: turistična društva Bled, Bohinj, Dovje-Mojstrana, Jesenice, Kranjska Gora, Radovljica, Škofja Loka in Tržič; Turistična agencija Meridian s poslovalnicama na Jesenicah in v Lescah, ter v TA Veronika Kamnik. Avgustovsko glasovanje traja štiri tedne, do vključno ponedeljka, 31. avgusta. Po prvem krogu glasovanja za izbor GORENJEK meseca JULIJA 1998 vodi Petra Kraus s 57 glasovi pred Majo Rolc, ki je zbrala 37 glasov. Izmed Gorenjk in Gorenjcev, ki so prejšnji mesec posebej opozorili nase, sta predlagani dve, ki sta bili izbrani za najlepši v dveh lepotnih tekmovanjih:

1/ PETRA KRAUS, Kranjčanka, srednješolka, letošnja "Najlepša Slovenka", ki bo konec tega meseca v Moskvi zastopala Slovenijo na tekmovanju za Miss Evrope

2/ MAJA ROLC, Jeseničanka, bodoča študentka ekonomije, letošnja "Miss Gorenjske", bi bo ta mesec zastopala Gorenjsko v polfinalnem izboru /in zatem morda tudi v finalu/ za Miss Slovenije

Izmed prejetih glasovnic v prvem avgustovskem glasovalnem krogu smo jih deset tudi ta teden izžrebali. Pet vrednostnih pisem po tisoč tolarjev prejmejo: 1. Meta Glavač, Rožna dolina 24, Lesce; 2. Heda Draksler, Zelenica 4, Tržič; 3. Monika Jenkole, Kovorska 3, Tržič; 4. Peter Zupan, Cankarjeva 2, Radovljica in 5. Lovro Štanta, Puštal 92, Škofja Loka. Pet reklamnih Glasovih trakov, nadvse primerljivih za planinske izlete, igranje tenisa in drugo rekreacijo, izdelanih v obratovalnici BOLERO OBLAK, d.o.o. Kranj, pa prejmejo: 1. Lidija Brence, Trg Prešernove brigade 3, Kranj; 2. Anton Pipan, Voklo 60, Senčur; 3. Danica Kogoj, Deteljica 6, Tržič; 4. Dragica Kolarič, Titova 10, Jesenice in 5. Peter Kordež, Rakovica 12, Zg. Besnica.

V prvem krogu smo prejeli še 94 glasovnic v glasovanju za GORENJKO meseca JULIJA 1998. Za PETRO KRAUS je prispelo 57 glasovnic in za MAJO ROLC 37 glasov. Rezultat prvega kroga: 57 : 37 za Petro.



Skladno z 8. členom Zakona o delovnih razmerjih (UL RS, št. 14/90) in Zakonom o visokem šolstvu
Univerza v Mariboru
Fakulteta za organizacijske vede

razpisuje delovna mesta:

1. **docent** za predmet Človek v delovnem procesu
2. **izredni profesor** za predmet Osnove managementa in organizacijskega vedenja
3. **docent** za organizacijsko in kadrovske izobraževalno področje
4. **docent** za kadrovske izobraževalno področje
5. **asistent** za področje Vodenje proizvodnje in informacijski sistemi
6. **asistent** za področje Razvijanje računalniških rešitev, Avtomatizacija pisarniškega poslovanja, Varnost informacijskih sistemov
7. **asistent** za področje ekonomike
8. **učitelj športne vzgoje**

Delovna mesta razpisujemo:

pod 1. in 2. zaposlitev po 47. čl. Zakona o delovnih razmerjih
 pod 3. in 4. zaposlitev za nedoločen čas s polnim delovnim časom in petletnim mandatom
 pod 5. do 7. zaposlitev za nedoločen čas s polnim delovnim časom in triletnim mandatom
 pod 8. zaposlitev za nedoločen čas s polnim delovnim časom in triletnim mandatom

Vsi prijavljeni kandidati morajo izpolnjevati pogoje, določene v členih 52. - 55. Zakona o visokem šolstvu.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v 8 dneh po objavi razpisa na naslov: **Fakulteta za organizacijske vede, Kidričeva cesta 55a, 4000 Kranj.**

ČLOVEK, IMEJ SE RAD!

Marijan Košiček

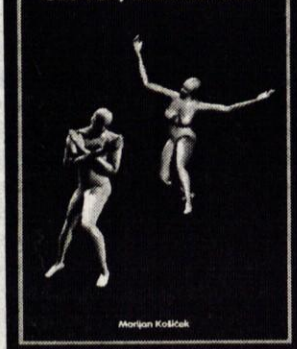
Se imate radi?

Odgovor na to vprašanje je zelo pomemben, saj od tega ni odvisna le kakovost našega življenja, ampak tudi **dobri odnosi z ljudmi**, s katerimi delimo življenje - s partnerjem, s starši, z otroki in drugimi.

Dr. Košiček je v svoji zdravniški praksi reševal različne probleme posameznikov, partnerjev in družin. V tej knjigi nam na podlagi svojih izkušenj pokaže, kako pomembno je, ne glede na starost, da začnemo razmišljati o sebi in s tem reševati svoje probleme.

Če se ne cenimo, ne moremo spoštovati drugega človeka; če si nismo prijatelji, ne znamo biti prijatelji tudi drugim ljudem; če smo nezadovoljni s seboj in napadalni do sebe, bomo zagotovo napadalni tudi do svojega okolja. Ravnanje sebi v prid nikakor ne pomeni biti sebičen. **Človek, ki se ima rad**, ki upošteva svoje resnične potrebe in je res zadovoljen z življenjem, upošteva tudi druge ljudi, se jim prilagaja, je pripravljen sodelovati z njimi na enakopravni ravni, je sposoben imeti rad drugega človeka.

ČLOVEK, IMEJ SE RAD!



"Nikar ne čakajmo, da nam življenje nenadoma kaj podari; sami moramo ustvarjati življenje." (L. N. Tolstoj)

Cena knjige je 3.885 SIT in jo lahko naročite:

- na naslov Didakta, Kranjska cesta 13, 4240 Radovljica
- po telefonu (064) 715-515
- na E-mail zalozba@didakta.si
- po telefaksu (064) 715-988

trda vezava
222 strani

DIDAKTA

V nedeljo, 23. avgusta, na Sv. Andreju nad Škofjo Loko

Naj živi vesela družba

Že petič zapored se bodo pri Ivanu Ruparju prihodnjo nedeljo srečali narodnozabavni ansambli, ki bodo z zabavo in prijetnim srečanjem začeli že kmalu po maši.

Sv. Andrej, 13. avgusta - Vesela družba smo pravzaprav vedno, kadar se zberemo pri Ivanu Ruparju. Da bo tako tudi prihodnjo nedeljo, ko se bomo srečali že petič zapored, ne dvomimo. Ivan Rupar bo tudi tokrat s Sašo in Romanom poskrbel, da bomo Vesela družba. Seveda ne bomo manjkali tudi z Gorenjskega glasa. Pri Ivanu Ruparju na Sv. Andreju nad Škofjo Loko smo že po tradiciji tudi Gorenjski glas vedno Več kot časopis.

Začeli bomo kmalu po 11. uri dopoldne. Naprej se bo predstavil ansambel BLEGOŠ, za njim pa v popoldanskem času potem še ansambli FANTJE Z VASI, MLADE FRAJLE, ZARJA, ANSAMBEL SVETLIN, TRIO MILANA RESNIKA, GAMSÍ.

Ivan bo seveda poskrbel, da ne bo nihče ne žejen ne lačen. Tudi kakšna igra bo med plesom, predvsem pa bomo skupaj z veliko vesele dobre glasbe za ples. Nenazadnje pa bo za meh potegnili tudi Ivan Rupar.



TRIO MILANA RESNIKA: Poleg Milana Resnika igrata in pojeta še Milan Peternelj in Milan Kontarček. Pravkar snemajo novo kaseto, radi pa pridejo, kamorkoli jih povabijo.



ANSAMBEL SVETLIN: Pred nekako desetimi leti so se trije bratje odločili, da skupaj zaigrajo. Prvi večji nastop so imeli na prireditvi Glasba treh dežel, prvič pa so nastopili v Steverjanu 1991. leta. Dobili so nagrado in potem še trikrat. Kot ansambel Svetlin pa zdaj nastopajo od 1. maja 1996. S to zasedbo so posneli že tretjo kaseto. Nastopili so tudi na odmevni prireditvi Slovenska polka in valček '97 in na oddaji Po domače.



ANSAMBEL GAMSÍ. Če koga, potem tega poznanege in popularnega ansambla oziroma treh bratov "s teto", kjer je glavni mentor oče treh bratov, ni treba predstavljati. Povejmo le, da so glasbeniki meseca tudi v Gorenjskem glasu in bili smo skupaj z njimi že kar na nekaj prireditvah. Po nastopu pri Ivanu Ruparju se bomo še srečali z njimi. Še letos seveda.



ANSAMBEL ZARJA: Deluje že štiri leta. Bolj opazni so postali, odkar sta njihova tekstopisca Franc Ankerst in Franci Šarabon. Ansambel je nastopil na festivalih. Na Ptujju so dvakrat osvojili srebrnega Orfeja, v Steverjanu pa so osvojili drugo nagrado festivala. Izšla pa je tudi njihova kaseto Sarovni Goren'c, ki je nekaj posebnega zaradi pesmi v pravem gorenjskem narečju.



Ansambel FANTJE Z VASI: Sedež ansambla, kot so zapisali, je na Srednji Beli pri Predvoru. Največ igrajo na ohceti, zabavah in veselicah. Tudi na dobrodelnih prireditvah so bili že večkrat. Trenutno snemajo skladbe za kaseto. Glasbo in besedila pišejo sami, pomaga pa jim Renato Verlič.



MLADE FRAJLE sestavljajo štiri mlada dekleta. Združil jih je Marjan Hercog iz Laškega. Skupaj igrajo dobro leto in so že začele snemati svojo prvo kaseto. Pravijo, da so vesele uspehov, vendar pa jim vse, kar so dosegle doslej, ne bi uspelo brez njihovega mentorja Braneta Klavžarja.



ANSAMBEL BLEGOŠ pa je tisti ansambel, s katerim v Gorenjskem glasu sodelujemo najdlje. Bili smo že ničlikokrat skupaj z njim po predstaviti predzadnje njihove kasete z naslovom Življenje je zaklad. Zdaj pa je izšla že kaseto Vandranje s harmoniko. Prav s skladbami s te kasete se bo ansambel predstavil tudi v nedeljo pri Ivanu Ruparju. Sicer pa bo že jeseni sledil, tudi skupaj z Gorenjskim glasom, nastop Blegoša po raznih krajih.



ŽIVILA KRANJ
 trgovina in gostinstvo, d.d.
 Naklo, Cesta na Okroglo 3
 telefon: 064/471-122, fax: 471-238, pošta: 4202 Naklo

NA PRAZNIČNO SOBOTO, 15. avgusta 1998, so
 odprte vse sobotne dežurne prodajalne od 8. do 12.
 ure, razen diskontov in specializiranih prodajaln.

ŽIVILA KRANJ VAM ŽELIJO PRIJETEN PRAZNIK!

Letošnji sponzorji že
 5. srečanja pod
 naslovom

Naj živi vesela
 družba pri Ivanu
 Ruparju na
 Sv. Andreju nad
 Škofjo Loko so:

- Mesarija Štajnbirt
- Orodjarstvo Bergant
- Fortuna dom
- Adriatic - AZA Škofja Loka
- Radio Sora
- Gorenjski glas

Do letošnjega bohinjskega triatlona jeklenih je le še dobrih štirinajst dni

TEKMECI NE BODO IMELI LAHKEGA DELA!

Tako zagotavlja 27-letni Marjan Zupančič iz Posavca, ki je zmagal na zadnjih treh težaviških preizkušnjah najbolj popularnega slovenskega triatlona - 8 kilometrov veslanja po Bohinjskem jezeru, 30 kilometrov kolesarjenja prek Gorjuš in Rudnega polja in 10 kilometrov teka do Vodnikove kočice prej kot v treh urah

Bohinj, 14. avgusta - To, da so bohinjski triatlon poimenovali triatlon jeklenih seveda ni naključje. Tri garaške preizkušnje zapovrstjo pač niso za vsakogar, vedno pa se najde blizu (včasih pa celo več) sto Slovencev (in tudi kakšno dekle je vmes), ki želijo preizkusiti svoje jeklene mišice in srce. Med njimi zadnja leta nikoli ne manjka Marjan Zupančič iz Posavca, ki je nekakšen "naslednik" nekdanjega petkratnega zmagovalca Lojzeta Oblaka in štirikratnega zmagovalca Jože Roglja.

Ko je Marjan Zupančič na 10. triatlonu jeklenih v Bohinju slavil svojo prvo zmago, je bil s 23 leti najmlajši zmagovalček tega popularnega tekmovanja v Bohinju. In čeprav je že večkrat nastopal, še ni imel prida izkušenj. Vseeno pa mu je zmaga vlila poguma za nove treninge in danes je 27-letni mladenič iz Posavca tudi slovenski reprezentant v gorskem teku. Seveda pa je triatlon jeklenih v Bohinju ostal njegova "strast"

Letošnji triatlon jeklenih v Bohinju bo 29. avgusta, s štartom ob 9.30 uri pri mostu Sv. Janeza. Po 8 kilometrih veslanja do zaliva Ukanc in nazaj bodo tekmovalci morali opraviti 30 kilometrov kolesarjenja ob Bohinjskega jezera prek Gorjuš do Rudnega polja na Pokljuki, nato pa jih čaka še 10 kilometrov teka prek planine Konjščice do Vodnikove kočice na Velem polju. Štartnina je 2.500 tolarjev, in jo je treba s pošto nakaznico poslati do 27. avgusta poslati na naslov: Triatlon klub Bohinj, Pod Rodico 4, Bohinjska Bistrica. Tisti, ki se boste prijavili na dan tekmovanja do 8.30 ure boste plačali 1.000 tolarjev več.



Marjan Zupančič na zadnjih treh nastopih v Bohinju ni prepustil zmage nasprotnikom. Tudi letos se pripravlja na novo slavo.

Marko Dolenc na Pokljuki pred menoj kar tri minute in pol prednosti. To sem moral nadomestiti pri teku in kar precej moči sem porabil, da sem ga ujel. Nato je bilo lažje in zmaga je bila znova moja.

Za zmago na triatlonu jeklenih pa je treba trenirati vse leto. Marjan se kot izkušen tekmovalček tega še kako dobro zaveda. "Ker sem se specializiral za gorski tek, to disciplino treniram vse leto, zadnje tri mesece pa več pozornosti namenjam tudi čolnu in kolesu. Treniram vsak dan, zjutraj uro do uro in pol veslam, nato grem na kolo in naredim od

100 do 150 kilometrov, zvečer pa še tečem okoli 15 kilometrov," pravi Marjan, ki seveda vmes tudi ves čas nastopa po tekmah v gorskem teku. Tako bo ta konec tedna tek na Grintavec, naslednjo soboto pa si želi tudi zmage na državnem prvenstvu v Škofji Loki.



Ob vseh teh nastopih in treningih seveda ne zmore še šole in službe, zato se je odločil in letos končal trgovsko šolo, že jeseni pa upa na zaposlitev. "Sprva sem potreboval službo, da sem se lahko udeleževal tekom in plačeval štartnine, sedaj pa sem dobil nekaj sponzorjev, sem pa tudi član "Stop teama" in državne reprezentance v gorskih tekih. Moj generalni sponzor je Red Bull, poleg tega pa mi pomagajo še Petrol, Čarman, Vrh, Ycc, Tilia, Rozman, atelje, Joštov hram, Tiskarna Radovljica, Tenet, Monika sport, pred kratkim pa sem dobil tudi lepo sponzorsko darilo Projekta iz Ljubljane, merilnik srčnega utripa "Cardio sport", ki ga že s pridom uporabljam na treningih," pravi Marjan Zupančič.

• V. Stanovnik, foto: T. Dokl

NOGOMET

ŽIVILA TRIGLAV NA PREVALJE

Jutri in v nedeljo štart v novo sezono čaka tudi mladince in kadete v 1. slovenski ligi, ter drugo in tretjeligaše

Kranj, 14. avgusta - Nogometaši in ljubitelji nogometa sicer že nekaj časa nimajo več "počitnic", kljub prazniku pa se bo tekovanje v 1. slovenski nogometni ligi nadaljevalo že jutri in pojutrišnjem. Jutri se bosta v Kopru ob 17.30 uri srečala Koper in Potrošnik, BS Tehnik iz Domžal pa ob 20. uri gostuje pri Maribor Teatanicu. Ostale tekme bodo v nedeljo. Nogometaši Živil Triglava gostujejo pri Korotanu na Prevaljah. Tekma se bo začela ob 17. uri. "Naš načrt je, da gremo na vsako tekmo s ciljem dobro igrati in zmagati. Res imamo na začetku lige težak razpored, saj za dvema težkima nasprotnikoma v Mariboru in doma prihajata še dve gostovanji, toda iztržiti bomo skušali čimveč," pravi kranjski trener Janez Zupančič.

Ljubitelji nogometa v Kranju pa ta konec tedna ne bodo prikrajšani za svoje užitke. Jutri se namreč začneja tekmovanja v 1. slovenski mladinski in kadetski ligi. Mladinci Triglava Teletv bodo z Mariborom Branik igrali ob 17. uri, kadeti Triglav Megamila (lanski državni prvaki) pa ob 15. uri.

Prav tako se ta konec tedna začnejo ligaški obračuni v 2. SNL in vseh 3. SNL. V drugi ligi Gorenjci sicer nimamo svojega predstavnika, v 3. SNL - center (letos je liga iz prejšnjih dveh zahod in vzhod razširjena še na center in le sever) pa nas bodo zastopali: NK Britof, NK Casino Bled, NK Komenda, NK Sava Kranj, NK Termit Moravče in NK Zarica. Prvi krog je na spored jutri, v soboto ob 17.30 uri, pari pa so: Arne Tabor - Hram Gorjan Komenda, Litija - Ivančna Gorica, Casino Bled - Svoboda, Sava Kranj - Belinka, Termit Moravče - Zarica, Britof - Cockta Kresnice in v nedeljo Kolpa - Makortrade Dob.

Že v začetku tedna pa so v Ljubljani izžrebali pare osmine finala NZS. Po nedeljskem porazu ekipe Zarice, ki je 1:3 izgubila z Goriškimi opekarnami, imamo Gorenjci v igri le še eno možnost, nogometaše Živil Triglava. Ti sicer pri žrebu niso imeli sreče, saj so za nasprotnike dobili lanske zmagovalce pokala Rudar iz Velenja, vendar pa bodo imeli Kranjčani prednost domačega igrišča, saj bo tekma 9. septembra na kranjskem štadionu. • V. Stanovnik

SMUČARSKI SKOKI

V FRANCIJI TUDI FRANC

Kranj, 14. avgusta - V torek se je z drugo tekmo v Predazzu nadaljevala 5. poletna turneja FIS Grand Prix za smučarje skakalce. Od naših štirih adutov se je v finalno serijo uvrstil le Primož Peterka, ki je na koncu osvojil solidno 13. mesto in je po dveh tekmah sedaj na skupnem 11. mestu.

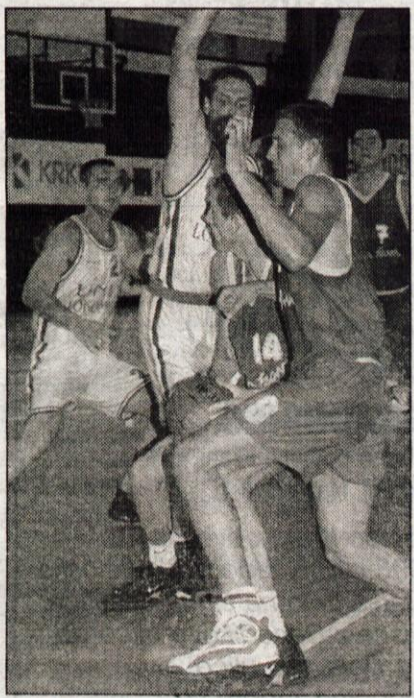
Po tekmi sta domov odpotovala Damjan Fras in Jure Radelj, Primožu Peterki in Blažu Vrhovniku pa se je za preostali dve tekmi danes v Chourchevelu in v nedeljo v Ninterzartnu pridružil Triglav Urban Franc, ki se je po uspešnih poletnih treningih odločil, da skakalnih smuč še ne bo postavil v kot. • V.S.

NEJC IN ANDI STA DOMOV PRIPELJALA KOLO

Žirovnica, 12. avgusta - Minulo soboto in nedeljo so se mladi skakalci Stola iz Žirovnice udeležili mednarodne tekme "Pokal Mc Donald's" v Zakopanah na Poljskem. Poleg mladih Gorenjcev so od slovenskih skakalcev tam nastopali še mladi člani Ilirije Fernšpeda, skupaj pa so med 110 tekmovalci iz petih držav v petih kategorijah osvojili kar tri posamične zmage.

Zmagovalci so domov pripeljali nova gorska kolesa: od Ilirijanov Jure Šinkovec za zmago v kategoriji letnika 1985, od članov Stola iz Žirovnice pa Nejc Frank v najmlajši kategoriji letnika 1987 in Andi Legat, ki je zmagal med tekmovalci letnika 1983. Kot je po vrnitvi domov povedal trener Žirovničanov Stane Baloh, so bili njegovi varovanci tudi ekipno najuspešnejši, saj so si tretje mesto v svojih letnikih priskakali še Sašo Trpin (letnik 1987), Jure Tratar (letnik 1985) in Bine Zupan (letnik 1984). Četrti v svoji kategoriji je bil Janez Tolar (letnik 1985), peti Anže Torkar (letnik 1983) in osmi Blaž Klinar (letnik 1984). • V. Stanovnik

KOŠARKA



Škofjeloški košarkarji odprli prvoligaško sezono na Gorenjskem - S prijateljsko trening tekmo med domačo ekipo Loka kave in gosti iz Rusije, ekipo Unix Lokomotiva iz Kazana, se je v sredo zvečer v "vroči" športni dvorani na Podnu začela nova košarkarska sezona za novincev v 1.A ligi. Ločani so trenutno sredi kondicijskih priprav, toda na tekmi s petouvrščenim ruskim moštvom so pokazali nekaj lepih potez, dobro pa so se izkazali tudi novinci v ekipi. Na sliki Peter Hartman in Mirko Buljubašič, ki sta skušala ukantiti

močno rusko obrambo. Na koncu so izkušenejši Rusi slavili 71:84, trener domačih Igor Dolenc, pa je bil kljub temu zadovoljen z igro svojih varovancev. • V.S., foto: T. Dokl

JADRALNO LETALSTVO

PRISTAVEC NAJBOLJŠI V RIETIJU

Lesce, 13. avgusta - Minulo sredo se je v Rietiju končalo sredo domsko prvenstvo v jadrlnem letalstvu. Zadnji dan prvenstva so piloti dobili zelo zahtevne naloge, vendar pa je Boštjan Pristavec (ALC Mobitel) uspel obraniti prvo mesto v odprtem razredu in s tem dokazati, da je res izvrsten letalec.

V standardnem razredu je zmagal Italijan Mario Pronzati, naš najboljši pa je bil Anderj Kolar (ALC) na 13. mestu. • V.S.

HOKEJ

NA BLEDU TUDI KAC

Bled, 14. avgusta - Štirinajst dni pred začetkom letošnjega poletnega hokejskega turnirja za pokal "Bled 98" so organizatorji, HK Bled, dobili razveseljivo vest. Iz celovškega KAC-ja so jim sporočili, da se bodo vendarle udeležili tradicionalnega vstopa v hokejsko sezono pri nas, saj so odpovedali sodelovanje na turnirju v Italiji.

Tako so organizatorji spremenili tudi način tekmovanja, saj so šest ekip razdelili v dve skupini. V prvi so Zvolen, Olimpija in Acroni, v drugi pa KAC, Alba Volan in Bled. Prva tekma bo na sporedu v četrtek, 27. avgusta, ob 17. uri, ko se bosta pomerili ekipi Zvolna in Olimpija, zvečer ob 20. uri pa bo tekma med Albo in Bledom. Turnir se bo nadaljeval v petek in soboto ter zaključil v nedeljo s polfinalom in finalom ob 18.30 uri. • V.S.

V PODMEŽAKLI DVA NOVA TUJCA

Jesenice, 24. avgusta - Na jeseniškem ledu je te dni že zelo živahno, saj ekipe trenirajo že ves teden, te dni pa se obeta nekaj sprememb v članskem moštvu. Tako naj bi že danes v Podmežaklo prišla dva nova tujca: 34-letna Carmine Vani in Maurizio Catanacci. Oba sta svojo športno kariero začela v Kanadi, v zadnjih letih pa sta večino igrala v Evropi.

Kakšna igralca sta novince naj bi videli že prihodnji teden, ko se bosta v pripravljalni tekmi pomerili domači moštvi HK Acroni in HK HIT Casino. Tekma bo v ponedeljek, 17. avgusta, ob 19. uri. Po sedanjem razporedu naj bi bila naslednja tekma v Podmežakli v četrtek, 20. avgusta, ob 19. uri, ko bosta igrala HK Acroni in Olimpija. 24. avgusta bo v Podmežakli še tekma med HC Acroni - EC VSV Villach, v ponedeljek, 31. avgusta, pa še med HK Acroni in HK Kladno.

Iz HK Acroni Jesenice tudi obveščajo, da že prodajajo letne vstopnice. Cena za sedišča je 39 tisoč tolarjev (gotovina), za stojališča pa 30 tisoč tolarjev (gotovina). Kupite jih lahko vsak delovnik med 10. in 13. uro v pisarni HD Jesenice in dve uri pred vsako tekmo na blagajni HD Jesenice. Vstopnice lahko plačate tudi na več čekov, na voljo pa so tudi družinske vstopnice. • V.S.

VABILA, PRIREDITVE

Odprto državno prvenstvo v jadrlnem padalstvu - Društvo Edel klub Slovenije je skupaj z Zvezo za prosto letenje organizator 7. odprtega državnega prvenstva v jadrlnem padalstvu, ki bo potekalo od jutri do 23. avgusta. Štarti bodo v primeru lepega vremena na Krvavcu med 12. in 14. uro, pristanki pa v Seničnem po 16. uri. Organizatorji na tekmovanju pričakujejo med 80 in 100 pilotov iz peth držav, med njimi seveda tudi naše najboljše na čelu z bivšim državnim prvakom Domnom Slano, aktualnim prvakom Bojanom Marčičem in dvakratnim prvakom Alešem Šuštrom. Med klubi so favoriti Polet iz Kamnika, Špica iz Ljubljane in Krokari iz Železnikov.

Bogat športni vikend v Lescah - V okviru praznovanja 40-letnice Turističnega društva Lesce bosta jutri in v nedeljo na sporedu kar dva šahovska turnirja. Jutri, z začetkom ob 9.30 uri se bo začel finalni turnir serije poletnih turnirjev pod šotorom pri Družbenem centru v Lescah, v nedeljo ob 10. uri pa se bo začel 25. ekipni poletni turnir v počastitev občinskega praznika. V nedeljo, z začetkom ob 9.30 uri bosta nogometni tekmi mlajših in starejših dečkov Lesc in Tržiča, ob 16.45 uri pa bodo na nogometnem igrišču pristali padalci. Ob 17. uri bo nogometna tekma članske ekipe z žensko ekipo ŠD Skale, ob 19. uri pa se bo začela veselica z Gorenjskimi muzikanti in Klemenom Koširjem.

Gorski tek na Grintavec - Jutri, v soboto, s štartom ob 9. uri se bodo gorski tekači podali na 2558 metrov visok Grintavec. Štart teka bo pri planinskem domu v Kamniški Bistrici, lanske zmago pa bo branil Mariborčan Igor Šalamun. Še danes so prijave cenejše, informacije pa dobite po telefonu 817-755 (Dare Božič).

Dirka na Črničev - Kolesarski klub Pro M Team iz Kamnika to nedeljo, 16. avgusta, pripravil 10. kolesarski vzpon na Črničev. Štart bo ob 10. uri v Kamniku pred zlatarstvom Banič. Prijave sprejemajo uro in pol pred štartom. Dodatne informacije po telefonu 041/730-375.

Skoki na Gorenji Savi - V okviru avgustovskih prireditvev na skakalnici na Gorenji Savi bo SK Triglav jutri, v soboto, zvečer, priredil tekme za dečke do 12 in 14 let. Tekma bo na skakalnici K45. • V.S.

III. Memorial Petra Vodnika - Jutri, v soboto, 15. avgusta, Balinarski klub TELE-TV Rogovila prireja turnir trojk III. Memorial Petra Vodnika na svojem igrišču Hrastje - Prebačevo. Turnir se prične ob 8. uri, finalna tekma bo na vrsti okoli 16.30 ure, podelitev pokalov pa ob 18. uri. Sodelovalo bo 16 ekip. Po turnirju bo veselica z ansamblom Mesečina. • S. Š.

Balinarski spored - Balinarji v vseh državnih ligah ta konec tedna začnejo jesenski del ligaškega tekmovanja. Obe gorenjski ekipi v super ligi gostujeta: Lokateks Trata pri Polje Balinčku, Huje pa v Kuteževem pri TIB Terminalu. V I. ligi ekipa Bistrice jutri ob 10. uri gosti Anteno, Jesenice pa Planine Topole. V II. ligi - vzhod pa so pari: Duplica - EIS Budničar, Milje Tela - Radovljica Alpetour, Gonila - Primskovo, Svoboda - Center. Tekme so jutri ob 10. uri. • V.S.

NESREČE

Kranj, 14. avgusta - Od ponedeljka do srede so policisti na območju UNŽ Kranj obravnavali šestnajst prometnih nesreč, od tega jih je bilo štirinajst le z materialno škodo, v nesreči pri naselju Vrba se je voznik motornega kolesa hudo poškodoval, v Goričah pa je bila na dvorišču pred stanovanjsko hišo do smrti povozena leto in pol stara deklica.

Na dvorišču povozil hčerko

Goriče, 12. avgusta - Na dvorišču stanovanjske hiše v Goričah je v sredo okoli 12. ure voznik kombiniranega vozila ponesreči povozil svojo leto in pol staro hčerko, ki je umrla na kraju dogodka.

Družina se je s kombijem pripeljala na dvorišče pred garažna vrata. Oče, ki je vozil, je izstopil, pristopil do desnih prednjih vrat in pomagal iz vozila izstopiti ženi in otrokoma, ki so nato odšli proti hiši. Sam je nato zopet sedel za volan in speljal vzvratno. Pri tem ni opazil, da je za njim krenila njegova hči, ki je v času speljevanja stala za vozilom. Tako je med vzvratno vožnjo z zadnjim delom vozila zapeljal preko hčerke. Poškodbe so bile tako hude, da je bil zdravnik, ki je prisel na kraj nesreče, nemočen.

Ker se je tragični dogodek zgodil izven prometnih površin, ni bil kvalificiran kot prometna nesreča. Ogled kraja je zato prevzela komisija Uprave kriminalistične službe, ki zbira obvestila zaradi suma kaznivega dejanja povzročitve smrti iz malomarnosti. • S. Š.

Spregledeal prehitvejočega motorista

Vrba, 12. avgusta - V sredo ob 15.15 uri se je na magistralni cesti Zirovnica - Lesce, izven naselja Vrba, zgodila prometna nesreča, v kateri se je voznik motornega kolesa hudo poškodoval.

20-letni Jernej A. je z osebnim vozilom izven naselja Vrba začel prehitovati pred njim vozeče vozilo ravno v trenutku, ko ga je po levi strani z motorjem že pravilno prehitel 39-letni Zdravko Z., državlján Hrvaške. Da bi preprečil trčenje, je motorist sunkovito zavil levo, pri tem izgubil oblast nad motorjem in padel. Zdravko je bil z reševalnim vozilom odpeljan v bolnišnico na Jesenicah, kjer je zaradi hudih telesnih poškodb ostal na zdravljenju. • S. Š.

KRIMINAL

Vlom v obrtno zadrugo

Kranj - Med 7. in 10. avgustom je neznan storilec prišel do prostorov podjetja za obrtne storitve v Kranju, kjer je razbil steklo na oknu in vstopil v delavnico. Tam si je prilastil električne vrtalne stroje, plinsko jeklenko z ročajem in šobo ter še nekaj orodja. Zadrugo je oškodoval za okoli sto tisoč tolarjev. • S. Š.

Odneseel harmoniko Zupan

Kranj - Nepridiprav je minuli konec tedna v Kranju občanu iz njegovih kletnih prostorov odnesel harmoniko "frajtonarico" znamke Zupan in telefax znamke Panasonic, črne barve. Kako je vlomilcu uspelo vstopiti v kletne prostore, še ni znano. Lastnik je bil oškodovan za okoli 450 tisoč tolarjev. • S. Š.

Odneseel mobilni telefon

Kranjska Gora - Neznani storilec je v času med 8. in 11. avgustom iz kombiniranega vozila, tuje registracije, ki je bil parkiran v dolini Kot, odnesel telefon GSM, znamke Nokia, in več drugih predmetov, ki so bili v vozilu. Lastnika je s svojim dejanjem oškodoval za okoli 150 tisoč tolarjev. • S. Š.

Vlomilec odnesel blagajno

Kranjska Gora - Pred dnevi je neznanec izkoristil zavetje noči in vlomil v poslovalnico Kompas v Kranjski Gori in od tam odnesel trezor z večjo količino denarja v tujih valutah.

S še neugotovljenim sredstvom je odlomil cilindrični vložek, da je skozi vhodna vrata lahko vstopil v poslovalnico. Tam je stopil do večje blagajne, ki jo je poskušal odpreti na več načinov, njeno pločevino je rezal tudi z ognjem, tako da mu je uspelo odpreti spodnja vrata blagajne. Tu je našel šest priročnih blagajn, ki pa so bile na srečo (vlomilec misli drugače) prazne.

Ker mu ni uspelo odpreti celotne blagajne, jo je, verjetno s pomočjo pajdaša, naložil na vozilo in odpeljal s kraja. V neodprtem delu blagajne je bilo nekaj gotovine (okoli 200 tisoč tolarjev) v raznih valutah, nekaj ribolovnih in smučarskih kart, vozovnice za muzejski vlak ipd... Policisti in kriminalisti neznanega vlomilca vztrajno iščejo. • S. Š.

Okraedel uslužbenca MORS-a

Bled - Občana, ki se je pred dnevi odločil za kopanje v Blejskem jezeru, je poletna osvežitev drago stala. Okoli 17. ure, ko se je mirno namakal v zalivu Njivice, mu je neznanec iz nahrbtnika, ki ga je pustil na obali, vzel denarnico s šest tisoč tolarji gotovine, vozniškim dovoljenjem, bančno kartico in službeno izkaznico MORS. • S. Š.



GRADBINEC

splošno gradbeno podjetje Kranj, d.d.
4000 Kranj, Nazorjeva 1

SGP Gradbinec Kranj obvešča,
da bo dne 24.8. 1998 polna zapora Škofjeloške
ceste zaradi asfaltiranja celotne širine cestišča.
Zapora bo od križišča z Benedikovo ulico do
križišča z Delavsko ulico.
V času popolne zapore se
poslužite obvoznih cest.

Novo sredstvo za prisilno ustavljanje vozil

Bežečim voznikom je odklenkalo

Bodičasti trak, ameriškega proizvajalca Stinger, je precej bolj praktičen od starega ježa - Drveče vozilo bo zanesljivo ustavil, saj mu preluknja vse štiri pnevmatike - Ni nevarnosti, da bi se bežeče vozilo prevrnilo

Hrušica, 14. avgusta - Policisti Prometne policijske postaje Kranj so se ta teden usposabljali za uporabo posebne naprave za prisilno ustavljanje motornih vozil - bodičastega traku ali stingerja, kakor mu v žargonu sami pravijo. Po prikazu rokovanja s posebnim trakom in njegovim delovanjem lahko le zatrdimo, da je odklenkalo vsem voznikom, ki bodo poskušali zbežati policijskim patruljam.

To posebej velja zato, ker je bodičasti trak ali stinger veliko priročneji za uporabo kot prejšnja naprava za prisilno ustavljanje vozil - jež. Poleg tega pa so se spremenila tudi navodila o uporabi prisilnih sredstev, na podlagi katerih je policiji sploh dovoljeno uporabljati bodičaste trakove. Ta navodila predvidevajo tudi druge načine prisilnih ustavljanj vozil, kot je na primer postavitve blokade s službenimi vozili.

Jež je bil nepraktičen

In če je bila prejšnja naprava - jež, okorna in nepraktična, je sedaj drugače. Medtem ko so imeli policisti ježa shranjenega kar v prikolici, skupaj z znaki, ki so jih morali postaviti pred mesto, na katerem so uporabili to napravo, je novi bodičasti trak shranjen v malo večjem kovčku, je razmeroma lahek in zelo pripraven za uporabo.

Ježa so lahko postavili le na ravnem delu ceste, ker je gume vozila spraznil v trenutku, kar je bilo lahko nevarno za bežečega voznika. Njegovo vozilo se je lahko po prevozu ježa celo prevrnilo, zato je obstajala nevarnost povzročitve telesnih poškodb, v najslabšem primeru celo smrti.

Z bodičastim trakom je bistveno drugače. Bodice so narejene iz nerjavečega jekla, so trojno brušene v konico, ki se zarije v avtomobilsko pnevmatiko, zrak pa se nato iz nje spušča enakomerno. Gume se spraznijo v približno dvajsetih sekundah, tako da ima voznik dovolj časa, da vozilo ustavi. S praznimi pnevmatikami je pred lovečim policijskim vozilom tako ali tako povsem nemočen. Na demonstraciji v bazi Avtomoto zveze Slovenije na Hrušici, ki jo je izvedel komandir Postaje prometne policije Robert Sušan, smo se lahko prepričali, kako učinkovit in varen je bodičasti trak. Vozilo, ki je prevozilo trak, se ni niti malo zasukalo, le sikanje uhajajočega zraka iz pnevmatike se je zaslišalo. Po nekajdeset metrov

nadaljnje vožnje se je vozilo enostavno moralo ustaviti.

Uporaba šele po dveh opozorilih

Zanimivo pri bodičastem traku je, da so njegove bodice postavljene poševno, tako da se ne bleščijo, ko jih doseže svetloba, zato jih voznik ne more pravočasno opaziti. V nasprotju z ježem lahko bodičasti trak uporabljamo tudi v ovinkih in v rahlem klancu, praktično je pomembno le, da si policist izbere tak prostor, da je odvržen trak nemogoče odvzeti.

Trak se lahko uporabi na dva načina. Prvi, ki je po izkušnjah policistov tudi boljši, je, da se trak enostavno vrže pred drveči avto. Drugi način je, da se trak že predhodno položi na drugi konec vozišča, nato pa ga policist tik pred avtomobilom s pomočjo desetmetrske vrvice potegne prek cestišča. Bodičasti trak bo zanesljivo ustavil tudi bežečega motorista.

Spremenjena navodila o uporabi prisilnih sredstev so prinesla še neko novost, ki je birokratske narave. Po starih navodilih je uporabo prisilnega sredstva lahko odobril le notranji minister, izjemoma pa načelnik UNŽ. To je bilo zelo nepraktično, ker se bežeča vozila lovi večinoma ponoči. Po novem lahko njegovo uporabo dovoli že vodja izmene OKC.

Seveda pa policisti sedaj traku ne bodo uporabljali že ob vsaki priložnosti. Za njegovo uporabo morajo biti izpolnjeni minimalni pogoji. Uporabi se lahko, ko želijo preprečiti beg storilca kaznivega dejanja, ki se preganja po uradni dolžnosti. Toda prej ga mora policist vsaj dvakrat nedvoumno opozoriti, naj ustavi. Prisilno lahko policija ustavi tudi voznika, ki želi nezakonito prečkati državno mejo ali vstopiti na varovano zemljišče.

Bodičasti trak lahko uporabljajo le posebej za to nalogo usposobljen policist, ki bo v ta namen prejel tudi posebno



Bodičasti trak enostavno vrže pred bežeči avto, ta pa nato naredi svoje.

potrdilo. Takih je na Gorenjskem petnajst policistov. Uporaba bodičastega traku ima zakonsko podlago, zato je policija ob njegovi uporabi varna pred tožbami civilistov. Zamenjava uničene pnevmatike (vseh štirih) navsezadnje ni tako poceni stvar. Trak, dolžine štiri ali sedem in pol metrov, slednjega bo uporabljala kranjska prometna policija, je izdelalo ameriško podjetje Stinger, ki je specializirano za proizvodnjo posebnih prisilnih sredstev. • S. Šubić, foto: T. Dokl

Gorske nesreče

Italijanska alpinistka v severni steni omahnila v smrt

25-letna Isabella L. je v globino potegnil njen soplezalec. Pri plezanju nista uporabljala zaščitnih čelad - Nizozemec si je med hojo po dolini Triglavskih jezer zvil gleženj

Vrata, 13. avgusta - Po napornem vikendu za gorske reševalce se je tudi tekoči teden začel s tragično gorsko nesrečo. 25-letna Italijanka Isabella L. se je ubila v severni steni Triglava.

Kot je bilo sporočeno, je planinec iz Slovaške v ponedeljek nekaj pred poldnevom iz severne triglavske stene slisal klice na pomoč, o čemer je bil takoj obveščen Operativno komunikacijski center v Kranju. K Triglavu je poletel helikopter Letalske policijske enote na Brniku.

Po sistematičnem pregledu celotne severne stene so pod vstopom v kratko Nemško smer, okoli trideset metrov nad snežiščem, opazili poškodovana alpinista.

Kot je bilo sporočeno, sta italijanska alpinista Isabella L. in 28-letni Tiziano M. v ponedeljek v jutranjih urah dopotovala do Aljažvega stolpa, od tam pa pot nadaljevala do Nemške smeri. Sicer dobro alpinistično opremljena sta zgrešila vstop v omenjeno smer, zato sta začela s plezanjem približno sto metrov desno od vstopa v Slovensko smer.

Prvi je bil v navezi Tiziano, medtem ko ga je Isabella varovala. Oba nista uporabljala zaščitnih čelad. Tizianu se je med plezanjem nenadoma odtr-

gal skalni oprimek in je padel v globino osmih metrov. Ker med plezanjem ni uporabljal dodatnega varovanja, je v globino potegnil tudi svojo soplezalko, ki je po približno desetih metrih padanja priletela na skalno polico, nato pa preko nje. Nazadnje je obvisela na vrvi v navpični steni.

Isabelle se je ob padcu tako hudo poškodovala, da je zdravnik v jesiški bolnišnici niso uspeli rešiti. Njen soplezalec se je pri padcu le lažje poškodoval.

Nizozemec

si je zvil gleženj

Naslednji dan je do nezgode prišlo v dolini Triglavskih jezer. OKC UNŽ Kranj je sporočilo o planincu, ki je s poškodovano nogo prispel do koč Triglavskih jezer, prejel ob 9.20 uri.

Gorski reševalci iz Bohinja in helikopter Letalske policijske enote so se takoj odpravili proti koči. Tam so našli 22-letnega Nizozemca Adrianusa T., ki je skupaj s prijatelji hodil po pešpoti v dolini Triglavskih jezer. Med hojo pa je nerodno stopil na kamen in si pri tem zvil gleženj na levi nogi. Helikopter ga je odpeljal v jesiški bolnišnico, kjer so ugotovili, da se je nizozemski alpinist kar hudo poškodoval. • S. Šubić

PROMETNA NAPOVED



Jutri, 15. avgusta, se pričakuje izredno povečan promet, ker bo na Brezjah potekal velik verski obred, veliko ljudi pa se bo podalo tudi v Kranj na Gorenjski sejem. Na morju bo tudi izmenjava izmen, kar bo še prispevalo h gostoti prometa. Policija obljublja, da bo na cestah dovolj patrulj in policistov na motorjih, ki bodo promet usmerjali, odstranjevali visoka gostota prometa v smeri iz turističnih krajev.

Srečno in varno vožnjo!

Gorenjska nočna kronika

Sinova pretepala svoja očeta

Kranj, 13. avgusta - V zadnjih treh dneh so imeli gorenjski policisti kar dovolj opravka s kršitelji javnega reda in miru. V ponedeljek so morali posredovati devetkrat, trikrat na javnem prostoru, šestkrat pa v zasebnem. V torek so štirikrat posredovali zaradi kršitev javnega reda in miru, od tega dvakrat na javnem prostoru. V sredo so zabeležili pet kršitev, vse so bile na javnih prostorih.

Tako so morali policisti na Jesenicah v torek po 21. uri posredovati v sporu med sinom in očetom. I. B. je namreč pretepel svojega očeta F. B., potem ko sta se prej dobrega sporekla zaradi družinskih zadev. Oče, ki je bil pod vplivom alkohola, je napadel sina. Po krajšem prerivanju ga je sin odrinil, tako da je oče padel na rob kopalniške banje in se poškodoval, za trenutek pa je celo izgubil zavest. Odpeljali so ga v Splošno bolnišnico Jesenice, kjer je ostal na zdravljenju.

Podoben prepir med obema rodovoma se je ob skoraj isti uri zgodil tudi v Kranju, kjer je P. Z. prav tako pretepel svojega očeta P. Z.. Kot so ugotovili policisti, je sin po krajšem prepiru s steklenim kozarcem udaril očeta po glavi. Tako ga je poškodoval po glavi, sebe pa po rokah. Oba so odpeljali na zdravniško nego v zdravstveni dom v Kranju. Po oskrbi so ju poslali v domačo nego. Če se ne bosta prej spet stela. • S. Š.

Pogin rib na Bledu

Bled, 13. avgusta - Potem ko je v ribogojnici rib na Bledu pred kratkim izginilo večje število postrvi, je ta teden prišlo do pogina večjega števila rib. Natančnega števila nismo uspeli izvedeti.

Trenutno tudi še ni znano, ali je bila onesnažena že voda iz potoka, ki napaja bazene v ribogojnici. Ve se le, da je do pogina prišlo v drugem in tretjem bazenu ribogojnice, pravi vzrok pogina pa bo znan po opravljeni analizi. • S. Š.



Slovenske in Mercatorjeve zastave

Marko Jenšterle,
zunanji sodelavec

Najbolj zgovoren komentar o aferi zaradi nepravilne matrice sina Mercatorjevega direktorja je bil objavljen v mariborskem Večeru. Zgovoren je bil, kljub temu da zanj niso porabili ene same besede. Šlo je namreč za karikaturu. Na njej je avtor narisal zgradbo Ministrstva za šolstvo in šport, na kateri nad vhodnimi vrati visi slovenska zastava, takoj ob njej in v enaki velikosti pa še Mercatorjeva. Včasih res slika ali karikatura lahko pove več, kot še toliko analiz in študij raziskovalnega novinarstva, ki so se v zadnjem času ubadale z zvezami med Mercatorjevimi direktorjem Zoranom Jankovičem, ministrom dr. Slavkom Gabrom in tudi predsednikom Milanom Kučanom. Ob njih pa se je pojavljala še prava množica drugih, manj znanih in pomembnih imen, ki so po nesreči ali po neumnosti padla v afero.

Po koncu parlamentarnih poizvedb bo "afera Jankovič" vsekakor tista, s katero bo opozicija najprej preizkusila trdnost sedanje vladne koalicije. Tokrat ima v rokah kar nekaj močnih argumentov, že zdaj pa je mogoče opaziti, kako so se politiki Slovenske ljudske stranke previdno umaknili ob stran in samo pozorno spremljajo razvoj dogodkov. V času vladanja so se že naučili veliko stvari, predvsem pa tega, da jim v LDS za takšno molčečnost radi poplačajo na kakšen drugačen način. Slovenska ljudska stranka je pri tem najbolj zadovoljna s plačili na področju kadrovske politike, kjer je v tem trenutku odprtih kar nekaj pomembnih mest.

Na začetku, ko je novica o nepravilni maturi sina Mercatorjevega direktorja prišla v javnost, mediji previdno še niso omenjali konkretnih imen. Toda ta "idilika" ni trajala dolgo. Slovenija je premajhna in opozicija preveč budna, da bi lahko takšno afero utišali brez imen. Druga

stvar pa je, kako bo s posledicami, oziroma kako visoko bo segla odgovornost. Opaziti je bilo mogoče, da je dr. Drnovšek za začetek delo ministra dr. Gabra ocenil z besedo "solidno", kar mu v tem trenutku še daje dovolj prostora za kakršnokoli jesensko odločitev. Kot običajno, si bo tudi sedaj premier vzel čim več časa za razmišljanje, saj je najprej zahteval izdelavo poročila, na podlagi katerega bo nato ocenil odgovornost in potegnil ukrepe. Potem pa so se na njegovo srečo že začele počitnice. Te seveda za vse udeležence v aferi letos niso ravno prijetne. Morda jih še najbolj uživa glavni akter, direktor Mercatorja, ki se v svojem finančno podkovanem dvorcu še naprej čuti dovolj varnega, ker natančno ve, da je njegov denar za politiko izjemno pomemben.

Sama afeta pa je pokazala kako ljudje na ključnih mestih v strahu pred položajem hitro pozabljajo na strokovnost in z njo povezano avtonomijo. Ravnateljica Centra za dopisno izobraževanje Univerzum, ki je Jankovičevega sina spustila na maturo, čeprav od tega ni imel pravice, je ves čas govorila le o "naročilih z najvišjih instanc" in pri tem dodajala, da bi "večina ravnateljev storila enako". Toda, če je temu res tako, potem je jasno, da je sistem slovenskega šolstva resno načet, saj odsej naprej za znanje ni več potrebno mukotrpno in dolgotrajno guljenje šolskih klopi. Bolj od tega je pomembno brezstransko kopičenje kakršnegakoli kapitala, saj bo z njim v kratkem mogoče kupiti že doktorate, lahko pa si bomo celo zagotovili mesto v politiki. Za politiko, ki tako razvrednoti znanje in znanost, je res najbolje, da nad pristojnim ministrstvom razobesi še kakšno zastavo naših finančnih mogotcev.

Marko Jenšterle ni član nobene stranke. Komentarji so njegova osebna stališča.



Trenutki našega vsakdana Med in mleko

Peter Colnar,
zunanji sodelavec

Modrec ponuja poper v sladkih pilulah, pravi nemški pregovor. Nemci pa tudi pravijo, da v človekovih besedah leži njegova čast.

Ko poslušamo besede predsednika vlade dr. Janeza Drnovške, se spomnimo na poper in sladke pilule. Se še spomnimo njegove propagandne zgodbe o uspehu? Pred volitvami sta se cedila med in mleko. Naravnost zgrožen je bil pred televizijskimi kamerami, ko so mu očitali, da se Slovenija zadolžuje...

V medu in mleku je bil seveda skrit poper. Dve leti po volitvah smo izvedeli, da se je Slovenija v nekaj letih obstoja zadolžila za 4 milijarde dolarjev! Spomnimo se, kako smo bili ogorčeni, ko smo izvedeli, da se je pokojna Jugoslavija v približno štiridesetih povojnih letih zadolžila za 20 milijard dolarjev. Besni smo govorili o tem, kako nas molzejo, o Sloveniji kot kuri, ki nese državi zlata jajca, o beograjski birokraciji, ki jo moramo preživljati, visokih obrestih, ki še povečujejo dolg, o tem, kako teče denar s Savo proti Beogradu. V Jugoslavijo so prihajali mednarodni finančni strokovnjaki in zahtevali nižje in nižje plače. Se sedaj ne dogaja nekaj podobnega? Po tekočem traku poslušamo, kako nas hvalijo ti in oni tuji diplomati, doma pa se srečujemo s trenutki resnice. Ti trenutki resnice so sicer najbolj vidni v našem neuspešnem potegovanju za včlanitev v pakt Nato in naravnost sramotno poklekanje v prosjačenju za vstop v Evropsko skupnost.

Naši vladi ne gre vsega verjeti, ker se njeni voditelji ne ravnavajo preveč po tem, da leži v besedah njihova čast. Večkrat izrabljajo položaj tudi za pritiske za dosego ciljev. Primer. Nihče me ne bo prepričal, da Evropejci postavljajo kot pogoj za naše približevanje našo pokojninsko reformo. Le kaj jih briga? Ni njihova stvar, če pri nas podeljemo politične poslanske pokojnine, če imamo upokojene mladeniče, če imamo enega dva ali pa deset pokojninskih stebrov! Lepo vas prosim, pazite na besede in svojo čast! Seveda pa se veliko Slovencev, bolj kot z

besedovanjem in političnim propagandnim nategovanjem, srečuje z zelo kruto resnico vsakdanjosti. Imamo dve kasti državljanov. Eni so zaposleni za nedoločen čas in imajo nekako vse bivše samoupravljalke pravice tja do navidezne imenovanja direktorja, drugi pa so zaposleni za določen čas. Takšnih (mladih) je vedno več. V praksi to pomeni, da morajo biti ponižni in ubogljivi. V času zaposlitve imajo sicer enake pravice, vendar samo v času zaposlitve. Zato morajo naravnost ugibati želje vodilnih, ker se lahko drugače takoj znajdejo na cesti.

To ni največje zlo. Še večje je, da ostajajo ljudje brez služb, ali pa da imajo srečo (ne pravice) do dela, ne pa do plačila. Medtem ko po Evropi stavekajo za višje plače, stavekajo pri nas zato, da jim karkoli dajo za več mesecev nazaj. Temu moramo dodati še množico, ki dobi za svoje delo konec meseca drobiž, s katerim ni mogoče živeti. Ko poslušamo tudi o milijonskih mesečnih zaslužkih nekaterih, sama nima za hrano, obleko in šolanje otrok. Rezultati so vidni v tem, da se mladi enostavno ne poročajo, ne sklepajo družinskih skupnosti, v izredni nizki rodnosti, v pretresljivih zgodbah o stiskah ljudi in družin ter končno tudi v velikem številu samomorov.

To je druga plat resnice o medu in mleku. Nanjo me je ponovno opozorila propagandna zgodba o uspehu. Ob vsem tem je očitno po propagandni seji vlade na Brdu pri Kranju, njen predsednik zopet govoril o zgodbi o uspehu. Tokrat je ubral drugačno besedilo. Povedal je, da so gospodarska gibanja v prvih mesecih zelo spodbudna, da je gospodarska rast v prvem četrtletju 6,5-odstotna, da se plače dvigajo počasneje kot produktivnost in družbeni proizvod, da bo letošnja inflacija samo osem odstotna. Ob vsej tej samohvali je "pozabil" povedati samo nekaj. Za to statistiko imamo bolj malo zaslug. Takšna ali še boljša gibanja so pri vseh naših zunanjih gospodarskih partnerjih, kjer pa življenje ni takšno, da bi ljudi sililo v revščino in samomore.

PREJELI SMO

Popotresna obnova na vladni način

Branko Grims, zunanji sodelavec
Gorenjski glas, 4. 8. 1998, stran 22
V prispevku Branka Grimsa "Popotresna obnova na vladni način", ki je bil v Gorenjskem glasu objavljen 4. avgusta, so zapisane številne neresnice o popotresni obnovi. Zato odgovarjamo na določene navedbe g. Grimsa.

1. Neresnica je trditev avtorja Branka Grimsa, da je vlada sprejela uredbo, s katero bi zasebnikom prepovedala obnovo svojih domov. Vlada ni sprejela nobene uredbe, ki bi prepovedovala obnovo. Za sprejem take uredbe ni bilo pravnega temelja (zakon jo za sprejem ni pooblašчал), niti ni bilo potrebe, saj je že zakon o popotresni obnovi določil, pod kakšnimi pogoji je mogoče obnovo izvajati.

2. Navedba avtorja, da je vlada spremenila uredbo šele po objavi zahteve opozicije za izredno sejo o obnovi Posočja, je prav tako neresnica. Po zahtevi opozicije za izredno sejo vlada ni spreminjala podzakonskih predpisov v zvezi z obnovo.

3. Ni res, da je vlada pooblastila gradbeno podjetja, ki jim je dovoljeno izvajati popotresno obnovo. Niti z zakonom niti z javnim razpisom namreč ni bilo dano nikakršno pooblastilo, poleg tega pa so na javnem razpisu lahko sodelovale tako pravne kot fizične osebe. Javni razpis je bil namenjen predhodnemu ugotavljanju sposobnosti izvajalcev, ki z državnimi sredstvi sodelujejo pri obnovi Posočja. Na razpis se je prijavilo 91 pravnih in fizičnih oseb. Sposobnost je bila na javnem razpisu priznana 80 izvajalcem, ki imajo svojo dejavnost registrirano v skladu z zakonom, med njimi 64 pravnim osebam in 16 fizičnim osebam (od tega jih je 13 z območja Posočja). Med pravnimi osebami je le 10 delniških družb ali, če hočete, t. i. velikih gradbenih podjetij. Razpisnim pogojem ni ustrezalo 11 ponudb šestih pravnih oseb (med njimi sta tudi dve veliki gradbeni podjetji) in pet ponudb fizičnih oseb (obrtnikov, ker so imeli prijavljeno samo dejavnost avto-prevoznitva ali zaključnih gradbenih del). Javni razpis je bil izveden v skladu z zakonom o javnih naročilih prav zaradi racionalnega trošenja proračunskega denarja. Izvajalci, ki jim je ministrstvo priznalo sposobnost, dela popotresne obnove opravljajo po vnaprej določenih najvišjih cenah, s seznama pa jih izberejo investitorji (upravičenci do državne pomoči) sami. Avtorjev zaključek, da naj bi vladna koalicija nameravala sanirati nekatera gradbena podjetja, je

zato popolnoma zgrešen, kaže pa tudi na nepoznavanje predpisov, ki veljajo v Republiki Sloveniji. Razmerje med "klasičnimi" gradbenimi podjetji in malimi družbami (d.o.o., s.p.), ki sodelujejo pri obnovi Posočja, pa govori kvečjemu v prid razvoja malega gospodarstva, ne pa sanaciji gradbenih podjetij.

4. Ministrstvo ne želi komentirati ostalih vrednostnih sodb, ki se seveda pričajo predvsem o njihovem avtorju. Vsem bralcem pa želimo povedati, da v obnovi Posočja vlagamo vse svoje znanje in moči. Pri tem je prav mogoče, da storimo tudi kakšno napako. Vseeno pa menimo, da je koncept obnove pravilen. Potresno aktivno območje zahteva visoko kvaliteto obnove, ki jo je mogoče po našem mnenju doseči le z upoštevanjem vseh standardov, ki jih predpisuje gradbena stroka. Dejstvo, da taki standardi zahtevajo določen čas za njihovo realizacijo, je verjetno znano vsakomur, ki gradi ali obnavlja hišo. Če želimo oškodovancem resnično zagotoviti kvaliteto obnovo poškodovanih objektov, teh zakonitosti tudi v Posočju ni mogoče zanemariti.

Ministrstvo za
okolje in prostor

Kratko pismo kranjskemu županu

Spoštovani gospod župan, živim v občini Naklo, ki je sosednja občina mesta Kranj. Iz Naklega v Kranj in obratno vodi več cest in poti. Kot najbrž veste, obstoji povezava s po nesrečami znano polovično avtocesto, tu je stara cesta iz časov kraljevine Jugoslavije, možna pa je tudi vožnja skozi Udenboršt in Kokrice do Kranja. Vse navedene povezave so bile zgrajene za promet z motornimi vozili, vožnja po njih pa ni ravno prijetna in varna, nekaj zaradi izvedbe cestišča (polovična avtocesta), nekaj pa predvsem zaradi slabega stanja stare ceste na območju občine Kranj. Poleg prometa z motornimi vozili pa med obema občinama poteka precej živahen promet s kolesarji in pešci.

V tem prometu, ki je ekološko čist in zdrav, pa vaša občina predstavlja pravo sramoto. Ob stari cesti Kranj - Naklo poteka vzporedno cca 2 m široka pot. Ta je v občini Naklo že več let asfaltirana, cca 4 km dolg odsek, ki se nahaja v občini Kranj, pa je makadam z mnogimi luknjami. Po tej poti se sprehajajo pešci in vozi veliko kolesarjev v obe smeri in pri tem sočno preklinjajo, ko požirajo prah in čofotajo po deževnih lužah.

Nadaljevanje na 32. strani

USODE

Piše: Milena Miklavčič

Samo malo miru bi rada

Prav o Vesni osebno v časopisih ni nikoli pisalo niti besedice. Pa vendar se je njena usoda že nešteto krat skrila za tistimi znanimi besedami: kršitve javnega reda in miru v domačem okolju. Sama je rekla, da jo je vsakič, ko jih je zaslišala, stresel mraz in pri srcu ji je bilo, kot bi jo nekdo želel razrezati na drobne koščke.

"Danes si predvsem želim urediti življenje," je zatrdila bolj sebi kot meni. Sedeli sva v uti za hišo in se pogovarjali o njej, o otrocih, možu in o mami.

"Oh, saj vem, kako je z vašimi usodami," mi je po pravici povedala, "marsikdo reče, da se v njih skriva preveč hudega. Pa ni res. Marsikdo se boji pogledati vase, v svoje življenje. Nekateri pravijo, da jim je pač namenjeno trpeti, drugi radi kažejo svoj najlepši obraz, tretji pa gredo po svojih poteh zavezanimi očmi in niti nimajo priložnosti, da bi prislunili drugačnim ljudem okoli sebe. Jaz sem navadna delavka, naredila sem komaj sedem razredov osnovne šole, toda kljub temu vem, da ni vse lepo in prav. Tudi o sebi bi lahko molčala. Zakaj pa ne? Ljudje bi še naprej opravljali, da sem ločena. Toda prave resnice ne bi nikoli izvedeli..."

Vesna je bila nezakonska. V mladosti ji ni bilo nič hudega. Nekaj časa je živela pri teti, ko je ta umrla, so jo vzeli k sebi daljni sorodniki,

nazadnje je pristala pri mami. Bili sta bolj prijateljski kot kaj drugega. Mami je bilo zelo všeč, če so za Vesno pogledovali fantje. Celo sama jih je vabila, naj pridejo na obisk. Vesni je bilo njeno obnašanje zoprn, saj je s svojo vsiljivostjo marsikoga odgnala.

"Mama je bila nekaj posebnega. Tudi moj oče je bil več kot petnajst let mlajši od nje, pravi 'lolek'. Verjetno je bila mama prva in edina ženska v njegovem življenju. Kakršnokoli zvezo z njim, vsaj tako mi je povedala teta, je odklanjala. Tudi mene ni marala, zato me je dala stran. Zmeraj se je mladostno oblačila, obnašala, všeč ji je bilo, če so jo imeli za mlajšo, kot je v resnici bila. Toda meni se je zdelo smešno. Teta me je naučila resnosti, poštenosti, imela sem delovne navade. Na žalost je prehitro umrla in ker ni bilo več nikogar, ki bi bedel nad mano, sem 'zamrazila' solo in še marsikaj."

Vesni je bilo komaj sedemnajst let, ko je spoznala Miloša. Srečevala sta se na bazenu v Kranju in ker sta bila že oba v službi, se jima je zdelo, da je kar prav, če se oženita.

"Miloš je takrat imel že dobrih petindvajset let. Rada sva se imela. Načrtovala sva, da bova pri mami le toliko časa, da dobiva svoje (solidarnostno) stanovanje. Toda leta so tekla in na listi sva se pomikala vedno bolj nazaj. Najin zakon je bil v začetku zelo dober. Delala

sva na isti izmeni in zato sva lahko vsako popoldne kam šla. Toda počasi se je začelo. meni je doma dolgčas, se je kujala mama. Vzemi me s seboj, je začela tečariti. Ne, sem se uprla. Z nama nimaš kaj početi. Potem se je začela dobrikati Milošu. Zanj se je še na poseben način potrudila pri kosilu, večerji, kaj mu je zašila, prinesla... samo, da bi pokazala, da sem jaz malomarna in brezbržna do njega. Bilo mi je zelo hudo, posebej še, ker je bil Miloš zelo zadovoljen. Tako je dosegla, da je šla z nama v kino ali na bazen. Imela je dobro postavo, lepe lase in mnogi so žvižgali za njo. Jaz sem bolj po očetu: temna, manjše rasti, drobna... Milošu je bilo všeč, če ga je povabila na pijačo. Jaz sem bila trmasta in nisem hotela z njima..."

Nosečnost je bila za Vesno zelo naporna. Nagajale so ji ledvice, povihal se ji je krvni tlak in večino časa se je slabo počutila. Zato je ostala doma, na bolniški, in bila v napoti sebi in drugim. Milošu je šla, kdaj pa kdaj, gotovo na živce, zato je vsakič, ko je le našel priložnost, povabil Vesnino mamo ven na pir.

"Še na kraj pameti mi ni padlo, da se med njima kaj plete," se tistih časov spominja Vesna. Bila sem le ljubosumna, ker me je puščal samo. Nič drugega. Da bi bila lastna mama tako pokvarjena?! Kdo bi na to pomislil!?"

Vesna slutni, da se je med njima "nekaj" začelo tedaj, ko je bila v porodnišnici. Miloš je

bil mlad, njegova moškost pač ni mogla toliko časa "počivati", kot so zahtevale razmere.

"Toda prepričana sem, da ga je ona zapeljala! Preveč se je motovila okoli njega! Ko sem prišla domov, je, na videz, zgledalo vse OK. Tudi mama je imela malo Nežo zelo rada, Miloš pa še bolj. Vsi smo jo crkljali, priznam. Toda z mojimi ledvicami še zmeraj ni bilo tako, kot bi moralo biti, zato se je, vsaj kar se mene tiče, Miloš še zmeraj 'postil'."

"Čudno se mi je pa le zdelo, ker ni tiščal vame. Prej, na začetku je zdelo, zgleдалo k meni in hotel tistega "čisto malo, ne do konca", potem pa nič več. Kot da bi se popolnoma ohladil. Z Nežo sem imela preveč dela, da bi lahko o tem razmišljala. Toda nekoč, kaj pa vem, kaj je bilo, stopim v kopalnico. Mama je stala pred ogledalom, gola do pasu, Miloš pa jo je držal za prsi. Mislila sem, da me bo kap. Ja, packa nemarna, kaj počneta?! sem začela kričati na njiju.

Izgubila sem vso razsodnost. Umazane plenice sem zalučala v mamo in verjetno bi jo začela garbati, če me Miloš ne bi prijel in odvedel stran."

Na dolgo in široko ji je potem začel razlagati, da tisto ni bilo nič, da se je le malo "spozabil", da ga je pač prijel, ker že toliko časa nista skupaj spala in podobno. Vesno je komaj potolažil. Še tisti večer sta bila res, po dolgem času, spet skupaj. Ne bodi vrag! Kot da bi se ves svet zaklel proti Vesni. Spet je zanosila!

(konec prihodnjici)

Nadaljevanje z 31. strani
Gospod župan, vam ni nikoli prišlo na misel, da bi z asfaltiranjem te ceste in po možnosti z ustreznim nasadom drejva med peš-kolesarsko potjo in staro cesto postavili nekaj dobrega in zdravega za veliko občanov vaše občine.

Veste gospod župan, prepiranje vseh prejk in naokrog ter hvaljenje z dobičkom v poslovanju občine po mojem skromnem mnenju ni smisel pobiranja davkov. Denar, zbran od davkov mora biti porabljen v dobro občanov in to mora biti glavni cilj dobrega gospodarja.

Pa naj bo dovolj in veliko sreče pri naslednjih volitvah,

Vas pozdravlja

prebivalec občine Naklo
Leopold Gregorac

Pisni povzetek za udeležence
novinarske konference

Ali bo čevljarstvo obstalo na Gorenjskem?

1. opis dejanskega stanja

Na Gorenjskem so tri čevljarstvske tovarne, ki po zadnjih podatkih zaposlujejo 5200 delavcev. Vse tri imajo lastno trgovsko mrežo z več kot 200 prodajnimi mesti. Pred osamosvojitveni koncept vseh treh je bil prodaja lastne proizvodnje v lastni mreži. Poleg lastnega proizvodnega programa so vse tri tovarne v teh trgovinah prodajale tudi manjkajoči sortiment od drugih proizvajalcev. Zaradi neurejenih razmer v bivših republikah so vse tri poleg izgube tržov izgubile ogromno nepremičninskega premoženja in vso trenutno tam nahajajočo se zalogo. Nekaj lokalov je bilo prodanih, nekje so postavljena mešana podjetja za nadaljevanje prodaje, nekje pa so lokalni preprosto odvzeti brez pravne ureditve.

Korenine zadolženosti segajo v leto 89 in 90 kot posledica odpiranja trga in modernizacije proizvodnje. V tem času pa so prevladoval visoke obrestne mere. Zadolženost tako dejansko sega v čas prihajanja realnih obrestnih mer. Vse to ima seveda za posledico, da se je v času tržnega prilagajanja vsako podjetje zadolževalo pri bančnih ustanovah. Ti krediti pa so prispevali k današnjemu dejanskemu stanju.

Tudi danes vsa tri podjetja prodajajo v svoji mreži del lastne proizvodnje in del proizvodnje svojih kooperantov. Trenutno stanje dolgov po vsebini pomeni dobro tretjino glavnice ostalo pa so nakopičene obresti.

2. čevljarstvo danes, proizvodnja in prodaja

Res je, da so naše gorenjske tovarne predimenzionirane samo za prodajo na domačem trgu ob

prosti konkurenci in prostem uvozu, ter trenutni kupni moči domačega kupca.

Svetovni podatki o prodaji obutve so naslednji (letna prodaja na osebo): ZDA 6 parov, Nemčija, Italija, Francija, skandinavske države 3-5 parov, ocena za Slovenijo 2,5 para.

Vse tri tovarne so se svoj čas znale spopadati s svetovno konkurenco in so imele resne tuje poslovne partnerje, za katere so predvsem proizvajale obutev. Tu je treba povedati, da je tudi svetovni velikan Adidas zapadel v hudo krizo, ker so njegovo vodenje prevzeli strokovnjaki brez "čevljarstva posluha".

Trend selitve proizvodnje obutve je v smer dežel v razvoju zaradi cenene delovne sile, vendar je to samo za lahko obutev oziroma za nizko in srednjo cenovno skupino ob velikih serijah, ker so logistični problemi neobvladljivi.

Proizvodnja čevljev je proizvodni cikel, ki je dolg povprečno 6 mesecev vključno s prodajo po 9-12 mesecev.

3. kooperantje domačih tovarn, dobavitelji repromateriala, sestavnih delov in gotovih izdelkov

Tako kot v vsem industrijskem svetu se poleg velikih proizvajalcev pojavljajo tudi manjši, ki dopolnjujejo proizvodni program ali dobavljajo sestavne dele. Praksa kaže, da v trgovskih mrežah prodajo cca 60 % obutev lastne proizvodnje, ostalo pa je dokup od manjših proizvajalcev ali iz uvoza. V zadnjem času se kaže trend zmanjševanje uvoza zaradi visokih cen in slabe kvalitete, ter se kupci vračajo k domačim artiklom. To pa pomeni precejšnje število manjših dobaviteljev, ki pokrivajo luknje v proizvodnji velikih tovarn.

Glede na poznano katastrofalno situacijo v teh velikih tovarnah ter na počasno reševanje je razumljivo, da so se našli v težavah tudi ti dobavitelji, še zlasti, ker te trgovske mreže plačujejo račune v abnormalno dolgih rokih, izven pogodbenih rokov z večmesečno zamudo. Poleg tega pa se tem dobaviteljem ne plačujejo obresti. To pomeni, da stroški finansiranja take prodaje pojedjo v kalkuliran profit odnosno, šestokrat so večji in najedajo substanco dobavitelja, zlasti v primeru, če dobavitelj najame kredit za obratna sredstva.

Dejstvo je, da ti dobavitelji v zadnjih 6 letih v bistvu stagnirajo ali celo nazadujejo v primerjavi z

začetkom tega desetletja in tudi v primerjavi s kooperanti v drugih vejah industrije. Ob deklarirani politiki razvoja malih podjetij je v tej branži očitno, da naglavni greh ni na strani teh dobaviteljev, ker se posamezni kar lepo uveljavljajo na zunanjem trgu, ampak je razlog za njihov ne razvoj v počasnem in nesistematičnem reševanju problemov v gorenjskih velikih tovarnah s strani države.

V javnost se plasira s strani politike mnenje, da je problem sanacije samo na pléčih davkoplačevalcev v režiji vlade Slovenije, pri tem pa se pozablja, da so kooperantje v 6 letih skozi nepravilno plačila za blago dejansko financirali te velike proizvodnje, še preden je država sploh kaj ukrepala. Tako so sedaj poleg velikih na kolenih tudi mali proizvajalci, ker kot taki ne morejo biti nosilci razvoja, ker so finančno totalno osiromašeni.

Za dobrobit celotne branže je skrajni čas, da država porazmisli, s kakšnimi ukrepi bo sanirala tudi male proizvajalce. Če te male proizvajalce nismo uspeli v preteklih 6 letih uničiti, je samo dokaz, da imajo programe, vztrajnost in poslovno trdoživost, ter, da bi pomoč vložena v njihovo proizvodnjo imela bistveno boljši rezultat ob minimumu tveganja, kot pa nepravilno, prepočasno in premalo intenzivno reševanje velikih gigantov.

V Kranju, dne 11. 8. 1998
Zeleni Slovenije
Regijski odbor Gorenjske

Igrišče MALI GOLF v Kranju

Poznam večino igrišč MALE-GOLFA v Sloveniji. Ni pa igrišča, ki bi bil v tako lepem okolju, kot je kranjski. Lepa drevesa, senca, lepa okolica, mir, kaj naj bi si še igralec želel. Urejeno igrišče, ne pa smetnjak, ki danes je to igrišče. Že dalj časa ni bila pokosena trava, po igrišču leži polno pločevink, kozarcev in steklenic, ki niso od zadnjega dne, tu ležijo že dalj časa. Na tako nevzdrževano, zanemarjeno igrišče gotovo ne bo igralcev, kar se že opaža, igrišče sameva. Sama igralna polja so prebarvana, kar je pohvalno, na poljih pa je polno smeti, odpadnega listja. Drugače je na balinišču, tam vlada čistoča.

Zakaj tako, le z malo truda, brez finančnih sredstev, se igrišče lahko uredi, da bo primerno za igro. • Andrej Babič

Iz središča Slovenije v Vaše srce
89,7MHz **Radio GEOSS** 89,7MHz
Fax 061/883-740, telefon 061/885-252, GSM 041-682-146

GLASOV KAŽIPOT

Prireditve

6. srečanje upokojencev v Pliberku

Kranj - DU Kranj organizira udeležbo na 6. srečanje upokojencev v Pliberku, ki bo v soboto, 5. septembra, v šotoru Slovenskega prosvetnega društva "Edinost" Pliberk, z začetkom kulturnega programa ob 10. uri. Odhod avtobusa bo 5. septembra ob 7.30 uri izpred hotela Creina. Prijave zbira v društveni pisarni do zasedbe avtobusa.

Srečanje v Javorjah

Javorje - TD Javorje vas vabi na tradicionalno 15. srečanje v Javorjah, ki bo v nedeljo, 16. avgusta, ob 15.30 uri na igrišču osnovne šole. Prireditve se bo začela s kulturnim programom, v katerem bodo nastopili: folklorna skupina Javorje, Ani Berčič z recitalom Cvetje v jeseni, Javorski pevci, Matej Šubic s harmoniko in drugi. Nadaljevalo pa se bo z družabnimi igrami in igranjem ansambla Jožeta Bohorča s prijatelji.

Recital Slomšek med nami - kulturni koledar

Televizijski voditelj Tilen Skubic, bo orisal življenje in delo velikega slovenskega narodnega buditelja in škofa Antona Martina Slomška in to prepletel z odlomki iz njegovega bogatega pisateljskega in pesniškega opusa. Predstavil bo tudi kaseto. Z recitalom Slomšek med nami bo Tilen Skubic nastopil: v nedeljo, 23. avgusta, v Selcih v cerkvi sv. Petra ob 6.30 uri in ob 10. uri. Na Bukovici v cerkvi sv. Florjana ob 8.30 uri. V nedeljo, 30. avgusta, v Podbrezju v cerkvi sv. Jakoba ob 7. uri in ob 9.00 uri.

Dnevi Marije Snežne
Velika Planina - Do 16. avgusta bodo na Veliki Planini potekali "dnevi Marije Snežne". Pripravili so bogat kulturno - zabavni program. Maša v kapelici Marije Snežne bo v nedeljo, 16. avgusta, ob 14. uri. V času prireditve boste lahko poskusili dobrote turistične kmetije in vinogradništva Črešnar.

Počitniške delavnice na Jesenicah
Jesenice - V Občinski knjižnici Jesenice so organizirali različne dejavnosti za popestritev počitniških dni mladih bralcev. Ustvarjali bodo vsak dan med 10. in 12. uro. Zaradi omejenega prostora in nakupa materiala otroke prosimo, da se čim prej prijavijo na otroškem oddelku knjižnice. Še danes v petek, 14. avgusta bo slikanje na svilo in od 17. do 28. avgusta delavnica "prilapravo lutkovno igrice". Vse ostale informacije lahko dobite na otroškem oddelku Občinske knjižnice Jesenice.

DU Preddvor vabi

Preddvor - DU Preddvor vabi svoje člane na "srečanje upokojencev Gorenjske", ki bo v Kranjski Gori v četrtek, 3. septembra. Avtobus bo odpeljal iz Hotemaž ob 8.30 uri, iz Preddvora ob 8.35 uri, z Bele pa ob 8.45 uri. Prijave z vplačili sprejemajo poverjeniki, ali v

društvu v ponedeljek, 17. avgusta, med 18. do 19. ure v Domu krajanov v Preddvoru.

Pod Homanovo lipo 98

Škofja Loka - Danes v petek, 14. avgusta, bo nastopila Mia Žnidarič - jazz. Poletni večeri etno, jazz in zabavne glasbe v starem mestnem jedru Škofje Loke. Začetek programa vsak večer ob 20.00 uri.

Poletne počitniške delavnice

Tržič - Vsak dan od ponedeljka do petka od 10. do 12. ure, potekajo poletne počitniške delavnice v knjižnici Dr. Toneta Pretnarja. Še danes v petek, 14. avgusta, bo potekla delavnica "zapojmo in zaigramo", z mentorico Sanjo Turk.

Koncerti

Koncert dua Sedmina

Kamnik - Zveza kulturnih organizacij Kamnik vas vabi na koncert dua Sedmina s Klariso M. Jovanovič in Venom Dolenc, ki bo danes v petek, 14. avgusta, ob 20. uri v razstavišču Veronika v Kamniku.

Mešani zbor Koledva vas vabi

Srednja Dobrava - Mešani zbor Koledva vabi na nastop v nedeljo, 16. avgusta, za praznik fare sv. Roka. Prvi del, bo v cerkvi ob 17. uri, drugi del pa ob 18. uri pred domom (gostilna "Pri Marički").

Večer črnskih duhovnih pesmi

Tržič - V ponedeljek, 17. avgusta, bo ob 20.30 uri "Večer črnskih duhovnih pesmi" s skupino Constance Fosters (ZDA), v letnem gledališču na griču pri cerkvi sv. Jožefa, v primeru dežja pa v cerkvi sv. Jožefa.

Evropska baročna glasba

Moste pri Komendi - V nedeljo, 16. avgusta, ob 19.30 uri bo v cerkvi sv. Boštjana v Mostah pri Komendi, "evropska baročna glasba" za instrumente s tipkami z Milko Bizjak.

Na koncert in parado

Lesce - V okviru praznovanja 40-letnice Turističnega društva Lesce bo jutri v soboto, 15. avgusta, organizirana parada pihalnih orkestror. Sodelovali bodo: Mengeška godba, mladinski pihalni orkester Viva Zagorje in domači pihalni orkester Lesce. Parada bo ob 16. uri od osnovne šole F.S. Finžgarja po Begunjski cesti do družbenega centra. V prireditvenem prostoru bodo nato pihalni orkestri imeli vsak svoj koncert in na koncu bo še skupni koncert vseh treh orkestror. V nadaljevanju bo gasilska veselica, igral bo ansambel Ekart. V primeru dežja parada odpade, koncerti pa bodo odigrani, kot je predvideno.

Razstave

Razstava barvnih fotografij

Bled - Foto klub Triglavski narodni park in hotel Astoria Bled, vabita na razstavo barvnih fotografij, avtorja Franca Sluge. Jamsko društvo Bled pa nam bo z diapoziti-

tivi pokazalo zanimivosti podzemskih jam Gorenjske. Prireditve bo v hotelu Astoria na Bledu v sredo, 19. avgusta, ob 20. uri. Razstava bo na ogled do srede, 23. septembra.

Razstava Milana Butine

Škofja Loka - Galerija Ivana Groharja iz Škofje Loke, vas vabi na otvoritev razstave Milana Butine, ki bo danes v petek, 14. avgusta, ob 20. uri.

Razstava slik Marjana Murna

Ljubljana - Galerija PIC Lek, vas vabi na ogled razstave slik Marjana Murna, v Lekovi galeriji Poslovno-informacijskega centra na Verovškovi 57 v Ljubljani. Razstava bo na ogled do 18. septembra.

Razstava keramike

Likovno društvo Kranj vas vabi na ogled razstave keramike Ljuba Blagotinskega, v Mali galeriji. Razstava bo na ogled do 12. septembra.

Idrijska čipka

Radovljica - Muzeji radovljiške občine in Mestni muzej Idrija, vas prijazno vabita na v galerijo Šivčeva hiša na ogled razstave "Idrijska čipka". Razstava bo na ogled do 12. septembra.

Razstava Franca Temelja

Kranj - V Caffé galeriji Pungert v Kranju bo do 26. avgusta na ogled razstava fotografij Franca Temelja iz Žirov.

Odprtje razstave

v Galeriji Mežnarija

Mengeš - Kulturno društvo Franca Jelovška iz Mengša vas vabi na odprtje razstave, ki bo danes v petek, 14. avgusta, ob 20.45 uri v Galeriji Mežnarija. Razstava bo odprta do 30. septembra, vsak dan od 18. do 20. ure, ob nedeljah pa od 9. do 12. ure in od 18. do 20. ure.

Jastrebov v Predjamskem gradu

Postojna - V Predjamskem gradu so odprli naravoslovno fotografsko razstavo "Beloglavi jastreb - včeraj, danes, jutri". Ogled je vsak dan od 8. do 19. ure avgusta oziroma od 8. do 18. ure v septembru. Razstava bo na ogled do 14. septembra.

Razstava ilustracij

Bled - Galerija Trg Bled na Prešernovi 50 v poletih dneh vsak dan prijazno odpira vrata ljubiteljem likovne umetnosti in tokrat vabi na razstavo ilustracij Marjance Jemec - Božič, ki bo na ogled do 15. septembra. Galerija Trg je odprta od ponedeljka do petka od 9. do 12. ure in od 14. do 17. ure.

Obvestila

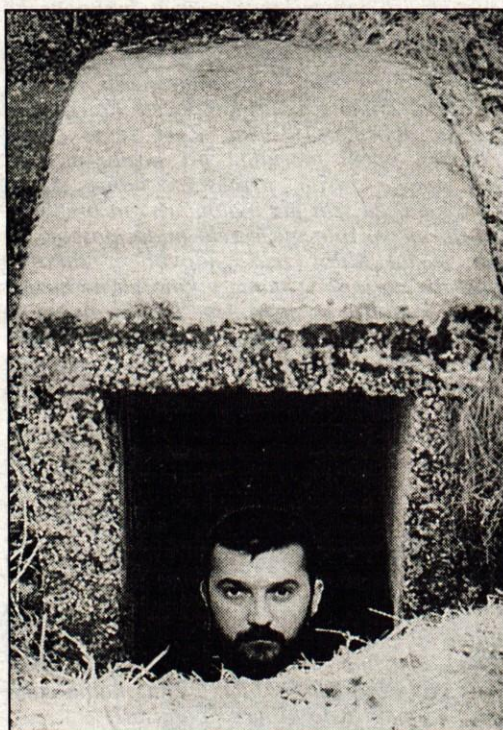
Krvodajalska akcija

Kranj - Rdeči križ Slovenije obvešča, da bo v torek, 18. in v sredo, 19. avgusta, potekala krvodajalska akcija v Kranju. Nadaljevanje na 33. strani

Knorr

Po ljudeh gor, po ljudeh dol

Terenski ogledi za Gorenjski biografski leksikon



Franc Temelj, Podobe iz sanj

smučarskih skakalcev v Jugoslaviji (4 leta), Italiji (2 leti), Švedski in Franciji. Od 1980 je športni novinar. Zadnja leta ga slišimo, kadar komentira prenose tekmovanj v smučarskih skokih na TV Slovenija in beremo njegove članke na športnih straneh Dela in drugih Delovih publikacij. V Žireh je bilo po njegovem zmeraj razmeroma veliko športnih talentov, problem je v tem, ker ti, ko dosežejo določeno raven, ostajajo v Žireh, namesto da bi nadaljevali drugod, v športno bolj razvitih okoljih.

Franc Kopač, pesnik z Dobračeve

Malo naprej od Marketa se ne levo odcepi ulica z imenom Rudnik. Tu prebiva FRANC KOPAC, pesnik. Rodil se je 8. oktobra 1953. Zaposlen je v tovarni Kladivar kot tehnolog, tudi sicer kar naprej nekaj dela. In piše pesmi. Doslej je izdal že štiri pesniške zbirke: In hvaljeno nosi v sebi (1983), Vetrovi (1993), Recital srca (1994) in Šmarnična romanja (1995). Soavtor slednjih je Franc Temelj, ki je k pesmim prispeval božjepotne fotografije. Tako lepo knjigo kot je prva - oblikoval jo je Tomaž Kržišnik - ima gotovo le malokateri pesnik!

Franc Temelj, dobračevski fundamentalist, ki kar naprej odletava

Tam, kjer Loška zavije rahlo levo, se desno odcepi Dobračevska ulica. Ta spominja na starodavno vas Dobračeva, ki je po 1979 ponikni-

la v velikih Žireh. Ljudje, ki tu okoli prebivajo, se imajo še zmeraj za Dobračevce. Pravi dobračevski fundamentalist je FRANC TEMELJ, fotograf in zbiratelj, planinec, božjepotnik in gasilski častnik. Rodil se je 2. oktobra 1952 v Ljubljani, prva leta je preživel na Fužinah. Po izobrazbi je elektrotehnik in dela kot konstrukter v razvojnem oddelku tovarne Kladivar. V prostem času fotografira, zbira, planinari, roma, vodi blagajno gasilskega društva Dobračeva ... Fotografiranje se je učil pri mojstrih Oskarju Dolencu in Vlastji Simončiču. Presenetil je 1989, s ciklom diapozitivov, posnetih po motivih iz Valvasorjeve Slave vojvodine Kranjske. Decembra 1992 je v fotogaleriji na osnovni šoli Ivana Tavčarja v Gorenji vasi pokazal ciklus z naslovom Čemu? Fotografiral je bunkerje po Blegošu in Žirovskem vrhu, nastal je opus, ki je konceptualno čist in obrtniško dovršen.

Potem ko je poslal motive, ki jih je v naravo vtisnila zgodovina, se je s kamero obrnil še v umetno povzročeni mikrokozmos. Nastal je ciklus fotografij, posnetih s pomočjo mikroskopa, poimenovan Podobe iz sanj, razstavljen decembra 1996. Lani je rekonstruiral nekoliko pozabljeni in porazgubljeni opus svojega stanovskega predhodnika Stefana Mlakarja, glavnega žirovskega fotografa v prvi tretjini našega stoletja; objavil ga je v Žirovskem občasniku, pri katerem sodeluje že od vsega začetka. Piše satirično navdahnjene črtice, v zadnjem času obiskuje posebeje med zbiratelji, reportažne zapise teh obiskov objavlja v reviji Moj hobi ... Na vrhu pred hišo je postavil markantni kip Mihaela Žakelj, zdaj išče še čim starejši avtobus, v katerem bi uredil fotogalerijo. Če kdo ve za katerega, naj mu to sporoči ... (Pa oženil se tudi še ni.)

Oto Giacomelli, športnik po dejanjih in v besedah

Sosed Balčkovih je bil v šolskih letih OTO GIACOMELLI, športnik in športni novinar. Rodil se je 20. januarja 1942 pri Bendetu v Novi vasi. Po gimnaziji v Škofji Loki in Šentvidu nad Ljubljano je študiral in diplomiral na Ekonomski fakulteti v Ljubljani. V mladih letih je bil smučar skakalec, zmagovalec pokala Kongsberg (srednjeevropsko prvenstvo) 1960 v mladinski konkurenci in mladinski državni prvak 1960. Od 1960 do 1969 je član državne reprezentance. V sedemdesetih je deloval kot trener državnih reprezentanc

HALO - HALO GORENJSKI GLAS 064/223 111

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 064/223-111, faksu 064/222-917 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do ponedeljka do 12.30 in do četrka do 12.30 ure! Cena oglasov in ponudb v rubriki: **Izredno ugodna.**



KATEGORIJE
A, B, C, D, E, H
http://www.bb-kranjsi

PREPRIČLJIVO NA VRHU!

AVTO ŠOLA B & B

VAŠ IZPIT ZA AVTO, MOTOR ALI MOPED
B & B KRANJ, tel. 22-55-22, RADOVLJICA, TEL. 714-916,
JESENICE, tel. 86-33-00

ROZMAN BUS Madžarske toplice 17.9. - 20.9., Gardaland ali Aqualand 15.8., 24.8. - možnost plačila na 2 čeka. Palmanova 19.8., Lenti 22.8., **Rozman, tel.: 064/715-249, Šenčur: 411-887**



Ing. HUMAR
TEL.: 311-035

NAJUSPEŠNEJŠA AVTOŠOLA

Izpit tudi za motorno kolo in moped.
Tečaj CPP vsak ponedeljek ob 9. uri in 18. uri.

NOVO - NOVO VILJEM TURIST, s.p. turistični prevozi oseb
Nakupi: Madžarska - četrtek, sobota in vsak drugi torek v mesecu; Nemčija - torek, petek; Italija - sreda. **Gardaland: avgust, september vsak ponedeljek, sreda in petek, 6.800 SIT (prevoz+vpisnina) Tel.: 451-542, GSM 041/670-673**

VILJEM TURIST, s.p. turistični prevozi oseb
Imamo elektronsko dvojno klimatizacijo
Nakupi: **Muenchen** (ugoden nakup artikla za hujšanje - brez recepta), - vsak torek in petek, **Palmanova, Portogruaro. Tel.: 451-542, GSM: 041/670-673**

BORZA ZNANJA
Knjižnica Otona Župančiča, enota Delavska knjižnica, Tivolska c. 30, 1000 Ljubljana tel.: (061) 13-22-178
e-mail: borza.znanja@spika.unistar-si
Omenili smo, da je v naši bazi podatkov že več kot 5000 različnih učnih ponudb in povpraševanj. V Borzi znanja lahko poiščete ali ponudite najrazličnejša znanja, tako tista uporabna, kot so na primer znanja tujih jezikov, računalništva, knjigovodstva, gospodinjstva, kmetijstva in živilstva, kot tudi tista, ki jih imenujemo prostostopna, na primer znanja s področja glasbene, likovne ali plesne umetnosti, književnosti, pa tudi ročnih spretnosti, športa, iger in popotovanj. Podrobnejše informacije o znanjih, ki jih naši člani iščejo ali ponujajo, so vam na voljo na telefonski številki (061) 13 22 178 ali osebno v Delavski knjižnici na Tivolski 30 v Ljubljani, vsak delavnik med 8. in 15. uro, ob sredah pa do 17. ure. Veseli bomo vašega klica ali obiska. Vsem skupaj pa želim prijeten dan.

V DOBRNI SE VEDNO NEKAJ DOGAJA
- nedelja, 16. avgusta 1998, ob 15. uri, ploščad pred Zdraviliškim domom nastop pihalne godbe iz Nove Cerkve.

4. VESELO NEDELJSKO POPOLDNE
pri gostišču Smogovc v Gorenjah nad Zrečami ob 14. uri. Vabljeni!

AVTOŠOLA MISTER X, šk. Loka
Vožnja preko celega dneva. Čas in kraj vožnje po dogovoru.
Tel.: 620-211, 041/744-873, 632-394, 041/748-838

HOKO - kombi prevozi
Tel.: 563-876, 557-757
Lenti vsak četrtek in soboto, Celovec ponedeljek in petek, Trbiž, Trst, Palmanova in Udine torek in sreda. Izleti po dogovoru. **GSM: 041/734-140**

KNJIŽNICA DR. TONETA PRETNARJA
Balos 4, Tržič, tel. 064/563-178
Poletne počitniške delavnice v knjižnici dr. Toneta Pretnarja vsak dan od ponedeljka do petka od 10. do 12. ure. **ZAPOJMO, ZAIGRAJMO** danes zadnjič, **KRPICA DO KRPICE** - BLAZINA od 17. do 21. avgusta.

TURISTIČNI PREVOZI
Ambrožič Janez, Zg. Gorje 15, tel.: 725-427, GSM: 041/723-823
Gardaland in Aqualand 29. 8.

METEOR Cerklje
Remic, tel.: 422-781
Čilka, tel.: 411-510
● vsako sredo kopalni izlet v Čatež ● 15. in 16. 8., dvodnevni izlet v Budimpešto (formula 1)
● moto dirke v Brnu 22. in 23. avgusta ● Lenti 29.8.

AVTO ŠOLA VOZNIK
Tel.: 725-637, 0609/639-209
Tečaji CPP za A in B kat. **VSAK TEDEN**
RADOVLJICA: vsak četrtek ob 18. uri (v zgradbi Zavarovalnice Triglav)
BOH. BISTRICA: vsak petek ob 18. uri (v domu Joža Aljaža)

JEREB, d.o.o.
Spodnji trg 2, 4220 Škofja Loka
Gradovi Loare in Pariz: 2. - 7.9.; Oktoberfest - 2 dni: 1. - 2. 10., z ladjo po Donavi - 2 dni: 23. - 24. 9., Dolomiti - 2 dni: 28. - 29. 9. 1998.
Tel.+ fax: 621-773, 682-562

TUDI POLETI: DRSANJE NA BLEDU
V Športni dvorani Bled v avgustu vse sobote in nedelje od 20. do 21.30 ure. Vstopnina: odrasli 500 SIT, otroci do 10 let 300 SIT, izposoja drsalak 400 SITm brušenje 300 SIT.

V HUDI VROČINI OBIŠČITE KOPALIŠČA
TRŽIČ: Kopališče odprto vsak dan od 9. do 19. ure. Nočno kopanje bo možno vsak petek od 20. do 23. ure. **Vstopnina:** odrasli 500 sit, od 15. ure dalje 300 sit, šoloobvezni otroci 300 sit
BLED: Grajsko kopališče je odprto vsak dan od 7. do 19. ure. **Vstopnina:** dnevna. odrasli 600 SIT, otroci do 14 let 400 SIT, popoldanska 500 SIT.
KRANJ: Možnost koriščenja velikega bazena od pon. - pet. 11. - 18. ure, tretjina velikega bazena in mali bazen od 9. ure dalje, sob. in ned. bazen obratuje od 9. - 19. ure. Dnevna vstopnica 600 sit, otroci, dijaki, študentje, upokojenci 300 sit, popoldanska vstopnica 500 sit, otroci, dijaki, študentje, upokojenci 200 sit.
KAMNIK: Letno kopališče je odprto ob delavnikih od 10. do 18. ure, sobota, nedelja od 10. do 19. ure. **Cena:** celodnevna karta odrasli 500 SIT, otroci od 6. leta dalje 400 SIT, upokojenci, študentje, dijaki 400 SIT, družinska karta 1.100 SIT, popoldanska karta (po 15. uri) 50 SIT manj, družinska karta 100 SIT manj.
RADOVLJICA: Letno kopališče je odprto od 10. do 18. ure, sob., ned., prazn. od 10. do 19. ure. **Cene:** odrasli 500 SIT, otroci do 14. leta 300 SIT, popoldanska karta (po 14. uri) odrasli 400 SIT, otroci 300 SIT. Nočno rekreacijsko plavanje vsak ponedeljek, sreda, petek od 20. do 21. ure. **Cena** 250 SIT.
JESENICE: Letno kopališče Ukova je odprto vsak dan od 10. do 18.30 ure. **Vstopnina:** celodnevna 480 SIT, otroci do 14 let 250 SIT, predšolski 100 SIT, popoldanska (od 15.30) odrasli 250 SIT, otroci 150 SIT.
KROPA: Letno kopališče je odprto vsak dan od 9. do 18. ure. **Cene:** odrasli 450 SIT, otroci od 7. leta dalje in študentje 350 SIT, otroci od 3. do 7. leta 180 SIT.

SINGER
NA 48. GORENJSKEM SEJMU V KRANJU OD 14. DO 23. AVGUSTA
Gospodinski šivalni stroji že od 33.000 SIT naprej, overlok stroji - tudi s prekrivnim - "iberdek" šivom, obrtniški stroji, likalne preše, parni likalniki in vakuumске mize
Ugodni plačilni pogoji, brezplačna dostava
ZASTOPSTVO IN SERVIS PODJETJA SINGER, PRINT, d.o.o., KRANJ, TELEFON 041/678 916

GLASOV KAŽIPOT

Prireditve
Izlet v Bodovljsko grapo
Škofja Loka - Kolesarska sekcija pri DU Kranj vodi društvo upokojencev Škofja Loka vabi kolesarje, da se udeležijo izleta v Bodovljsko grapo, v soboto, 22. avgusta.



POD GRADOM
Pizzerija POD GRADOM
Tržič, Koroška c.26
tel.: 562-055

S PIZZO V GARDALAND

Obiščite nas, mogoče boste prav vi eden od srečnežev!

Zbirno mesto je pred Občino Škofja Loka ob 8. uri. Prijavite se po tel.: 620-662 ali osebno v pisarni društva.

DU Kranj vabi na kolesarski izlet
Kolesarska sekcija pri DU Kranj vabi kolesarje na izlet v smeri: Kranj - Smlednik - Tacen - Šmarna gora in nazaj, v torek, 18. avgusta. Odhod bo ob 8. uri izpred stavbe društva.

Na turistični izlet
Kranj - DU Kranj vabi svoje člane in druge interesente na avtobusni izlet z ogledom Belopeških jezer, romarskega svetišča na svetih Višarjih, Zgornjesoške doline - Trente in Vršiča. Izlet bo v torek, 25. avgusta, z odhodom ob 6. uri izpred hotela Creina. Prijave zbirajo v društvu upokojencev Kranj.
Pohodniški izlet na Šebrelje
Kranj - Pohodniška sekcija pri DU Kranj vabi svoje člane na pohodniški izlet na Šebrelje. Odhod bo v četrtek, 20. avgusta, ob 7. uri izpred hotela Creina. Čiste - zmerne hoje je za 4 ure. Priporočajo pa pohodno obutev, palice in dobro voljo.

BLEJSKO POLETJE

Danes, petek, 14. 8.
Hotel Jelovica ob 20.00 uri **SLOVENSKI VEČER:** slovenska večerja ob narodnozabavni glasbi in folklorni skupini
Hotel Kompas ob 20.00 uri **PIKNIK:** jedi na žaru in narodnozabavna glasba
Bohinjska Bela ob 20.00 uri 100-letnica GD Bohinjska Bela: zabava z ansambлом SUPERNOVA - HWAZARJE
Pristava ob 20.30 uri **OKARINA FOLK FESTIVAL:** Heritage (Irska)
Sobota, 15. 8.
Zaka ob 10.00 uri Košarkarski turnir trojk
Pokljuka - Mrzli studenec ob 10.00 uri Pokljuka 98: ENDURANCE - vzdržljivostno jahanje na 50 in 75 km (vstop prost)
Boh. Bela (Sava Bohinjka - travnik pred šolo) ob 18.00 uri 100-letnica GD Boh. Bela (občinska gasilska vaja in vaja s prikazom gašenja s starimi črpalkami)
Boh. Bela pod šotorom ob 20.00 uri Bogat **SREČELOV** in veselica z ansambлом **ŠTAJERSKIH SEDEM**
Pristava ob 20.30 uri **OKARINA FOLK FESTIVAL:** Mladice iz Žminja (Istra), Temuzhin (Mongolija)
Nedelja, 16. 8.
Zdraviliški park ob 14.00 uri **SEJEM DOMAČE IN UMETNE OBRTI**
Promenada ob 17.00 uri **OTROŠKI PROGRAM:** Sonček sveti na deželo to (muzikal za otroke in odrasle Roka Orla)
Zdraviliški park ob 18.00 uri Promenadni koncert **GODBE NA PIHALA GORJE**
Bohinjska Bela ob 14.30 uri 100-letnica GD Boh. Bela: koncert godbe na pihala **GORJE**
ob 15.30 uri Osrednja proslava ob 100-letnici društva
ob 19.00 uri velika veselica z bogatim srečelovom (ansambel NAGELJ)
Pristava ob 20.30 uri **OKARINA FOLK FESTIVAL**
Ponedeljek, 17. 8.
Festivalna dvorana ob 21.00 uri **SPOZNAJTE SLOVENIJO V SLIKI**
IN PLESU: nastop folklorne skupine Karavanke Tržič



TD BLED, TEL.: 064/741 122

Dvodnevni planinski izlet

Kranj - Planinsko društvo Kranj organizira dvodnevni planinski izlet v enega najlepših kotičkov Zlatorogovega kraljestva: na Debeli vrh, Ogradi, Planino v Lazu in Planino Krstenico. Odhod bo v petek, 21. avgusta, ob 16. uri izpred hotela Creina v Kranju - prevoz z osebnimi vozili do Planine Blato. Obvezna oprema udeležencev: planinska obutev, ruha, planinska izkaznica, pomožna vrvica in vponka. Udeleženci morajo biti vajeni hoje po zelo zahtevnih poteh ter kondicijsko dobro pripravljeni (drugi dan bo okrog 10 ur hoje). Prijave in vplačila v pisarni PD Kranj, Koroška c. 27, tel.: 225-184, do srede, 19. avgusta. Število udeležencev je omejeno.

DU Naklo vabi

Naklo - DU Naklo vabi svoje člane na tradicionalno srečanje upokojencev Gorenjske, 3. septembra v Kranjski Gori. Prijavite se pri svojih poverjenikih.

Za tri dni na Triglav

Planinsko društvo Integral vabi v dneh 21., 22. in 23. avgusta, na tradicionalni 22. pohod na Triglav. Odhod skupin bo 21. avgusta ob 7. uri iz Celovške 166, s posebnim avtobusom. Podrobnejše informacije dobite in se prijavite pri Nevenki Pejčič na tel.: 061/159-30-90 ali 061/159-41-14 int. 231.

Izlet v gore

Tržič - Planinsko društvo Tržič vabi na izlet v gore Flakert in Klomnock v Avstriji. Odhod je v soboto, 22. avgusta ob 6. uri, povratek pa je predviden v večernih urah. Pot je lahka, čas hoje je 5-6 ur. Informacije in prijave v Info pisarni občine Tržič, vsak dan od 17. do 18. ure ali pri Tomažu Kozamerniku na tel.: 561-457

Prireditve

Sto let gasilstva

Na Bohinjski Beli
Bohinjska Bela - Požar, ki je 1897. leta na Bohinjski Beli zajel šest hiš, je bil povod, da so v kraju leto zatem ustanovili gasilsko društvo. Letos mineva od tega dogodka sto let. V društvu bodo častitljivo obletnico proslavili ta konec tedna.

Danes, v petek, zvečer bo slavnostna seja s podelitvijo društvenih priznanj in plaket ter zabava z ansambлом Supernova - Hwazarje. Jutri, v soboto, bo na travniku pred šolo občinska gasilska vaja, na kateri bodo prikazali gašenje s staro opremo, potelje pa bo velika veselica z ansambлом Štajerskih sedem. Osrednja proslava bo v nedeljo popoldne, ko bodo odprli in blagoslovili novi prizidek gasilskega doma, prevzeli novo orodno vozilo in podelili priznanja. Slavje bodo popestrili gorjanska godba na pihala, citrar Miha Dovžan in pevka Jožica Kališnik, folklorna skupina Triglav Jesenice, harmonikarice Zupan iz Mengša in ansambel Nagelj s humoristom.

Prireditve v Bohinju

Bohinj - Danes v petek, 14. avgusta turistična zadruga Bohinj, prireja na prireditvenem prostoru Pod Skalco ob 20. uri Bohinjski večer. Nastopila bo folklorna skupina, predice in narodno - zabavni ansambel. Na prireditvi si boste lahko ogledali prosto plezanje in diapozitive. Jutri v soboto, 15. avgusta bo Koncertna maša v cerkvi sv. Martina v Srednji vasi, ob 10. uri v čast Marijinega vnebovzetja. Nastopa Zbor Anton in Janko Ravnik. Turistično društvo Bohinj prireja tradicionalno prireditev "Kresno noč". Prireditve se bo pričela ob 18. uri Pod Skalco z nastopom narodno - zabavnega ansambla Jevšek. Ob 18.30 uri bo degustacija Laškega piva pred čolnarno in ob 19.30 uri promenadni koncert Godbe na pihala Gorje z mažoretno skupino. Ob 21. uri se prične prižiganje kresov, bakel in lučk na jezeru, ob 21.30 uri pa bo začetek ognjemeta. Za zabavo bo od 18. do 1. ure Pod Skalco igral ansambel Jevšek. Predstavile se bodo tudi bohinjske folklorne skupine. V Hotelu Zlatorog, bo ob 19. uri poskušina vin Mariborskih škofij (Slomskovo vino). **V nedeljo, 16. avgusta** PGD Češnjica organizira ob 17. uri, pred svojim gasilnim domom "gasilsko veselico". Za zabavo bo igral ansambel Franca Miheliča z Natašo Mihelič. Pripravili pa so tudi bogat srečolov.

Veselica z Mesečino

Hrastje, Prebačevo - Balinarski klub TELE-TV Rogovila vas jutri, 15. avgusta, vabi na veselico, ki bo potekala na športnem igrišču Hrastje - Prebačevo. Veselica se bo začela ob 19. uri, igra ansambel Mesečina. Pred veselico bo na igrišču TELE-TV Rogovile vso soboto potekal balinarski turnir trojk. Vabljeni!

Slovesnost z blagoslovom

gasilskega doma

Virmaše - PGD Virmaše - Sveti Duh vas vabita jutri v soboto, 15. avgusta, ob 16. uri pred gasilski dom v Virmašah na slovesnost z blagoslovom gasilskega doma in nove freske Sv. Florjana. Kulturni program bodo oblikovali mladi krajan. Slovesnosti z blagoslovom bo sledilo družabno srečanje krajanov.

Na obisk k zamejcem

Zahomec - Športno društvo Zahomec in prostovoljni gasilci iz Zahomca, prireajo: v petek, 21. avgusta, z začetkom ob 20. uri - ples športnikov v šotoru v Zahomcu. Igral bo ansambel "Die Karntner". V nedeljo, 23. avgusta, pa bo žegenj v Zahomcu. Vabijo vas "kontovci" (vaški fantje) ter zljankje v narodnih nošah. Ob 10. uri bo praznična maša v farni cerkvi na Ziljski Bistrici. Ob 14. uri bo štehanje in prvi ples pod lipo v zahomcu. Sledi ples v šotoru do jutranjih ur z Gorenjskimi muzikanti.

Zabavna prireditve v Lescah

Lesce - Turistično društvo Lesce in letalci Alpskega letalskega centra, vas vabijo na zabavno prireditev z bogatim srečelovom,

danes v petek, 14. avgusta ob 19. uri, v šotoru ob Restavraciji center v Ilesah. Igral bo ansambel Štajerskih 7.

Na piknik

Zu Predddvor
Predddvor - DU Predddvor vabi svoje člane na piknik, ki bo v soboto, 22. avgusta, z začetkom ob 15. uri v milnu v Novi vasi. Prijave sprejemajo poverjeniki, v društvu pa v ponedeljek, 17. avgusta, ob 18. do 19. ure v Domu krajanov v Predddvoru.

Žegnanje na Krvavcu

Krvavec - V nedeljo, 16. avgusta, bo žegnanje oziroma semenj na Krvavcu. Sv. maša bo ob 10. uri v kapelici Marije Snežne na Krvavcu.

Tekma z gorskimi kolesi

Srednja vas v Bohinju - Športno društvo Srednja vas v Bohinju, prireja danes v petek, 14. avgusta, tekmo z gorskimi kolesi iz Srednje vasi na Uskovnici. Prijave zbirajo do 15. ure na startu. Vsakemu tekmovalcu bodo brezplačno postregli golaž in napitek. Program veselega večera "Pod lipo", se prične ob 17. uri. Za zabavo in ples bo poskrbel ansambel Gašperji, večer bo popestren z nastopom kvarteta Polž, odrasle in otroške folklorne skupine ter z zabavnimi igrami in srečolovom.

4. veselo

nedeljsko popoldne

Gorenje nad Zrečami - Gostišče Smogovc vas vabi v nedeljo, 16. avgusta, na 4. veselo nedeljsko popoldne v Gorenju nad Zrečami, pri gostišču Smogovc ob 14. uri.

Prireditve v Kamniku

Kamnik - Jutri v soboto, 15. avgusta, ob 9. uri bo 3. gorski tek na Grintavec, s štartom v Kamniški Bistrici. Prijave sprejemajo še danes v petek, 14. avgusta, po tel.: 061/817-755. Ob 20. uri bo gasilska veselica z ansambлом Bratov Poljanšek v Zgornjem Tuhinju. V soboto, 15., in v nedeljo, 16. avgusta, ob 21. uri bo mali nogomet ponoči pred OŠ Toma Brejca v Kamniku, ob počastitvi obletnice kluba KMN Bakovnik. **V nedeljo, 16. avgusta**, pa bo ob 10. uri jubilejna kolesarska dirka na Črničev. Start bo pred Zlatarstvom Banič v Kamniku, cilj pa na prelazu Črničev. Informacije po tel.: 041/730-375

Srečanje

upokojencev Gorenjske

Kranj - DU Kranj tudi letos organizira udeležbo na tradicionalnem srečanju upokojencev Gorenjske, ki bo v Kranjski Gori, za hotelom Larix. Srečanje bo v četrtek, 3. septembra, z začetkom ob 10.30 uri. Odhod avtobusa bo ob 8. uri izpred hotela Creina. Prijave zbirajo v društveni pisarni do zasedbe avtobusa.



ŠTEFAN SUŠNIK
dipl. ing. strojništva

Nepričakovano je dotrpel naš dragi

Slovo od nepozabnega pokojnika bo danes, 14. avgusta 1998, ob 17. uri na pokopališču v Bitnjah.

Žalujochi: Anka in sestra Ivanka in Kristina
Kranj, 14. avgusta 1998

NOVO NOVO NOVO

Čestitamo

ob krstu, prvem obhajilu, birmi,
maturi, diplomi, poroki, prazniku,
življenjskem jubileju...

Pokličite telefon 223-444

MALI OGLASI

223-444

APARTMA - PRIKOLICE

Oddam APARTMA 5-9 oseb pri Umagu
od 10.8. naprej. ☎ 718-068 16350

ČATEŽKE TOPLICE vikend hišico v
kampu, oddam. ☎ 224-573, 041/719-
077 16493

Oddam apartma blizu Atomskih toplic.
☎ 063/823-180 16616

V Savudriji CAMP Pineta oddam
prikolico od 17.8. dalje. ☎ 632-465/652-
285 14587

APARATI STROJI

VILICE okrogle za bale, VILICE za
paleta, STROJ za uničevanje krompir-
jeve cime, STROJ za pranje krompirja in
repe ter TRANSPORTNI TRAK, prodam.
KOZINA d.o.o. ☎ 328-238, 0609/652-
285 14587

hitro in poceni
STROJNI TLAKI

informacije:
Tel.: 061/841-846, Mob.: 0609/629-514

KROŽNO ŽAGO (žamar) za robljenje
desk in plohov, prodam. ☎ 064/451-
209, 041/665-360 14797

Prodajam 4 stranski SKOBELNI STROJ
SCM, I. 91. ☎ 641-022 16474

Prodajam novo PEČ Panterm 18. ☎ 562-
124 16506

PLINSKO PEČ za centralno kurjavo 23
KW, prodam. ☎ 624-274 16509

Prodajam skoraj nov ŠTEDILOK COR-
ONA 3xpln, 1xelektrika. ☎ 223-571
16522

Agent - Kranj
Tavčarjeva 22, Kranj
tel.: 365-360, 365-361
NEPREMIČNINE
AGENCIJA z najnižjimi
stroški našega posredovanja

Ugodno prodajam rabljen ELEKTRIČNI
ŠTEDILOK Gorenje. ☎ 471-034 16529

ODDAM PEČ za centralno na trda
goriva. ☎ 736-415 16530

Prodajam PLETILNI STROJ Pfaff elek-
tronik Color. ☎ 633-624 16542

PRALNI STROJ Gorenje brezhiben,
prodajam. ☎ 332-350, 325-917 16552

PAJEK na 4 vretena prodajam in kupim
rotacijsko kosilnico 165-2. ☎ 720-196
16568

Prodajam VAKOMERKO Ilig, miza
1000x600 in "rolštanec" 700 mm.
☎ 212-193 16612

Prodajam TRAKTOR IMT 539 in čelni
NAKLADAC za gnoj Riko. ☎ 422-239
16613

Prodajam ŽAGO za prižigovanje FELI-
SATI in ROČNO KOSILNICO. ☎ 327-
067 16670

Prodajam termoakumulacijsko PEČ tip
Miha 3000 (3 KW). ☎ 743-669 16678

Poceni prodajam rabljen električni šte-
dilnik. ☎ 622-629 16686

Oddam trajnožarečo PEČ Emo. ☎ 324-
922 16706

Prodajam OVERLOOC, 4 nitni, namizni,
za 55000 SIT, računski stroj z izpisom.
☎ 620-211 16734

Prodajam SILOKOMBAJN enoredni,
nakladalke (TV, AGP) in večje, KOSIL-
NICE BCS in HLADILNI BLAZENI za
mleko. Zelo ugodno! ☎ 061/815-233
16739

Prodajam telefonski priključek. ☎ 423-
230, po 20. uri 16744

Ugodno prodajam PRALNI STROJ in
termoakumulacijsko PEČ. ☎ 228-373
16752

IMPULZ
CATV

KABELSKA TV

KAMNIK - DOMŽALE
Maistrova 16, Kamnik
telefon: 061/817-313

**OGLAŠUJTE V NAŠEM PROGRAMU -
ZADOVOLJNI BOSTE!**

NEPREMIČNINE
MIKE
064/226-503

Prodajam suhe HRASTOVE DESKE 2,5 in
5 cm. ☎ 431-451 16614

Prodajam nova aluminijasta luksirana
VHODNA VRATA. Kranj, Miška Golniš-
ka 53 16675

Ugodno prodajam dvokrilna GARAŽNA
VRATA s podbojem. ☎ 743-428 16690

Prodajam OKNA z roletami, kopalniško
garnituro vse rabljeno, ugodno. ☎ 241-
792 16737

Ugodno prodajam več PUNT in BANKIN.
☎ 441-320 16783

Kupim BETONSKI ŠPIČAK, veliki
format, 37/48 cm. ☎ 744-841 16785

IZOBRAŽEVANJE

PREVAJAM NEMŠČINO (privatna in
poslovna korespondenca). ☎ 623-017
16272

Inštruiram matematiko na vašem domu.
Ura 600 SIT. Strojni inženir, 226-532
16426

Prodajam KNJIGE 7. in 8. razred
"fiziko" po ugodni ceni. ☎ 224-591
Moja 16484

Prodajam KNJIGE za I. letnik Ekon.
komerc. tehnik in kupim knjige za II.
letnik Ekon. komerc. tehnik. ☎ 411-088
16494

Kupim KNJIGE za 1. letnik cvetličarske
šole. ☎ 685-025 16504

Kupim KNJIGE za I. letnik Ekonomske
gimnazije. ☎ 241-311 16523

Prodajam KNJIGO "Uvod v pravoznanst-
vo" avtorja Kušelj Pavčnik Perenič za
VUS. ☎ 546-035 16538

NEMŠČINA - 1 tedenski intenzivni
tečaj, konverzacija, priprava na izpite.
ŠVICARSKA ŠOLA, 312-520 16540

KNJIGE: Trženje Potočnik, Poslovna
matematika (2. del) Čibeli, Ekonomika
narodnega gospodarstva Žizmond, Ma-
tematika Odvod integrali Legiša (Knjige
za 4 letnik). 330-722 16549

Prodajam KNJIGE za 8. razred OŠ in
kupim knjige za 1. letnik Ekonomske
komercialni tehnik. ☎ 871-281 16553

DIJAKI in
ŠTUDENTJE,
POZOR!

Gorenjski glas vam v mesecu
avgustu in septembru nudi mož-
nost brezplačnega oglaševanja
za PRODAJO ALI NAKUP
ŠOLSKIH UČBENIKOV. Svoj
oglas nam lahko sporočite po
telefonu 064/223-444 ali ga
napišete na dopisnico in poš-
ljete na naslov: Gorenjski glas,
Zoisova 1, p.p. 24, Kranj.

IZKORISTITE PRILOŽNOST!

Kupim UČBENIKE za 2. letnik Gimna-
zije. ☎ 733-092 16566

Kupim rabljene KNJIGE za I. letnik
Srednje lesne šole smer mizar-tapetnik.
☎ 061/811-474, popoldan 16576

Kupim KNJIGE za I. letnik Ekonomske
šole smer poslovni tajnik. ☎ 246-704
16585

Prodajam nekaj KNJIG za 1. letnik
poslovni tajnik in kupim knjige za 2.
letnik poslovni tajnik. ☎ 421-120 16585

Kupim knjige za 2. letnik, smer
ekonomskega tehnik. ☎ 332-005 16590

Prodajam KNJIGE za 6. razred OŠ in za 7.
razred angleški učbenik. ☎ 326-654
16605

Kupim UČBENIKE za 1. letnik
TRGOVSKE ŠOLE smer PRODAJA-
LEC. ☎ 331-761 16624

Kupim knjige za osmi razred osnovne
šole. ☎ 731-372 16630

Inštruiram matematiko za srednje ŠOLE
IN FAKULTETE. ☎ 332-613 16649

Prodajam KNJIGE za 1-3. letnik Gimna-
zije. ☎ 733-587 16673

Prodajam KNJIGE za 2., 3., 4. letnik smer
Ekonomskega tehnik. ☎ 330-195 16674

Prodajam KNJIGE za 5,6,7. razred.
☎ 241-660 16677

Inštruiram matematiko in elektrotehniko
za srednje šole in fakultete. Matjaž, 226-
271 16680



LEKERO, Cesta za Rupo 45
4000 Kranj
Tel.: 064/245-125, Fax: 064/245-124
http://www.lekero.si

• V zalogi velika izbira španskih keramičnih ploščic priznanega
proizvajalca GRES DE NULES - KERABEN (ISO 9001)
- keramične ploščice za kopalnice in kuhinje
- visoko kvalitetne talne keramične ploščice (tudi za terase, balkone)
- keramična tla prihodnosti MARATHON - odpornost, pestrost,
higieničnost, varnost in stil

• POLETNA AKCIJA KOPALNIŠKE KERAMIKE
• VELIKA IZBIRA KOPALNIŠKEGA POHIŠTVA

• Nudimo vam tudi:
- kadi, tuš kadi, pršne zasloni
- enoročne, mešalne baterije (HANSA, SCHMIDLER)
- okna, vrata MARKIZE ter vse vrste senčil
- laminatne talne plošče ter stenske in stropne obloge

Obiščite nas v našem razstavno-prodajnem salonu vsak dan od 8.00
do 19.00, v soboto od 9.00 do 12.00 ure. VABLJENI!

Začetni tečaj za diatonično HARMONI-
KO za vse starosti. ☎ 061/841-559/16689

Prodajam KNJIGE za 5,6,7. in 8. razred
OŠ. ☎ 245-060 16717

Kupim KNJIGE za 1. letnik Agroživilske
šole smer PEK. ☎ 625-215 16730

Matematiko, fiziko inštruiram. ☎ 431-
131 16740

Prodajam KNJIGE za 6. razred OŠ.
☎ 714-998 16742

Prodajam KNJIGE za 5. razred OŠ.
☎ 731-372 16794

IZGUBLJENO

Od vrtnarje v Stražišču do Pševa sem
izgubil KRIŽ iz breze - ročno delo.
Sporočite na ☎ 311-720 16676

KUPIM

Odkupujemo SMREKOVO HLODOVI-
NO in CELULOZNI LES. Les prevzamemo
tudi na panju. Brazda, Poljsica pri
Podnartu 6 ☎ 731-615 16422

DOM
NEPREMIČNINE
KRANJ 22 33 00, 0609 650 123

ODKUPUJEMO HLODOVINO smreke,
hrasta, bora, kostanja, češnje. VER-
EA, d.o.o., 451-209, 041/665-360 15686

ODKUPUJEMO SMREKOVO in BOR-
OVO HLODOVINO. ☎ 641-412 16211

Odkupujem HLODOVINO smreke,
lubadarke, bora ter celulozni les. Mo-
žen odkup lesa na panju. ☎ 241-519,
041/661-543 16270

Kupim trak za enoredni izruvač za
krompir Wilhaus. ☎ 740-233 16490

Kupim manjši bivalni VIKEND. ☎ 061/
611-282, zvečer 16527

Kupim rabljena garažna vrata. ☎ 622-
418 16541

ODKUPUJEMO VSE LESNE
SORTIMENTE. Plačilo 14 dni. VRŠNIK s.p.
Tel.: 324-484, mob. 0609/652-061

Odkupujemo smrekovo hlobovino,
celulozni les in lubadarice na panju.
☎ 324-484, mob. 0609/652-061 16626

Kupim HLADILNIK. ☎ 491-444 16743

LOKALI

POSLOVNE PROSTORE ODDAMO
Kranj Center v bližini sodišča oddamo
cca 100 m2/PR. za odvetniško ali
zdravstveno dejavnost, KRANJ odda-
mo več poslovnih prostorov za mirno
dejavnost, KRANJ z okolico oddamo
delavnico in skladišča. DOM NEPRE-
MIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 11460

KRANJ - okolica ODDAMO GOSTINSKI
LOKAL - bife, 60.000 SIT/mesečno.
DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00,
0609/650-123 16462

Prenovljeno MESNICO z opremo in
inventarjem dam v najem, cena ugodna.
☎ 041/743-128 16471

RADOVLJICA prodamo ali damo v
najem poslovni prostor velikosti 38 m2.
ALPDOM 715-662 16596

radio triglav
96 MHz



... ko se zaveš prave kvalitete!
VRHUNSKA KVALITETA ZA OPTIMALNO CENO!
RAČUNALNIKI ARIEL, HYUNDAI, MATRIX, HP, IBM, ACER, ... PRINTERJI
EPSON, HP, CANON, BROTHER, NEC, FUJITSU, PANASONIC, NOTESNIKI
TOSHIBA, IBM, HYUNDAI, POTROŠNI MATERIAL, IGRÉ, SERVIS
RAČUNAL., MONITORJEV, TISKALNIKOV, NAPAJALNIKOV.
ZA VAS SE TRUDI ARIEL VSAK DAN OD 8. DO 17. URE
JAKA PLATIŠE 17, 4000 KRANJ, tel. 331 779, 320 007

Oddam 2500 kg PREMOGA Banovci.
Naslov v oglašnem oddelku. 16703

PRIDELKI

Prodajam krmilni KROMPIR. Žabnica 57,
310-268

Prodajam MRVO s kozolca. ☎ 421-302

Prodajam OVES. ☎ 331-830 16586

PREKLIC

V javnost dajem, da nisem nikoli
odtujevala ali kako drugače poklonila ali
prodala premoženja katerega lastnik sem.
Zato razveljavljam vsak možen podpis, če
ta obstaja mi je bil podtaknjen. Stular
Marija, Cankarjeva 15, Radovljica

FITNESS CENTER
NA BRDU PRI KRANJU

AEROBIKA
FATTY
STEP
SLIDE
TNZ (trebuk,
noge, zadnjica)
HI-LOW

FITNESS
FIT KID'S (otroška aerobika)
TELOVADBA ZA NOSEČNICE
MASAŽA
SAVNA
SOLARIJ ERGOLINE

S 27. 6. POLETNI DELOVNI ČAS
pon. - pet.: 9. - 13. in 17. - 22.30
sob., ned. in prazniki: 17. - 21.

POSESTI

HIŠE PRODAMO PREDDVOR novejšo
dvostanovanjsko hišo na parceli cca 1400
m2, KRANJ v mirnem okolju manjšo visoko-
pritično hišo z vrtom, 16 mio SIT, KRANJ
Naklo poslovno stanovanjska hiša (16x9 m2)
na parceli 1790 m2, ločen objekt z garažami
in dvosobnim stanovanjem, DOM NEPRE-
MIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 11454

KRANJ Center mestno jedro poslovno
stanovanjska hiša in manjši trgovski lokal z
dovoljenji za doizdavo, 23 mio SIT, KRANJ
CENTER mestno jedro večjo poslovno
stan. vilo z garažami in parkirišči, 93 mio
SIT, DUPLJE novejšo večjo hišo ob zelenem
pasu, (3x120 m2) na parceli 550 m2, 28 mio
SIT, BLEDO okolica večjo hišo z vrtom, 250
m2 bivalne površine, primerne za turizem,
31,6 mio SIT, DOM NEPREMIČNINE, 22-
33-00, 0609/650-123 11454

BLEDO novejšo hišo brez vrta + poslovni
prostor, 51 mio SIT, KRANJSKA GORA
samostojno hišo z zelenico in lepim
razgledom, možna preureditev v več
apartmajev, 32 mio SIT, MOJSTRANA
Dovje enodružinska hišica z vrtom in
lepim razgledom, 15 mio SIT, BEGUNJE
hiša v izgradnji (temelji) na lepi mirni
lokaciji, 10,5 mio SIT, LESCE nova hiša
(delno nedokončana) 10 x9 m na parceli
420 m2, 27,5 mio SIT, RADOVLJICA
dvostanovanjska hiša z manjšo zelenico
in parkirnim prostorom, primerna za poslov-
no dejavnost, 16 mio SIT, DOM NEPRE-
MIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 11460



PIA NEPREMIČNINE

Nudimo vam: Tacenska 95, 1000 Ljubljana, tel./fax: 061 152 25 05

- vse storitve pri prodaji, najemu, oddaji in nakupu vseh vrst nepremičnin
- sestavo pogodb in zemljiško-knjižnih predlogov
- izdelavo lokacijske dokumentacije
- 3D projektiranje vseh vrst objektov
- svetovanje pri opremljanju stanovanj ali lokala
- gradnje
- športni marketing

Za vse te in druge informacije nas lahko pokličete vsak delovni dan
od 9.00 do 18.00 ure, ob sobotah pa od 8.00 do 12.00 ure

ŠKOFJA LOKA
064/622-318

1. Prodajmo Škofja Loka starejši objekt za
nadomestno gradnjo, velikost parcel 650
m2.
2. Prodajmo Podlubnik - samostojno
STANOVANJSKO HIŠO, 245 m2, na
parceli 658 m2
3. Prodajmo Podlubnik - 3 sobno stano-
vanje, 9. nadst., vsi priključki 75 m2

PE KRANJ 064/212-719;
041/674-083

1. Prodajmo 4 ss v centru Ljubljane,
Beethovnova, 115 m2, opremljeno cena
26.600.000 SIT (280.000 DEM).
2. Prodajmo hišo na Primskovem 180 m2
st. površine, 702 m2 parcele, cena
22.500.000 SIT (245.000 DEM).
3. Prodajmo 2 ss, Planina 2, opremljeno
7. nad., 60 m2, cena: 9.500.000 SIT.

Možnost hipotekarnih kreditov za s.p., d.o.o., fizične osebe

PE JESENICE 064/863-
145; 041/722-632

1. Kranjska Gora, 2 ss, 54
m2, opremljeno, vis prikl-
jučki, 1/4 nad., cena:
11.685.000 SIT
2. Atraktivna parcela Gozd
Martuljek, 450 m2, cena:
6.365.000 SIT
3. Oddam garsonjero in
enosobno stanovanje

PE TRŽIČ 064/561-
109, 0609/614-133

1. Prodajmo hišo v tretji gr. fazi
v Korojcu, cena: 14.250.000
SIT (150.000 DEM)
2. V okolici Tržiča prodajmo
več zaz. parcel
3. Prodajmo stan. hišo v
Podlubi, cena:
26.320.000 SIT (280.000
DEM)

PE RADOVLJICA 064/
712-340; 0609/614-133

1. Gozd Martuljek, prodajmo
luksuzni apartma, 50 m2
opremljen, cena: 9.500.000 SIT
2. V Ribnem pri Bledu prodajmo
mo hišo, parcele 1700 m2,
cena: 19.000.000 SIT
3. V Doslavlju prodajmo starejšo
hišo potrebno obnove, parcele
700 m2, cena: 6.500.000 SIT

lesnina TRGOVINA KRANJ d.o.o.

V NAŠI TRGOVINI VAM NUDIMO:

- * **NAJNOVEJŠI PROGRAM ITALIJANSKE KERAMIKE**
- * **VSE VRSTE OBLOG** (stenske, stropne, talne)
- * **ZAKLJUČNE LETVE**
- * **STAVBNO POHIŠTVO**, strešna okna **VELUX**

UGODNO LAMELNI PARKET

Delovni čas od 7. do 17. ure, sobota od 8. do 12. ure

Mirka Vadnova 9, 4000 KRANJ
tel.: 064/241-076, 241-449, fax: 064/241-512

NEPREMIČNINE

domplan kranj, d.d.
kranj, bleiweisova 14 p.p.139,
tel. 064/268-700,
fax: 064/211-864

upravljanje in vzdrževanje stanovanj

Promet z nepremičninami

Odgovornost in strokovnost
zagotavljata zanesljivost in uspeh.

PRODAMO:

- trisobno stanovanje na Jesenicah, I. nadstropje, v izmeri 74 m²
- dvosobno stanovanje na Planini II, v izmeri 66 m²
- 2 S + K stanovanje na Planini v Kranju, III. nadstropje v izmeri 74 m²
- poslovno-stanovanjski objekt v centru Kranja. Možen nakup celotnega objekta ali posameznih etaž v izmeri: pritličje 238 m² (primerno za lokal, poslovne prostore); I. nadstropje 346 m²; II. nadstropje 274 m²; III. nadstropje 287 m²; mansarda 136 m², (primerno za pisarne, trgovine, lokale, mirno obrt);
- poslovni prostor na Jesenicah, v izmeri 62 m² (primerno za vse vrste dejavnosti, trgovino, lokal, poslovne prostore, obrt,...)
- objekt v Škofji Loki, v izmeri: klet 173 m², pritličje v izmeri 272 m², I. nadstropje 164 m² in zemljišče 684 m² (primerno za mirno obrt, pisarne, trgovino, lokale,...)
- POSLOVNI PROSTOR:** - oddamo v najem
- poslovne prostore v centru Kranja, v izmeri 60 m², samostojen vhod in sanitarije, (primerno za trgovino, lokal);
- poslovne prostore v Radovljici, II. nadstropje in mansarda v izmeri 283 m² in 68 m² (primerno za pisarne)
- poslovni prostor na Planini v Kranju, pritličje v izmeri 69 m², klet skupaj s sanitariji v izmeri 106 m² (primerno za trgovino, lokal, poslovne prostore,...)
- poslovne prostore v Škofji Loki, klet (kuhinja z jedilnico), v izmeri 106 m² in nadstropje v izmeri 77 m² (primerno za pisarne,...)
- v Tupaličah oddamo v najem poslovni prostor, primeren za frizersko dejavnost ali kozmetiko, v izmeri 60 m²
- na Mohorjevem klancu v Kranju dva poslovna prostora, vsak v izmeri cca 60 m², v I. nadstropju
- v Kranju v centru mesta, poslovni prostor, v izmeri 75 m², v I. nadstropju
- GARAŽA**
- v Naklem oddamo v najem garažo v izmeri 20 m² za daljše obdobje
- TRAVNIK - GOZD**
- v Vojvodini Borštu prodamo 5.093 m² travnika in 3.952 m² gozda
- NUJVA:**
- v Bitnjah prodamo njivo v izmeri 2.129 m²
- ODDAMO V NAJEM:**
- dvosobno stanovanje z garažo na Golniku
- dvoipol sobno stanovanje v Stražišču pri Kranju
- KUPUJEMO:**
- hiše, stanovanja, zazidljive parcele, gospodarska poslopja

PARCELE PRODAMO GRADBENE

RADOVLJICA 3 zazidljive parcele po 700 m² z lok. dok., CERKLJE okolica cca 600 m² ob zelenem pasu, 7500 SIT/ m², HRAŠE sončno parcelo z lok. dokumentacijo, 7400 SIT/m², BRITOF lepo parcelo ob cesti, cca 700 m² z lok. dok., SENTURŠKA GORA, APNO, SV. LENART več zazidljivih vikend parcel po ugodnih cenah, MAČE pri Predvoru zaz. parcelo ob gozdu, cca 400 m², KRANJ okolica na robu vasi zaz. parcelo 1000 m² ali več. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 11458

PARCELE KUPIMO KRANJ okolica do 15 km, kupimo več zazidljivih parcel za znane kupce, PARCELE KUPIMO Gorenjska kupimo manjšo vikend parcelo. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

NEPREMIČNINE

posing

POSLOVNI INŽENIRING d.o.o.

Kranj, Poštna 3, tel.: 224 210

Primo

AGENCIJA ZA PROMET Z NEPREMIČNINAMI

Trg Svobode 6

tel.: 564-550, 0609/041-646-902

TRG

NEPREMIČNINE

745-144, BLED PREŠERNOVA 50

POSESTI KRANJ Stražišče prodamo dvostanovanjsko hišo z večjimi garažami in manjšo delavnico, na parceli 580 m², cca 30 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123, 221-673 12276

PARCELE PRODAMO KRIŽE okolica lepo zaz. parcelo cca 2000 m², elek. voda in bližini. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123, 221-673 12277

LESCE ugodno prodamo novogradnjo do I. plošče (9,5 x 11,5 m) na parceli 1500 m². DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123, 221-673 12796

HIŠE PRODAMO KRANJ Primskovo dvostanovanjsko visoko pritl. hišo - dvojček z vrtom (20 let), 23,5 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123 13639

RADIO 87.7 SALOMON

ZA GORENJSKE IN GORENJSKE!

24 UR DOBRE GLASBE!!!

NEPREMIČNINE

ASGARD

C. M. Tita 86, 4270 Jesenice

tel.: 064 863 312
tel. in fax: 064 863 292

HIŠE ODDAMO: BLED (400 m od jezera), novo HIŠO z vrtom, 120 m² biv. površine, CK, tel., 141 000 SIT/mes. varščina. DOM NEPREMIČNINE 22-33-00, 0609/650-123 14435

PARCELE PRODAMO - Kranj okolica, večjo ZAZIDLJIVO komunalno urejeno parcelo za poslovno gradnjo. DOM NEPREMIČNINE 22-33-00, 0609/650-123 14436

KRANJ Bitnje - prodamo lepo, zazidljivo parcelo v mirnem urbanem okolju, cca. 860 m². DOM NEPREMIČNINE 22-33-00, 0609/650-123 14674

RADOVLJICA hiša dvojček z vrtom, cca 140 m² bivalne površine, CTV, 2 balkona, CK na parceli cca 500 m², 20,6 mio SIT; KRANJ STRAŽIŠČE podkletena enonadstropna hiša dvojček, 9,5 x 10,5 m, 10 let, možnost izdelave mansarde, na parceli 5 44 m², biv.površine, 180 m², možnost menjave za 3 ss z atrijem, z doplačilom, 37,5 mio SIT. RADOVLJICA Nova vas zazidljivo parcelo 900 m² ali 2x450 m². DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 22-16-73, 0609/650-123 15198

SVET

SVETRE d.o.o.

Enota Kranj

Huja 33

4000 Kranj

064/330-112

NEPREMIČNINE

REAL ESTATE

GLOBUS-TRANS

BANJA LUKA

Z Jesenic, Kranja in Ljubljane vsak četrtek in petek. Povratek iz Banja Luke vsak četrtek in nedeljo.

TEL.: 064/312 511

belsad

MAKLER BLED d.o.o.

PRODAJA NEPREMIČNIN

4260 Bled, Ljubljanska cesta 3,
tel.: 064/742-333, 742-334,
742-335

PIZZERIJA KAVALIR

GORENJSKI GLAS

NAGRAJUJETA:

30 x kavalir = majica PIZZERIJE KAVALIR
20 x kavalir = PIZZA (gratis)

Tel.: 351-500, 351-501

PIA nepremičnine

podružnica Škofja Loka, poslovna hiša, Kapucinski trg 7, tel.: 064/623-117 064/622-318

GS 5 STANIČ, k.d.

družba za promet z nepremičninami

Linhartov trg 20,
4240 Radovljica
tel./fax: 715-009, 736-325
mob.: 0609/653-790

NUJNO prodam 2/3 HIŠE v Kranju. Cena po dogovoru. 325-590 16135

PRODAMO DUPLJE zazidljiva parcela, sončna lega 622 m². WILFAN Nepremičnine 360-270 16336

V KRANJU NA ODLIČNI LOKACIJI OB PROMETNICI PRODAMO POSLOVNO STAVBO, V CELOTI PRENOVLJENO, POVRŠINE 210 M², PARCELA JE VELIKA 200 M², cena 33 mio SIT (350.000 DEM). WILFAN Nepremičnine 360-270 16337

NAKLO prodamo obnovljeno starejšo hišo brez parcele. Nadstropje izdelano, možnost izdelave mansarde, 2 balkona, garaža, cena 12,2 mio SIT. WILFAN NEPREMIČNINE, 360-270 16338

KUPIMO VEČ ZAZIDLJIVIH PARCEL VELIKOST 1000-4000 m². WILFAN NEPREMIČNINE, 360-270 16339

Prodaj VIKEND pri Boh. Jezeru, 53 m², vikend naselje, Polje 76. Ogled do 25.8. 16477

V Kranju prodamo HIŠO z 170 m² površine in 700 m² zemljišča. Cena je 23.000.000. 228-068, 041/743-461 in 226-849 16537

RADOVLJICA prodamo ali damo v najem garažo in garažne bokse. ALPDOM 715-662 16595

BREG PRI ŽIROVNICI prodamo zazidljive parcele. ALPDOM 715-662 16598

Zgoša prodamo zazidljivo parcelo 626 m². ALPDOM, 715-662 16599

Za naše stranke na območju Gorenjske iščemo zazidljive parcele 500-1000 m². ALPDOM, 715-662 16600

Bitnje pri Kranju prodamo polovico stanovanjske hiše, potrebne adaptacije. ALPDOM 715-662 16601

HRAŠE prodamo visokopritlično stanovanjsko hišo z neizdelano mansardo, centralna kurjava na trda goriva, telefon, CENA UGODNA! ALPDOM, 715-662 16602

HIŠO 100 m² v Poljanski dolini, opremljeno, velika garaža, telefon, vrta ni, zamenjam za manjše stanovanje ali oddam za daljše obdobje. 061/371-847 16700

Prodaj 7 ha GOZDA, lahko dostopnega z kamionom. 802-040 16719

K KERN d.o.o.

NEPREMIČNINE

Maistrov trg 12
4000 Kranj

tel.: 221-353
222-566
fax: 221-785

PODDELJE prodamo sončno zazidljivo parcelo, 740 m², razgled na Bohinj. Na parceli stoji gospodarsko poslopje. WILFAN Nepremičnine 360-270 16753

ŠK. LOKA - Podlubenik prodamo HIŠO, vrstno, končno, zidano, parcela 503 m² in samostojno, končno, montažno, parcela 658 m², PODLJUBELJ - prodamo nizko pritlično HIŠO, parcela 1728, v KR. GORI hišo v počitniškem naselju, jasna parcela 428 m² in v Mojstrani STANOVANJSKO HIŠO, parcela 692 m². PIA NEPREMIČNINE 622-318, 623-117 16791

VIKEND - prodamo Poljanska dolina: v bližini smučišča 8 x 7 m. PIA NEPREMIČNINE 622-318, 623-117 16792

NUJNO KUPIMO KRANJ, OKOLICA DO 30 LET STARO HIŠO, RAJŠE MANJŠO, CENOVNI RAZRED 19 MIO SIT (200.000 DEM), SVET NEPREMIČNINE 330 112.

KUPIMO, KRANJ, OKOLICA, MANJŠO HIŠO Z NEKAJ VRTA, MOŽNA MENJAVA ZA STANOVANJE, CENA DO 25 MIO SIT (260.000 DEM). SVET NEPREMIČNINE 330 112.

KRANJ NAKLO prodamo starejšo obnovljeno enodružinsko hišo, velikosti 11x 7m, takoj vseljivo za 12.220.000 SIT (130.000 DEM). POSING 064 224 210

PODLJUBELJ prodamo enodružinsko ali vikend hišo v idiličnem okolju, na parceli 1730 m², kompletno adaptirana, CK, TEL., terasa, garaža, za 21.620.000 SIT (230.000 DEM). POSING 064 222 076

ŠKOFJA LOKA SV. DUH prodamo etažo novejših hiš, delno opremljeno, stanovanjske površine 130 m², parcele 400 m², 2 garaži, CK, TEL., ZA 18.330.000 SIT (195.000 DEM). POSING 064 224 210

ŠKOFJA LOKA prodamo končno vrstno hišo, stanovanjske površine 160 m², parcele 503 m², komfortna, za 28.200.000 SIT (300.000 DEM). POSING 064 222 076

GS 5 STANIČ, k.d.

družba za promet z nepremičninami

Linhartov trg 20,
4240 Radovljica
tel./fax: 715-009, 736-325
mob.: 0609/653-790

PRIREDITVE

GLASBO ZA OHČETI IN ZABAVE nudi TRIO BONSAY. Informacije na 421-498 966

NARODNO ZABAVNI TRIO VAM PESTRI VAŠE PRAZNOVANJE Z DOBRO GLASBO ter troglasnim petjem in humorjem. 312-327 16134

Narodno-zabavni duo ali trio s pevko igra kvalitetno na porokah, obletnicah in veselicah s harmoniko (diatonična, klavirska in synthesizerjem). Za humor, igrice, povezava programa poskrbljeno. Garancija-ugodno. 061/1883-453 do 16. ure, 061/654-868 16402

NARODNO ZABAVNI DUO ali trio igra na porokah, obletnicah, piknikih, izletih, po želji spremljam poroko s harmoniko. 731-015 16411

DUO BON-BON s pevko Martino nudi narodno zabavno moderno glasbo, ohčeti, obletnice, lokali, veselice. 561-566 16652

Narodno zabavni ansambel IZVIR - glasba za vse priložnosti. 688-173, Tomaž 16733

POSLOVNI STIKI

Najugodnejše: delnice skladov Triglav, Mercata, Krekova družba in ostali. 041/74-22-33 16389

KRANJSKA ZASTAVLJALNICA

Nudimo vse vrste posojil najugodnejše obresti. Tel.: 064/211-847

za lep izgled vaših prostorov

STROJNI OMETI

INE: Tel.: 061/811-579 * Mob.: 0609/619-615

Knorr

Knorr

NEPREMIČNINE

Stonking

064 242 754 kler kupec ne plača provizije!

Kupim delnice LIP Bled in Pivovarne Union. Cena po dogovoru. 718-103 16661

ODKUPUJEMO DELNICE PID-ov: Mercata, Maksima, NFD, Triglav, Krona, Kmečki skladi in ostale delnice (Sava, Merkur, Živila, Žito itd.), ki še ne kotirajo na borzi po dnevno najvišjih odkupnih cenah. 064/380-100, 380-10-16, 380-10-40 16714

POZNANSTVA

Sem simpatičen 22-letni fant iz Gorenjske, temnih las, nealkoholik, s hišo in službo. Rad imam naravo in zabavne večere. Rad bi spoznal dekle za resno zvezo, staro od 18 do 25 let. Bodi iz Gorenjske. Sifra: BODI LEPA 16683

POMLADNI VETER se nam na 090-43-01/156 SIT/min ali nam piši na AGENCIJA STIK p.p. 4210, 1001 LJUBLJANA. Veseli te bomo koderkoli in poiskali ti bomo nove znance. 16736

RAZNO PRODAM

Prodaj novo vrtno uto, cena ugodna. 713-893, vsak dan 16292

Ugodno prodamo omela, ščetke, metle. ŠČETKARSTVO ŽNIDAR GORENJSKI SEJEM 16486

Prodaj 200 l BAZEN za melko in borove plohe, suhe. Češnjevček 12, Cerklje 16491

Ugodno prodaj obžagan les (GRUŠT), 730-170 16498

Prodaj PŠENICO in kombinirano kopalniško peč. 421-213 16514

Prodaj premog ZASAVSKI OREH cca 1 tona. 221-427 16543

DRVA meterska in žagana prodaj in dostavim. Jereb, 625-215 16551

Prodaj dve NOVI ŠOLSKI TORBI (usnje) in ohranjeno FRANCOSKO POSTELJO 200x160 cm. 331-429 16556

Prodaj otroške KOTALKE Rocas in dva umivalnika za kopalnico. 633-055 16561

Zelo ugodno prodaj že razcepljena BUKOVA DRVA. 549-093 16693

Ugodno prodaj KLJUČAVNIČARSKA ORODJA in PRIPOMOČKE, fantovsko KOLO na prestave. 401-466 16720

Bukova DRVA prodaj po želji razžagam in dostavim na dom. 461-454 16741

Suha BUKOVA DRVA, LETVE za ostriže in DESKE 50 mm, prodaj. 731-125 16782

Prodaj suha BUKOVA DRVA. 451-686 16790

STAN. OPREMA

Prodaj OTROŠKO SOBO z vzmetno posteljo in predalom, OMARO, rdeče barve, staro 2 leti za 20 000 SIT. 326-173, zvečer po 20. uri 16293

Prodaj novo oblažnjeno zakonsko posteljo za 25.000 SIT. 422-637 16485

Pomivalno korito poceni prodaj. 324-459 16547

SPALNICO odlično ohranjeno, svetlečje barve, prodaj. 641-188 16607

Prodaj zelo ohranjeno sedežno garnituro, cena po dogovoru. 326-820 16648

Prodaj ustrojene lisičje in jazbecje kože. 647-159 zvečer 16732

Prodaj KAVČ, cena po dogovoru. 326-783 16760

Ugodno prodaj FRANCOSKO POSTELJO 190 x 160. 562-001 16779

ŠPORT

GLISER Elan GT 070 z motorjem Yamaha 55, prodaj. Cena 550 000 SIT. 311-713 16499

Prodaj BRAKO PRIKOLICO solidno ohranjena. 312-085 16534

Prodaj nove moške DRŠALKE št. 43-44 = 4000 SIT, mizo Black&Decker novo = 4000 SIT. 864-815 16557

ROLERJI, OTROŠKA KOLESA - UGODNO! RUBIN KOKRIKA 245-478

STORITVE

INOX DIMNIKI - imate madeže, rosenje na fasadi ali v stanovanju? Opravljamo VRTANJE, INSTALACIJO DIMNIKOV, tudi novogradnjo. Informacije in naročila: INOX 0609/645-581 7129

Ribič Jože

PVC - okna in vrata

za novogradnjo in adaptacijo.

Tel.: 064/225-724, 063/754-478

WILFAN

Nepremičnine

Koroška 10, 4000 KRANJ

Tel.: 064/360-270, 360-260

WILFAN

Nepremičnine

Koroška 10, 4000 KRANJ

Tel.: 064/360-270, 360-260

WILFAN

Nepremičnine

Koroška 10, 4000 KRANJ

Tel.: 064/360-270, 360-260

POMLADNI VETER

090 43 01

POGOVORI-STIKI-POKLIČI KAJ

TV SERVIS VSEH ZNAMK - tudi na domu. Montaža in servis TV in SAT ANTEN. PRODAJAMO TELEVIZORJE GORENJE PO NAJNIZJIH CENAH - brezplačna dostava in priklop. 738-333 ali 041/628-616 7677

SERVIS TV, VIDEO, GLASBENIH STOLPOV IN VIDEO KAMER vseh proizvajalcev. Jože Čujič, Smedniška 80, Kranj, odprto od 9.-12. in od 14.-17. ure, 324-698 ali na terenu 0609/63-63-60. Pridemo tudi na dom! 8361

ROLETE, ŽALUZIJE, LAMELNE PULSE ZAVESE, HARMONIKA VRATA, TUŠ KABINE - lahko naročite na 211-418 ali 714-519 9120

IZDELUJEMO PREDELNE IN OBODNE STENE, STROPOVE in celotne MAN-SARDE po sistemu knauf ter MONTAŽE SPUŠČENIH STROPOV. VGRAJUJEMO STREŠNA OKNA in NOTRANJA VRATA. Suštar Roman S.P. 064/227-050 10073

Asfaltiranje dvorišč, cest, dovoznih poti, tlakovanje dvorišč, strojni izkop in odvoz. Prevzem kompletnih zidanih del, novogradnje in adaptacije, pleskarska in keramična dela ter fasade. Gradbeni ing., d.o.o., Kamnik 061/817-285, GSM 041/643-529

OLJNE GORILNIKE, AVTOMATIKO - tudi za sončne bojlerje - servisiramo, montiramo, z garancijo, izmerimo izkoristek peči. BETA - S d.o.o., 874-059, GSM 041/704-851 14498

Delamo vsa GRADBENA DELA z vašim ali našim materialom. Ugodne cene! 736-327, 19 - 21 h 14801

ROLETARSTVO NOGRAŠEK VAM NUDI IZDELAVO IN MONTAŽO ROLET, ŽALUZIJ in ROLO GARAŽNIH VRAT. 061/651-247 15014

STROJNO IZDELOVANJE estrihov

Klemenc tel. 471-813 041/632-047

GRADBENIŠTVO S-BOR d.o.o.

asfaltiranje, tlakovanje, zidarska dela komplet objektov ali adaptacij, izdelava strojnih estrihov.

Tel.: 061/813-870, 041/667-076

NEOPAZNI hermi STRELOVODI proizvajamo, prodajamo, montiramo, svetujemo - NAKLO, Struževca 66 (Na Polici), tel. fax. 472-211 15784

OBDELAVA MANSARD, PREDELNE STENE - KNAUF, spuščeni stropi Armstrong. 325-950, 041/683-603 15801

BARVANJE FASAD, NAPUŠČEV, ŽLEBOV in drugo. Krovška-kleparska vzdrževalna dela. 041/668-945 15964

ŽALUZIJE, LAMELNE ZAVESE, ROLETE VAM NUDI RONO SENČILA, 621-443 15967

Imamo zidarsko in fasadersko skupino. Delamo hitro in kvalitetno, imamo tudi svoje orodje. 327-203, GSM 041/735-967 15987

SANIRAMO DIMNIK z vstavitvijo nerjavečih tuljav. Primerni za vse vrste kurjav (trdo, plin, olje). 041/643-925, 0609/643-925 16021

STROJNI ESTRIHI

tel.: 064/330 142
GSM: 041/688-244

KROVSTVO, TESARSTVO, PREKIRAVANJE STREH, MONTAŽA NOTR. OPRAVEV IN BALKONSKIH OGRAJ. 041/733-578 16147

IZVAJAMO vsa SLIKOPLESKARSKA DELA v stanovanjih in na fasadah, BARVANJE oken, vrat in napuščev, izdelava demit fasad. 22-11-74, 041/724-143 16208

TV, VIDEO, CD, STOLP in ostalo zabavno elektronično vam popravimo v PROTON SERVISU, Bleiweisova 2 (kino Center), 222-004 16254

VODOVODNO INSTALACIJO V KOPALNICI (KOMPLET Z ZIDAVO IN PEČARJEM) TER RAZNA DROBNA POPRAVILA IN PREDELAVE (NAPAKANJE...) VAM NAREDIMO KVALITETNO IN PO KONKURENČNIH CENAH. MATERIAL BREZ PROM. DAVKA, GARANCIJA. 561-469 NON STOP 16447



QMI - PTFE
Teflonska zaščita motorja

- * do 88 % manjša obraba motorja
- * trajnost zaščite: min. 80.000 km - max. 160.000 km
- * povp. 12 % višja kompresija * lažji zagon
- * povp. 5 % manjša poraba goriva
- * povp. 7,3 % večja moč * manjša poraba olja
- * zaščita pri hladnem zagonu
- * doziranje ob menjavi olja: 20 % QMI + 80 % olja

VERTIGO, d.o.o., Mestni trg 27, 4220 Škofja Loka
Tel.: 064/624 228, tel./fax: 064/623 087

OSTALA PONUDBA: - teflonska zaščita za menjalnike, hidravliko, pnevmatiko, kompresorje, lak - aditivi za gorivo - De-Oxidizer - Run Rite - razmaščevala - teflonske masti...

AVTO hi-fi
AVTO-avdio-alarm-mobitel-SYSTEM
Stružnikova 19
4208 ŠENČUR
Tel., Fax: 064/411 016

mobitel
pooblaščen servis za
prodajo in montažo
GSM:
ERICSSON NOKIA
MOTOROLA

AVTO hi-fi
AVTO-avdio-alarm-mobitel-SYSTEM
Stružnikova 19
4208 ŠENČUR
Tel., Fax: 064/411 016

mobitel
NMT & GSM
AVTOALARM
električni
pomik stekel
centralno zaklepanje

NOTRANJSKI RADIO LOGATEC D.O.O.
91.0 - 107.0 MHz
Logatec • Tržaška 148 • tel.: 061/741 632 • fax: 061/741 612

VODOVODNE INSTALACIJE HITRO,
KVALITETNO IN PO KONKURENČNIH
CENAH. KOŠNIK, S.P. 332-061, 041/
673-761

SELTIVE, razni PREVOZI - do 2 t po
ugodni ceni! 471-762

RAČUNOVODSKE STORITVE za mala
podjetja. 331-061 ERMIS, d.o.o. 16515

VEDEŽEVANJE: Jasnovodnost ASTRO,
p.p. 1, Poljane 4223

Izvajam vsa SLIKOPLESKARSKA DELA
pri obnovi, adaptacijah, novogradnji po
ugodnih cenah. 714-936

Izdelujemo, obnavljamo vse vrste
oblaženijskega pohištva v usnje in bla-
go. 563-826

SERVIS, POPRAVILA IN PRODAJA
rabljenih pralnih strojev. 332-350,
325-917

SERVIS
AVTOMOBILSKIH
IZPUŠNIH CEVI
ŽABNICA, SR. BITNJE 22
TEL.: 064/311-965

Izvajamo vse vrste notranjih in zunanjih
pleskarskih del. 546-213

Če potrebujete elektroinstalacijo v
stanovanju, hiši, poslovnem prostoru,
pokličite. 864-397

ELEKTROINSTALACIJE EPNEZ s.p.
izvajam vse vrste elektro instalacij.
311-530 in 041/735-949

Popravilo vseh vrst TV APARATOV TV
GORENJE TUDI NA DOMU. 331-199
Sinko

TRGOKROV s.p. vam nudi tesarska,
krovska in kleparska dela, obnovo starih
streh z novimi. Garancija na strokovno
opravljeno delo. 0609/615-484

Klasični ometi in manjše zidave delamo
ugodno. 332-869

ČIŠČENJE sedežnih garnitur, vseh vrst
talnih oblog ter obnovo namazov. LES-
KET 211-338

STANOVANJA

KRANJ PLANINA I garsonjera, 23 m²/I,
CK, tel. 4,9 mio SIT, LESCE 1 ss novejšje
53 m² + 8 m², vsi priklj., opremljeno,
lepo, 8,9 mio SIT. DOM NEPREMIČ-
NINE, 22-33-00, 0609/650-123

KRANJ Planina I 2 ss, 63,30 m²/II, vsi
priklj., 9,2 mio SIT, RADOVLJICA 2 ss 50
m²/IV. balk. CK, opremljeno, 8,5 mio SIT,
balkon, novejšje, 13,3 mio SIT, KRANJ
Planina I, 2 ss, 60 m²/VI, vsi priklj., zastkl.
balkon, 9,4 mio SIT, KRANJ Planina III, 2,5
ss, 75,3 m²/V, vsi priklj., balkon, 11,6 mio
SIT, KRANJ Planina III 2,5 ss, 75 m²/II, vsi
priklj., balkon, 12,6 mio SIT. DOM
NEPREMIČNINE, 22-33-00, 0609/650-123

KRANJ STRUŽEVO 58 m² v hiši,
garaža, vrt, terasa, 8,4 mio SIT, KRANJ
Vodovodni stolp, 3 ss, 74n m²/III,
balkon, 10,2 mio SIT, KRANJ Valjavče-
va ul., 3 ss/III, 73,80 m², obnovljeno, CK
plin, 11,6 mio SIT, KRANJ PLANINA II, 2
ss + 2kab., 95,41 m²/pr., 2 x atrij, vsi
priklj., 14,2 mio SIT. DOM NEPREMIČ-
NINE, 22-33-00, 0609/650-123

NEPREMIČNINE
domplan kranj, d.d.
kranj, bleiweisova 14 p.p.139,
tel. 064/268-700,
fax: 064/211-864

upravljanje in vzdrževanje stanovanj

Promet z nepremičninami

Odgovornost in strokovnost
zagotavljata zanesljivost in uspeh.

STANOVANJA NAJMEMO KRANJ z
okolico nujno najemamo 1 ss ali 2 ss za
podjetnika (2 osebi). DOM NEPREMIČ-
NINE, 22-33-00, 0609/650-123

PRODAMO STANOVANJA: Begunje,
novejšje, 3 ss/III, 80 m², vsi priklj.,
WC ločen, 12,2 mio SIT, KRANJ Zlato
Polje - 1 ss, 38,30 m²/PR, 6,5 mio SIT,
KRANJ Planina I: 39,60 m²/II, vsi
priklj., 6,2 mio SIT. DOM NEPREMIČ-
NINE, 22-33-00, 0609/650-123

STANOVANJA ODDAMO ŠKOFJA
LOKA novejšje 70 m²/PR+atrij, garaža,
lasten vrt, vsi priklj., kuhinja
opr. 750 SIT/mes, polletno predplačilo,
DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 22-
16-73, 0609/650-123

STANOVANJA ODDAMO ŠKOFJA
LOKA novejšje 70 m²/PR+atrij, garaža,
lasten vrt, vsi priklj., kuhinja
opr. 750 SIT/mes, polletno predplačilo,
DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 22-
16-73, 0609/650-123

STANOVANJA ODDAMO ŠKOFJA
LOKA novejšje 70 m²/PR+atrij, garaža,
lasten vrt, vsi priklj., kuhinja
opr. 750 SIT/mes, polletno predplačilo,
DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 22-
16-73, 0609/650-123

STANOVANJA ODDAMO ŠKOFJA
LOKA novejšje 70 m²/PR+atrij, garaža,
lasten vrt, vsi priklj., kuhinja
opr. 750 SIT/mes, polletno predplačilo,
DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 22-
16-73, 0609/650-123

STANOVANJA ODDAMO ŠKOFJA
LOKA novejšje 70 m²/PR+atrij, garaža,
lasten vrt, vsi priklj., kuhinja
opr. 750 SIT/mes, polletno predplačilo,
DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 22-
16-73, 0609/650-123

STANOVANJA ODDAMO ŠKOFJA
LOKA novejšje 70 m²/PR+atrij, garaža,
lasten vrt, vsi priklj., kuhinja
opr. 750 SIT/mes, polletno predplačilo,
DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 22-
16-73, 0609/650-123

STANOVANJA ODDAMO ŠKOFJA
LOKA novejšje 70 m²/PR+atrij, garaža,
lasten vrt, vsi priklj., kuhinja
opr. 750 SIT/mes, polletno predplačilo,
DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 22-
16-73, 0609/650-123

STANOVANJA ODDAMO ŠKOFJA
LOKA novejšje 70 m²/PR+atrij, garaža,
lasten vrt, vsi priklj., kuhinja
opr. 750 SIT/mes, polletno predplačilo,
DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 22-
16-73, 0609/650-123

STANOVANJA ODDAMO ŠKOFJA
LOKA novejšje 70 m²/PR+atrij, garaža,
lasten vrt, vsi priklj., kuhinja
opr. 750 SIT/mes, polletno predplačilo,
DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 22-
16-73, 0609/650-123

STANOVANJA ODDAMO ŠKOFJA
LOKA novejšje 70 m²/PR+atrij, garaža,
lasten vrt, vsi priklj., kuhinja
opr. 750 SIT/mes, polletno predplačilo,
DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 22-
16-73, 0609/650-123

STANOVANJA ODDAMO ŠKOFJA
LOKA novejšje 70 m²/PR+atrij, garaža,
lasten vrt, vsi priklj., kuhinja
opr. 750 SIT/mes, polletno predplačilo,
DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 22-
16-73, 0609/650-123

STANOVANJA ODDAMO ŠKOFJA
LOKA novejšje 70 m²/PR+atrij, garaža,
lasten vrt, vsi priklj., kuhinja
opr. 750 SIT/mes, polletno predplačilo,
DOM NEPREMIČNINE, 22-33-00, 22-
16-73, 0609/650-123

RDS STEREO
89.8
91.2
96.4
RADIO SORA

DAN JE
ZAPOLNEN
Z VAMI SMO
TUDI PONOČI

STANOVANJA KRANJ Planina II 2ss + 2
kabineta, 99,50 m²/II, vsi priklj., 2 x
balkon, pokrit garažni box, 14,1 mio SIT,
KRANJ Sorlijevo nas., 3 ss, 72 m²/II,
CK, balkon, CATV, prenovljeno, 13,1 mio
SIT, KRANJ Zlato polje 3 ss, 62,50 m²/
III, 2 x balkon, CK, obnovljeno, parking,
ugodno prodamo. DOM NEPREMIČ-
NINE, 22-33-00, 0609/650-123, 22-16-
73

RADOVLJICA: Cankajeva ul. 48 m²/II,
CK, CTV, lep razgled, 8 mio SIT. DOM
NEPREMIČNINE 22-33-00, 0609/650-
123, 22-16-73

KRANJ NAJMEMO garsonjere, eno-
sobna in dvosobna stanovanja. WILFAN
Nepremičnine, 360-270

PRODAMO KRANJ PLANINA 2 ss, 60
m², lepo vzdrževano, CK, KTV, telefon,
lep razgled. WILFAN Nepremičnine 360-
270

V najem oddam STANOVANJE 36 m²,
na Planini. Pogoj predplačilo 1 leto. Vse
informacije na 351-420

ŠKOFJA LOKA prodam 3 sobno
odlično vzdrževano in obogateno sta-
novanje. 310-572

ATM
ELEKTRONIK d.o.o.
4280 KRANJSKA GORA,
SAVSKO NASELJE 33
TEL./fax: 064/881-910, 881-484
UGODNE CENE OGLAŠEVANJA NA
VIDEOSTRANIH IN MED PROGRAMOM

GORENJSKI KABEL
ŽIROVNICA

PIZZERIJA
KAVALAR
OBVEŠČA CENJENE
STRANKE, DA JE
PONOVNO ODPRTA.
Del. čas: vsak dan od
11. do 23. ure.

OBIŠČITE JIH LAHKO
NA PLANINI,
UL. NIKOLA TESLA 1 V
KRANJU. JEDI LAHKO
NAROČITE TUDI PO
TELEFONU:
351-500, 351-501 IN JIH
TOPLE PREJMETE NA
SVOJ NASLOV!

TAKOJ ZAPOSILIMO
PRIDNE FANTE
IN
DEKLETA ZA
SAMOSTOJNO DELO
V KUHINJI,
STREŽBI IN RAZVOZU.
PISMENE PONUDBE
POŠLJITE V ROKU
8 DNI NA NASLOV:

DAMA, d.o.o.,
NIKOLA TESLA 1,
KRANJ.

Prodam 2 ss stanovanje ali zamenjam
za garsonjero, Planina 3, 2. nadstr.
325-926

Prodamo 3 sobno stanovanje 76,32 m²
v pritličju. ALPDOM, 715-662

BOHINJSKA BISTRICA prodamo 2 ss v
III. nads. 50,42 m². ALPDOM 715-662

BEGUNJE prodamo 3 ss, obnovljeno,
80 m² v III. nadstr. ALPDOM 715-662

RADOVLJICA za naše stranke kupimo
2 ss v nižjem nadstropju, enosobno
stanovanje ali garsonjero v I. nadstrop-
ju. ALPDOM, 715-662

Zamenjam lepo 3 ss STANOVANJE za
manjše, od 48 - 54 m². 330-304 po
14. uri

Oddam 3 ss STANOVANJE na Župan-
čičevi ulici v Kranju. Naslov v oglasnem
oddelku.

Opremljeno GARSONJERO ali 1 ss
STANOVANJE v Radovljici ali Lescah
najemem. Enoletno predplačilo. 700-
200, služba (Mira)

Prodamo KRANJ PLANINA 4 sobno
stanovanje 89 m², V. nad., dva balkona,
vsi priklj., 12.800.000 SIT. 041/
647-547

Prodamo Frank. nas. 3 ss, 72 m² v
pritličju + atrij. Stanovanje je opremlje-
no, vsi priklj., 041/647-547

Na Bledu najemamo 1 ss ali garsonjero
do 200 Dem. 720-223

ODDAMO PREDDVOR, lepo opremlje-
no 2 ss preurejeno v 3 ss, 47000 SIT
(500 DEM), HRUŠICA, 2 SS, 65 m², v
bloku, novejšje, 1. nadstr., cena
42525,00 SIT. WILFAN Nepremičnine,
360-270

Brez posrednikov najemem 1 ss od
Kranja do Jesenice, za daljše obdobje.
Možen kasnejši odkup. 806-403

ŠK. LOKA - Mestni trg, mansardno 3
sobno STANOVANJE, 80 m², renovira-
no, ŠK. LOKA - PODLUBNIK, Frankovo
naselje, Partizanska - prodamo več 1, 2
in 3 sobnih STANOVANJ, različnih
cenovnih razredov. PIA NEPREMIČ-
NINE 622-318, 623-117

KRANJ, Planina I prodamo 60 m² veliko
dvosobno stanovanje, vzdrževano, v
6. nadstropju, z razgledom na polje in
mirno okolico. Cena: 9,4 mio SIT
(100.000 DEM). SVET NEPREMIČNINE
330 112.

KRANJ, Planina I 78 m². Na Cesti 1.
maja prodamo trisobno stanovanje v
četrtm nadstropju. Izredno lepo
vzdrževano, zelo funkcionalno, v sobah
so novi parketi, je takoj vseljivo, ima
velik balkon in vse priklj., 11,1 mio SIT
(117.000 DEM). SVET NEPREMIČNINE
330 112.

STROJNI TLAKI -
ESTRIHI
tel.: 0609 625 474
061 812 608

KRANJ, Planina I prodamo 98 m² veliko
luksuzno opremljeno štirisobno stano-
vanje v mansardi nizkega bloka, popol-
noma prenovljeno. V dnevni sobi je
odprt kamin, poleg pa manjši rastlin-
jak, po tleh je klinker, drugod lamelni
parket, CK-etažna, možno je odkupiti
tudi garažo. V račun se vzame tudi
manjše stanovanje. Cena je 14,1 mio
SIT (150.000 DEM). SVET NEPREMIČ-
NINE 330 112.

KRANJ, Planina II prodamo 89 m²
veliko luksuzno opremljeno trisobno
stanovanje v tretjem nadstropju, popol-
noma prenovljeno. Stanovanje ima lep
razgled, je funkcionalno in takoj vseljivo.
Cena je 15,2 mio SIT (160.000 DEM).
SVET NEPREMIČNINE 330 112.

KRANJ, Planina II prodamo 66 m² veliko
dvosobno stanovanje v drugem nad-
stropju visokega bloka, vhodna lega,
vseljivo konec avgusta. Cena je 10,1
mio SIT (108.000 DEM). SVET NEPRE-
MIČNINE 330 112.

KRANJ, na atraktivni lokaciji prodamo 100
m² veliko stanovanje v pritličju meščanske
hiše. Stanovanje bo potrebno obnoviti. V
ceni 11,4 mio SIT (120.000 DEM) sta
upoštevana tudi garaža in vrt. SVET
NEPREMIČNINE 330 112.

KRANJ, Mlakarjeva ulica - prodamo 74 m²
veliko, popolnoma prenovljeno trisobno
stanovanje v prvem nadstropju nizkega
bloka, s pogledom na teniška igrišča. CK
in KATV sta v stanovanju. Cena stanovanja
je 13,1 mio SIT (140.000 DEM). SVET
NEPREMIČNINE 330 112.

ŠKOFJA LOKA, center prodamo atrak-
tivno 80 m² veliko trisobno stanovanje v
mansardi trnadstropne meščanske hiše
z razgledom na Mestni trg, popolnoma
renovljeno, cena pa je ugodnih 10,4
mil SIT (110.000 DEM). SVET NEPRE-
MIČNINE 330 112.

ŠKOFJA LOKA, Kamnitnik naprodaj je
veliko, komfortno stanovanje, ki ga
sestavljajo štiri sobe, dve kopalnici,
kuhinja, shramba in klet. Iz balkona
ima neposreden dostop na lastno
zelenico. Stanovanje leži na sončni
strani in na 103 m² površine nudi
veliko udobja zahtevni družini. Njegova
cena je 18,5 mil SIT (195.000 DEM).
SVET NEPREMIČNINE 330 112.

AG GANTAR
Bratov Praprotnik 10, NAKLO
Tel./fax: 064/471-035
PRODAJA IN
MONTAŽA IZPUŠNIH
SISTEMOV TER
AVTOMOBILSKIH
BLAZILCEV

Trgovina
SANDOR

Trgovina s tehničnim materialom
4260 Bled, Ljubljanska 13 a, tel.: 064/742-351

* **TELEVIZORJI** * akustika * bela tehnika
* električno ročno orodje * gospodinjski pripomočki
* električni in vodovodni material * kopalniški dodatki
ugodna ponudba luči plafonjer

Ugodni plačilni pogoji.
Za belo tehniko in akustiko možno plačilo na 6 čekov,
dostava brezplačna.

AVTO hi-fi
AVTO-avdio-alarm-mobitel-SYSTEM
Stružnikova 19
4208 ŠENČUR
Tel., Fax: 064/411 016

AVTOAKUSTIKA
ALPINE KENWOOD
Phonocar PIONEER
BLAUPUNKT PHILIPS
macAudio BECKER

bled prodamo lepo ohranjeno, 32 m²
veliko enosobno stanovanje, primerno
tudi kot vikend, ki se nahaja v pritličju
alpskega bloka. Lokacija je ugodna,
stanovanje je vseljivo takoj, stane pa 7
mio SIT (75.000 DEM). SVET NEPRE-
MIČNINE 330 112.

bled ALPSKI BLOKI prodamo zelo
lepo trinpolosobno stanovanje, 82 m²,
komfortno, z velikim balkonom, takoj
vseljivo, za 15.980.000 SIT (170.000
DEM). POSING 064 863 150

JESENICE manjše dvosobno stano-
vanje, 46 m², IV. nad., prodamo za
4.324.000 SIT (46.000 DEM). POSING
064 863 150

RADOVLJICA NA GRADNIKOVI dvo-
sobno stanovanje, 50 m², komfortno, z
balkonom, kompletno opremljeno, pro-
damo. POSING 064 863 150

bled ALPSKI BLOKI prodamo lepo
enosobno stanovanje, 33 m², za
7.050.000 SIT (75.000 DEM). POSING
064 863 150

bled DOBE manjše dvosobno stano-
vanje, 48 m², vsi priklj., prodamo za
9.212.000 SIT (98.000 DEM). POSING
064 863 150

KRANJ PLANINA II prodamo enosobno
stanovanje, 40 m², III. nad., zast.
balkon, CK, za 7.520.000 SIT (80.000
DEM). POSING 064 224 210

KRANJ PLANINA I dvosobno stano-
vanje, 60 m², vsi priklj., zast. balk.
on, cena po dogovoru. POSING 064
222 076

ŠKOFJA LOKA FRANKOVO prodamo
delno opremljeno dvosobno stanovanje,
53 m², balkon, I. nad., TAKOJ VSELJI-
VO, za 7.520.000 SIT (80.000 DEM).
POSING 064 224 210

ŽELEZNICI enosobno atrijsko stano-
vanje, 43 m² in trisobno 70,50 m²,
komfortno, prodamo. POSING 064 222
076

KRANJ VODOVODNI STOLP dvosobno
stanovanje, 56 m², nizek blok, vsi
priklj., takoj vseljivo, ugodno prodam-
o. POSING 064 224 210

KRANJ PLANINA I prodamo štirisobno
stanovanje (2+2), 89 m², komfortno,
dva balkona, I. nad., takoj vseljivo, za
12.690.000 SIT (135.000 DEM). POSING
064 222 076

STANOVANJA RAZLIČNIH VELIKOSTI
V KRANJU IN ŠKOFJI LOKI NUJNO
NAJMEMO. TEL.: 064 22 72 02

IMPULZ **KABELSKA TV**
KAMNIK - DOMŽALE
Maistrova 16, Kamnik
telefon: 061/817-313
OGLAŠUJTE V NAŠEM PROGRAMU
ZADOVOLJNI BOSTE!

Iz središča Slovenije v Vaše srce
89,7MHz Radio



radio triglav

4270 JESENICE
TRG TONETA ČUFARJA 4

telefon: 064 861 012, fax: 064 861 302
kontaktni studijski telefon: 064 862 862
frekvence: UKV 96,0 89,8 101,1 101,5 Mhz

FIAT TIPO 1.7 DS I. 94, OPEL CORSA I. 90, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16510

Prodam JUGO 45, letnik 85, obnovljen motor 60.000 SIT. 330-131, Hrastje 153 16511

Prodam JUGO KORAL 45, letnik 1989. Vogljanska 18, Voglje 16512

GOLF JGL I. 82, GOLF JGLD I. 82, ŠKODA FAVORIT I. 90, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16516

ZASTAVA JUGO 55 SKALA I. 90, ZASTAVA 1.1 GX, I. 87, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16517

RENAULT 19 RL I. 93, R 5 FIVE I. 94, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16518

ZASTAVA 128 SKALA I. 89, R 19 GTS I. 91, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16519

FIAT CHROMA 2.0 CHT I. 92, HYUNDAI PONY 1.3 I. 90, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16520

MARUTI 800 I. 93, OPEL KADETT 1.4 S, I. 90, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16521

OPEL ASTRA 1.4 IGL I. 94, lepo ohranjena, možen kredit, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16524

JUGO 45 KORAL I. 90, JUGO 45 Junior I. 91, R 4 GTL I. 89, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16525

OPEL KADETT 1.3 GLS I. 88, ŠKODA FORMAN 135 LS I. 91, prodamo. AVTOGARANT 634-231 16526

AUDI 80 I. 87, odlično ohranjen, 117.000 km, kov. sive barve, prodam. 241-022 16539

Prodam ohranjen JUGO 45 AX, I. 87. 330-099 16544

Prodam GOLF JXB 1.3, I. 87, 150000 km, rdeče barve, za ceno 420.000 SIT. 323-512 16546

Prodam Z 101, I. 87, reg. do konec nov. 98. 324-457 16548

R TRAFIC 8+1, I. 85, reg. do 10/98, prodam za 380.000 SIT. 692-194 16550

NAJUGODNEJŠI ODKUP karamboliranih ali slabše ohranjenih vozil od I. 88 dalje. 06171261-315, 041/614-013 16573

TAM 2000 eo t za prevoz čebelj do 36 panjev, prodam. 221-872 16575

REICER GSI 1.5, 94/12, metalik, temna stekla, CZ, električna stekla, servo volan, radio, servisna knjiga, odlično ohranjen, prvi lastnik. 325-077 16578

Prodam VISO I. 83, vozen, neregistriran in JUGO I. 88, registriran do 15.3.99. Oba dobro ohranjena. 331-748 popoldan od 16. ure dalje 16579

Prodam AX CABAN 1.1 i, I. 2/95, bele barve, temna stekla, ser.knjžica, reg. do 2/99, cena po dogovoru. 332-245 16582

R 5 CAMPUS, bele barve, I. 92, dobro ohranjen, nove gume, prodam. 325-604 16584

Prodam HYUNDAI ACCENT 1.3 LSI, I. 96, cena 1070.000 SIT. 212-562 16586

VECTRA 2.0 GL I. 90, 116.000 km, cena 1050.000 SIT. 245-236 16589

Prodam UNO 45 S, I. 85, reg. do 7/99. 863-636 16591

VECTRA 1.6 GL I. 90, metalne barve, prodam za 700.000 IST. 312-692 16603

Prodam GOLF III 1.4 i, I. 93, 5 vrat, rdeče barve, reg. do 7/99, prvi lastnik. Jenkole, Sp.Besnica 5a, 403-857 16604

Prodam GOLF III GTI I. 93, GOLF II JX 1.3 I. 90, GOLF II JX 1.3 I. 89, OPEL KADETT 1.5 TDI KARAVAN, I. 90. MARK MOBIL. 242-600, 041/668-283 16609

OPEL KADETT 1.6 DLS I. 87, prodam. 242-600, 041/668-283 16610

HONDA CIVIC 1.6 I I. 90, prodam. 242-600, 041/668-283 16611

Prodam FIAT TIPO I. 95, modre barve. 741-033 16615

Prodam LADO SAMARO 1500 S, cena po dogovoru. 563-644 16618

Prodam JUGO 55, I.90, odličen. 421-191 16620

GOLF 1.6 I.87, reg. do 6/99, možna menjava. 211-583 16628

FORD ESCORD 1.3, I. 90, nujno prodam. 245-161 16629

Ugodno prodam PEUGEOT 205 GRD diesel. 326-538 16632

Prodam TOYOTO COROLO, I. 88. 326-538 16633

KADETT 1.3 SOLZA letnik 1986, bel, reg. do decembra, 5 vrat, prodam za 420.000 SIT. V račun vzamem JUGO do 100.000 SIT. 632-465 16634

KADETT 1.3 SOLZA, registriran do 6/99, odlično ohranjen, servisiran, 430.000 SIT. 491-263 16635

Prodam dobro ohranjenje SUBARU JUSTY, letnik 1992, prevožen 50.000 km, cena po dogovoru. 460-063 16636

Prodam GOLF JXB 1.3, I. 89, lepo ohranjen, garažiran. 491-467, popoldan 16637

Prodam Z 750, letnik 1981, registriran do oktobra. Tenetiše 23, 461-134 16640

CITROEN AX 11 TGE, 5 vrat, 81000 km, servisiran, dodatna oprema, brezhiben, prodam. Rozman Ana, Vrečkova 6, Kranj 16645

Prodam R 4 GTL, I. 89, prva barva, nikoli karamboliran, cena po dogovoru. 647-459 16646

MARUTI 7/95, neregistriran, prvi lastnik, 530.000 SIT, posojilo, podarimo registracijo. 801-009 16650

Prodam UNO 1.0, tri vrata, I. 94, reg. 3/99, I. lastnik. 714-597 16654

ŠKODA PICK UP, I. 92, ugodno. Možnost menjave. RONDO TRADE 634-889 16655

ŠKODA FAVORIT 135 LX I. 93, prvi lastnik, servisna knjiga. RONDO TRADE 634-889 16656

R 4 GTL, I. 87, prvi lastnik, dobro ohranjen, ugodno. RONDO TRADE 634-889 16657

CITROEN AX I. 90, bele barve, reg. do konca leta, ugodno. RONDO TRADE 634-889 16658

JUGO KORAL 45 I. 88 in I. 89, oba dobro ohranjena ugodno. RONDO TRADE 634-889 16659

JUGO 55 KORAL, I. 89, nekaramboliran, odlično ohranjen, reg. skoro celo leto, ugodno. RONDO TRADE 634-889 16663

Prodam Z 101 COMFORT 1300, I. 81. 332-708 16664

Prodam CLIO 1.8 RSI 113 KM, I. 94. 731-382 16667

SAMARO 1300 S, I. 90, reg. 6/99, prevoženih 91.400 km, prodam. 742-492 16669

Prodam LADO SAMARO 1300, I. 94, prevoženih 21.000 km, reg. do avgusta 1999, garažirana. 332-401 16672

Prodam GOLF JXD, I. 90, 5 prestav, reg. 5/99. 731-253 16682

Prodam CITROEN AX diesel, letnik 91, 70.000 km, bele barve. 723-566 16687

Prodam JUGO 55, I. 89, reg. celo leto, cena po dogovoru. 332-265 16696

Prodam PEUGEOT 306 I. 97, in OPEL ASTRO 1.6 i, I. 93. 422-721 16699

Prodam ZASTAVA 101 GX, I. 1988 februar. 325-670 16702

JUGO 45 I. 87, neregistriran, vozen, prodam. 422-391 16710

Prodam CITROEN BX 15 TGE, I. 90, reg. do 8/99. 422-027 16711

SUZUKI BALENO 1.6 GLX, I. 95, 35000 km, veliko opreme, reg. do 4/99, cena 1.550.000 SIT. 311-034 16716

Prodam SUZUKI MARUTI, I. 94, prvi lastnik, garažiran, ohranjen. 324-508 16717

Prodam JUGO 45 KORAL, I. 90, reg. do 20.3.99. 491-543, po 17. uri 16723

Prodamo VW HROŠČ, letnik 1975, ohranjen, reg. do oktobra. Cena 48000 SIT. 741-606 16726

Prodam R 4 GTL, I. 88, možna menjava. 422-175 16727

Prodam CITROEN AX, bele barve, I. 89, reg. do 5/99. 324-987 16738

Prodam JUGO 45 A, letnik 1987, reg. 4/99, bele barve. 620-304, 041/746-372 16745

PEUGEOT 309 PROFIL 1.3/88, registriran do 4/99, 104.000 km, lepo ohranjen, možno posojilo, cena ugodna. 801-009 16748

NISSAN MICRA 1.0 LX, I. 91, 3 vrata, prodam. 242-277 16749

Prodam R 5 FIVE, I. 94, reg. 4/99, metalno siva barva, 5 v. 411-893 16750

Prodam FORD ESCORT I.85, reg. do 2/99, prevoženih 100 000 km, 5 V, metalno rdeče barve, ohranjen, vreden ogleda. Cena po dogovoru. Zolič, Pristavška c. 1, Tržič 16765

UGODNO PRODAMO: TRAFIC FUR-GON I.87, CLIO 1.4 RT, 5 V, I.94, CLIO 1.4 RT, 5 V, I.93, LAGUNA 1,8 RT, I.95, SUZUKI SWIFT 1.4 GL, 3 V, I.95, SUZUKI SWIFT 1,3 GL, 4 V, I.94. Za vsa vozila možen kredit brez pologa. Vozila so servisirana. Inf. na 064/428-0011 ali 428-0012 RENAULT Preša Cerklje 16767

GOLF II 1,6 D, letnik 86, prodam. 624-908 16768

Prodam MITSUBISHI ECLIPSE GSX 2.0 turbo, 4 x 4, I.91. 411-689 16770

Prodam GOLF III 1,8 bencinar, I.3/94, prevoženih 65 000 km, 5 V, temno rdeč, GL oprema. Ogled možen ves dan 733-856 16771

Ugodno prodam GOLF letnik 80, reg. do julija 99. 324-532 16772

Prodam GOLF letnik 81, obnovljen, rdeče barve, cena po dogovoru. 241-738 16780

PEUGEOT 405 GR, I.11/89, 122 000 km, metalne barve, redno servisiran, oranjen, prodam. 323-320 16786

Prodam NISSAN MICRA 1.0 16 V, I.97, 29 000 km, rdeče barve, reg. do 6/99. 245-156 16793

POŠLJI NA DOPISNICI

POSLOVNI VAL
TRŽAŠKA 55
1000 LJUBLJANA

00,4MHz

POSLOVNI VAL

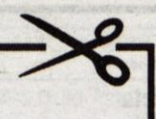
IME IN PRIIMEK:

NASLOV:

POSLOVNI VAL

TRŽAŠKA 55
1000 LJUBLJANA

MOJA GLASBENA ŽELJA
JE POD ŠTEVILKO:



CITROEN ZX 1,4 AVANTAGE letnik 92/93, ugodno prodam. 325-965 16795

ZAPOSLOTITVE

Iščemo sposobne in komunikativne ZASTOPNIKE za prodajo medicinskih pripomočkov. 545-446, 041/651-737, 041/721-657 15092

Zaposlim dva KV MIZARJA z večletnimi delovnimi izkušnjami. 471-117 15956

Iščemo VOZNIKA s C in E kategorijo ter IV. stop. izobrazbe za specialne prevoze. Šifra: HLADILNIKI 15970

Zaposlim VOZNIKA C,E kategorije v mednarodnem prometu na vozilu skupne teže do 7,5 ton. 621-703, GSM 041/633-550 16257

Družinsko podjetje s tradicijo na slovenskem trgu, ki se ukvarja s prodajo učil in didaktičnih pripomočkov, vabi **komunikativno sodelavko** za delo v pisarni z aktivnim znanjem ang. ali nemškega jezika in uporabe računalnika. Prošnje za opisom vaših del. izkušenj, spricevalom in telefonsko številko pošljite na naslov: **JEČNIK, d.o.o., Triglavska 5, Kranj.**

PRODAJNA MREŽA ZALOŽBE MK IŠČE NOVE SODELAVCE NA PODROČJU GORENJSKE. ZA OSEBNI RAZGOVOR NAS POKLIČITE NA 634-064 ALI 041/637-492 16280

BAR CASABLANCA v Stražišču išče NATAKARJE-NATAKARICE. 362-860 16283

Potrebujemo samostojnega, dobrega SLAŠČICARJA, ki bi za solidno plačilo v naši slaščičarni pekel odlične slaščice. Ponudbe na 326-472 ali 224-477 16294

Zaposlimo PEKA in delavca za prilič-tev. 803-105, od 17. do 19. ure 16360

Za nedoločen čas redno zaposlimo INŽENIRJA ali DIPL. INŽENIRJA ELEK-TROTEHNIKE za področje TELEKOMU-NIKACIJ. Ponudbe z dokazili pošljite na LE TEHNIKA d.o.o., Sučeva 27, Kranj 16436

Redno zaposlimo dekle za strežbo. 312-422, po 16. uri 16446

Gostilna v okolici Tržiča zaposli KU-HARJA-ico za samostojno delo v ku-hinji. 558-909 16461

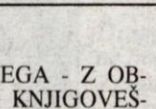
V času Gorenjskega sejma zaposlimo PRODAJALCA. 212-367 16473

Zaposlim KUHARICO za kuhanje malic. 041/724-080 po 19. uri 16482

Iščem pomoč na živinorejski kmetiji. Naslov v oglasnem oddelku. 16496

GRAFIKA

(SAMOSTOJNEGA - Z OBVLADANJEM KNJIGOVEŠKIH DEL - POREZAVE - IZSEKOVANJA), TAKOJ REDNO ZAPOSIMO ZA NEDOLOČEN ČAS (V KRANJU). PONUDBE S KRATKIM OPISOM POSLA-TI POD ŠIFRO "GRAFIK".



OBJAVA URADNIH UR IN DEŽURSTEV POGREBNIH SLUŽB

AKRIS, d.o.o., Nova vas 17, Radovljica
tel.: 733-365, Šk. Loka: 623-076,
MOBITEL: 041/631-107

POGREBNA SLUŽBA TRŽIČ
vsak dan od 7. do 15. ure
tel.: 563-190 po 15. uri, MOBITEL: 0609/629-798

KOMUNALA KRANJ - Pogrebne storitve
tel.: 064/325-771, MOBITEL: 0609/638-561

NAVČEK, d.o.o., Pogrebne storitve
tel.: 064/431-590
Tel., fax: 064/431-764, MOB.: 0609/628-940

JEKO - IN, Pogrebna služba
Blejska Dobrava
URADNE URE od 7. do 15. ure
od ponedeljka - petka, tel.: 874-222
Dežurna služba popoldan do 20. ure
tel.: 874-222, od 20. ure dalje do 6. ure zjutraj
tel.: 860-061, 860-064

POGREBNIK Dvorje
tel.: 421-424, 0609/614-528

KOMUNALA RADOVLJICA, DE BLEĐ, REČIŠKA C. 2
telefon 743-977 in 743-576
od ponedeljka do petka od 6.00 do 14.00 ure
Dežurna služba od 14.00 ure do 6.00 ure naslednjega dne na telefonski številki 743-997 ali 733-412.

LOŠKA KOMUNALA, d.d., ŠKOFJA LOKA

Kidričeva c. 43 a, 4220 Škofja Loka
od ponedeljka do petka od 7. do 14. ure,
tel.: 634-202, 0609-648-963, 041-648-963
Dežurna služba od 14. do 7. ure zjutraj naslednjega dne
0609-648-963
041-648-963
041-686-808

ZA OBJAVO OSMRTNICE ALI ZAHVALE V GORENJSKEM GLASU DOBITE OBRACZE PRI VSEH DEŽURNIH SLUŽBAH.

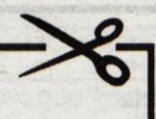
ZA OBJAVO OSMRTNICE ALI ZAHVALE V GORENJSKEM GLASU DOBITE OBRACZE PRI VSEH DEŽURNIH SLUŽBAH.

88,4MHz

POSLOVNI VAL

NAGRADA POLETJA

GORENJSKI GLAS



- ČUDEŽNA POLJA: BOOGIE DAMA
- ČUDEŽNA POLJA: POŠTAR ZVONI SAMO DVAKRAT
- ČUKI: RDEČA MAŠNA
- A-HA: THE BLUE SKY
- ABBA: WATERLOO
- ADI SMOLAR: DVAJSET LJUBIC
- ADI SMOLAR: GOSPA NATAKARCA
- ADI SMOLAR: JAZ BI TE
- ALAN PARSONS PROJECT: EYE IN THE SKY
- ALEKSANDER MEZEK: JULIJA
- ALEKSANDER MEZEK: TO BO TISTI DAN
- AMANDA LEAR: QUEEN OF CHINA TOWN
- ANA GABRIEL: MI AMIGO
- ANDREJ ŠIFRER: ŠUM NA SRCU
- ANDREJ ŠIFRER: FANTJE MOJI NI PROBLEMA
- BARRY WHITE: YOU ARE THE FIRST, THE LAST, MY EVRYTHING
- BAY CITY ROLLERS: I ONLY WANNA BE WITH YOU
- BAY CITY ROLLERS: KEEP ON DANCING
- BAY CITY ROLLERS: SUMMERLOVE SENSATION
- BEACH BOYS: HOT FUN IN THE SUMMERTIME
- BEDLAM ROYERS: BOB THE MECHANIC
- BEE GEES: NIGHT FEVER
- BELINDA CARLISLE: SUMMER RAIN
- BELLAMY BROTHERS: IF I SAID YOU HAVE A BEAUTIFUL
- BEN E. KING: HEY SENORITA
- BERTA AMBROZ: TITITITITI
- BILL WITHERS: LEAN ON ME
- CALIFORNIA: RAD LETEI, BI
- CARLY SIMON: YOU'RE SO YAIN
- CLAUDIO BAGLIONI: E TU
- DEAN MARTIN: BUONA SERA
- DEMIS ROUSSOS: FOR EVER AND EVER
- DEMIS ROUSSOS: LOVELY LADY OF ARCADIA
- DIANA ROSS: CHAIN REACTION
- DIRE STRAITS: TICKET TO HEAVEN
- DISCO TEX & HIS SEX-O-LETTES: GET DANCIN'
- DI BOBO: THERE IS A PARTY
- DOLLY PARTON: I WALK THE LINE
- DON JUAN: DEKLETA PA TAKA
- DON JUAN: ONA SANJA PARIZ
- DON MENTONY BAND: MORSKI POZDRAV
- DON WILLIAMS: I BELIEVE IN YOU
- DRIFTERS: SAVE THE LAST DANCE FOR ME
- DUSTY SPRINGFIELD: YOU DON'T HAVE TO SAY YOU LOVE
- EAGLES: LYIN' EYES
- EDDIE FLOYD: KNOCK ON WOOD
- EL VEZ/GRACIASLAND: AZITAN
- EL VEZ/GRACIASLAND: GO ZAPPA GO
- ELECTRIC LIGHT ORCHESTRA: TURN TO STONE
- EMMYLOU HARRIS: WILD MONTANA SKIES
- EVERLY BROTHERS: WAKE UP LITTLE SUSIE
- FARAONI: V SAN SIMONU
- FLEETWOOD MAC: ALBATROSS
- FRANKIE MILLER: DARLIN'
- FRANKIE VAUGHAN: BEGIN THE BEGUINE
- FUN: EL CONDOR FLIGHT
- FUNKY SISTERS: ONE FOR YOU ONE FOR ME
- GEORGE FAME & TEH BLUE FLAMES: THE BALLAD OF BONNIE AND CLYDE
- GLORIA GAYNOR: WHAT A WONDERFUL WORLD
- GU - GU: DNEVI, KI PRIHAJAO
- GUY MITCHELL: HEARTACHES BY THE NUMBER
- HELEN SHAPIRO: WALKING BACK TO HAPPINESS
- HELENA BLAGNE: BARCAROLA
- HELENA BLAGNE: MACHO
- IBRICA JUŠIČ: U SVAKOM SLUČAJU TE VOLIM
- IRENA VRČKOVNIK: DANES MI JE ŠESTNAJST LET
- IRENA VRČKOVNIK: V MENI JE POLETJE
- IVAN HUDNIK: ZELENE LIVADE
- IVANKA KRAŠEVEC: AKROPOLI V POZDRAV
- IVANKA KRAŠEVEC: BELE ROŽE IZ ATEN
- JAZZ: AFTER TONIGHT
- JIMMY FONTANA: LA NOSTRA FAVOLA

- JOHNNY CASH: MAN IN BLACK
- JULIO IGLESIAS: MAMMY BLUE
- JULIO IGLESIAS: MANUELA
- JULIO IGLESIAS: QUIEREME
- KALED: AISHA
- KINCADE: DREAMS ARE TEN A PENNY
- LADO LESKOVAR: MALOKDAJ SE SREČAVA
- LADO LESKOVAR: NATHALIE
- LAURA BRANIGAN: GLORIA
- LEANN RIMES: COWBOY'S SWEETHEART
- LEANN RIMES: YESTERDAY
- LEMON PIPERS: GREEN TAMBOURINE
- LENINGRAD COWBOYS: CALIFORNIA GIRLS
- LETEČI POTPUHI: BICIKL
- LION: HAPPY CHILDREN
- LOS UMBRELLOS: NO TENGO DINERO
- M 4 M: KISS ME HANSI
- M 4 M: SENORITA MARGERITA
- MADONNA: ANTONIO BANDERAS: OH WHAT A CIRCUS
- MARILYN MONROE: DIAMONDS ARE GIRLS BEST FRIEND
- MARTHA REEVES & G.C.CAMERON: YOU'RE ALL I NEED TO GET BY
- MIDDLE OF THE ROAD: LOVE SWEET LOVE
- NEW SEEKERS: NEVER ENDING SONG OF LOVE
- NICOLA DI BARI: IL CUORE E' UN ZINGARO
- NOVA LEGHA: BLONDINA
- PATRICK JUVER: SONIA
- PAUL SIMON: BERNADETTE
- PAUL SIMON: YOU CAN CALL ME AL
- PETER CETERA & RONNA REEVES: S.O.S.
- PETER LOVŠIN & VITEZI OBLOŽENE: HIŠA NASPROT SONCA
- POP DESIGN: ZATE
- PUPO: SU DINOI
- PUSSYCAT: MISSISSIPI
- ROBERTO VECCHIONI: EL BANDOLERO STANCO
- ROSANA: EL TALISMAN
- RUBETTES: JUKEBOX JIVE
- RYAN PARIS: DOLCE VITA
- SARAH BRIGHTMAN: YOU TAKE MY BREATH AWAY
- SERGIO ENDRIGO: L'ARCA DI NOE
- SHARON MCNIGHT: KISS YOU ALL OVER
- SOKOLI: KO SO ČESNE CVETELE
- STANE MANCINI: TAM, KAMOR GRE VETER SPAT
- STANKA KOVAČIČ: KITARA
- SUZY QUATRO: SAFETY INSTRUCTIONS
- TACO: CHEEK TO CHEEK
- TACO: SOMEWHERE OVER THE RAINBOW
- THE BEATLES: PLEASE PLEASE ME
- THE DRINKERS: KO BOŠ PRIŠLA NA BLEĐ
- THE EQUALS: BLACK-SKINNED BLUE-EYED
- THE SCAFFOLD: LILY THE PINK
- THE SMALL FACES: LAZY SUNDAY
- THE TEMPTATIONS: THE WAY YOU DO THE THINGS ...
- TOM JONES: DELILAH
- TOMAŽ DOMICEL: HONDOIDI
- TOMAŽ DOMICEL: STARA MAMA
- TONI ROM: TIVOLI
- TONY CHRISTIE: DOWN IN MEXICO
- TONY VERSACE: RELEASE ME
- TRINI LOPEZ: ADELITA
- VETER: ČE BI SE ŠEST
- VITA MAVRIČ: NAVODILO NATAKARICAM
- VLADO KRESLIN-BELTIŠKA BANDA: CHE SERA
- VLADO KRESLIN-BELTIŠKA BANDA: DAJ MI MICKA PEJNEZE NAZAJ
- WANDA JACKSON: SWEET NOTHIN'
- WOLF: GOODBYE MICHELLE
- ZASAVCI: LJUBIM TE, MARIJA
- ZASAVCI: OTOK ZLATIH SANJ
- ZORAN PREDIN: SKUŠTRANA

RADIJSKI SPREJEMNIK NARAVNAJTE NA 88.4 MHz, ODPRITE GORENJSKI GLAS NA PRAVI STRANI IN POKLIČITE 061/30 25 26, TER SI IZBERITE SVOJO PESEM

ZAHVALA

Ob izgubi dragega sina, brata, strica, očeta

LADA ROZMANA

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom in znancem za podarjeno cvetje in sveče.
Zahvala tudi pevcem, župniku za lep pogrebni obred in vsem,
ki ste ga pospremili na zadnji poti.

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI

ZAHVALA

Ob boleči izgubi najdražjega

ANTONA BRAČIČA

se iskreno zahvaljujemo domačim, prijateljem in znancem, ki so nam v težkih trenutkih stali ob strani, zdravnikom in osebju bolnišnice Golnik, dr. Nevenki Perčič, dr. Miranu Remsu, kolektivu Sava, stanovalcem Šolske ul. 3, gospodu župniku in vsem tistim, ki vam bo ostal v večnem spominu.

VSI NJEGOVI
Kranj, 12. avgusta 1998

OBLETNICA

V nedeljo, 16. avgusta 1998,
bo v Podbrezjah ob 9. uri spominska maša ob četrti obletnici smrti

GAŠPERJA MIHELIČA

Družina Mihelič

SPOROČILO O SMRTI

V 78. letu starosti je umrl naš dragi brat

KAROL KOKALJ

Pokopali smo ga v Mariboru, v soboto, dne 8. avgusta 1998

Žalujoči: sestra Zalka, brata Milan in Jernej z družinami

OSMRTNICA

Sporočamo, da je v 85. letu po hudi bolezni tiho zaspal dragi oče,
stari oče, dedek, tast in stric

FRANC AŽMAN st.

iz Lesc - Alpska 8
mesarski mojster v pokoju
upokojenec Klavnice Jesenice
borec Kokrškega odreda

Pogreb dragega očeta bo danes, v petek, 14. avgusta 1998, ob 17. uri na leškem pokopališču.
Žara bo na dan pogreba od 10. ure dalje na Žalah v Lescah.

Žalujoči: sin Franci, hčere Nada, Darinka in Danica z družinami
Lesce, Naklo, Črnivec, 12. avgusta 1998

ZAHVALA

V 66. letu nas je nepričakovano zapustil naš dragi mož,
oče, stari ata in brat

FRANC HABJAN

Cvernov ata

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem ter vsem, ki ste ga imeli radi, nam izrekli sožalje, darovali cvetje in sveče ter ga pospremili na zadnji poti. Zahvala gre tudi dr. Špeli Peternelj, g. župniku in pevcem. Vsem imenovanim in neimenovanim iskrena hvala. Ohranite ga v lepem spominu.

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI
Železniki, 28. julija 1998

V SPOMIN



16. avgusta 1998 bo dve leti,
kar v grobu spi,
a v naših srcih še vedno živi!

NJENI: Mojca, Zlato z družinama
Kranj, 1998

ZAHVALA

V 91. letu življenja nas je zapustil dragi mož,
oče, stari oče, tast in stric

DANILO POSEGA

izseljenec iz Chicaga

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem in znancem za izrečena sožalja, darovano cvetje in sveče. Hvala vsem, ki ste nam v težkih trenutkih stali ob strani in ga spemili na njegovi zadnji poti. Posebna zahvala gre Francu Kržišniku, g. župniku za lep pogrebni obred ter pevcem za zapete žalostinke. Hvala tudi pogrebni službi Akris. Vsem imenovanim in neimenovanim še enkrat iskrena hvala.

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI
Chicago, Škofja Loka, Kranj, Izola, Hruševje, Portorož, 10. avgusta 1998

V SPOMIN



V nedeljo, 16. avgusta 1998, bo minilo pet let,
odkar nas je zapustila naša draga žena, mama, stara mama in sestra

PAVLA KOZELJ

Vsem, ki postojite ob njenem grobu,
prižigate sveče in se je spominjate, se iskreno zahvaljujemo.

VSI NJENI
Čirče, Jama, 1998

ZAHVALA

Ob boleči izgubi dragega moža, sina, očeta in brata

MIRKA SNOJA

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem in znancem za izrečena sožalja, darovano cvetje in sveče. Posebna zahvala gre dr. Grmovi, g. župniku za lepo opravljen obred in pogrebniemu zavodu AKRIS. Hvala tudi sodelavcem Iskra (vzdrževanje) in sodelavkam Iskraemeco, ki so nam stali ob strani v najtežjih trenutkih. Še enkrat hvala vsem sosedom, ki ste pomagali, ki ste ga imeli radi in ste ga v tako velikem številu spemili na njegovi zadnji poti.

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI
Lesce, 11. avgusta 1998

ZAHVALA

*Delo in trpljenje
tvoje je bilo življenje.*

V 72. letu starosti nas je zapustil naš dragi mož,
oče, stari oče, praded, brat, stric, bratranec in boter

JANEZ ZORMAN

iz Šenčurja na Velesovski cesti 22

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem, znancem in vsem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti, nam izrekli sožalje, darovali cvetje, sveče in za svete maše. Posebna zahvala gospe dr. Barbari Vavken in g. kaplanu Slavku Judežu. Najlepša hvala pevcem iz Šenčurja ter Gasilskemu društvu Šenčur, govorniku Andreju Svetelju za poslovljne besede in Gasilskim društvom Srednja vas, Visoko, Milje, Luže, Voklo, Voglje in kolektivu Sava, pogrebni službi Navček. Vsem imenovanim in neimenovanim še enkrat iskrena hvala.

VSI NJEGOVI
Šenčur, Švica, Praprotna Polica, Cerklje, Valburga, Orehovlje, Francija, Beograd,
16. julija 1998

**Redno zaposlimo več
PRODAJALKE za delo
v živilski trgovini.**

**Informacije po
tel.: 330-179**

Zaposlimo komunikativne potnike za
terensko delo. ☎226-394, po 20. uri
16507

Honorarno v septembru zaposlimo
komercialiste za NAJBOLJ PERSPEK-
TIVNO DELO. Prvih 5 ključev nagrajenih.
☎0609/636-295 16508

POZOR!

V okolici Kranja se odpira **nov
lokal**, kjer nujno honorarno zapo-
simo **več deklet**. Možnost zaslu-
ka do 1000 SIT/h. Pisne ponudbe
pošljite pod šifro SREČA.

Ekonomsko komercialni TEHNIK išče
pripravnštvo. ☎563-659 16580

Simpatično dekle dobi delo v strežbi.
☎312-505 16606

Zaposlim KV ali priučenega SLIKO-
PLESKARJA. ☎0609/639-510, 631-084
16621

SIMPATIČNO DEKLE za delo v
novem kava baru v Kranju redno
zaposlimo. Izkušnje niso obvezne,
pač pa urejenost in volja do dela -
nudimo stimulatívno plačilo in
ostale ugodnosti! LEV, d.o.o., Pla-
nina 3, Kranj, tel.: 041/629-033

Iščete dodaten zaslužek? Ponujamo
vam lahko delo na domu, z mesečnim
zaslužkom tudi do 100.000 SIT. Brez-
plačne informacije dobite na naslov:
Uroš Pušnik, Moste 12, 4274 Žirovnica
16651

GOSTILNA ZARJA sprejme na delo
KUHAARJA in NATAKARJA. ☎491-305
16660

Dekle v okrepčevalnici zaposlim.
☎431-070 16707

DELO DOBI KUHAAR-ica z izkušnjami ali
mlajša upokojenka. Sobote, nedelje,
prosto. ☎041/695-010 16713

Pogodbeno ali redno zaposlimo dekle
za strežbo. ☎555-111, 461-502 16715

Smo mala firma, ki dela na področju
pnevmatike, hidravlike in avtomatizacije
v Lescah. Išče sodelavca s strojno
zobrazbo in poznavanjem AUTOCAD.
Nudimo: timsko delo - stimulatívno
nagrajevanje. ☎743-619 16718

Za nedoločen čas redno zaposlimo
PRODAJALCA na bencinskem servisu.
☎685-422 16728

Zaposlimo prodajalko v cvetličarni.
☎472-111, 472-625 16729

Iščem redno zaposlitev voznik B, C, E
kategorije. ☎620-304, 041/746-372
16746

Zaposlimo simpatično FRIZERKO s 3
letih prakse. ☎212-259, 041/678-889
16757

AVTOSERVIS AMBROŽ redno zaposli
KV AVTOKLEPARJA za delo v delavnici.
☎421-193 16759

Zaposlim VOZNIKA C kategorije za
mednarodne prevoze. ☎631-951 16766

Redno ali honorarno zaposlimo NATA-
KARICO oz. NATAKARJA. ☎471-830
16776

Zaposlim DELAVKO za strežbo v
bistruju v okolici Kranja. ☎731-293
16788

STORITVE

Nudimo finančno rač. storitve za trgo-
vino. Smo strokovno usposobljeni in
imamo izkušnje pri vodenju in sestavi-
ljanju na vseh vrst obračunov in fin.
izkazov. Tel.: 471 488 od 19. do 21. ure

ŽIVALI

DOMAČIJA ☎738-037 sprejema
naročila za en dan stare PIŠCANCE, 4
tedenske pitance, purane, 19 tedenske
jarkice pa so stalno na zalogi. 15769

Prodaj PRAŠICE različno težke in
pripeljem na dom. ☎461-832 ali 041/
724-144 16290

Prodaj deset dni starega BIKKA
križanca. ☎451-705 16347

5. septembra bodo naprodaj MLADE
KOKOŠI nesnice (20 tedenske rjave
jarkice) na voljo je tudi nekaj petelinov.
Zbiramo naročila, Žabnica 39, ☎311-
767 16351

KOKOŠI nesnice prodaj po 150 SIT.
☎421-043 16404

Prodaj 4 BIKKE simentalce za nadalj-
no rejo in 2 KRAVI simentalke in sivka,
obe s teličkom. Dolinšek Jože, vino 10,
1291 Škofljica, ☎061/667-719 16478

Prodaj PRAŠICE. ☎491-438 16487

Prodaj teličko simentalco težko 100
kg. Zg.Brnik 67, Cerklje 16492

KOZICE in KOZLIČKE srnaste pasme
odlične vzreje na plemu. ☎692-006

Prodaj KRAVO simentalco v 8.
meseču brejosti. ☎738-199 16533

Prodaj KRAVO simentalco, dobro
mlekarico. Koprivnik 66, 721-218 16554

Prodaj ZAJCA in ZAJKLE nemški
lisc, lahko s kletkami. ☎740-108 16558

RDS STEREO

89.8
91.2
96.4



**DAN JE
ZAPOLNJEN
Z VAMI SMO
TUDI PONOČI**

Prodaj več jagnet. ☎460-237, popo-
dan 16559

Prodaj PERZIJSKE MUCKE. ☎710-
114 16567

Prodaj ODOJKE težke od 20 do 25 kg.
☎431-416 16570

Prodaj 10 dni starega BIKKA in
TELIČKO simentalca. Žabnica 13 16571

Prodaj mlade KOZLIČKE primerne
tudi za nadaljno rejo. ☎401-163 16608

Prodaj BIKKA simentalca, starega 10
dni. ☎733-284 16619

KOKERŠPANJELE, vrhunsko leglo
črnih in črno belih mladičev, odličnih
staršev, z opravljenim izpitom PNZ
prodaj. PSARNA GOLDEN WALLY,
☎742-651, 738-272 16631

Prodaj 14 dni stare TALIČKO simen-
talo. ☎061/613-025 16639

Prodaj očiščene domače krmiljene
PURANE in PIŠCANCE. ☎718-664
16641

Prodaj dva JAGNJETA za zakol.
☎549-041 16642

Prodaj KOZLIČKE, kozice dva mēsa-
ca, 9000 SIT/kom. Košir, Goriče 28 a,
Golnik 16653

Prodaj TALIČKO simentalco, staro 8
tednov. ☎688-154 16666

Prodaj TALIČKO črnobelo, staro 8
tednov. ☎422-641 16671

Prodaj PRAŠICE 20-30 in 70-80 kg
težke. ☎622-180 16681

Prodaj 10 dni starega TELETA. ☎801-
624 16688

Prodaj PRAŠICE težke 25 kg. Pirc, zg.
Brnik 56, 421-239 16692

Prodaj KOZO mlekarico, kozo pred
porodom. ☎421-394 16694

Prodaj 100 kg težko teličko. Drulovka
41 16698

7 dni staro TALIČKO, A kontrola,
prodaj. Pipanova 40, Senčur 16705

Prodaj NESNICE 19 tednov. ☎422-
027 16712

Prodaj kravo za plemo imela je dva
teleta. Kladje 17, Gor. vas, 691-004 po
20. uri 16721

Prodaj plemenskega OVNA in jagnice
js PASME TER SUHA DRVA. ☎742-725
16724

Prodaj mlade PAVE in ZAJCE razne
vrste. Zalag 62, Cerklje 16725

Prodaj čistokrvne HUSKIJE, stare 8
tednov. ☎622-289 16731

Prodaj ZAJCE očiščene ali za nadalj-
no rejo in domače ŽGANJE. ☎221-486
16747

Prodaj 110 kg težkega BIKKA
simentalca. ☎471-297 16751

Prodaj 3 tedne staro TALIČKO sim.
☎331-088 16763

Prodaj 3 mesece staro TELICO za
nadaljno rejo. Godešič 11 a, ☎632-810
16769

Prodaj mlade POLHE in YORKSHIR-
KEGA TERIERJA, mlado samičko,
ugodno! ☎312-564 16777

JAGENJČKE za zakol prodaj. ☎685-
599 16778

Zahvala

*Občini Kranjska Gora
in vsem drugim,
ki so tako lepo
pripravili slovesnost ob
najini zlati poroki
na Dovjem, se za lepo
organizacijo in prisrčno
slovesnost v dvorani
kulturnega doma
na Dovjem
iskreno zahvaljujemo.*

**Anica
in Justin Taler
iz Mojstrane**

URŠKA
(več kot plesna šola)

**V Kranju, Škofji Loki
Radovljici in
na Jesenicah**

**Vpisuje začetnike in
dobre plesalce**

☎064/415-000

Ugodno prodaj ZAJCE nemške liscē
in kalifornijske. Gasilska 7 a, Senčur
☎411-387 16784

ŽIVALI KUPIM

Kupim 10 dni starega bikca simentalca
in prodaj krmilni krompir. ☎491-002
16588

Kupim TALIČKO simentalco en teden
staro. ☎423-228 16627

Kupim BIKKE 10 dni stare. ☎731-592
16662

Kupim bikca simentalca, starega do 10
dni. ☎421-817 16697

Kupim BIKKA simentalca, starega do
10 dni. ☎327-163 16773

Kupim BIKKA simentalca za nadaljno
rejo. ☎451-228 16787



KAMNOSEŠTVO KAŠPAR

Izdelujemo: nagrobne spomenike,
okenske police in stopnice

Na Kalu 16, 4202 NAKLO, telefon: 064/471-875

V SPOMIN



*Dragi Tomaž, jutri mineva leto dni, kar te ni več med nami. Nikoli več
ne boš vstopil skozi vrata, se široko nasmehnil in rekel kaj prijaznega.
Zaman srce prislunne korakom in tihim glasovom, ki jih prinašajo
sanje. Kako rada bi se dlan še enkrat dotaknila tvojih lic in te stisnila v
objem. Ostala je le bolečina, ki jo skrivamo za vsakdanjimi obrazi. In
nešteto spominov, ki jim niti čas ne more do živega.*

**Vsi, ki smo te imeli radi
Žiri, 15. avgusta 1998**

GORENJSKI GLAS

VEČ KOT ČASOPIS

tudi na 48. Mednarodnem Gorenjskem sejmu v Kranju
od 14. do 23. avgusta

Dobimo se na sejmu!

Na razstavnem prostoru pri vhodu v večna-
mensko dvorano veseli vašega obiska vsak dan
med 9. in 19. uro. Z nami bodo vsak dan tudi
gostje ali poslovni sodelavci, ki jih poznate ali pa
jih boste spoznali.

102 nagradi

Res je. 102 nagradi čakajo obiskovalce našega
razstavnega prostora na Gorenjskem sejmu. Letos
praznujemo namreč 51 let in dvakrat na teden je
102. Pogoj je le, da poravnate naročnino do konca
tretjega letošnjega trimesečja.

Naročnino lahko poravnate tudi na našem raz-
stavnem prostoru, kjer se lahko tudi naročite na
Gorenjski glas, oddate mali oglas, se prijavite za
izlet, oddate sporočilo za dežurnega novinarja,
nam zaupate zanimivost, nas povabite, da se dobi-
mo med letom na prireditvi v vašem kraju itd.

Nagrade:

- Zlata verižica z obeskom Gorenjski glas
- 20-minutni panoramski ogled s helikopterjem
- polet s helikopterjem na Stol
- tandemski skok s padalom
- 5-krat torta Cluba Kanu
- 10-krat pizza Pizzerije pod gradom
- 10-krat bon za 5.000 tolarjev za čevlje Planika
- 20-krat potrebsčine za šolarje
- 30-krat nagrade za osvežitve
- 5-krat rafting
- letovanja
- izleti

**Izrežite NAGRADNI KUPON v današnjem
Gorenjskem glasu na 2. strani in ga oddajte v BOBEN
ZA ŽREBANJE na našem razstavnem prostoru na
Gorenjskem sejmu.**

**Obiščite nas v PRESS CENTRU nasproti vhoda
oziroma našega razstavnega prostora, kjer bomo
pripravljali časopis Sejmski Uspeh. V njem bomo**

poročali o dogajanju na sejmu in po Gorenjskem.
Veseli bomo vaših sporočil, obvestil, povabil... Lahko
naročite tudi vašo poslovno predstavitev v Sejmskem
Uspehu, ki bo na štirih barvnih straneh A4 izšel
petkrat med sejmom. V nakladi 15.000 izvodov ga
bodo dobili naključno izbrani bralci na Gorenjskem in
deloma na ljubljanskem območju.

V PRESS CENTRU bo vsak dan od pol štirih naprej
Društvo za zdravljenje srca in ožilja ZA SRCE z
ekipo Medisan Kranj brezplačno izvajala meritve
krvnega tlaka. Včlanite se lahko tudi v društvo.
Izrežite KUPON na 2. strani v današnjem
Gorenjskem glasu in izpolnjenega oddajte pri meritvi
pritiska.

Obiščite nas na sejmu. Pokličite nas na razstavnem
prostoru: 064/223-032 ali pa v PRESS CENTRU
064/223-024

GORENJSKI GLAS

VEČ KOT ČASOPIS

z gosti tudi na Gorenjskem sejmu z Vami

OD TORKA DO PETKA



bo dežurni novinar

Renata Škrjanc

telefon: 064/223-111
mobitel: 0609/643-014

VI
pokličite, sporočite, predlagajte...
MI
bomo pisali

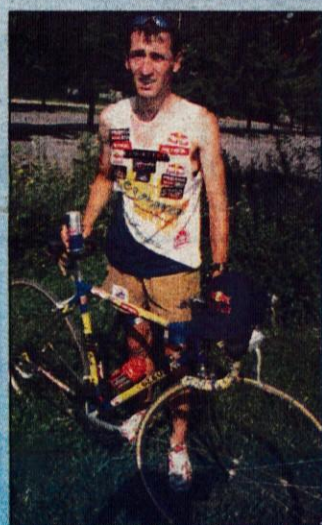
Gasilska praznovanja, obnovljeni oltarji in praznovanje velikega šmarna

Kranj, 14. avgusta - Konec tedna ne bo minil le v znamenju prazničnega in dela prostega dne, ampak tudi v praznovanju častitljivih obletnic gasilstva. Gasilci z Blejske Dobrave praznujejo 90. obletnico delovanja, kovorski gasilci pa 75. obletnico organiziranega gasilstva. Podrobneje bomo o njihovih praznovanjih ter novih pridobitvah pisali v naslednji številki Gorenjskega glasa. Pripravljamo tudi prispevek o obnovljenih oltarjih dupljanske župnijske cerkve Sv. Vida, ki so jih rešili pred propadanjem in so mojstrovina ter primer odličnega dela podobarske delavnice Janeza Gosarja ter njegovega učenca in domačina Štefana Čadeža.

Krajane Mlake jezi in vznemirja tamkajšnji gostinski lokal oziroma hrup, ki se širi iz njega. Po njihovih besedah lastnik ne upošteva pripomb in se za prošnje sosedov ne zmeni. Na pomoč so poklicali inšpektorje, lastnik pa pravi, da gre le za nevoščljivost. Več o tem boste lahko prebrali v eni od naslednjih števil Gorenjskega glasa.

Ob jutrišnjem prazniku Marijinega vnebovzeta ali velikega šmarna, bodo v večjih slovenskih romarskih krajih maševali slovenski škofje. V brezjanski baziliki bo slovesno mašo vodil metropolit dr. Franc Rode, o slovesnosti pa boste lahko prebrali v torkovi številki Gorenjskega glasa. • R. Š.

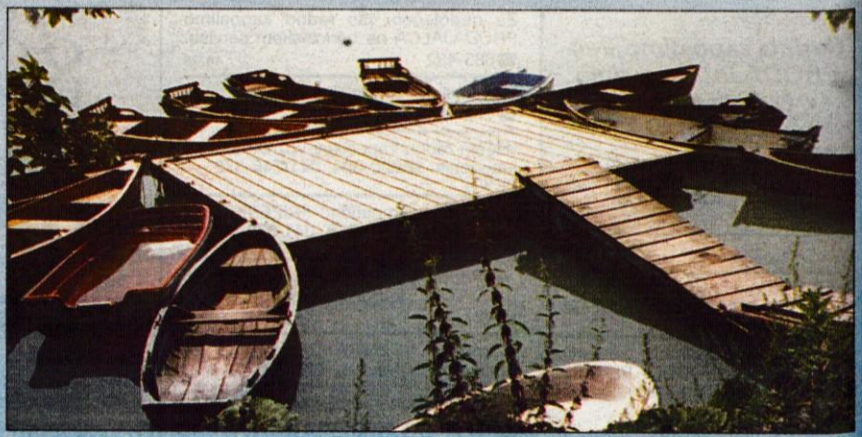
G.G.



Marjan Zupančič mazdo zamenjal za kolo in "noge". Kdo ve, kaj si je mislil pregnati tat, ki je prejšnji mesec našemu najbolj jeklenemu triatloncu Marjanu Zupančiču iz Posavca ukradel avto, lepo mazdo, ki jo je parkiral pred Atletsko zvezo v Ljubljani, ko je z ostalimi reprezentanti odpotoval na evropsko prvenstvo. Dejstvo je, da Marjan mazde nima več, vendar zato še malo ni obupan. Pridno trenira na kolesu, vmes pa še veliko teče, saj je eden najboljših gorskih tekačev pri nas. Upa sicer, da bodo njegovo mazdo vendarle našli, vmes pa bo zagotovo pridobil vsaj kakšen centimeter miše...

Še najlepše je ribičem

Breg ob Savi, Praše, 13. avgusta - Številni na Gorenjskem, ali tisti, ki prihajajo na Gorenjsko k vodnim obrežjem, nekako z zavistjo in z razumevanjem gledajo na ribiče. Kako lepo jim je, ribičem namreč, ko so vedno v hladu, pa še mir imajo, ker so ribe ene tistih ženskih živali, ki so vedno tiho. Še lepše pa se imajo tisti, ki iščejo v teh dneh hlad pri ribiški koči na Bregu ob Savi ali pa v Prašah, od koder je tudi naš posnetek. Če veste, kje ga je naredila naša fotoreporterka, nam lahko odgovor sporočite na Gorenjski glas. Prvi oziroma eden od pravih dobi nagrado. • A. Ž.



Čolni nasadli v čolnarni

Zbilje, 13. avgusta - Po Zbiljski noči, ki je bila letos 1. avgusta oziroma štirinajst dni prej kot običajno zaradi načrtovanih vzdrževalnih del v hidroelektrarni Medvode, se je res zgodilo, kot so napovedovali. Jezero se je znižalo za skoraj dva metra in čolni v čolnarni v Zbiljah so nasadli na dno. Zakaj so z deli začeli teden dni kasneje, ne vemo, zagotovo pa bodo dela trajala najmanj cel avgust. • A. Ž.

MARINŠEK
Naklo na Gorenjskem
SLOVENIJA
Tel.: 064/472-220

GOSTILNA
domače pivo • malice • jedi po naročilu • sveže pečeni jagenjčki in odojki • pizze

DISKONT
akcijska prodaja piva MARINŠEK



GBD
Gorenjska borzna posredniška družba d.d.

ŽELITE KUPITI
ALI PRODATI DELNICE?
NISTE ZADOVOLJNI Z
OBRESTMI V BANKAH?

BI RADI OPLEMENITILI
VAŠE PRIHRANKE?
Obiščete nas lahko
vsak delovnik od 7. do 19. ure.

NAKUPITE KORAK
Z NAMI
korak naprej

Koroška 33, Kranj
tel.: 064/380 100, fax: 064/380 10 12

gostišče in mesarija

ARVAJ

V prijaznem gostišču ARVAJ vam nudimo menije, domače in slovenske specialitete, pripravljamo izvrstne mesne dobrote iz mesarije Arvaj urhunske blagovne znamke "zlato zrno" ter slaščice iz lastne slaščičarne.

Na voljo imamo pet dvoposteljnih sob prve kategorije in urejeno parkirišče.
Vljudno vabljeni.



gostišče ARVAJ, Kajuhova 2, 4000 Kranj, tel.: 064 / 38 00 10
mesarija ARVAJ, Britof 25, 4000 Kranj, tel.: 064 / 38 02 10

LE TEHNIKA
Vse za telefon
Kranj, Šuceva 27 tel.: 064/242121
fax: 064/242122
AKCIJSKE CENE
na GORENJSKEM SEJMU

SAMSUNG
SGH 250
- GSM aparati in pribor, polnilci...
- telefonski aparati
- centrale, števc
- prenapetostne zaščite, zvonci...
- telefoni že od
2.990,00 SIT

JAKA POKORA



Hidrometeorološki zavod Republike Slovenije

VREMENSKA NAPOVED za GORENJSKO

Danes, v petek, bo sprva pretežno oblačno, ponekod bodo manjše padavine. Čez dan se bo razjasnilo. Jutri, v soboto, bo prevladovalo sončno vreme, v nedeljo pa bo spremenljivo do pretežno oblačno. Občasno bodo krajevne padavine, prevsem plohe in nevihte.

DAN	PETEK	SOBOTA	NEDELJA
VREME			
T min / T max	15 / 23	13 / 27	15 / 23

RADIO KRANJ
97.3 FM
STEREO

RDEČA NIT DOPOLDNEVA:
ODKRIVAMO GORENJSKO - KRANJ

RADIO KRANJ
97.3 FM
STEREO

PPC
GORENJSKI SEJEM
KRANJ



Messe
Fair
Fiera

TRADICIONALNI 48. Gorenjski sejem



ŽREBANJE VSTOPNIC PO 600 SIT, GLAVNA NAGRADA RENAULT - TWINGO

**večerni program od 19. do 01. ure - prost vstop
KRANJ, 14. - 23. AVGUST '98**

VELIKI MEDNARODNI PRODAJNI GORENJSKI SEJEM V KRANJU

delovni čas sejma od 9. do 19. ure
prodaja vstopnic od 8.45 do 18.30

- * vse za dom, družino, rekreacijo
- * velika ponudba kmetijske mehanizacije
- * avtomobili in oprema
- * kuhinje in kuhinjska oprema
- * akustika in različna glasbena ter foto oprema
- * gospodinjstvi pripomočki
- * pokušnje * predstavitve * svetovanja
- * sejemske cene * popusti * posojila
- * bogata in pestra gostinska ponudba
- * zabavišni park

**ŽREBANJE VSTOPNIC PO 600 SIT bo 23. avgusta ob 19. uri v paviljonu sponzorja
avtomobila Renault PRESA, d.o.o., Cerklje**

**1. nagrada: osebni avtomobil RENAULT TWINGO
2., 3. in 4. nagrada: 33 litrov piva ali pijač PIVOVARNE UNION**

VEČERNI ZABAVNI PROGRAM

vsak večer od 20. do 01. ure - vstop prost

danes, petek, 14. avgusta: RITMO LOCO in DAVOR RADOLFI
jutri, sobota, 15. avgusta: GAMSI
nedelja, 16. avgusta: AVIA BAND
ponedeljek, 17. avgusta: PETER LOVŠIN
torek, 18. avgusta: AGROPOP
sreda, 19. avgusta: FARAONI
četrtek, 20. avgusta: ČUKI
petek, 21. avgusta: VLADO KRESLIN in MALI BOGOVI
sobota, 22. avgusta: KINGSTON
nedelja, 23. avgusta: ROK 'N BAND



8. strokovno
specializirana razstava
**SLOVENSKI PROIZVOD
- SLOVENSKA KAKOVOST**

KRANJ, 1. do 4. septembra 1998



26. mednarodni sejem
ZAŠČITA '98 - PROTECTION '98
KRANJ, 30. septembra do 3. oktobra

- * požarna, osebna, kolektivna, kemična zaščita
- * zaščita območij, objektov, naprav
- * reševanje, varovanje
- * posvetovanje, vaje, demonstracije

- * vsaka 20. vstopnica dobi osvežilni napitek PIVOVARNE UNION
- * REMONT KRANJ nudi ob vsakem nakupu novega osebnega avtomobila polurni polet s helikopterjem
- * žrebanje vsake 1000. vstopnice nagraduje ZAVAROVALNICA TRIGLAV
- * MERKUR KRANJ na svojem razstavnem prostoru predstavlja nove izdelke iz programov: Black & Decker, DeWalt, Iskra Ero, Skill Dramel
- * METALKA Trgovina iz Ljubljane bo kot edini uvoznik za Slovenijo ponudila izdelke firm Terry, Framar, Simoni, Jobek, Meusch, od 15. do 22. avgusta bo akcijska prodaja posode Tefal. Za večino izdelkov 20-odstotni popust pri plačilu z gotovino.
- * KRALJEVE MESNINE Ljubljana predstavlja novo blagovno znamko Mali princ
- * KOVINOTEHNA Celje - Prodajni CENTER FUŽINAR Jesenice se bo predstavil z najnovejšimi izdelki ameriške firme SEARS in s kosilnicami, orodji, belo tehniko ter različnimi električnimi izdelki drugih poznanih firm, s katerimi se vsako leto predstavlja tudi na tem sejmu. Na sejmu boste lahko dobili tudi kartico KOVINOTEHNA, s katero boste imeli dodatne ugodnosti pri nakupu.

Vsak dan v večernih urah na gostinskem prostoru tekmovanja v poulični košarki in pikadu

NA SVIDENJE NA GORENJSKEM SEJMU V KRANJU

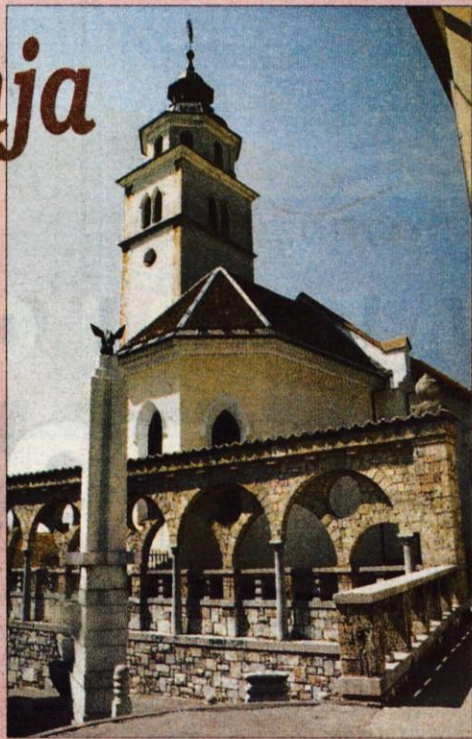


Poletni (ne)utrip Kranja

Poletno lenoben je te dni utrip Kranja, gorenjske metropole, industrijskega in trgovskega centra severozahodnega dela Slovenije, in če lahko rečemo, tudi sejemskega mesta. Bo 48. Mednarodni Gorenjski sejem, ki se začne danes in bo naslednjih deset dni središče vsega dogajanja na Gorenjskem, morda celo v Sloveniji, zdaj ko so politiki na dopustu, vendarle predramil Kranj?

Ne bo. Kolone vozil bodo sicer res romale v Kranj, a ti prišleki, obiskovalci sejma, bodo oživili le sam sejem, medtem ko bo staro mestno jedro samevalo tako kot doslej. Šele v večernih urah ga napolnijo tisti Kranjčani, ki niso na dopustu. Podnevi, ko ta pasja vročina ne pozna milosti, je pogled na kranjsko središče žalostno. Tisti redki, ki hitijo mimo izložb, še edini dajejo videz, da

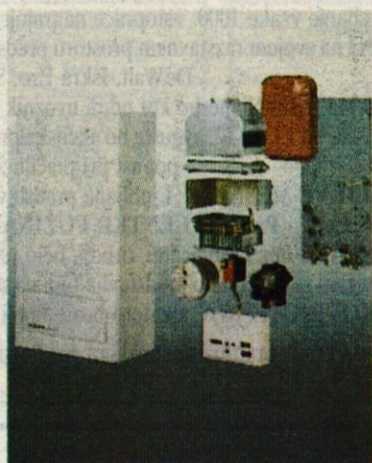
je Kranj pravzaprav delavno mesto. Ko smo že pomislili, da je slovo Esmeralde, tiste Mehičanke, ki je nežni spol pa še kak četrto močnejšega povsem zasvojila, s televizijskih ekranov končno predramilo teleholike in jih primoralo, da zapustijo dnevne sobe in svojo blede polt le nastavijo soncu, se je vse zopet podrlo. Komaj smo preživeli evforijo ob njenem obisku našega kotička na sončni strani Alp, ko so jo njeni oboževalci najmanj stokrat skorajda pomendrali, in to po sistemu "saj ni važno, kaj bo z njo, le da se je dotaknem", ji župani manjših občin prirejali sprejeme nad sprejemi, že nas zasvaja nova ženska - menda Cassandra, še nisem preveril. In tako je vsa ta številna vojska esmeraldovcev postala vdana Cassandri, ulice pa zopet samevajo. (se nadaljuje)



Pendola – nova merila pri stenskih ogrevalnih kotlih



Pendola, kotel z vsebino: nova akva plošča z multi vtičnim sistemom – enostavne vtične povezave za vodo in tok, ki jih med seboj ni možno zamenjati – enostavna za servisiranje in vzdrževanje kot stoječ ogrevalni kotel. Normirana stopnja izkoristka 93 %, NO_x: 25 mg/kWh in CO: 15 mg/kWh (po DIN)



VIESSMANN

Ogrevalna tehnika

DOVOLITE DA VAM SVETUJEMO V VEČNAMENSKI DVORANI

KONTAKT P
PODJETJE ZA PROJEKTIRANJE,
PROIZVODNJO IN PRODAJO
TRŽIČ, d.o.o.

Cesta na Loko 2, Tržič, tel.: 064 53 204
SERVIS TELEVIZORJEV IN MONTAŽA ANTEN
tel.: 0609 64 81 82

Kontakt P
Lom 53,
4290 Tržič
Tel.: 064/545-077
ISDN: 064/525-280

Trgovina ELEKTRODOM Tržič,
Predilniška 16, 4290 Tržič
Tel.: 064/564-270
GSM: 041/64-81-81
E-mail: kontakt.p siol.net

Pogodbeni servis
ELEKTRONIKE VELENJE za GORENJSKO
Mob.: 0609/64-81-81

TELEVIZORJI
EVELUX Velenje



TELEVIZORJE KUPljENE V
KONTAKTU P SERVISIRAMO NA DOMU
BELA TEHNIKA ELEKTROMATERIAL

mStyle

**ZA ZDRAV ŠOLSKI KORAK
ŠOLSKI COPATI M STYLE
KVALITETA - TRADICIJA**

ZA VSO DRUŽINO:

- ✦ športni copati ✦ planinski čevlji ✦ mokasini ✦
- ✦ ortopedska obutev ✦ copati za dom

**VELIKA IZBIRA -
KONKURENČNE CENE**

Obiščite nas na GORENJSKEM SEJMU
ali v lastni trgovini v trgovskem centru
DETELJICA v Bistrici pri Tržiču.



KGZ SLOGA KRANJ
Šuceva 27, 4000 Kranj

Vabimo vas na naš razstavni prostor
na Gorenjskem sejmu v Kranju,
v času od 14. do 23. 8. 1998, kjer vam
bomo po ugodnih cenah nudili:

- kmetijsko mehanizacijo
- rezervne dele
- repromaterial
- hlevsko opremo
- hladilne bazene
- molzne stroje
- čistila in pripomočke za mlečno proizvodnjo
- drobna orodja

Vabljeni tudi v našo prodajalno na
Šucevi 27 v Kranju (komunalna cona Primskovo),
ki je odprta vsak dan od 7.00 do 18.00
ure, sobota od 7.00 do 12.00 ure.

Komerciala: 064/268-504, 268-506
Trgovina: 064/268-521, 268-522
Telefon na sejmu: (064) 223-491



ŽIVLJENJSKI KROG



triglav premoženje

**OBIŠČITE NAS NA
NAŠEM RAZSTAVNEM PROSTORU
GORENJSKEGA SEJMA,
od 14. - 23. avgusta 1998,
V VEČNAMENSKI DVORANI.**

**Vsak 1000
obiskovalec
Gorenjskega sejma
bo tudi letos naš
POSEBNI GOST.
Čaka ga prijetno
PRESENEČENJE.**

**V soboto dopoldan,
15. avgusta 1998,
bo naša gostja
evropska prvakinja
v snowboardu
POLONA ZUPAN
iz Nakla.**

Na vašo željo
vam bomo predstavili
vse vrste osebnih in premoženjskih
zavarovanj, med njimi
novost - **potresno zavarovanje**,
ter vas seznanili
s konkretnimi izračuni za
zavarovanja, ki vas najbolj zanimajo.

Z VESELJEM VAS PRIČAKUJEMO!

 **zavarovalnica triglav, d.d.**
Območna enota Kranj



ARK MAJA

SALON POHIŠTVA

KRANJ - PREDOSLJE 34
TEL.: 241-031

**NA 48. GORENJSKEM SEJMU
V OTVORITVENI DVORANI**



- KUHINJE
- DNEVNE SOBE
- OTROŠKE SOBE
- SPALNICE
- SEDEŽNE GARNITURE
- JEDILNICE
- VZMETNICE
- KOPALNICE
- PREDSOBE
- PISARNIŠKO POHIŠTVO

- KONKURENČNE CENE • SEJEMSKI POPUSTI • KREDITI T + 0
- BREZPLAČNA DOSTAVA • MONTAŽA
- HITRA DOBAVA, SAJ JE VEČINA POHIŠTVA V ZALOGI!



**EURO
FOTO** PE
d.o.o.

foto bobnar

KRANJ ŠK. LOKA MENGEŠ LJUBLJANA

**FOTOGRAFIJE ZA
DOKUMENTE 5 MIN.**



**FOTO
APARATI
IN
DALJNOGLEDI**

SAMSUNG

**ZA NOVO
TISOČLETJE**



TRGOVINA
FORTUNA DOM

Sestranska vas 56
tel.: 064/681-234

Obiščite Salon Fortuna dom v Gorenji vasi

Od 10. avgusta na 60 kvadratnih metrih v Gorenji vasi nov predstavitveni salon:
- kopalniške omarice - tuš kabine - masažne kadi - sanitarna keramika

Oglejte si in preizkusite kopalnico in opremo v njej.

Velika izbira vseh vrst laminatov.

Vse, kar je v novem, pravkar odprtem Salonu Fortune dom v Gorenji vasi, je tudi naprodaj.

Stenske in stropne obloge.

Odprto vsak dan od 9. do 19. ure, ob sobotah od 8. do 12. ure

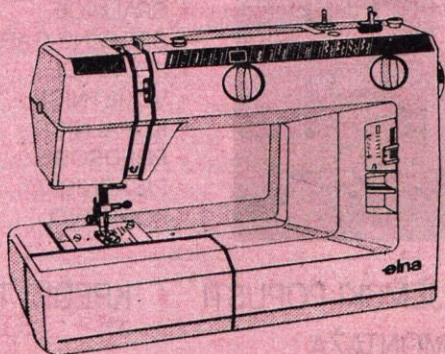
Obiščite nas na Gorenjskem sejmu v Kranju v večnamenski dvorani, kjer imamo veliko izbiro talnih in stenskih oblog, keramike in granitogres ploščic.

Za vrsto izdelkov na sejmu imamo tudi zelo ugodne sejemske cene.



LANGO, d.o.o.Proletarska ul. 4, LJUBLJANA
☎ 061/ 142 10 65

Švicarski likalni stroji in
šivalni stroji **elna**
na Gorenjskem sejmu od 14. do 23. 8. 1998.
Ugodni sejemski pogoji.



Pa sama esmeraldomanija in njene izpeljanke takih in drugačnih oblik, sama po sebi poletnemu utripu Kranja ne bi škodila, če ne bi mnoga kranjska podjetja udarila na kolektivne dopuste. Tako je še tisoče preostalih Kranjčanov zapustilo svoje mesto in mu prepustilo, naj se samo bori z izumrlimi ulicami.

Kako sedaj pisati o poletnem utripu Kranja, in to celo sejmsko razpoloženega Kranja, kot je padel ukaz uredništva, če pa nikjer nikogar ni? Če dobro pogledamo po mestu, bomo slejkoprej našli več policajev kot pa civilistov. In jaz naj vam sedaj pišem o utripu, če pa je

Nadaljevanje z 42. strani

Kranjske Benetke na Maistrovem trgu



Pogled na mestno jedro z Maistrovega trga.

kranjski pulz tako slaboten, da ga komaj zaznaš. Nujno potrebujemo kakršnokoli obliko spodbujalca!

Pa sem se sprehodil po mestnih ulicah, da bi ugotovil, ali moje prepričanje morda le ni nepremišljeno, celo zmotno. Se šel prepričati, da nisem morebiti preudiral sliko o poletnem življenju v Kranju. Navsezadnje nisem bil v centru, odkar so

desetkratno vrnil v svoji pesmi, pa čeprav mu ni pol toliko povedal, kot je zmerjal Škofjeločana Jana Plestenjaka. Aja. Ali En, vesoljec po naše, je tisti brezobzirni pometač po slovenski sceni.

S kopanjem torej še vedno nadaljujejo, vsa zadeva pa izgleda tako pompozno, da novi kranjski pridobitvi mnogi pravijo kar *Kranjske Benetke*. Moram



začeli s kopanjem in postavili ograde pred Staro pošto, da sleherni turist, ki pomotoma zavije v Kranj, najprej pomisli, da je mestno jedro, ki s svojo arhitekturo vendarle privlači turiste, zaprto za vse obiskovalce. Da so trgovinske in gostinske lokale preselili za nedoločen čas, ker se v Kranju dogaja vsesplošna renovacija. Da (se) v mestu nekaj dogaja, kot bi rekel kaj-je-že tisti ljubljanski reper, ki je v svoji pesmi tako užalil sina slovenskega naroda, samega Tomaža Domicelja, da mu je potem

priznati, da mi je izraz kar všeč. kar nekako sodi k tistemu jarku sredi Kranja, v katerem ne vidiš nič drugega kot le cevi, pa se kljub temu vsakič, ko greš mimo, ustaviš in pogledaš vanj. In jaz sem v enem dnevu vsaj trikrat na isti način šel mimo razkopanine na Maistrovem trgu, ki si poleg Benetk počasi pridobiva še drug vzdevek *petmostovje*, po petih mostičkih preko jarka.

Pravzaprav jarek na Maistrovem trgu pripomore k bolj živili sliki mesta. Konec koncev je dokaz, da nekateri vendarle še delajo v tem zaspanem mestu. Kar dober občutek ti da vedenje, da novinarji nismo edini delujoči v mesecu avgustu. Da vsi vendarle niso na dopustu. No, o tem sem se prepričal nato še ob prvem pogledu na mize pred gostinskimi lokali. Te so bile še kar polne, vsaj tukaj na trgu je tako, saj mi je nato natakur v nekem lokalu blizu župnijske cerkve potarjal, da promet ni najboljši, saj so vsi na dopustu. Tako sem videl nekaj znanih obrazov iz kroga kranjskega vaterpola, ki so se, sedeč v senci, hladili s hladnimi napitki. Njihovo najtežje delo pa je bilo odganjanje nadležnih muh. Živel dopust!



Šerčerjeva 22, 4240 Radovljica
Telefon: 064/704-200, 704-203, 704-204 Fax: 064/704-202

- TEHNIČNO VAROVANJE PREMOŽENJA
- FIZIČNO VAROVANJE OSEB IN PREMOŽENJA
- PREVOZ DENARNIH IN DRUGIH VREDNOSTNIH POŠILJK
- VAROVANJE JAVNIH SHODOV IN JAVNIH PRIREDITEV
- VARNOSTNO SVETOVANJE

KANJA Protect - podjetje za tehnično in fizično varovanje oseb in premoženja, prevoz denarnih in drugih vrednostnih pošilk ter varovanje javnih shodov in prireditev je s svojo dejavnostjo prisotno na celotnem območju gorenjske regije.

Velik del dejavnosti predstavlja varovanje javnih shodov in prireditev, saj varuje oz. opravlja redarske naloge na večini večjih prireditev na Gorenjskem. V teh vročih avgustovskih dneh bo podjetje KANJA Protect s svojimi varnostniki skrbelo za varnost obiskovalcev in razstavljalcev na tradicionalnem mednarodnem Gorenjskem sejmu, ki ga prireja PPC Gorenjski sejem Kranj. Omenjeno prireditev vsako leto obišče veliko število obiskovalcev, kar pa prinese seveda s seboj tudi določeno število varnostne problematike. Varnostniki podjetja KANJA Protect bodo 24 ur dnevno skrbeli, da ne bo prihajalo do neljubih dogodkov za obiskovalce. Radi pa bi pri tem opozorili obiskovalce, naj skrbijo za svoje stvari in jih ne puščajo brez nadzora, saj v množici obiskovalcev lahko neprimerno hitro izkoristijo. Ravno tako naj obiskovalci zaklepajo svoje jeklene konjičke na parkiriščih, ki bodo seveda tudi nadzorovana. V primeru, da pride do neljubega dogodka, naj obiskovalci čimhitreje o tem obvestijo najbližjega varnostnika, ki bo skušal problem rešiti, v nasprotnem pa bo o tem takoj obveščena tudi policija. Opozorilo na pozornost gre tudi razstavljalcem, da v času obiska pazijo na svoj razstavljeni paviljon oz. stojnico in s tem preprečijo morebitne poskuse odtujevanja njihovega premoženja.

Varnostna agencija KANJA Protect želi vsem obiskovalcem prijeten ogled sejemske prireditve, razstavljalcem pa veliko poslovnega uspeha.



UMETNO KOVAŠTVO

BRUNO KALČIČ s.p.

Blejska Dobrava 62, 4273 Blejska Dobrava
Tel., fax: +386 64 874-027

Po naročilu izdelujemo
unikatno ročno kovane:

- vrtno ograje in vrata
- balkonske ograje
- okenske mreže
- lestence, svečnike, okvire za ogledala...



FeDOOR Kranj d.o.o.
Tomažičeva 1
4000 KRANJ
Slovenija
tel./fax:
064 / 475 200
064 / 475 201

**PROJEKTIRAMO, IZDELAMO
IN VGRADIMO**

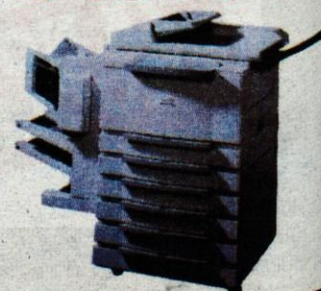
- DVORIŠČNA VRATA
- GARAŽNA VRATA HÖRMANN
- INDUSTRIJSKA VRATA
- AVTOMATIZACIJA VRAT, VIDEO NADZOR
- STAVBNO KLJUČAVNIČARSTVO

**DEJAVNOST PODJETJA
BILBAN, d.o.o.:**



- fotokopiranje in razmnoževanje
- servis fotokopirnih strojev CANON
- prodaja programa CANON
- prodaja biro opreme
- papirnica
- naslov: Trg Prešernove brigade 10, Kranj,
tel.: 064/326-491 (492).

Canon





Agromehanika

Hrastje 52a, 4001 Kranj, Tel.: 064/331-030, Fax: 064/331-734

na stalnem razstavnem prostoru Gorenjskega sejma predstavlja novitete o svojem proizvodnem in prodajnem programu.



NOVO

- TRAKTOR AGT 850 TOGA izvedba
- PRŠILNIK AGS 100 I
- TRAKTOR AGT z VODNO HLAJENIM MOTORJEM

PONOVNO V PRODAJI

TRAKTORJI URSUS - POLJSKA od 35 KS naprej

SAMO V ČASU SEJMA PROGRAM TRAKTORJEV

MURRAY ZNIŽANO ZA 10 %

PROGRAM ŠKROPILNE TEHNIKE **ZNIŽANO ZA 7 %**

PROGRAM TRAKTORJEV AGT in CARRARO **ZNIŽANO DO 4 %**

PROGRAM AVTOMOBILSKIH PRIKOLIC **ZNIŽANO ZA 10 %**

PROGRAM KMETIJSKIH PRIKLJUČKOV **ZNIŽANO DO 7 %**

ČAKA VAS ŠE VELIKO ZANIMIVIH POPUSTOV IN UGODNOSTI PRI NAKUPU.
V ČASU SEJMA ISTI POGOJI VELJAJO TUDI V PRODAJNEM CENTRU

HRASTJE, tel. 331 030 h. c., prodaja rezervnih delov tel. 064/331-730
del. čas od 7. do 19. ure, sob. od 7. do 12. ure

Pekarna Kranj, d.d.

Cesta na Okroglo 5, 4202 Naklo, Telefon: 064/471-114, faks: 064/471-792

Vsako jutro iz naše peči na vašo mizo

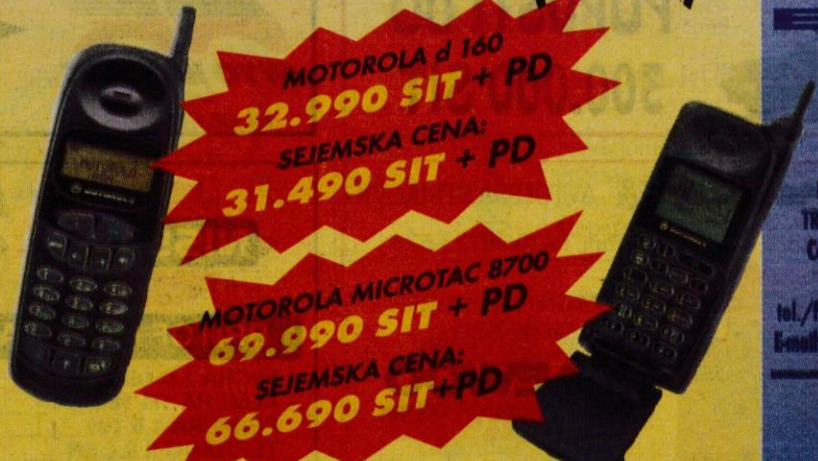
KVALITETNI IZDELKI ZA ZDRAVO PREHRANO IZ PEKARNE KRANJ, d.d., NAKLO

Vsak dan Vam nudimo sveži beli kruh po 153,00 sit in polbeli kruh po samo 142,00 sit (0,80 kg)

POSEBEJ PRIPOROČAMO: bio, ovseni, ajdov, koruzno zrnati, graham in zrnati kruh ter vse ostale proizvode iz našega širokega asortimana.

NAŠE IZDELKE LAHKO DOBITE V VSEH TRGOVINAH ŽIVILA KRANJ NA GORENJSKEM IN V LJUBLJANI. V ČASU SEJMA PA V HALI A

PRODAJA NA 5 OBROKOV (ČEKOV)!!!



MOTOROLA d160
32.990 SIT + PD
SEJEMSKA CENA:
31.490 SIT + PD

MOTOROLA MICROTAC 8700
69.990 SIT + PD
SEJEMSKA CENA:
66.690 SIT + PD

EURO-ZOOM, d.o.o.
TRGOVINA IN STORITVE
Cesta v mestni log 55
1000 Ljubljana
tel./fax: 306 (0)61 334 265
E-mail: euro-zoom@euro-zoom.si

Pooblaščen prodajalec za MOBILTEL, naročniško razmerje in telefonsko številko uredite pri nas, številko lahko izbirate! Obiščite nas na Gorenjskem sejmu od 14. do 23. 8. 1998 v večnamenski hali. Telefon na sejmu: 041/635-900 ali 041/735-900!



Vse za hidravliko in pnevmatiko
tel.: 064/24 21 21, fax.: 064/242122

na Gorenjskem sejmu



Svetovanje in
inženiring,
črpalke, motorji,
cevi, tesnila, cilindri,
armature...



V času

GORENJSKEGA SEJMA V KRANJU

od 14. do 23. avgusta 1998

Vam ponujamo

POPUST do 14%

za celoten proizvodni program Jelovice

Za nakup nad 100.000 SIT tudi darilo.



JELOVICA

Lesna industrija d.d., 4220 Škofja Loka, tel.: 064/61-30,
fax: 064/634-261, E-mail: info@jelovica.si

ŠKOFJA LOKA, Kidričeva 58, tel.: 064/632-270, 61-30, fax: 064/632-761;
KRANJ, Partizanska c. 26, tel., fax: 064/211-232;
MURKA Lesce, tel.: 064/718-110, fax: 064/718-457

Nemški znak RAL za Jelovico

Prizadevanja za kakovost svojih izdelkov je škofjeloška Jelovica potrdila s pridobitvijo nemškega znaka RAL za notranja vratna krila s posebno konstrukcijo in je hkrati prva in edina proizvajalka notranjih vrat pri nas, ki ima pridobljen ta znak.

Konstrukcija vrat, ki imajo Znak kakovosti RAL RG 426, se od standardne konstrukcije razlikuje po posebni plošči s parno zaporo in polnilom iz iverokala. Vrata s tako konstrukcijo se priporočajo v prostorih z dolgotrajno povišano zračno vlago ali pri prehodu iz neogrevanih vež oz. stopnišč v ogrevane prostore. Inštitut IFT Rosenheim, ki vrata, na podlagi preizkusov in testiranj, razvršča v ustrezne klimatske razrede in razrede mehanske vzdržljivosti, je opravil testiranja na podlagi pooblastila nemškega Združenja za kakovost notranjih vrat, katerega član je tudi Jelovica. Omenjeni inštitut je tudi pooblaščen za nadzor izdelave vrat z znakom RAL. Izdelovanje izdelkov, katerih kakovost je podkrepljena s certifikati in atesti je še ena od poti, s katerimi si škofjeloška Jelovica odpira vrata na zahtevna zahodno-evropska tržišča.

SUZUKI

Gorenjski sejem
EXCLUSIVE
Izredna priložnost

SUZUKI Odar SUZUKI Odar d.o.o., Jana Husa 1a, tel. 061/18-42-801, fax 061/18-42-890

PREMIERNA PREDSTAVITEV NOVIH MODELOV

VELIKI SEJEMSKI POPUSTI
OBČUTNO NIŽJE OBRESTI ZA KREDITE
DOSTOPNI KREDITI ZA KMETE IN OBRTNIKE
ZELO UGODEN LEASING
TESTNA VOZILA-PREIZKUSI IN ODPELJI

GRAND VITARA



WAGON R+



NA GORENJSKEM SEJMU
14. - 28.8.1998

AVTO KADIVEC
Šenčur
tel.: 064/418-00-32

POPUSTI DO 300.000 SIT

SUBARU

POOBlašČENA
PRODAJA IN SERVIS

AVTO KADIVEC
Šenčur
tel.: 064/418-00-32

OBIŠČITE NAS NA GORENJSKEM SEJMU
14. - 28.8.1998

LUŠINA ← **ATOHIŠA**

ŠKOFJA LOKA - GOSTEČE 8
tel.: 064 652 200

	cena
HYUNDAI LANTRA GLS 16 V, LETNIK 1993	1.144.000 SIT
RENAULT 19 1,4 RN, LETNIK 1995	1.199.000 SIT
FIAT CROMA CHT SX 2,0, LETNIK 1990	665.000 SIT
IDA KADETT 1,6 LS, LETNIK 1989	590.000 SIT
SUZUKI SWIFT 1,3 GLS, LETNIK 1995	1.025.000 SIT
ŠKODA FAVORIT 135 LX, LETNIK 1993	580.000 SIT
SUZUKI BALENO 1,6 GLX, LETNIK 1995, MAKSIMALNA OPREMA	1.628.000 SIT
FORD ESCORT 1,4 CL, LETNIK 1987	410.000 SIT
GOLF JX 1,3 D, LETNIK 1986	452.000 SIT
LADA SAMARA 1300, LETNIK 1989	215.000 SIT
PEUGEOT 405 GL, LETNIK 1989	750.000 SIT
HONDA CIVIC 1,4 GL, LETNIK 1989	780.000 SIT
JUGO 45 KORAL, LETNIK 1989	150.000 SIT

PRODAMO ALI MENJAMO, MOŽEN NAKUP NA KREDIT!

NOVO V KRANJU

PANADRA & AVTOHIŠA STRIKOVIČ
Koroška 53d, 4000 Kranj, tel.: 064/223-626

PooblašČeni prodajalec in serviser

DAEWOO MOTOR

UGODNI KREDITNI POGOJI, STARO ZA NOVO, DARILLO ZA VSAKEGA KUPCA VOZILA DAEWOO

NISSAN

AVTO MOČNIK
SERVIS IN
PRODAJA VOZIL

BRITOF 162, KRANJ, tel.: 064 242 277

MICRA 1.0 16v	od 1.512.654,00 SIT
ALMERA 1.4 16v	od 2.043.360,00 SIT
PRIMERA 1,6 16v	od 2.781.240,00 SIT
TERRANO II 2.4 SR	od 4.985.420,00 SIT

SEJEMSKI POPUST
OBIŠČITE NAS NA GORENJSKEM SEJMU!

H-1 Mogočna formula transporta.

H-1 je **NOVO** Hyundaiavo vozilo v minibus ali kombi izvedbi. V slednji je na voljo s tremi ali šestimi sedeži in z daljšo ali krajšo medosno razdaljo in tovornim prostorom velikosti od 2,9 do 5,7 m³ ter nosilnostjo do 1000 kg. Vozilo poganja zanesljiv 2,5 l turbo dieselski motor moči 82 KM. V vseh izvedenkah je opremljeno z veliko standardne opreme, za doplačilo pa lahko dobite še ABS, varnostni meh (Air Bag) na voznikovi in sopotnikovi strani, klimatsko napravo in še veliko drugih dodatkov za prijetno in varno vožnjo.

Cena: od **2.378.000 SIT**

Garancija velja 3 leta ali 100.000 prevoženih km.



H-1, 3 sedeži



H-1, 6 sedežev



H-1 minibus 7 ali 9 sedežev

HYUNDAI

Prodaja: Hyundai Avto Trade, tel. 061/302 091 Vabijo vas: • AVTO KADIVEC, Šenčur, tel.: 064/ 418-000 • HYUNDAI SERVIS LUŠINA, Škofja Loka, tel.: 064/ 652-200 • DIA-G d.o.o., Jesenice, tel.: 064/ 863-430 • MONY d.o.o., Lesce, tel.: 064/ 718-401 Internet: www.hyundai.at.si
Obiščite nas na Gorenjskem sejmu.

Fordi na servis

Ford bo v kratkem na izredni servisni pregled poklical okoli 250.000 lastnikov avtomobilov te znamke. V tovarni so namreč odkrili, da se pri nekaterih avtomobilih lahko brez vzroka sproži zračna varnostna vreča. Podrobnosti o modelih in starosti avtomobilov sledijo.

Škoda bo investirala v center rezervnih delov

Češka avtomobilska tovarna Škoda bo do prihodnjega poletja ob tovarni v Mladí Boleslavi zgradila sodoben center rezervnih delov, v katerega bodo vložili kar 1,3 milijarde čeških kron in bo največje češko skladišče.

Novi center bo dobavljali rezervne dele za 320 Škodinih pooblaščenih servisov na Češkem in Slovaškem, seveda pa bodo oskrbovali tudi uvoznike v več kot 70 državah, kjer prodajajo svoje avtomobile. Tako si bo okoli 17.000 različnih rezervnih delov hitreje utrla pot do potrošnikov. V novem skladišču bo prostor tudi za rezervne dele ostalih koncernskih znamk torej Volkswagna, Audi in Seata, ki jih bodo od tam dobavljali češkim trgovcem. Center bo največje skladišče na Češkem, meril bo 40.000 kvadratnih metrov, najsodobnejša oprema pa bo pod popolnim računalniškim nadzorom.

Pri Škodi so ob tem ponovno potrdili strateški cilj, da bodo v prihodnjih letih izdelovali po pol milijona avtomobilov letno.



ŽIBERT

Servis - prodaja vozil, Britof 173
Tel.: 064/242-167

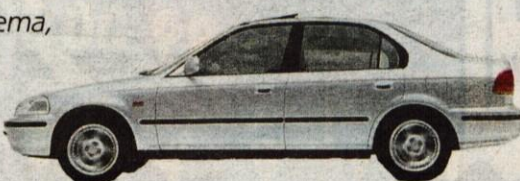
UGODNO:



HONDA CIVIC

- 3 vrata, 1,4i in 4 vrata. 1.4 is

- servo volan, vsa el. oprema,
 2 x zračni blazini,
 cent. zaklepanje,
 tonirana stekla,
 dejlive klopi, zvočniki,
 odbijači v barvi karoserije,
 kodni ključ, tretja zavorna luč v spojlerju

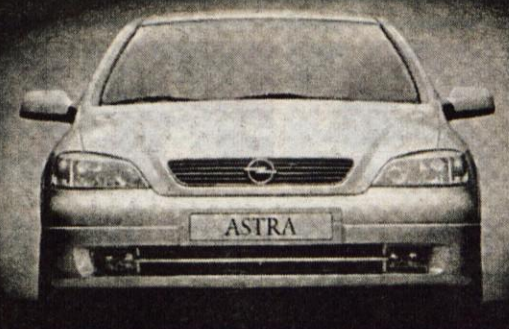


že za 2.080.254 SIT

KREDITI: T+3%

že za 2.553.254 SIT

POSEBNE HONDINE PRILOŽNOSTI OB 50-LETNICI!



NOVA OPEL ASTRA

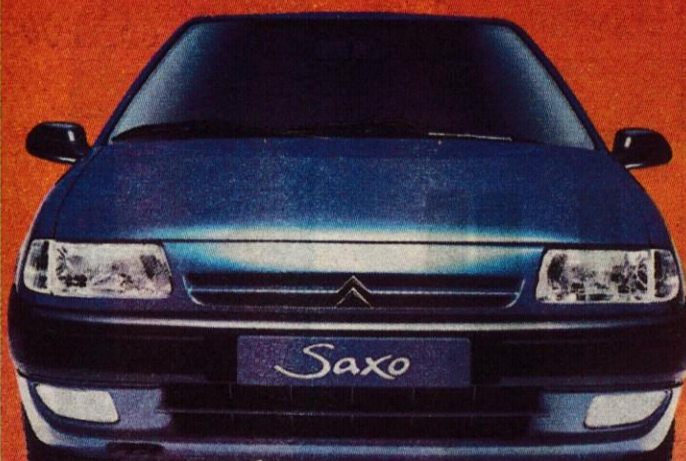
OPEL 

NA GORENJSKEM SEJMU
OD 14. DO 23. AVGUSTA

avtotehna VIS in PINTAR

Koroška cesta 53a, Kranj, tel./fax: 064/212-191, 224-621

NUDIMO VAM: prodajo novih vozil, menjava staro za novo,
 ugodna posojila, leasing, prodajo rezervnih
 delov in dodatne opreme, servis, ličarske in
 kleparske storitve.



Pri nakupu novega avtomobila Citroën AX ali SAXO boste dobili še **brezplačno kasko zavarovanje** Zavarovalnice Maribor.

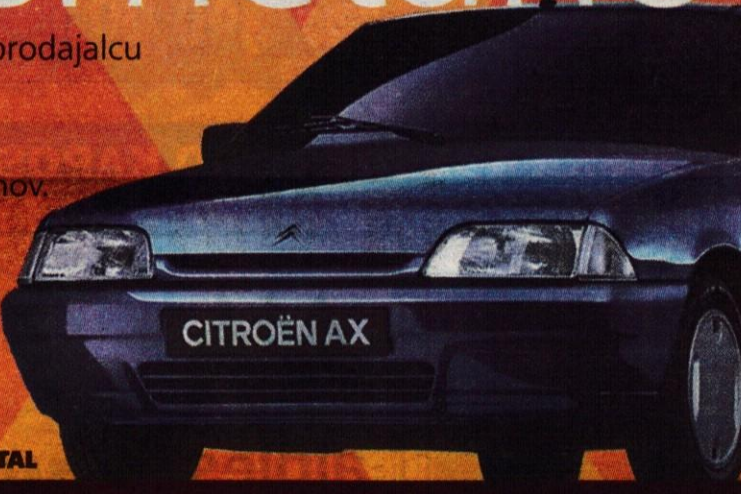
avto s smetano

Avto boste dobili pri Vašem najbližjem prodajalcu Citroënov, za smetano pa bo poskrbela Zavarovalnica Maribor.

Tako bo Vaš novi avto lahko vedno kot nov.



CITROËN



CITROËN AX

Citroën priporoča **TOTAL**

Avto, ki vam zleze pod kožo

www.citroen.si



AVTO KADIVEC

Šenčur
 Tel.: 064/418-000



HYUNDAI

POOBlašČENI SERVIS IN PRODAJA

OBIŠČITE NAS NA GORENJSKEM SEJMU od 14. - 23. 8. 1998

POLETNI POPUSTI
DO 190.000 SIT
IN
KREDITI T + 1,25 %

Američani so iz odsluženih Yugov naredili umetniške skulpture

Telefon, opekač, klavir ali kopalnica

Časi, ko si je kragujevskega Zastava z izvozom avtomobilov yugo obetala in najavljala takratni jugoslovanski posel stoletja, so že skoraj pozabljeni. Posel je namreč neslavno propadel, po razpadu države pa je v balkanskem kotlu postopoma začela izparevati tudi moč nekdanj niti ne tako majhne kragujevske avtomobilske tovarne.

Zdaj v Kragujevcu izdelujejo le po nekaj sto avtomobilov mesečno, saj je tovarna (oziroma vsaj njen avtomobilski del) v hudih škripcih in si že nekaj časa zaman prizadeva, da bi jo v svoje naročje vzel kateri od avtomobilskih mogotcev. Zastavini avtomobili v Ameriki niso imeli kakšnega posebnega ugleda, saj akterji podjetja Yugo America niso dovolj dobro poskrbeli za kakovost, redno dobavo rezervnih delov itd, da o sami privlačnosti avtomobilov, ki so stali nekaj čez 3000 dolarjev niti ne govorimo.

Tako je onstran Atlantika yugo v voznem stanju pravi čudež, kajti večina jih je končala na avtomobilskih pokopališčih ali pa samevajo na zapuščenih parkirnih prostorih. Enega od takšnih yugov je opazil tudi Kevin O'Callaghan,



profesor na šoli za vizualno umetnost na Manhattanu. Okoli avtomobila, ki je bil vsaj na pogled še kar soliden, so se igrali otroci, toda O'Callaghan je kmalu domnel, da je pokvarjen in ga ni mogoče popraviti, ker ni rezervnih delov. Hkrati je profesorju v glavo šinila ideja, kako bi bilo mogoče uporabiti odslužene avtomobile. S časopisnim oglasom "Yugos dead or alive" je kupil 39 pretežno odsluženi yugov za vsega skupaj 3600 dolarjev. Nato je svoje študente povabil, naj iz njih naredijo objekte funkcionalne umetnosti.

Skulpture, ki so jih naredili O'Callaghanovi študentje so prav zanimive. Tako so si obiskovalci ene izmed avtomobilskih razstav lahko ogledali yugo kot telefon, opekač, kopalnico, klavir, poštni nabiralnik, podmornico, vžigalnik in še v vrsti drugih zanimivih oblik.

Nekdanji akterji podjetja Yugo America bi si ob pogledu na razstavljene skulpture bržkone zaželeli, da bi bili avtomobili tako zanimivi tudi takrat, ko so še novi in zloščeni stali v prodajnih salonih. • M.G.



OBIŠČITE NAS NA GORENJSKEM SEJMU OD 14. DO 23. 8. 98 V KRANJU v hali A



Caddy

serijska oprema:

- * zelena termoizolacijska zasteklitev
- * servo volan
- * po višini nastavljiva sprednja sedeža
- * po višini nastavljiv volan
- * deljiva in preklopna zadnja sedežna klop
- * boljše oblaginjenje sedežev ter vratnih oblog
- * zadnja vzglavnika
- * nastavljanje višine svetlobnega snopa
- * zračna blazina na voznikovi in sovoznikovi strani
- * priprava za radio s štirimi zvočniki
- * in odstranjevanje motenj za sprejem UKW/MW
- * višje postavljena tretja zavorna luč
- * elektronska zapora zagona motorja
- * bočne ojačitve

- * vsi nasloni za glavo
- * zaščita vozila pred krajo
- * odbijači v barvi karoserije
- * pnevmatike 175/65 R 14
- * povišan tovorni prostor
- * asimetrično deljena zadnja krilna vrata
- * predala v vratih na vozn. in sovozn. strani
- * pritrdilni obročki za tovor
- * talna obloga iz plastike (furgon)
- * bočne ojačitve
- * nastavljiva višina svetlobnega snopa
- * servo volan
- * zaprt tovorni prostor pri furgonu
- * sprednji stranski okni odmični (kombi)
- * strešna antena
- * polvisoka predelna stena (furgon)
- * obloge stranic
- * tla tovornega prostora iz jeklene ploč.



Polo 60 limuzina

KUPCE ČAKAJO BOGATA PRAKTIČNA DARILA

VRTAČ
AVTOCENTER
VISOKO PRI KRANJU
 telefon: 064 438 010
 fax: 064 431 019



ABM DISKONT KRANJ, SAVSKA CESTA 34 (BIVŠI INTEX), TEL.: 064/360-892

ABM DISKONT VELESOVO 53, TEL.: 064/421-468

ABM

TRGOVINA UGODNIH NAKUPOV



MLETA MORSKA
SOL 1 kg
29,00 SIT



ČOKOLADA MILKA
MLEČNA 100 g
79,90 SIT



KREMNI NAMAZ
ODTRGANEC 450 g
299,90 SIT



PRALNI PRAŠEK
AVA 2,2 kg
395,00 SIT



SIRUP NEKTAR 2 l
499,90 SIT



ALPSKO MLEKO 1 l
99,00 SIT

PIVO LAŠKO
PLOČEVINKA 0,5 l
111,90 SIT



WC PAPIR BONI
10/1
195,00 SIT

JETRNA PAŠTETA
120 g
69,90 SIT



HALOŽAN 1 l
390,00 SIT



VINSKI KIS
PRINC 4%
99,90 SIT

ABM DISKONT LJUBLJANA, CELOVŠKA 492 (OB FORD KAPOSIJU), TEL.. 061/152-4869

**VTOSERVIS
AMBROŽ**

Gorenjesavska 13i, 4000 Kranj, Tel.: (064) 225 110, Fax: (064) 225 104



**ZA VSA
VOZILA
NUDIMO
SEJEMSKI
POPUST
OD 2 - 4%**



INCA - poseben popust
za vozila iz zaloge

IBIZA POLAR - že
sprejemamo naročila

Dodatna oprema je
klima in centralno
zaklepanje - **GRATIS!**

**SALON IMAMO ODPRT VSE DNEVE GORENJSKEGA
SEJMA, TUDI SOBOTE IN NEDELJE.**

SEAT
Skupina Volkswagen

**PORSCHE
LEASING**

alples

PREVC

SALON POHIŠTVA

TOWsedežne
garniture

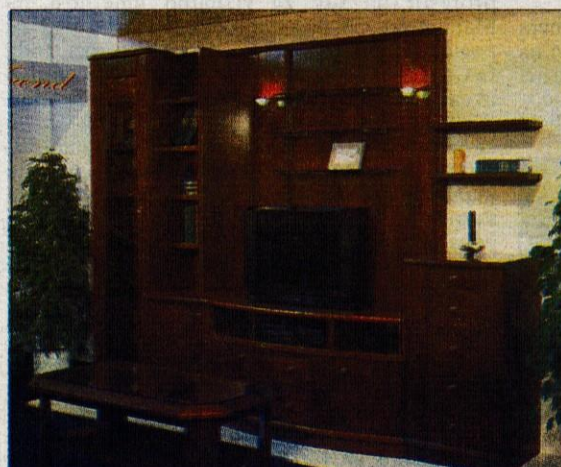
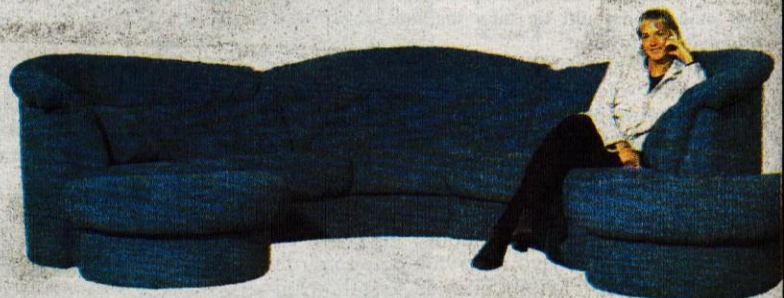
**PREDSTAVLJAJO NA GORENJSKEM
SEJMU V KRANJU PROGRAM**

Trend najnovejši sistem dnevnega pohištva v Sloveniji

Program **nota** za opremo predsob

spalnice
HARMONIA

Program
TEMPO



Sedežne garniture

TOW, ko energija lepote in udob-
ja pride v vaš dom.

Novi oblike in novi materiali.

- tovarniške cene
- 5% sejmski popust za vse izdelke
- vzmetnice Lineaflex - 10% sejmski popust
- bogata izbira pohištva za vse bivalne prostore razstavljeni v novem salonu pohištva Prevc v Dorfarjih 17, Žabnica
- Brezplačna dostava
- možnost strokovne montaže

Žabnica, Dorfarje 17, tel.: 064/652 190, fax: 064/652 19 18

TRGOVINA KOCKA, JAKA PLATIŠE 5 (PLANINA 2), TEL.: 064/325-311



ČOKOLEŠNIK 1 kg
699,00 SIT



KAVA MINAS 100 g
79,90 SIT

PIVO CELJSKI
GROF 0,5 l
86,00 SIT



ABM
TRGOVINA UGODNIH NAKUPOV

LEDENI ČAJ
TEATANIC 1,5 l
119,00 SIT



SLADILO HUXOL
TABLETKE 650 ml
195,20 SIT



SLADILO HUXOL
200 ml
195,20 SIT



KAVA BAR 100 g
155,50 SIT



ROYAL PUDING 3 + 1
179,00 SIT



NATREEN SLADILO
120 TABLETK
199,10 SIT

PASJA HRANA PEDI-
GREE PAL 3 kosi 400 g
499,00 SIT



AKCIJA = PETEK, SOBOTA, NEDELJA (14., 15., 16. IN 21., 22., 23. AVGUST) ALI DO RAZPRODAJE ZALOG

ABM DISKONT STRUŽEVO, TEL.: 064/225-718

WE CO COMMERCE prodaja izdelkov gorenje

Rožna dolina 40, Lesce, tel.: 064/718-502, fax: 718- 521



Trgovina Lesce
Rožna dolina 40, Lesce
Tel.: 064/718-502
Fax: 718-521

Trgovina Celje
Grevenbroichova 9
Tel./fax: 063/412-448

Pooblaščen prodajalna
BELAMI KRANJ
Savska cesta 34
Tel.: 064/224-012

Podjetje WE CO - COMMERCE, ki se ukvarja s prodajo izdelkov domačega proizvajalca Gorenja iz Velenja, tokrat prvič na Gorenjskem sejmu v KRANJU.

V razstavno prodajnem prostoru v hali A bodo razstavljene vse novitete bele tehnike GORENJA - od barvnih palet pralnih storjev, hladilnikov, štedilnikov, do najnovejših hladilnikov HARMONY in OLD TIMER ter pralnih strojev in štedilnikov SIMPLE & LOGICAL. Velika bo tudi izbira malih gospodinskih aparatov Gorenje, BOSCH in SIEMENS ter TEFAL.

Vsak dan sejma si boste lahko ogledali predstavitev malih gospodinskih aparatov. KUPOVALI boste lahko z ugodnimi gotovinskimi popusti ali na obroke. Kupljeno blago vam bomo brezplačno dostavili na dom.

Obiščite nas na sejmu v KRANJU ali v naših prodajnih centrih.

Pravi naslov za nakup proizvodov gorenje



PRALNI STROJI, SUŠILNIKI
PERILA, POMIVALNI STROJI,
ELEKTRIČNI, PLINSKI IN
KOMBINIRANI ŠTEDILNIKI,
HLADILNIKI IN ZAMRZO-
VALNIKI, MINI KUHINJE



Savska cesta 34,
4000 Kranj
tel.: 064/224-012

VGRADNI APARATI:
ŠTEDILNIKI, PEČICE,
HLADILNIKI, ZAMRZO-
VALNIKI, POMIVALNI
STROJI



Prvič na Gorenjskem
sejmu v KRANJU v
razstavno prodajnem
prostoru v hali A.



KUHINJE, KOPALNICE,
MALI GOSPODINSKI
APARATI



AKUSTIKA: BARVNI
TELEVIZORJI, VIDEO
REKORDERJI, GLASBENI
STOLPI, KASETOFONI

BREZPLAČNA DOSTAVA - GOTOVINSKI POPUSTI - PLAČILA NA OBROKE

Na Gorenjskem sejmu premierna predstavitev:

- novega pooblaščenega zastopnika AVTOMOTIV Rado d.o.o.
- nove prodajno servisne mreže.

V akciji SUBARU SUPREME vam predstavljamo celoten program vozil SUBARU in izredne sejemske ugodnosti, s poudarkom na izjemno uspešnem novem modelu SUBARU FORESTER.



AVTOMOTIV Rado d.o.o.
Generalni zastopnik in distributer za Slovenijo
Jana Husa 1a, 1000 Ljubljana,
tel.: 061 18 42 900, 18 42 901, fax: 18 42 990

Nadaljevanje s 44. strani

Športniki na potepu po mestu



Na Glavnem trgu nov dokaz, da je poletje prava meka za gradbenike. Le kdo je investitor, me je prešinilo. Je to zasebnik ali občina? Kaj pa vem, to poletje se v Kranju že toliko gradi in popravlja pa daje denarne pomoči, kot prej tri leta skupaj ne. Sva sploh v Kranju, sem skoraj vprašal fotografirajo, ki bi me nato spet prav zabodeno pogledala, se zasmejala moji veleumni izjavi, nato pa skomignila z rameni, me potrpljalo po mojih in rekla: "Pojdi že enkrat na morje."

Saj ne, da ne bi bila navajena mene in mojih topoglavih izpadov, tako da je še taka neumnost, storjena z moje strani, sploh ne preseneča več, svojega dvoma ji nisem uspel zaupati, ker zagledam še enega znanega kranjskega športnika, ki je vroče dopoldne izbral za potep po mestu. To je tisti košarkar, na katerega izmed vseh slovenskih košarkarjev najbolj prisega moj mlajši brat, malo manj pa se je zanj zmenil strateg ljubljanske košarkarske ekipe, ki si bo letos še tretjič prizadevala stopiti na evropski košarkarski Olimp, in ki jo je letos zapustil nov up kranjske in slovenske košarke Gregor Hafnar, že lani pa še večji up Marko Milič. Tudi ta je menda te dni v Kranju, vsaj tako mi je zatrjevala že omenjena fotografirajo, ki se začuda kar dobro spozna na šport, manj pa na politiko, zato sem v pogovorih na to temo z njo vselej jako pameten, a ga kljub vztrajnemu kroženju okoli njegovega stanovanja nisva opazila, še njegovega japonskega avtomobila ne. No ta omenjeni košarkar, ki me je obvaroval pred neumnim vprašanjem, je Roman Horvat.

0609 mobitel nmt

Daleč je
samota.
Ljudje so
blizu...

Živite v oddaljenih krajih, kjer ni stacionarnega telefona? Preživljate svoj vsakdan v osamljenih vaseh, v gorskih kočah ali lovskih postojankah? Mobitel vam ponuja novo storitev v omrežju **NMT - Telefon rdeča pika**. Namenjen je vsem tistim, ki telefon potrebujete predvsem za sprejemanje pozivov in za morebiten klic v sili na številko 112.

Na Telefon rdeča pika ste dosegljivi kadarkoli in od koderkoli, sami pa lahko preko brezplačne telefonske številke v Mobitelovem Centru za pomoč naročnikom (0609 777) pustite sporočilo drugim imetnikom mobilnega ali stacionarnega telefona na območju Slovenije, naj vas pokličejo nazaj.

Storitev Telefon rdeča pika vključuje mobilni telefon NMT že za 5.900 SIT, priključno takso v višini 4.100 SIT in mesečno naročnino samo 490 SIT. Uspešno posredovanje sporočila: 95 SIT.

(vse cene so brez p.d.)

Oglasite se v katerem izmed Mobitelovih centrov ali pri naših pooblaščenih posrednikih po vsej Sloveniji! Za dodatne informacije in pojasnila pokličite Mobitelov Center za pomoč naročnikom 24 ur na dan na številke 061 17 22 255, 041 700 700 in 0609 777 (zadnji dve sta za klice iz slovenskih mobilnih omrežij brezplačni) ali obiščite našo predstavitevno stran na internetu (<http://www.mobitel.si>).

mobitel

SLOVENSKI OPERATER NMT & GSM
www.mobitel.si

NOVO!

mobitel nmt

telefon
rdeča
pika



Mercator

NA 48. GORENJSKEM SEJMU V KRANJU
OD 14. DO 23. 8. 1998 v hali A, tel.: 064/223-392

PRALNI STROJ	88.300,00	79.990,00
GORENJE WA911		
ZAMRZOVALNE	59.760,00	52.000,00
SKRINJE 220 A LTH		

POMIVALNI STROJI:

CANDY 250 S	95.280,00	87.990,00
CANDY 470 s	108.840,00	99.990,00
ZANUSI ZN	79.900,00	69.900,00

KOMBINIRANI ŠTEDILNIK

K 641 ventilator 2+2 60 cm	72.990,00
K 541 ventilator 2+2 50 cm	57.990,00

MIKROVALOVNA PEČICA

SHARP R-210	
z vrtljivim krožnikom TIMER	25.158,00 19.990,00

KAMERA JVC GR-AX 270	81.432,00	73.462,50
BTV SONY KV 29 C 5	144.680,00	133.853,50
BTV gor. 51 TTX	48.760,00	45.150,00
BTV gor. 55 TTX	55.280,00	53.380,00
BTV gor. 63 TTX STEREO	85.870,00	82.900,00
BTV gor. 70 TTX STEREO	94.640,00	91.380,00

GOTOVINSKI POPUST 5 % NAD 50.000,00 SIT
6 OBROKOV BREZ OBRESTI
12 OBROKOV 7 % OBRESTI
POGOJI IN CENE VELJAJO V SALONU TEGO NA
DETELJICI, tel. 064/563-017

KUHINJE
SEDEŽNE GARNITURE
SPALNICE
KOTNE GARNITURE ZA JEDILNICO
DNEVNE SOBE
PREDSOBE

5 % DODATNI SEJEMSKI POPUST NA
RAZSTAVLJENO POHIŠTVO
TRIDIMENZIONALNO RAČUNALNIŠKO
IZRISOVANJE KUHINJ SVEA V VAŠEM PROSTORU
PRODAJNI POGOJI VELJAJO TUDI V SALONU
POHIŠTVA, BALOS 1, TRŽIČ, tel. 564-513

LIP BLED, d.d., odpira že tretji letošnji razstavno-prodajni salon

LIP-ov prodajni salon poslej tudi na Primorskem

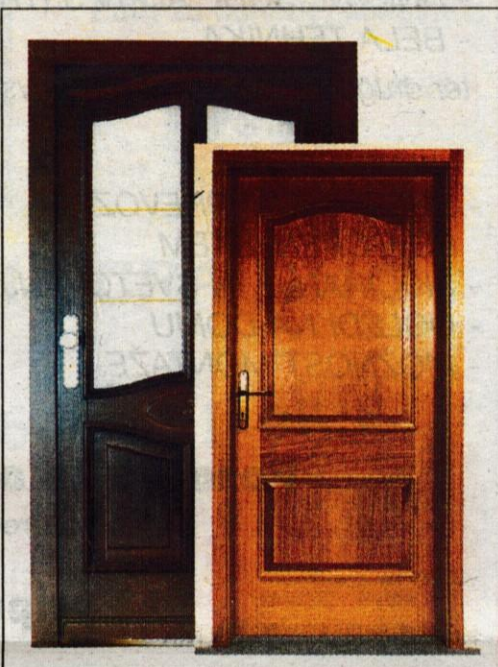
V njem bodo na voljo vsi izdelki iz LIP-ovega prodajnega programa, prvih štirinajst dni bodo nudili posebne otvoritvene popuste



Nov razstavno-prodajni salon LIP-a bo v zgornjem nadstropju poslovne stavbe podjetja Obl'č na Primorskem v Kranju, strankam bo na voljo tudi veliko parkirišče.

Blejski LIP bo prvega septembra na Primorskem v Kranju odprl nov razstavno-prodajni salon. V njem bodo ponujali vse izdelke iz lastnega programa, od masivnega pohištva, vrat do opažnih plošč za gradbeništvo. To bo že njihov tretji prodajni salon, ki ga odpirajo letos, aprila so odprli salon v Murski Soboti, sredi julija pa v ljubljanskem BTC-ju. Kot poudarjajo v LIP-u, svoje izdelke, ki prejemajo številna domača in mednarodna priznanja, preko svojih prodajnih salonov skušajo še bolj približati slovenskim kupcem.

Nov salon v Kranju bodo odprli v zgornjem nadstropju poslovne stavbe podjetja Obl'č. Tako se bosta programa obeh podjetij dopolnjevala, stranka bo na enem dobila gotove izdelke LIP-a, ki jih bo lahko dopolnila z ostalim materialom iz Obl'ča. LIP bo uporabljal tudi Obl'čevo infrastrukturo - skladišče in parkirni prostor. LIP bo vsem strankam po odprtju salona nudil promocijske popuste, vsi njihovi izdelki bodo na voljo po deset odstotkov nižji ceni. To bo LIP-ovo darilo vsem svojim kupcem in nekakšno "nadmestilo", ker LIP ne razstavlja na Gorenjskem sejmu v Kranju. Poslovna filozofija podjetja je namreč takšna, da se udeležujejo le predstavitev in sejmov, ne pa tudi prodajnih. Tako vsako leto pripravijo dva hišna sejma, prvega v mesecu maju, drugega pa v oktobru. Na teh sejmih predstavijo novosti, ponudijo cenejše izdelke in omogočijo ugodnejše nakupe. LIP pa se vsako leto udeleži tudi ljubljanskega pohištvenega sejma, kjer je prejel





lip bled
lesna industrija
4260 bled, ljubljanska c. 32

telefon: 064 79-50
faks: 064 741-202


ISO 9001

že nekaj visokih priznanj za svoje pohištvene izdelke. Letos bo sejem v Ljubljani prvič v zgodnejšem terminu, že konec septembra (od 21. do 27. septembra), tudi tokrat pa LIP pripravlja nekaj novosti in presenečenj, ki so zaenkrat še skrivnost. LIP se udeležuje tudi vsakoletnega sejma v Gornji Radgoni in letos so bili z nastopom še posebej zadovoljni, saj so prejeli slovensko priznanje - Znak kakovosti v graditeljstvu za svoja notranja vrata z zaobljenim robom (soft-line). To je le še en dokaz visoke kakovosti LIP-ovih izdelkov. Visoka kakovost in dolgoročna uporabnost sta v petdesetih letih obstoja podjetja postala sinonim za izdelke LIP-a.

Podjetje je v letošnjem letu pridobilo CERTIFIKAT ISO 9001, ter prejelo številna slovenska in mednarodna priznanja, je pa tudi eden redkih proizvajalcev vrat, ki je v tujini pridobil ateste za zvočnoizolacijska, protipožarna in protivlomna vrata.

LIP-ov proizvodno-prodajni program je obširen - od notranjih furniranih, stilnih in gladkih vrtnih kril in podbojev do novosti - vrtnih kril z zaobljenimi robovi. Potem so tu še masivna vhodna in garažna vrata, pa opažne plošče za gradbeništvo ter program masivnega sobnega pohištva. LIP-ove spalnice, mladinske sobe in jedilnice so namenjene vsem, ki poznajo in cenijo lepoto jelše, buke, smreke in bora. V LIP-u so pripravili številne kombinacije v modernih oblikah, poudarjena je naravna struktura lesa, ki je površinsko obdelana z zdravju neškodljivimi snovmi.

V LIP-u vsem svojim strankam nudijo tudi brezplačno dostavo na dom (ob večjih zneskih) ter montažo vrat in masivnega pohištva.

LIP Bled, d.d., letos praznuje 50-letnico svojega delovanja. Praznovati bodo kar dvakrat, prvič že konec tega meseca, drugič pa oktobra, in tako z zaposlenimi in poslovnimi partnerji proslavili to visoko obletnico.



TABER
TLAKOVANJE IN UREJANJE DVORIŠČ
Britof 152, 4000 Kranj
Tel.: 064/242-283



RADIATORJI
MATERIAL ZA CENTRALNO OGREVANJE

NUDIMO SEJEMSKI POPUST

UGODNE CENE	
RADIATOR 11/600 x 500	-5.380,00 sit
RADIATOR 22/600 x 800	-10.530,00 sit
RADIATOR 22/600 x 1000	-12.050,00 sit
RADIATOR 22/600 x 1600	-18.500,00 sit
ČRPALKA GRUNDFOS 5/4"	-10.950,00 sit
GORILEC MINOX (21-42 KW)	-49.800,00 sit
CLIMAX PEČ - OLJE (23-27 KW)	-62.800,00 sit

cene so brez p.d.

Prodaja, skladišče: VAN-DEN, d.o.o., Sp. Brnik 46, tel.: 064/422-898, 423-055

OBIŠČITE NAS NA GORENJSKEM SEJMU V KRANJU!

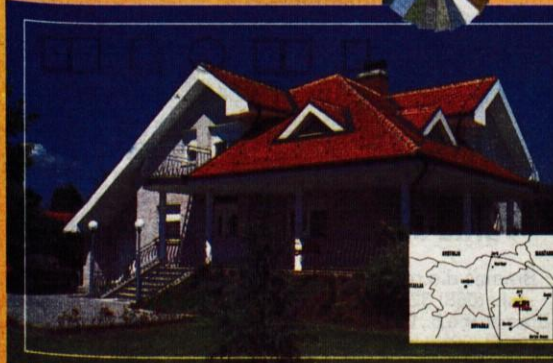
VAŠ
GORENJSKI
GLAS
TUDI
NA
SEJMU



Slovensko okno prihodnosti

PROIZVODNJA PVC:

- oken
- vrat (vhodna in balkonska)
- senčil
- polken
- okenskih pollic
- zimskih vrtov



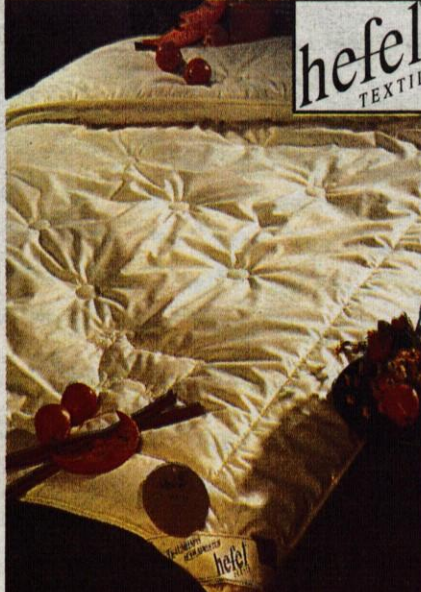
AJM Ljubljana
Šmartinska cesta 134 b, Ljubljana



Trgovsko in storitveno podjetje

TRGOVINA: SKALICA 15, 4000 KRANJ
TELEFON: 064/324-253
DEL. ČAS: pon. - pet. od 8. do 15. ure, sob. od 8. do 13. ure


• PUHASTE ODEJE POLNJENE S PRVORAZREDNIM MADŽARSKIM PUHOM
• ODEJE POLNJENE S KAŠMIRSKO OVČJO RUNSKO VOLNO, KAMELJA DLAKA, NARAVNA SVILA IN BOMBAŽ AVSTRIJSKEGA PROIZVAJALCA
• VSE VRSTE BLAZIN
• POSTELJNE GARNITURE: SATEN, DAMAST





Nadaljevanje s 50. strani
Pogled po razprodajah
Trgovine v mestu še vedno vabijo na svoje razprodaje. Nekatere se končujejo ta teden, druge zadnje avgustovske dni. A začuda prav veliko nakupovalcev ni bilo.
Verjetno je večina svoje prihranke, namenjene za nakupe na razprodajah, že porabila. Ali pa se bodo raje odpravili na sejem, kjer so vedno pripravljene posebne sejemski popusti. Sejem sam mi je bil vedno dobrodošlo nakupovalno mesto, saj imaš vso ponudbo na enem mestu, vsaka reč pa je navadno še znižana. Kaj bi si želel še drugega? Samo, da mi ni treba preletati vse Gorenjske, da bi kupil najcenejše tlakovce ali televizor, saj ni važno kaj. Artikli, razstavljeni pred trgovinami, pa vseeno vabijo, da si jih ogledaš. Kaj češ, združi neprijetno s koristnim ali tako nekako. Kakšne so kaj cene, je pa le

BIMO

 d.o.o. Kranj

Kava ZLATI MINAS in kozmetika ALPI FRESH

Trgovsko podjetje BIMO, d.o.o., Kranj je ljubiteljem dobre kave poznano po svoji mešanici pražene kave ZLATI MINAS, s katero nam že tretje leto pregarjajo jutranjo zaspasnost in polepšajo dan.

Kava se je s svojevrstnim okusom priljubila širokemu krogu ljudi, zato smo prepričani, da se bo tudi Vam. Poleg tega pa Vam jo nudijo po zelo ugodnih cenah.

Podjetje BIMO, d.o.o., Kranj je v preteklem letu postalo ekskluzivni zastopnik za negovalno kozmetiko ALPI FRESH, proizvajalca Lenhart kozmetik iz Nemčije.

V prodajnem programu so šamponi za lase (zeliščni, protein, breskev, kokos, jabolko ter pro-vitamin), geli za tuširanje (kokos, breskev, jabolko, z lotionom, fitness in sensitive), tekoča mila (jabolko, breskev, sivka, kokos), zeliščne kopeli, kreme in lotion za telo.

V prodajalnah **CAFFE BOUTIQUE** v Kranju na Koroški cesti 2 (pred Globusom) in v Regincevi ulici 2 (za Državno založbo) Vam poleg kave ZLATI MINAS nudijo še bonbone, čokolado, bonboniere, darila ter prav poseb-

no ugodno tudi skodelice za kavo, kozarce in servise.

Ne prezrite prodajne akcije **EN DAN V MESECU VSE ZASTONJ** na Regincevi ulici 2 (za Državno založbo). Podrobnosti akcije dobite v trgovini. Pričakujejo Vas prijazne prodajalke.

BIMO, d.o.o., Kranj se s svojo ponudbo kupcem predstavlja tudi na 48. Mednarodnem Gorenjskem sejmu v hali A.

Vabljeni.

BIMO, d.o.o., Kranj
Gorenjesavska 48
4000 Kranj
tel./fax:: 064/311-422



ALPROM

 d.o.o., TRŽIČ

TRGOVINA S POHIŠTVOM

OBIŠČITE NAS NA GORENJSKEM SEJMU!

DELOVNI ČAS: od 9. do 12. ure in od 15. do 19. ure, sobota od 9. do 12. ure

ALPROM, d.o.o., TRŽIČ
Trgovina na GORENJSKEM SEJMU
Tel.: 064/222-268

NOVO

Pomoč ter svetovanje ob nakupu in izbiri

MONTAŽNE HIŠE MARLES

- KUHINJE MARLES, GORENJE, SVEA - AKCIJA -30%
- SEDEŽNE GARNITURE (TOM, ŠTRUKELJ, HOJA,...)
- DNEVNE SOBE ALPLES (TREND, TEMPO, HARMONIJA)
- BELA TEHNIKA

ter druga oprema za vaš dom vseh slovenskih proizvajalcev

- BREZPLAČNI PREVOZI PO GORENJSKEM
- SKICIRANJE IN SVETOVANJE
- OGLEDI NA DOMU
- MOŽNOST MONTAŽE



Posojila že od T+0% dalje.

(Posojilo uredimo v trgovini)

Se priporočamo!

Lina, Dane, Brane in Vida na varni strehi svojega doma na Drenovem Griču



Kaj vse se bo v vašem življenju spremenilo v prihodnjih 30 letih?

Najverjetneje boste tako kot naša družina z Drenovega Griča zamenjali kar nekaj avtomobilov.

Spremenili notranjo opremo svojega doma. Našli boste čas za vse, kar vas je že od nekdaj veselilo. Napredovali boste na boljše delovno mesto ali pa se morda upokojili. Vaši otroci bodo odrasli in odšli od doma. Na vašem vrtu se bodo vedno pogosteje igrali vnuki ...

Nekaj pa bo zagotovo ostalo isto. Ekološko neoporečna varna Bramacova streha, ki ste jo izbrali danes, bo zaradi svoje trajnosti nad vašo glavo tudi čez 30 let. In zaradi gospodarnosti, estetskega videza in celovitosti sistema boste še vedno navdušeni nad njo.



BRAMAC

Varna streha za vse življenje
Bramac d.o.o., Dobruška vas 45, 8275 Škocjan
tel.: (068) 322 007, 76 494, faks: (068) 76 290
Bramac d.o.o., Otiški vrh - Dravograd, 2373 Sentjanž
tel.: (0602) 85 074, 85 647, faks: (0602) 85 206
internet: <http://www.infotehna.si/bramac>
e-mail: bramac@eunet.si



KAMNOSEŠTVO Kranj

Struževo 3b, 4000 Kranj

IZDELKI IZ MARMORJA IN GRANITA:



- Nagrobni spomeniki •
- Okenske police •
- Stopnice •
- Tlaki •
- Puliti za kuhinje, kopalnice •
- Klesan kamen za obloge •
- Porfido •

IZDELKE TUDI UGRADIMO

TEL./FAX: 064/211 962

V ČASU SEJMA NUDIMO 8 % POPUST ZA
VSE IZDELKE IZ NAŠE PONUDBE!

Za ljudi, ki so zaradi svojega
poklica veliko na nogah, za vse,
ki imajo težave z bolečimi
nogami, za prijetne sprehode...



berkemann - Čevlji Prihodnosti!

Medi San d.o.o.

Kidričeva 47a, Zlato polje
tel.: 064 226 464

Nadaljevanje s 50. strani

V Prešernovem gaju



V mestu vse videno, zato se odpraviva še malo
naokoli. Stopila sva v Prešernov gaj, ki je zadnja
leta, morda že prej, le da jaz v svoji najstniški
naivnosti tega nisem verjel, gostitelj prav čudnih
tičev. No, tokrat, sredi dneva, je bilo vse spokojno,
prazno. Bi kar hitro prečkala park, ko naju v oči ne
bi zbodla spominska plošča ob 50. obletnici
izumitelju fotografije na steklo Janezu Puharju.
Nekdo jo je prav nesramno oskrunil z nemškim
križem. Nič kaj prijetno za pogled, upam, da bodo
ploščo kmalu očistili.

No, tak je utrip sejemskega Kranja. Nič kaj spodbu-
den, a poletja bo kmalu konec, vsi bodo zopet doma,
tako da se mi ne bo več dogajalo, da v dveh urah hoje
po starem delu mesta nisem opazil nobenega znanca.
Najbolje bo, da se zvečer odpravim na sejmsko
zabavno prireditev, kjer bo prav gotovo živahno. Pa še
kakega znanca bom srečal. Sicer pa je trenutno
življenje v Kranju tako kot v drugih mestih.
Počasno, počitniško in predvsem prazno. Prav zato
se tudi tako veselim letošnjega Gorenjskega sejma. Da
zapolni praznino.



**POZOR ŠOLA
17 DNI**

**Šolske potrebščine po
smešno nizkih cenah**



TRENČA d.o.o.

Savska c. 34, 4000 KRANJ
Diskont INTEx, tel. 064 224 030

DELOVNI ČAS: ponedeljek - petek 9.00 - 20.00, sobota 8.00 - 13.00



Glavni trg 20, 4000 Kranj, tel./fax: 064/22-32-85

POLETJE '98

PREPUSTITE SE VETRU IN POČITNIKUJTE Z NAMI!

ZA ZAMUDNIKE JE ŠE VEDNO DOVOLJ PROSTORA NA SLOVENSKI IN HRVAŠKI OBALI!

HOTELI IN APARTMAJI NA SLOVENSKI OBALI:

PORTOROŽ, ANKARAN, IZOLA

NOVIGRAD - HOTEL LAGUNA IN MAESTRAL

POREČ - HOTEL ZAGREB, RUBIN IN KRISTAL

RABAC - APARTMAJI LANTERNA

CRES - APARTMAJI MARTINŠČICA IN HOTEL KIMEN

SABUNIKE PRI ZATONU - ZASEBNI APARTMAJI

ZASEBNI APARTMAJI NA ZADARSKEM OBMOČJU IN OTOKIH V SREDNJI DALMACIJI

NUDIMO VAM ZELO UGODNE PLAČILNE POGOJE - ODLOG PLAČILA DO 6 MESECEV!!!

REZERVACIJE V ZADNJEM HIPU - SUPER POPUST!!!



na Primskem
4000 Kranj, Likozerjeva 1 A,
tel./fax: 064/331-292

odprto od pon. do petka. od 9. do 12. ure in
od 13. do 18. ure

Muenchen - Intermont (največji
motoristični sejem na svetu)
19. 9. 5.500,00 SIT

Oktobefest
26. 9. 5.500,00 SIT

Švica - Cac - razstava berlinskih psov
12. - 13. 9. 16.000,00 SIT

Španija - letalo - bus
2. - 6. 9. 40.000,00 SIT

In še: počitnice 98, letalske
vozovnice, vozovnice za trajekte...

GORENJSKI GLAS - najboljši gorenjski časopis

Unicorn, Anglija - največji proizvajalec pikada

Hribar&otroci - gorenjski trgovec z igračami in

Vido Erzar - slovenski prvak v elektronskem pikadu

in viceprvak na letošnjem neuradnem svetovnem prvenstvu v elektronskem pikadu v Španiji vas izzivajo

na viteški pikado dvoboj

v nedeljo, 16. 8.1998, od 11. do 14. ure na Gorenjskem sejmu:

Vsak, ki premaga Vida Erzarja, dobi:

1. nagradni kupon za nakup elektronskega pikada Unicorn v vrednosti 2.000 sit na Merkurjevem salonu na sejmu (tam prodajajo vso opremo Unicorn)
2. majico Gorenjskega glasa
3. ogled tekem na svetovnem prvenstvu v pikadu v Kranjski Gori od 19. do 21. 9. 1998
4. 1. Slovensko knjižico o pikadu: Pikado - zadetek v polno

Kdor ga bo pa premagal za največje število točk dobi dodatno:

1. zbirateljskega medvedka Trudi (veliki medo in medvedka Trudi bosta uradna sodnika),
2. povabilo za sodelovanje v 1. Gorenjski profesionalni pikado ekipi Zois&Hribar
3. tekmovalno majico kluba Hribar&Zois
4. polletno naročnino za najboljši gorenjski časopis Gorenjski glas
5. tekmovalne puščice Unicorn

Igra se navadna igra 301, Vido pa vam da 30 točk handicapa (prednosti) in začetek igre. Vsak lahko zaporedoma igra 2 igri.

Preskusite svoj met in prijetno viteško igro PIKADO.



IZLETNIŠKI KOTIČEK GORENJSKEGA GLASA IN RADIA TRŽIČ

GORENJSKI GLAS



Zavetišče na Šiji (1528 m) pod gorskim grebenom Košuto Vas vabi v prijeten gorski ambient, kjer je s hrano, pijačo in prenočišči poskrbljeno za Vaše dobro počutje. Pričakujemo Vas vsak konec tedna v letu, v avgustu pa vsak dan. Informacije in rezervacije: 0609 617 447 ali 064 563 699.

TURISTIČNO DRUŠTVO GORJE - SOTESKA VINTGAR

Med naravnimi lepotami je zelo znana soteska Vintgar, dolga 1600 m. Leži 4 km severovzhodno od Bleda. Med hriboma Boršt in Hom teče reka Radovna preko številnih brzic in slapov proti Savi Dolinki. Ob reki in čeznjo so zgrajeni leseni mostovi in galerije za varen prehod. Prvi graditelj mostov je bil gorjanski župan Jakob Žumer. Soteska je urejena za obiskovalce že od leta 1893. Ogled je mogoč iz več smeri. Največ turistov si jo ogleda tako, da se napotijo s parkirnega prostora pred vhodom v sotesko Vintgar in do slapa Šum. Tam se soteska konča. Tu se lahko odločimo za vrnitev po isti poti, lahko pa pot nadaljujemo na Blejsko Dobravo ali pa po pešpoti preko Homa - Katarine (zgodovinska cerkvica in od tod prelep razgled na blejsko kotlino, Julijske Alpe in Karavanke) v Zasip in dalje na Bled.

Slap Šum je bil blejskim letoviščarjem znan že pred odkritjem soteske Vintgar. Nad slapom je bil zgrajen viseči most, ostali del soteske pa je bil tedaj še nepristopen.

Leta 1946 so ljubitelji naših naravnih lepote ustanovili Turistično društvo Gorje. Z veliko volje in zagnanosti so spomladi tega leta začeli obnavljati mostove, galerije in poti, saj so te v času vojne popolnoma propadle. Uspelo jim je sotesko obnoviti in turisti so si jo lahko ogledali.

Turistično društvo Gorje vsa leta vzorno skrbi in vzdržuje sotesko Vintgar. Na vhodu in nad slapom Šum sta brunarici, v katerih obiskovalec plača vstopnino - prispevke za vzdrževanje soteske. Pot poteka med ostenji, lahko se dogodi, da divjad ali karkoli sproži kamen, zdrzne na spolzki skali... v ceni vsake vstopnice je vključeno zavarovanje imetnika vstopnice.

Po sprehodu skozi sotesko na koncu vidimo zapornice, po katerih odteka nekaj vode po predoru do elektrarne. Nad tem jezero se 33,5 m visoko vzpne lep kamnit železniški most z enim samim lokom dolžine 53 m na progi Jesenice - Nova Gorica.

Lepote divje, romantične narave so navdušile in pritegnile mnoge, zato se znova in znova vračajo.



TURISTIČNO DRUŠTVO PREDDVOR

organizira 23.8.98 že 10. tradicionalni družinski pohod na sv. Jakoba nad Preddvorom.

VABLJENI!

Medijske Toplice



HOTEL MEDIJSKE TOPLICE

MEDIJSKE TOPLICE 1, 1411 IZLAKE
TEL.: +386/601/74 117, 47 140, FAX.: 74 044
E-MAIL: HOTEL.MEDIJSKE.TOPLICE@SIOL.NET

Sonce in vročina kliče po osvežitvi. Zato so za vas odprta vrata termalnega kopališča Medijske Toplice v Izlahah. Pod vodstvom novega lastnika so pripravili nekaj presenečenj. Razširjena kopališka plaža, olimpijski bazen (26 stopinj C) in dva manjša bazena (29 stopinj C) s termalno vodo, ter tobogan, ki je s 106 metri med najdaljšimi v Sloveniji, so primerno mesto, da se razgibate in odpočijete. Ob kopališkem kompleksu je na robu gozda v zelenem in mirnem okolju majhen hotel, kjer vas pričakuje prijazno osebje. Medijske Toplice so v osrčju Slovenije, 5 minut vožnje od Trojan in 45 km od Ljubljane. Vabljeni na oddih v Medijske Toplice.

KRKA ZDRAVILIŠČA

nagradna igra

V nagradni igri bodo sodelovali vsi, ki bodo v naših zdraviliščih:

- Dolenjske Toplice
- Šmarješke Toplice
- Strunjan in
- Hoteli Otočec

bivali od 1. junija
do 22. decembra 1998,
najmanj 7 dni in bodo na
receptiji oddali ta oglaš.

Žrebanje nagrad bo javno v Zdravilišču Dolenjske Toplice 26. 12. 1998. Rezultati bodo objavljeni v februar-ski številki Vrelci zdravja, ki ga bodo sodelujoči prejeli po pošti.

Drobna naložba za zdrave obresti!

1. nagrada
tedensko potovanje v Grčijo za dve osebi (letalski prevoz)

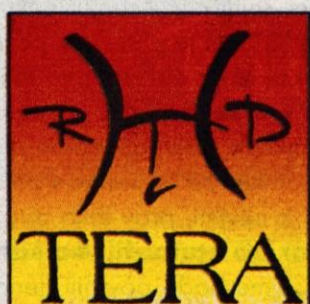
2. nagrada
mesec dni oddiha v Krških Zdraviliščih v letu 1999 za dve osebi

3. do 5. nagrada
teden oddiha za dve osebi v Krških Zdraviliščih (po izbiri nagrajenca) v letu 1999

6. do 10. nagrada
vikend paket v Krških zdraviliščih (po izbiri nagrajenca) v letu 1999 za dve osebi in tolažilne nagrade

Informacije in rezervacije: Šmarješke Toplice 068 73 230 • Zdravilišče Strunjan 066 474 100

Dolenjske Toplice 068 65 230 • Hoteli Otočec 068 75 701



Uvoz iz Kitajske in proizvodnja tradicionalne slovenske obrti

TERA R&D, d.o.o., Komenda

je v Sloveniji priznan uvoznik kitajskega porcelana. Temu smo sedaj dodali tudi celotni intershop program - od posameznih izdelkov iz slame, masažnih - meditacijskih kroglic (baoding kroglice), do različnih sveč, čajnikov, litoželeza, izdelkov cvetličnega programa. V sklop TERE spada tudi Lončarsko podjetje Komenda, d.o.o., ki je znan proizvajalec domače obrti.

V naši trgovini v Komendi, Mlaka 4, ki je odprta vsak dan od 8. do 17. ure, v soboto od 8. do 12. ure (svojo trgovino imamo tudi v BTC Ljubljana), lahko izbirate med širokim programom



okrasnih in uporabnih izdelkov iz belega in rumenega porcelana, jedilnih servisov iz riževga porcelana, okrasnih loncev, vaz do višine 1,5 metra, posod za dežnike, svečnikov, pepelnikov...

Bogat je program keramike, saj vam ponujamo čajnike z grelniki in skodelice iz rdeče gline, pekače za kuhanje s pokrovi, ki so odporni na temperaturne šoke, v štirih velikostih. Imamo glazirane cvetlične lonce, odporne proti zmrzali, in številne drobne izdelke iz rdeče žgane gline - lončke, svečnike, živali...

Začeli smo tudi s ponudbo širokega programa sveč. Pri nas boste našli okrasne - jeruzalemske sveče, čajne in dišeče sveče



po zelo sprejemljivih cenah. Bogata je ponudba izdelkov iz bambusa (kovčki, posode za kruh in sadje, koši za perilo...) in barvnega stekla, kot so vaze in posode iz rdečega, modrega in belega matiranega stekla. Kmalu vam bomo lahko ponudili tudi kovinske zvonce raznih velikosti; od 20 centimetrov do 1,5 metra višine.

Smo priznan proizvajalec okrasnih in uporabnih izdelkov iz programa tradicionalne slovenske keramike. Izdelujemo potičnice, majolike, pekače, kozarce, vrče in še mnogo drugih izdelkov. Izdelujemo tudi izdelke iz vrtnega programa, kot so cvetlična korita, okrasni lonci in ostali izdelki.

Na 48. Mednarodnem Gorenjskem sejmu v Kranju nas boste našli v večnamenski dvorani, kjer predstavljamo celoten program.

TERA R&D, d.o.o., Komenda
Lončarsko podjetje
Komenda, d.o.o.

Mlaka 4, 1218 Komenda
tel./fax.: 061/ 841 015

KOVINOTEHNA

na mednarodnem Gorenjskem sejmu
v Kranju od 14. 8. do 23. 8.'98
in v blagovnici Fužinar na Jesenicah



POSEBNA SEJEMSKA PONUDBA!

Popust 9 - 10 %

Pralni stroj
WA 413

~~51.900 SIT~~

Za gotov. s Kartico Kovinotehna
in sejmskim popustom

46.710 SIT



Barvni TV 55 TTX

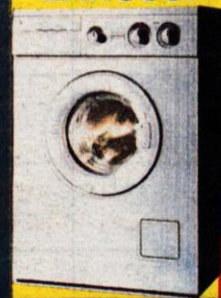


~~63.990 SIT~~

Za gotov. s Kartico Kovinotehna
in sejmskim popustom

57.591 SIT

Pralno sušilni
stroj 832 C
ZANUSSI



~~99.990 SIT~~

Za gotov. s Kartico Kovinotehna
in sejmskim popustom

89.910 SIT

Zamrzovalna
omara F 24
gorenje



~~77.490 SIT~~

Za gotov. s Kartico Kovinotehna
in sejmskim popustom

69.990 SIT

Ročno orodje:

CRAFTSMAN

Kupite ga enkrat -
uporabljate vse življenje!

~~34.990 SIT~~

Za gotov. s Kartico Kovinotehna
in sejmskim popustom

29.990 SIT

Motorna
kosilnica
CRAFTSMAN



Supercene! Supercene! Supercene!

Sušilec sadja **7.490 SIT** 15 delna grt. RP **21.990 SIT**
posode s termometri

Parni likalnik **4.990 SIT** 15 delna grt. RP **19.990 SIT**
Tefal posode s kov. pokrovi

Palični mešalnik **8.500 SIT** 10 delna grt. **1.650 SIT**
Bosch kuhinjskih nožev

Škatla za kruh **1.232 SIT** Strojček za kekse **1.890 SIT**
Testomat

Sesalnik **22.990 SIT** 72 delni jedilni **12.990 SIT**
Bosch pribor Dinasty

Friteza Bosch **14.990 SIT** Sesalnik Clario **26.990 SIT**
Electrolux

IN ŠE 50 IZDELKOV POSUPERCENAH!

Prodaja na 5 čekov brez obresti in 5 % popust.

Ob nakupu bele tehnike ali televizorja
vam povrnemo denar za vstopnino.

Kupci ročnega orodja
CRAFTSMAN sodelujejo
v nagradnem žrebanju!

S Kartico
Kovinotehna
4 - 5 % gotovinski popust!

INFORMACIJE: 064/223-236 (sejem)
in 064/831-952 (blagovnica)

Nemogoče je mogoče





48. GORENJSKI SEJEM

SEZNAM RAZSTAVLJAVCEV

NA 48. MEDNARODNEM GORENJSKEM SEJMU V KRANJU
od 14. do 23. 8. 1998

VEČNAMENSKA DVORANA

ALPROM, d.o.o.

4290 TRŽIČ
Kurnikova 3
Tel.: 064/222-268, fax: 064/561-391

TRGOVINA S POHIŠTVOM NA
GORENJSKEM
SEJMU V KRANJU
PRODAJA POHIŠTVA VSEH SLOVENSkih
PROIZVAJALCEV

AKCIJSKA PRODAJA
- kuhinje GORENJE, SVEA
- sedežne garniture ŠTRUKELJ
- TOM Mira

NOVO
- montažne hiše MARLES
- svetovanje
- projektiranje
- gotovinski popust do 30 %
- strokovna postrežba
- ogled na vašem domu
- dostava brezplačna
- možnost montaže
KREDIT T + 0%, SE PRIPOROČAMO!

ALTAMA COMMERCE, d.o.o.

4000 KRANJ
C. 1. maja 5
Tel.: 064/331-552, fax: 064/331-552
Bela tehnika, mali gospodinjstvi
aparati, TV, video, Hi-Fi

ASTRA TEHNIČNA TRGOVINA

1000 LJUBLJANA
Štaničeva 41
Tel.: 061/13-13-246, fax: 061/329-779

Astra Tehnična trgovina, d.d., vam na
svojem prodajnem mestu predstavlja in po
ugodnih cenah prodaja blago za vaš dom.
Obiščite nas tudi v blagovnici v Kranju,
Prešernova 10, kjer vas pričakujemo vsak
dan med 8. in 19.30 uro, ob sobotah med 8.
in 13. uro. Veselimo se vašega obiska!

AVGUŠTIN Marko, s.p.

1218 KOMENDA
Suhadole 5c
Tel.: 061/841-417, fax: 061/841-417
Ročna izdelava pečnic za kamine
in kmečke peči

BATAGEL & Co., d.o.o.

6230 POSTOJNA
Tržaška 15
Tel.: 067/24-188
Mešalniki Blender

BELUGA, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Slovenska 8
Tel.: 061/210-880
Fax: 061/210-880

Daljnogledi, naprave za nočno opazo-
vanje, stabiloskopi, fotografski filmi, ba-
terijske svetilke in baterijski vložki

CONSTRUCTOR G.m.b.H.

9020 CELOVEC/KLAGENFURT - Avstrija
Erikaweg 3
Tel.: 0043 463 71-780
Fax: 0043 463 71-769

Pribor za rezanje materialov, svedri,
univerzalni čistilec z učinkom poliranja

COSTA COMMERCE, d.o.o.

6000 KOPER
Benčičeva 2c
Tel.: 066/283-533, 041/626-448
Fax: 066/283-533
WONDER COOKER ekskluzivni zastopnik
za Slovenijo, originalno zaščiten
z ameriško patentno številko 4828170

DELAMARIS, d.d.

6310 IZOLA
Tovarniška 13
Tel.: 066/605-815
Fax: 066/605-890
DELAMARIS, KONZERVNA INDUSTRIJA,
d.d., IZOLA
Ulov, predelava in konzerviranje
morskih rib

DOLLAR, d.o.o.

1240 KAMNIK
Breznikova 15
Tel.: 061/719-850, 041/636-292

Proizvodnja in prodaja bio ležišč iz latexa,
lesenih podnožij latoflex, ortopedskih
vzglavnikov, bio posteljnine iz volne
merino in kašmir

EFFEKT, d.o.o.

- TPC Murgle

1001 LJUBLJANA
Cesta v Mestni log 55, p.p. 4243
Tel.: 061/334-381
Fax: 061/334-381

EKSKLUZIVNA ZASTOPSTVA:
Epilady - Izrael, Hmf - Nemčija, Aquatrim
masažni tuš, depilatorji, Hidroterapija -
biserna kopel

EUROZOOM, d.o.o. - TPC Murgle

1000 LJUBLJANA
Cesta v Mestni log 35
Tel.: 061/334-265, fax: 061/334-265
Prodaja GSM aparatov: Motorola, Nokia,
Ericsson, zabavna elektronika, TV, Hi-Fi,
avtoakustika, dodatna oprema za GSM
aparate

EX ERLICHER, d.o.o.

9252 RADENCI
Gubčeva 12
Tel.: 069/66-061
Fax: 069/62-160
- kuhinjski noži, strgalniki zelenjave, Astonish
- univerzalni ključji, svedri, drobno orodje

FEJO TRADE

- JOVITA KOZOL, s.p.

2311 HOČE
Zgornje Hoče 38
Tel.: 062/611-346, fax: 062/611-346
Univerzalne metle, modni nakit po meri,
predmeti za gospodinjstvo

FULL - POINT, d.o.o.

6001 KOPER, p.p. 41
Vojkovo nabrežje 23
Tel.: 066/272-108
Fax: 066/272-109
Geobiologija in radiestezijske meritve z
elektronskimi instrumenti. Izris in sanacija
geopatogenih sevanj. Svetovanja na
področju zdravega bivanja in življenja.
Mednarodno preizkušena in nagrajena
zaščita pred sevanji, preizkušanje zaščit.

FORTUNA DOM

- ROMAN FORTUNA, s.p.

4224 GORENJA VAS
Sestranska vas 56
Tel.: 064/681-234, 681-535
Fax: 064/681-234, 681-535
Keramične ploščice, granitogres, kopal-
niška in sanitarna oprema, talne in
stenske obloge, pluta, laminatne plošče,
lepila, tekači, preproge, prti. Zastopa:
SUPERGRES, Italija, REFIN, Italija, FLAVI-
KER, Italija

F & G PODRŽAJ, s.p.

1290 Grosuplje
Perovo 13
Tel.: 061/772-226, fax: 061/772-226
- kombinirani vzdoljni kuhinjski štedilniki
- kuhinjske nape

GORENJSKA BANKA, d.d.

Banka s posluhom
4000 KRANJ
Bleiweisova 1, p.p. 147
Tel.: 064/28-40
Fax: 064/221-503
Dovolite, da vam prislunnemo tudi
v času sejmskih prireditev

GOSTILNA SEJEM

- ERZAR MATJAŽ

4000 KRANJ
Kalinškova 1
Tel.: 064/222-233
Prodaja sladoleda

GORENJSKI GLAS

Časopisno podjetje, d.o.o.
4001 KRANJ, Zoisova 1, p.p. 124
Tel.: 064/223-111
Fax: 064/222-917

- Vaš časopis vsak torek in petek
- Veliko pestrega branja za vaš lepši
vsakdan in poslovni uspeh

Obiščite nas na stalnem prostoru pri
vhodu v večnamensko dvorano Gorenjs-
kega sejma, kjer se bo vsak dan nekaj
dogajalo.

Telefon na sejmu 064/223-032

GORENJSKI GLAS - Več kot časopis
PRESS CENTER
Telefon: 064/223-024

Med sejmom tudi
Sejmski GORENJSKI GLAS - USPEH

GOSTMARK, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Kančeva 12
Tel.: 061/123-25-57, fax: 061/123-25-57

Emona Zalog, mesna industrija pod znamko
Kraljeve mesnine, opravlja dejavnost zakola
govedi in prašičev, pripravo svežega mesa za
trg ter vse vrste predelave, od klobas, konzerv,
suhomesnatih izdelkov, do kraških specialitet.
Razvili so skupino proizvodov s povprečno 30%
manj maščob z imenom LAHKO za zdravo
prehrano. Program PRESNO pa z vakuumskim
pakiranjem zagotavlja svežino mesa do 14 dni.

JELOVICA, d.d. - lesna industrija

4220 ŠKOFJA LOKA
Kidričeva 58
Tel.: 064/61-30, fax: 064/634-261

Okna, notranja, vhodna in garažna vrata, senčila,
montažne hiše in stene, suha prenova oken in
vrat, ognjevarna in protihrupna vrata

K & M, d.o.o.

1230 DOMŽALE

Ljubljanska 36

Tel.: 061/716-575

- *pestra izbira vseh vrst strojenih dekorativnih kož*
 - *goveje - argentinska krava, ovčje kože, merino avstralska ovca, medicinska ovčja koža, telečje kože*

KLI Logatec

1370 LOGATEC

Tovarniška 36

Tel.: 061/742-410, fax: 061/741-279

Izdelava in vgradnja stavbnega pohištva po evropskih normah

LANGO, d.o.o.

1000 LJUBLJANA

Proletarska 4

Tel.: 061/140-31-34

Fax: 061/140-31-34

Švicarski likalni aparati Elnapress vrhunske kakovosti, široka paleta šivalnih in overlock strojev od najenostavnejših do računalniških

LEDRA**- MARIJA BURNIK**

4000 KRAJ

Gogalova 8

Tel.: 064/324-428, 558-060

*Usnjena galanterija***LEEB BALKONE****Holz Leeb G.m.b.H.**

Avstrija

A - 9563 Gnesau

Tel.: 0043 4278 7000

Fax: 0043 4278 700 21

*Lesene balkonske ograje***LE TEHNIKA, d.o.o.**

4000 KRAJ

Hrastje 75

Tel.: 064/242-121

Fax: 064/242-122

Vse za telefon, GSM aparati, brezvrvični aparati, telefaksi, prenapetostne zaščite, centrale, dodatni zvonci, pretvorniki poziva, števec impulzov, vezja proti prisluškovanju

MERKUR

trgovina in storitve, d.d.

KRANJ, Koroška c. 1

Tel.: 064/26 70, fax: 064/222 005

PREDSTAVLJAMO, PRIKAZUJEMO, SVETUJEMO IN PRODAJAMO:

- *akustiko: Sony in Philips*
- *gospodinjske aparate: MGA Nazarje, Philips, Elektrolux in Kaiser*
- *električno ročno orodje: Iskra ERO, Skil, Dremelj, Black & Decker, DEWALT*
- *gozdarsko orodje: Alpina, Sandvik*
- *vrtno orodje: AL-KO, Claber, Dirickx, Bando, Sandvik*
- *sadjarski program: Kotlarstvo Svetnička*
- *premazna sredstva: Belinka*
- *čistila: Teol*
- *kolesa: Rog in Univega*
- *gradbene in izolacijske materiale: Novolit, Siporex, IGM Zagorje, Solkanska industrija apna, Goriške opekarne, Bramac, Izolirka, Fragmat, TIM Laško, Schiedel Gradnja, Adler TC Gutta, Knauf in Termo*
- *sanitarno opremo: Kolpa, Unitas, ECO Keramika in Gorenje Keramika*
- *peči za centralno ogrevanje: WV Term*

- *bojlerje: Tiki in Lenthern*
- *plinska trošila: Junkers*
- *radiatorje: DeLonghi, Vogel Noot, Moncer in Bial*
- *radiatorske ventile: Armal, Herz in Danfoss*
- *talno ogrevanje: Velta*
- *osebna vozila: Citroen*

Vsak dan so na stojnici od 9. do 19. ure predstavitve uporabe gospodinjskih pripomočkov, električnih ročnih orodij, premazov za les in mokrih malt.

*Z zaupanjem do uspeha!***MAREMICO, d.o.o. - LECTUS**

1000 LJUBLJANA

Dunajska 120

Tel.: 061/1654 400

Fax: 061/1654 405

Distribucija vrhunskih vodnih postelj LECTUS, vzglavniki, odeje, posteljnina, oprema spalnic, zvočna masaža

MERCATOR SORA - MIZARSTVO ŽIRI

4226 ŽIRI

Loška 70

Tel.: 064/691 310

Fax: 064/691 778

Proizvodnja stavbnega pohištva, okna, balkonska vrata, panoramske zložljive stene, polkna, žaluzije, brezplačne izmere, svetovanje

MOBITEL, d.d.

Slovenski operater GSM & NMT

MC KRAJ

4000 KRAJ

Koroška cesta 27

Tel.: 064/360 800

Fax: 064/360 810

- *vse o mobilu (GSM & NMT)*
- *informacije, prodaja, organizirana montažna vozila*

ORTOPEDICA, d.o.o.

1111 LJUBLJANA

Martinova 2a

Tel.: 061/12 33 800

Fax: 061/268 294

Brezplačno testiranje stopal in izdelava ortopedskih vložkov po meri, opornice za šport in rekreacijo, stopalna kozmetika

OVSENIK ALOJZ

4000 KRAJ

Jezerska c. 108c

Tel.: 064/242 024

Fax: 064/242 094

- *vhodna in notranja vrata, balkonske ograje*

- *postelje in elementi za pohištvo*

*Vsi izdelki so iz masivnega lesa.***PIVOVARNA UNION**

1000 LJUBLJANA

Pivovarniška 2

Tel.: 061/17 17 210

Fax: 061/17 17 255

*Pivo, osvežitne brezalkoholne pijače***PARNAD, d.o.o.**

1111 LJUBLJANA

Cesta v Gorice 33

Tel.: 061/123 21 98,

Fax: 061/123 22 55

Vrhunski čistilni sistem VORWER za čiščenje in nego površin

PASS, d.o.o.

2000 MARIBOR

Krčevinska 3

Tel.: 062/841 220, 041/668 337,

Fax: 062/841 220

*Video dejavnost, video wall***PLINSTAL, d.d.**

4270 JESENICE

Titova 49

Tel.: 064/877 020

Fax: 064/877 026

ZASTOPAMO:

Bosch - Junkers - Nemčija
Ferolli - Italija

Glavne dejavnosti:

- *distribucija plina v jeklenkah in cisternah*
- *montaža plinskih, ogrevalnih in vodovodnih instalacij*
- *servis plinskih trošil, trgovina z instalacijskim in ostalim materialom*
- *projektiranje strojnih instalacij*

PREVC, d.o.o.

4209 ŽABNICA

Dorfartje 17

Tel.: 064/652 190, 041/652 379,

Fax: 061/652 19 18

Pohištvo za vse vrste bivalnih prostorov: kuhinje, dnevne sobe, otroške sobe, spalnice, jedilniške garniture, pisarniški program, kosovski program, vzmetnice

PRINT, d.o.o., Kranj

4000 KRAJ

Pot v Bitnje 66

Tel.: 064/311 959, 041/678 916,

Fax: 064/311 959

SINGER - šivalni stroji za gospodinjstvo
- navadni in overlock
SINGER - obrtniški šivalni stroji
SINGER - likalne preše in likalniki

POŠTA SLOVENIJE, d.o.o. POSLOVNA ENOTA KRAJ

Poštna ulica 4

4000 KRAJ

Tel.: 064/26 240

Fax: 064/26 24 611

Storitve Pošte na sejmu*Poštni promet:*

- *sprejem pisemskih in paketnih pošilk*
- *sprejem EMS pošilk*

Denarni promet:

- *izplačila iz tekočih računov in hranilnih knjižic*
- *prevzemi čekov pravnih oseb po specifikaciji*
- *vplačila položnic in drugih računov*
- *menjalnica*

Telegraf:

- *sprejem telegramov*
- *sprejem faks sporočil*

Prodaja:

- *razglednice, pisma, vizitke*
- *hišni predalčniki*
- *filatelistične znamke*

RADIO KRAJ

4000 KRAJ

Slovenski trg 1

Tel.: redakcija: 064/222 825

Tel.: studio: 064/222 222

Tel.: komerciala 064/221 186

*Radio Kraj poslušam vsak dan***REVOK TRADE, d.o.o.**

4000 KRAJ

TRGOVSKI CENTER NA ZLATEM POLJU

Kidričeva 2

Tel.: 064/212 367, 211 142, fax: 064/211 242

Maloprodaja in veleprodaja TV, video, Hi-Fi, bele tehnike znamk Samsung, Sony, Philips, Grundig, Aiwa, Gorenje, Candy...

ROLTEK, d.o.o.

1237 Dob pri Domžalah

Želodnik 19

Tel.: 061/737 263, 739 022

Fax: 061/720 230

Izdelava in montaža rolet, rolo vrata, žaluzije in markize

STEELPLAST, d.o.o.

4244 PODNART

Otoče 32

Tel.: 064/731 219

Fax: 064/731 289

Veleprodaja gospodinjske in kopalniške opreme
Maloprodaja: Kopalniški boutique, TPC Murgle, Cesta v Mestni log 55, Ljubljana, tel./fax: 061/334 290
Prodajni program: KUHINJA: Mali gospodinjski pripomočki, posoda in oprema KOPALNICA: Končna oprema kopalnic - tuš kabine, zavese, ogrinja, tuš ročke, WC - deske, preproge in razni dodatki Kuhinja in kopalnica sta ogledalo vaše osebnosti

ŠTULAR**ŠIVALNI STROJI, s.p.**

4000 KRAJ

Koroška 26

Tel.: 064/211 286, fax: 064/211 286

Pištale in vložki za etiketiranje amram, gospodinjski in overlock stroji Pfaff, industrijski šivalni stroji za tekstilno industrijo, krojilni noži, parno likalni valji

TARA**- RADE STAMENKOVIČ, s.p.**

2000 MARIBOR

Borova vas 26

Tel.: 062/309 637

Univerzalna metla za čiščenje vseh vrst površin, hiter čistilec gladkih površin, pozlačen modni nakit

TELEKOM SLOVENIJE, d.d.

1000 LJUBLJANA

Cigaletova 15

Tel.: 061/1334 357

Fax: 061/13 14 399

Telekom Slovenije, d.d., predstavlja: digitalno omrežje z integriranimi storitvami ISDN kot sodoben multimedijski priključek za prenos govora, podatkov in videa; dostop do internet omrežja preko univerzalnega pristopnega omrežja SiOL in Teletrgovino, kot specializirano trgovino s široko izbiro telekomunikacijske opreme priznanih blagovnih znamk.

TERA RD, d.o.o.

1218 KOMENDA

Mlaka 4

Tel.: 061/841 015, 0609/633 272,

Fax: 061/841 015

- *veleprodaja in maloprodaja*
- *okrasni in uporabni kitajski porcelan, izdelki iz bambusa, sveče (čajne, dišavne in okrasne), različni darilni predmeti, tradicionalna slovenska keramika*

TRGODOM, d.o.o., Kranj

4000 KRANJ
Delavska cesta 19
Tel.: 064/311 377, fax: 064/311 159
Spalni sistemi, vzmetnice, lateksi, lafofleksi, specialna ležišča, vzglavniki, posteljina, posteljna masiva

TURISTIČNO DRUŠTVO KRANJ

4000 KRANJ
Koroška cesta 29
Tel.: 064/211 361
Fax: 064/211 361
Delovni čas: pon. - pet. 7.30 - 19.00, sob. 9.30 - 13.00
- turistične informacije, turistični spominki
- turistična literatura in zemljevidi
- informacije o prireditvah na Gorenjskem
- vozni red avtobusov, vlakov, letal
- prodaja turističnih razglednic

TRGOAVTO, d.d.

4000 KRANJ
Kidričeva 2
Tel.: 064/224 601
Fax: 064/224 602
Prodaja motornih koles in skuterjev znamk: Piaggio, Gilera, Tomos, kolesa Rog, Atala ter Kastle, ter zastopanje številnih znamk proizvajalcev rezervnih delov za osebna in tovorna vozila.

VERITAS, d.o.o., KRANJ

Sp. Bitnje 213
4209 ŽABNICA
Tel.: 064/312 207
Izposoja poročnih in obhajilnih oblek z dodatki

VISSMAN, d.o.o.

2000 MARIBOR
Tržaška 53
Tel.: 062/30 00 060, fax: 062/511 918
Kotli za ogrevanje moči do 10.000 kW - oljni, plinski, atmosferski plinski kotli moči od 11 do 88 kW, kondenzacijski kotli moči od 8 do 895 kW, regulacije, ogrevanje, gorilniki, grelniki sanitarne vode

WIFI Karnten

- Wirtschaftskammer
GOSPODARSKA ZBORNICA KOROŠKE
A - 9021 CELOVEC/Klagenfurt - Avstrija
Bahnhofstrasse 42
Tel.: 0043 463 5868, fax: 0043 463 5868 911

ZAVAROVALNICA TRIGLAV, d.d.

OBMOČNA ENOTA KRANJ
4000 KRANJ
Bleiweisova 20
Tel.: 064/26 90
Fax: 064/269 192
POOBlašČENA ZAVAROVALNICA GORENJSKEGA SEJMA
OBISKOVALCEM SEJMA:
Na našem razstavnem prostoru Vas bomo z veseljem seznanili z našo ponudbo premoženjskih in osebnih zavarovanj.
RAZSTAVLJALCEM SEJMA:
V času sejma zavarujemo Vaš razstavni prostor in sejemске predmete.
SMO NAJVEČJA IN NAJSTAREJŠA SLOVENSKA ZAVAROVALNICA
- zagotavljamo osebno in gospodarsko varnost občanom in podjetjem
- strokovno svetujemo in hitro rešujemo škodne dogodke
KER ŽIVLJENJE POTREBUJE VARNOST!

RAZSTAVLJALCI V KOROŠKEM PAVILJONU SE LETOS PREDSTAVLJAJO POD NASLOVOM "INOVAČJSKA KOROŠKA":

ISTT Components Software GmbH

Trattengasse 25
9500 Villach
Tel.: 04242/216037- software

IBS Industriebetriebe Swatek Kunststoffwerk Tubenfabrik

Pestalozzistrasse 2
9400 Wolfsberg
Tel.: 04352/3291
- posoda iz umetne mase

KLEMM & DAMM BetriebsgesmbH

Systeme für Fussbodenheizungen
9555 Glanegg 58
Tel.: 04277/2211-0
- talno ogrevanje

SANI TECH

Purtscharstrasse 18
9500 Villach
Tel.: 04242/42727
- talno ogrevanje

SEPPELE Peter GesmbH

Thermofloc-Dammstoffe
Erzeugungu. Vertrieb
Bahnhofstrasse 79
9710 Feistritz/Drau
Tel.: 04245/6201
- izolacijski tesnilni material

STARCOM Handels GmbH

Primoschgasse 3
9020 Klagenfurt
Tel.: 0463/3875 652
- CD ROM

TEWA Papier-Wellpappe -Verpackung

Buchscheiden 6
9560 Feldkirchen
Tel.: 04276/2273-0
- papir, valoviti papir, ovojni papir

TRAXDATA Handles GmbH

Primoschgasse 3
9020 Klagenfurt
Tel.: 0463/3875/652
- CD ROM
- tonski snemalni in predvajalni pulti

OTVORITVENA DVORANA

MAJA, d.o.o.

4204 GOLNIK
Letence 14
Tel.: 064/461 066, fax: 064/461 066
Pohištvo

HALA A

ALAN KRANJ, d.o.o.

4000 KRANJ
Oldhamska 9
Tel.: 064/212 952
Fax: 064/242 471

Prodaja koles, oblačila za šport in prosti čas

AMS, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Zaloška 167
Tel.: 061/14 00 103, 041/660 648
Fax: 061/14 00 374
Na slovenskem trgu zastopamo znamke: Atlantic - Popolni čistilni sistem, Princess - proizvodnja malih gospodinjskih aparatov in čistila Astonish

AVTOLUX KOCIPER, d.n.o.

1000 LJUBLJANA
Kotnikova 6
Tel.: 061/13 22 022
Trgovina z dodatno opremo za motorna vozila (športni izpuhi, zaključki izpuhov, volani, menjalne ročke, platišča, avtopneumatika, aerodinamični deli, avto preproge)

BATAGEL & Co., d.o.o.

6230 POSTOJNA
Tržaška 15
Tel.: 067/24 188
Fax: 067/24 188
Sesalniki Red Devil

BETOTEX

- BERK TONE, s.p.

4220 ŠKOFJA LOKA
Spodnji trg 2
Tel.: 064/624 294
Fax: 064/623 280
Tekstil

BIMO, d.o.o.

4000 KRANJ
Gorenjesavska 48
Tel.: 064/311 422
Fax: 064/311 422
- negovalna kozmetika Alpi fresh
- šamponi, geli za tuširanje, tekoča mila
- kava Zlati Minas
- lasna blagovna znamka
- bonboni, čokolade, keksi, napolitanke in drugi sladki program
- skodelice za kavo, kozarci, krožniki

BIOSTIK, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Podutiška 154
Tel.: 061/15 92 411
Fax: 061/15 92 411
- bio piramida - slikanje aure

BODEMA

Kremžar & Co., d.n.o.

1000 LJUBLJANA
Melikova 24
Tel.: 061/12 73 763
Prodaja nogavic, otroške konfekcije, cokol, šolskih in sobnih copat

CONSTRUCTOR, GmbH

9020 CELOVEC/Klagenfurt - Avstrija
Erikaweg 3
Tel.: 0043 463 301 780
Fax: 0043 463 301 769
Pribor za rezanje materialov, svedri, univerzalni čistilec z učinkom poliranja

ČERNIČ TRADE, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Ižanska 104a
Tel.: 061/12 74 559, fax: 061/12 74 559
Smo družinsko podjetje, ki se ukvarjamo z malo- in veleprodajo plastičnih artiklov za gospodinjstvo in vrt

ČIPKA, d.o.o.

4000 KRANJ
Kebetova 18
Tel.: 064/226 318
Tekstil

DALEX, d.o.o.

FRIZERSKI SALON "META"
4220 ŠKOFJA LOKA
Podlubnik 277
Tel.: 064/622 321, fax: 064/622 321
Harologi - vse za lepoto las, kože in zdravje ter dobro počutje

DEM TRADE, d.o.o.

4294 KRIŽE
Snakovska cesta 6
Tel.: 064/557 970
Fax: 064/558 462
Prodaja modnih dodatkov, usnjene galanterije, izdelkov iz slame - torbe, klobuki

DIAL

- ALIBABIČ ELVIR, s.p.

1230 DOMŽALE
Miklošičeva 1b
Tel.: 061/715 347
Alibabič Elvir, s.p., in Kino bar Premiera Domžale

ECCO, d.o.o.

2381 PODGORJE PRI SLOVENJ GRADCU
Podgorje 202
Tel.: 0609/647 068, 0602/58 011
Fax: 0602/58 011
Veleprodaja bižuterije, modnih dodatkov, UV - ročne - okrasne parfumerije Lamis in dekorativne kozmetike Lisa deluxe

EFFEKT, d.o.o.,

- TPC Murgle

1000 LJUBLJANA
Cesta v Mestni log 55, p.p. 4243
Tel.: 061/334 381
Fax: 061/334 381
EKSPLUZIVNA ZASTOPSTVA:
*Epilady - Izrael
Hmf - Nemčija
Aquatrim masažni tuš, depilatorji
Hidroterapija - biserna kopel*

ELEKTRO ŽUMER, s.p.

1000 LJUBLJANA
Meškova 9
Tel.: 061/315 518
Brusi za nože, škarje, krtača za rjo, staro barvo, stojala za električno vrtilko - gibljiva, modelčki zapiškote, krompirček

EMCR, d.o.o.

4248 LESCE
Cesta na Lipce 8
Tel.: 064/718 371
Fax: 064/718 371

Mali gospodinjski aparati, elektoparni likalniki, likalne mize, aparati za kavo, za testenine, aparati za sladoled, parni čistilci

EX ERLICHER, d.o.o.

9252 RADENCI
Gubčeva 12
Tel.: 069/66 061
Fax: 069/62 160

Kuhinjski noži, strgalniki zelenjave, Astonish, univerzalni ključ, svedri, drobno orodje

FAJFAR MARJAN, s.p.

4207 CERKLJE
Sp. Brnik 36a
Tel.: 064/421 179
Izdelovanje cokol, copat in natikačev

FON, d.o.o.

4211 MAVČIČE
Breg ob Savi 64
Tel.: 064/401 494
Fax: 064/401 494
Proizvodnja pohištva in notranje opreme po naročilu

FORMULA, d.o.o.

1310 RIBNICA
Zapotok 10
Tel.: 061/863 162
Tekstil

FROGI, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Vodnikova 265
Tel.: 061/159 14 06
Fax: 061/159 14 06
Proizvodnja in prodaja nogavic, široka paleta izdelkov iz naše proizvodne dejavnosti, športne nogavice, tanjše nogavice, fine nogavice Ling in Garo Burlington

GORENC LJUDMILA

1000 LJUBLJANA
Podvozna pot 25
Tel.: 061/266 007
Fax: 061/272 565
Plinski žari, plinski gorilci, rezervni deli za belo tehniko

**GOSTIŠČE
POD KOZOLCEM**

1310 RIBNICA
Prijatelj trg 4
Tel.: 061/860 276
Gostinske storitve

GOSTMARK, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Kancova 12
Tel.: 061/123 25 57
Fax: 061/ 123 25 57
Prodaja izdelkov Kraljevih mesnin

HITEX, d.o.o.

2390 RAVNE NA KOROŠKEM
Dobja vas 143
Tel.: 0602/20 219, 0609/621 937,
Fax: 0602/20 219

Kašmir merino posteljina, lateks ležišča, hipoflex anatomsko ortopedski vzglavniki iz lateksa

HQ, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Stegne 27
Tel.: 061/15 11 524
Fax: 061/15 11 524
Vrhunski univerzalni mešalec, primeren za gospodinstvo in gostinstvo. Garancija 2 leti. Proizvajalec: Ronic - Francija

HORVAT ALEŠ, s.p., LUIGI

4000 KRANJ
Ul. Gorenjskega odreda 14
Tel.: 064/323 895
TRGOVINA Z OBUVIJO HORVAT ALEŠ, s.p., LUIGI
UL. Nikole Tesle 5, Planina 1, Kranj

INTER KAJA, d.o.o.

4000 KRANJ
Likozarjeva 15
Tel.: 064/331 353
Tekstil

**INTER TEHNA
- VEČKO & PANDEV, d.n.o.**

2390 RAVNE NA KOROŠKEM
Janeče 1
Tel.: 0602/287 130
Fax: 0602/287 131
Tekstil, anatomsko oblikovani vzglavniki

**INTI - BOGATAJ
in ostali, d.n.o.**

4000 KRANJ
Savska cesta 14
Tel.: 064/225 318, 0609/639 421

- *ekskluzivno zastopstvo in distribucija artiklov za zaščito in nego ter impregnacijo usnjenih izdelkov, izdelkov iz semiša in nabuka*
- Renapur, Sandlon, Royal
- Zastopstvo in distribucija:
ice box - posoda za led,
magic stop: podlaga proti drsenju,
washing-up
brush: krtačka za pomivanje posode

IST COM, d.o.o.

4000 KRANJ
Krožna ulica 19
Tel.: 064/211 581, 041/697 435
Fax: 064/211 581
Prodaja izdelkov iz Hong konga. Inženiring gostinske opreme

IZI MOBILI, d.o.o.

1211 LJUBLJANA - ŠMARTNO
Vikrče 27a
Tel.: 061/59 471
Pohištvo po meri za opremo stanovanjske in poslovne prostore, mladinske sobe, predsobe, predsobe, spalnice, kuhinje, pisarniško pohištvo, računalniško projektiranje

JAMBREŠIČ VESNA, s.p., šiviljstvo

4000 KRANJ
Kolodvorska 2
Tel.: 064/730 081, 266 591
Tekstil

**JANČIČ JANA, s.p.
TRGOVINA ROXY**

4248 LESCE
Alpska cesta 27
Tel.: 064/718 615

Tekstil

KOKY TRADE - Kokanovič, s.p.

3000 CELJE
Delavska 16
Tel.: 063/412 821, 041/660 940

- *avto prevleke*
- *dodatna avtomobilska oprema*

KOVINOTEHNA, d.d.

3502 CELJE
Mariborska 7
Tel.: 063/432 000, 432 183
Fax: 063/34 390
Na sejmu predstavljamo nove ameriške blagovne znamke Craftsman (ročno in električno orodje), Kenmore (mali gospodinjstvi aparati in bela tehnika), Die Hard (baterije in akumulatorji)

LIIZ KARANTANIA, d.o.o.

1230 DOMŽALE
Ul. Antona Skoka 2
Tel.: 061/710 130,
Fax: 061/13 07 730

PODRUŽNICA:
Topniška 5, Ljubljana
Proizvodnja in prodaja notranje opreme - pohištva

LILI

ŠIVILJSTVO IN PLETILSTVO
VRTOJBA
5290 ŠEMPETER PRI NOVI GORICI
9. september 187
Tel.: 041/669 651

Oblačila za prosti čas otrok in odraslih, otroška, moška in ženska konfekcija

MA - PO, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Podlimbarskega 13
Tel.: 061/556 384, 041/629 704
Fax: 061/556 384
Podjetje za proizvodnjo in trgovino otroške konfekcije

MAJCEN PINTARIČ JULIJA

4000 KRANJ
Kovačičeva 14
Bižuterija, usnjena galanterija

MARINO, d.o.o.

1275 ŠMARTNO PRI LITIJI
Jeze 2A
Tel.: 061/887 963
Fax: 061/887 963
- *Siko - brisalec za vsak avto*
- *Rain X - nevidni brisalec*
- *Anti fog - proti rosenju stekel*

MARKIČ STYLE, d.o.o.

4290 TRŽIČ
Za Mošenikom 1
Tel.: 064/561 499, fax: 064/561 499
Izdelava copat, obutev

MARTINA, d.o.o.

4227 SELCA
Zgornja Luša 29
Tel.: 064/641 219, fax: 064/641 219
Usnjena galanterija

MATJAŽ, d.o.o.

3301 PETROVČE
Petrovče 232
Tel.: 063/707 173, 0609/643 416
Fax: 063/707 473
Garažna in industrijska vrata z motornim pogonom in daljinskim upravljanjem, požarna in notranja krilna kovinska vrata

MAZI ROMAN

1353 BOROVNICA
Zalarjeva 7
Tel.: 061/746 028
Izdelovanje malih ročnih gospodinjskih aparatov ter grablje za seno in dvorišče

**MERCATOR, d.d.,
TRGOVINA LJUBLJANA**

1000 LJUBLJANA, Slovenčeva 25
SALON POHIŠTVA
4290 TRŽIČ, Balos 1
Tel.: 064/564 513
SALON TEGO
4290 TRŽIČ, Deteljica
Tel.: 064/563 017
Pohištvo, bela tehnika, akustika, kolesa in vrtno kosilnice

MERKUR, d.d.

4501 KRANJ
Koroška c. 1
Tel.: 064/26 70
Fax: 064/222 005
Osebna vozila Citroen

MESERKO MATJAŽ, s.p.

1000 LJUBLJANA
Taborska 25
Tel., fax: 061/152-21-14
Lastna proizvodnja nogavic

MLADINSKA KNJIGA

1536 LJUBLJANA
Slovenska 29
Tel.: 061/12 61 300
Fax: 061/12 50 185
Knjige, učbeniki, video in avdio programi

MLM AKLIMAT, d.o.o.

2001 MARIBOR
Oreško nabrežje 9
Tel.: 062/721 643
Fax: 062/721 644
- *proizvajalec aluminijastih radiatorjev Aklimat vseh dimenzij in barv ter kopalniške opreme Kristina*
- *novosti so kopalniški radiatorji in radiatorji za zamenjavo že dotrajanih radiatorjev*

MODIFY, d.o.o.

8250 BREŽICE
Cesta 1. borcev 41
Tel.: 0608/64 259
Tekstil

MOHORJEVA DRUŽBA CELOVEC

1000 LJUBLJANA
Poljanska 97
Tel.: 061/301 097
Fax: 061/13 21 122
Literatura

MT usnjena galanterija

1000 LJUBLJANA
Stara Slovenska 3
Tel.: 061/141 62 36
Fax: 061/443 882

*Izdelujemo šolske nahrbtnike iz usnja,
torbe za orodja, ženske in moške torbice
in drobno galanterijo*

NADI & JM, d.o.o.

1218 KOMENDA
Moste 40a
Tel.: 061/841 624
Fax: 061/841 624

*Moško, žensko in
otroško perilo, športne nogavice*

NASMEH, d.o.o.

4000 KRANJ
Hrastje 145
Tel.: 064/327 926
Fax: 064/327 926
Osebnih avtomobilov KIA, Chrysler

NUGGET, d.o.o.

3310 ŽALEC
Savinjske čete 3
Tel.: 063/715 887
Fax: 063/715 887
*Proizvodnja pozlačenega modnega
nakita visokega cenovnega
razreda, proizvodnja nakita
iz srebra, proizvodnja značk*

OMEGA, d.o.o.

9250 GORNJA RADGONA
Ljutomerska cesta 28
Tel.: 069/61 762
Fax: 069/61 762

*Profesionalna čistilna oprema za
gospodinjstva, globinski sesalniki
Sebo, Mimo Medico*

OVIK, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Hubadova 27
Tel.: 061/347 717
Tekstil

PACHECO HUGO

8010 GRADEC - Avstrija
Brockmannsgasse 50
Tel.: 0043 316 832 993
Ročni izdelki iz Peruja

ORIO JJ, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Zaloška c. 230c
Tel.: 061/481-544
*Izdelujemo in prodajamo športne majice,
hlače, jakne*

PEČNIK - VOVK MANJA

KOZMETIČNI ATELJE
1210 LJUBLJANA - ŠENTVID
Mesesnelova 3
Tel.: 061/15 26 128

*Naravni kozmetični izdelki
za nego obraza in telesa*

PEKARNA KRANJ, d.d.

4202 NAKLO
Cesta na Okroglo 5
Tel.: 064/471 114
Fax: 064/471 792

*Bogata izbira dnevno svežega kruha in
najrazličnejšega pekovskega peciva.
Izdelke iz listnatega testa bomo vsak dan
sejma pekli na našem
razstavno-prodajnem prostoru*

PLAKOLES, d.o.o., Slemenšek

3230 ŠENTJUR
Na Lipico 5c
Tel.: 063/740 974, 041/708 960
*Proizvodnja sobnih cvetličnih vodomotov,
vodnih svetlobnih efektov, vodnih
kamnov, vodnih stolpov, oprema
notranjih prostorov*

REMONT, d.d., KRANJ

Alpetour
SERVISNO PRODAJNI CENTER
4000 KRANJ
Ljubljanska 22
Tel.: 064/223 276, 221 201
*Prodaja vozil RENAULT
Prodaja vozil VOLVO
Prodaja opreme BOUTIQUE
POGOJI NAKUPA:
- staro za novo
- kredit
- finančni najem
- leasing
OB NAKUPU VOZIL RENAULT IN VOLVO PA BOMO
POSKRBELE ZA PRESENEČENJE, KOT GA ŠE NI BILLO.*

PREMZL TRADE, d.o.o.

2205 STARŠE
Starše 92e
Tel.: 062/414 010
Fax: 062/411 886
*Lesnoobdelovalni
stroji in orodja po ugodnih cenah*

PRIMO LOCO, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Brnčičeva 13, Dunajska 172
Tel.: 061/16 12 554, 0609/646 392
*Prodaja in servis čistilnih aparatov.
Sesalniki, aparati za globinsko
pranje tekstilnih oblog, parni čistilniki
podjetja Robert Thomas - Nemčija*

ROGELJ PAVEL, s.p.

4000 KRANJ
Delavska 1
Tel.: 064/311 507
*Robljenje preprog in polaganje podov iz
tekstila, plute in plastičnih mas*

ROTAR VIDA, s.p.

1000 LJUBLJANA
Ravnikova 7
Tel.: 061/14 02 032
Tekstil

ROŽIČ MIHA, s.p.,

TRGOVINA ROMI
4290 TRŽIČ
Trg svobode 10
Tel.: 064/561 495, 564 456, 041/714 759
Fax: 064/561 495
*- otroška, ženska in moška obutev
- obutev za prosti čas in šport
- šolski copati
- kolesa po konkurenčnih cenah*

SATRONI

4274 ŽIROVNICA
Selo 18
Tel.: 064/801 000
Akupunkturni aparati

SILESIA, d.o.o.

1351 BREZOVICA
Vrtna pot 5 - Dragomer
Tel.: 061/653 490
Fax: 061/653 490
*Aparati za hitro in zdravo pripravo
hrane nemške znamke Silex*

SIMA, d.o.o.

1230 DOMŽALE
Potočnikova 18
Tel.: 061/712 940
Fax: 061/712 940

*Nudimo Vam:
- impres koloriranje tj. sočasen nanos več
barv na izdelke
- prodajo impres koloriranih etuijev, vaz, sveč in
drugih izdelkov v barvah rojstnega
znamenja posameznika, s tekstom o
kromopreventivnem
vplivu kolorita na posameznika
- prodajo MA*Xi sredstva za večkratno
čiščenje in proti orositvi steklenih in
plastičnih površin*

SITAR GABROVŠEK ALENKA, s.p.

1000 LJUBLJANA
PALMEJEVA 14
Tel.: 061/16 81 099
Copati

SMRAJC STANKO

ČEBELARSTVO
1000 LJUBLJANA
C. v Zgornji log 10
Tel.: 061/265 037
Med in izdelki iz medu

SPENTER, d.o.o.

1218 KOMENDA
Podboršt 27a
Tel.: 0609/629 033
Gostinske storitve

STORŽIČ, d.o.o.

4202 NAKLO
Polica 18
Tel.: 064/222 455, 471 280
Fax: 064/471 280
*- tekstil in konfekcija
- športna konfekcija in obutev Adidas*

STEP BY STEP

- MATJAŽ MESERKO, s.p.
1210 LJUBLJANA ŠENTVID
Taborska c. 25
Tel.: 061/15 22 114, fax: 061/15 22 114
Lasna proizvodnja nogavic

STRELEC LINE, d.o.o.

6000 KOPER
Pristaniška 8
Tel.: 066/284 164
Fax: 066/284 164
*Avtooprema, avtoprevleke,
avtopreproge, vzglavniki in nadvložki*

SVAN, d.o.o.

6310 IZOLA
Zaprta ulica 6
Tel.: 066/63 793
Fax: 066/63 793
*Švedski tekači in preproge iz PVC in bucle
trakov v poljubnih dolžinah in širinah,
ročno tkani tekači iz bombaža in viskoze*

ŠLARAFIJA, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Peričeva 21
Tel.: 061/136 10 81

*Proizvodnja in prodaja kakovostnih
vzmetnic iz naravnih materialov; lateks,
kokos, žima, volna, sisar in bombaž
ustvarijo idealne pogoje za pravilno
zračenje in uravnavanje telesne
temperature med spanjem*

ŠMID CIRILA

4228 ŽELEZNIKI
Na Kresu 8
Tel.: 064/647 380
Dražgoški medeni kruhki

TARA

- RADE STAMENKOVIČ, s.p.

2000 MARIBOR
Borova vas 26
Tel.: 062/309 637
*Univerzalna metla za čiščenje vseh vrst
površin, hiter čistilec gladkih površin,
pozlačen modni nakit*

TERMAL, d.o.o.

4000 KRANJ
Šmidova 12
Tel.: 064/312 524
Fax: 064/312 524
*Aktivno športno perilo - dvoslojno (poly-
propilen, bombaž), aktivne polo majice*

TIA, sp.

1218 KOMENDA
Moste 80h
Tel.: 061/841 757
Otroška oprema in konfekcija

TOP DESIGN

- GORAZD ČMRLEC, s.p.

1000 LJUBLJANA
Aleševčeva 44a
Tel.: 061/559 305

*Udobna športna oblačila
za vse generacije
- majice, tunike, srajce, hlače*

TRI KRONE

4220 ŠKOFJA LOKA

Godešič 53

Tel.: 064/631 497

Fax: 064/631 497

Polnimo, zastopamo in prodajamo kalandrsko ekološko čisto in brezislinsko olje in oljne spreje Krown, ki so namenjeni vzdrževanju, protikorozijski zaščiti, mazanju in konzervaciji vozil, koles, plovil, letal, strojev, orodja, športnih rekvizitov, itd.

URBANA, d.o.o.

1231 LJUBLJANA ČRNUČE

Bručičeva 31

Tel.: 061/161 38 40, fax: 061/161 38 43

URH, d.o.o.

4227 SELCA

Praprotno 26

Tel.: 064/641 455

- izdelava izvlečnih polic za kuhinje za posodo, živila in aparate
- obnova kuhinj - nov pult, omare, predali, nova vrata ali samo vodila

WE CO COMMERCE

4248 LESCE

Rožna dolina 40

PRODAJA IZDELKOV GORENJE

- bela tehnika
- akustika
- mali gospodinjski aparati
- kuhinje
- kopalnece

PRODJALE:

BELAMI TEHNIKA KRANJ, Savska c. 34,

tel.: 064/224 012

WECO LESCE, Rožna dolina 40,

tel.: 064/718 502

WECO CELJE, Grevenbroichova 9, tel.: 063/412 448

Obiščite nas na Gorenjskem sejmu v hali A

VRTAČ, d.o.o., AVTOHIŠA

4000 KRANJ

Delavska 4

Tel.: 064/318 020, 041/644 208

Fax: 064/318 0222

Osebnih avtomobilov Volkswagen in Audi

VRTAČ AVTOCENTER

4212 VISOKO

Visoko 77a

Tel.: 064/438-010, 241-543, fax: 064/431 019

Osebnih avtomobilov Volkswagen

VAN DEN, d.o.o.

4000 KRANJ

Gregoričeva 8

Tel.: 064/422 898, fax: 064/423 055

Prodaja radiatorjev in ostalega materiala za centralno ogrevanje

VIOLA, d.o.o.

4000 KRANJ

Drulovka 6a

Tel.: 064/332 233, fax: 064/332 233

Salon pohištva - salon keramike

VODNIK IVICA UTG, s.p.

1230 DOMŽALE

Vir, Tolstojeva 12

Tel.: 061/723 420, fax: 061/723 420

Zaščitna konfekcija in drugi izdelki iz usnja in tekstila

ŽNIDAR BORIS, s.p.

1217 VODICE NAD LJUBLJANO

Utik 18

Tel.: 061/823 107, fax: 061/824 412

Ščetkarstvo Žnidar izdeluje in obnavlja vse vrste ščetk, omel in čopičev za potrebe obrti, podjetništva, kmetijstva, industrije, ustanov in gospodinjstev. Naše načelo: znanje-kvaliteta-tradicija

ŽUNKO SILVA, s.p.

2000 MARIBOR

Jocova 15

Tel.: 062/411 461

Širok program za dojenčke, otroke in odrasle.

Izdelki so lični in kvalitetni.

ZUNANJI PROSTOR**AGROMECHANIKA**

4000 KRANJ

Hrastje 52a

Tel.: 064/331 030, 331 732

Fax: 064/331 734

Proizvodni program:

a) ŠKROPILNA TEHNIKA

- škropilnice od 200 do 2000 l z delovnimi širinami od 6 do 18 m

- pršilniki od 200 do 2000 l za vse vrste porabnikov

- drobna hobi škropilna tehnika,

škropilnice za motokultivatorje

- razno - planirne deske, trosilci

za umetni gnoj,

visokotlačni aparati za pranje, itd.

b) Traktorji AGT od 22 do 36 KS v klasični in

komunalni izvedbi

Prodajni program:

- prodaja strojev iz lastnega

proizvodnega programa

- prodaja traktorjev A. Carraro

- generalno zastopstvo

za Slovenijo, Hrvaško, Češko, Bosno

- prodaja traktorjev IMT

- prodaja vrtnih kosilnic Murray

- prodaja kmetijske mehanizacije

vseh slovenskih

proizvajalcev

- ostalo - prodaja gozdarskih vitel,

avtom. prikolic,

akumulatorjev, raznega drobnega

tehničnega blaga

- oskrba z rezervnimi deli in

servis programov AGT,

IMT, TV, A. Carraro, škropilne tehnike, itd.

- prodaja kmetijske mehanizacije po

sistemu staro za novo

Lastni blagovni centri:

Kranj, tel. 064/331 030

Maribor, tel. 062/318 861

M. Sobota, tel. 069/ 31 803

AGROTEHNIKA, d.d.

1000 LJUBLJANA

Tržaška 132

Tel.: 061/123 22 41, 041/711 541

Fax: 064/472 179

ZASTOPAMO:

IMT, Beograd - Jugoslavija,

Mlaz, Bogdanci - Makedonija

SIP, Šempeter

Tehnostroj, Ljutomer

Kmetijska mehanizacija, ročno vrtno orodje,

semena, sadike, cvetje, grmičevje

ARAMIS, d.o.o.

2000 MARIBOR

Betnavska c. 26d

Tel.: 062/30 06 270, fax: 062/312 480

Samo pri Aramisu - visoka kvaliteta - nizke cene - vse iz TV reklam. Anatomski vzglavnik 2 kosa = 1.990 ali 2490 sit, Anatomski posteljni nadvložek 2 kosa = 2.990 sit. Butt shaper 1 kos = 2490, Komplet orel (6 kosov) = samo 5.480 sit.

BENEDICT, d.o.o.

1000 LJUBLJANA

Staničeva 27a

Tel.: 061/15 99 286

Fax: 061/13 16 286

Stojnična prodaja bonbonov

CEGRAM, d.o.o.

CEMENTNI IZDELKI IN TRGOVINA

4202 NAKLO

Podbrezje 26

Tel.: 064/700 220,

Fax: 064/700 22 33

Betonski zidaki, betonski stebri za ograje, sadije, trto, cvetlična korita, stojala za kolesa, drugi betonski izdelki. Dobava in montaža betonskih cevi za greznice. Možnost dobave v barvah: rdeča, rjava, črna, zelena in tudi po željah kupcev.

Poleg navedenih izdelkov vam nudimo še druge betonske izdelke za ureditev okolja, dvorišč, parkirišč, vrtov: vse izdelke dostavimo in po želji vgradimo.

D.E.M.S., d.o.o.

5000 ŠEMPETER PRI NOVI GORICI

Trg Ivana Roba 2

Tel.: 066/276 613

Igrače, baloni, popcorn

DIAL

- ALIBABIČ ELVIR, s.p.

1230 DOMŽALE

Miklošičeva 1b

Tel.: 061/817 350

Alibabič Elvir, s.p., in Kino bar Premiera Domžale

DOTS RECORDS, d.o.o.

1109 LJUBLJANA

Dunajska 48

Tel.: 061/13 18 246

- prodaja kompaktnih in vinilnih plošč, audio in video kaset - jazz, pop, rock, blues, klasika, folk, etno

- velekorporacija Sony music international ter ekskluzivno zastopstvo te korporacije in založbe Trojan

Novosti: Indigo, Disky, Receiver

DROP SHOP, d.o.o.

1000 LJUBLJANA

Letališka 16

Tel.: 061/18 51 241

Stojnična prodaja bonbonov

EX ERLICHER, d.o.o.

9252 RADENCI

Gubčeva 12

Tel.: 069/66 061

Fax: 069/62 160

Kuhinjski noži, strgalniki zelenjave, Astonish, univerzalni ključji, svedri, drobno orodje

FAJFAR MARJAN, s.p.

4207 CERKLJE

Sp. Brnik 36a

Tel.: 064/421 179

Izdelovanje cokel, copat in natikačev

FORMULA, d.o.o.

1310 RIBNICA

Zapotok 10

Tel.: 061/863 162

Suha roba, lesna galanterija, pletarski izdelki

GELD, d.o.o.

4270 JESENICE

Janeza Šmida 15

Tel.: 064/806 026

Fax: 064/806 043

Kovinske zaščitne in okrasne mreže za okna in vrata, stopnice - kovinske, lesene, kombinirane, notranje, zunanje - cinkane, podstrešne, ravne, zavite, okrogle

HRNJIČ SAMO, s.p.

4000 KRANJ

Kocjanova 28

Tel.: 064/312 734

Tekstil, nogavice

JAGODA, d.o.o.

1000 LJUBLJANA

Dolenjska cesta 244

Tel.: 061/12 73 344

Fax: 061/12 73 103

Podjetje za prodajo sadja in zelenjave na debelo in drobno, je eno izmed prvih in hkrati tudi največjih prodajalcev sadja in zelenjave z več kot 80 zaposlenimi na 25 lokacijah širom po Sloveniji

GF KMEČKI STROJI

4220 ŠKOFJA LOKA

Kidričeva 26

Tel.: 064/634 800, fax: 064/634 800

ZASTOPAMO:

Gaspardo, Morsano - Italija

Maschio, Compodarsego - Italija

Terranova, Codoneghe - Italija

Gribaldi & Salvia, Rivarolo - Italija

- pnevmatske sejalnice za koruzo, žitne sejalnice,

vrtavkaste brane in rotacijske freze

- kosilnice dvojni rez, čelne in rotacijske

- traktorski mulčerji

INTER DISKONT, d.o.o.

2390 RAVNE NA KOROŠKEM

Partizanska 15

Tel.: 0602/23 390, 0609/620 775

Fax: 0602/23 383

Ročno orodje in pribor, vse za vrt, dom in hišo, hobi program in profesionalno orodje, gospodinjska galanterija

INTERTEHNA, d.n.o.

2390 RAVNE NA KOROŠKEM

Janeče 1

Tel.: 0602/287 130, 0609/647 032

Tekstil, anatomsko oblikovani vzglavniki

JAMBREŠIČ VESNA, s.p., šiviljstvo

4000 KRANJ

Kolodvorska 2

Tel.: 064/730 081, 226 591

Tekstil

JERAS VILMA, s.p.

4211 MAVČIČE

Tel.: 064/401 343

Tekstil

KALČIČ BRUNO, s.p.

UMETNO KOVAŠTVO
4273 BLEJSKA DOBRAVA
Blejska Dobrava 62
Tel.: 064/874 027

Izdelujemo unikatne ročno kovane vrtno ograje, vrtna vrata, balkonske ograje, stopniščne ograje, okenske mreže, lesence, svečnike in še mnogo drugih kovanih izdelkov po naročilu

KAMNOSEŠTVO KRANJ

4000 KRANJ
Štruževo 3b
Tel.: 064/211 962
Fax: 064/211 962
Cementni izdelki

KK UNION OLIMPIJA

1000 LJUBLJANA
Celovška 25
Tel.: 061/314 170, fax: 061/301 334
Šrečke Vroče poletje

KOBAL ŠTEFAN

HLEVSKA OPREMA, d.o.o.
1210 LJUBLJANA - ŠENTVID
Tacenska 90
Tel.: 061/152 38 00
Fax: 061/152 38 00

Izdelujemo hlevsko opremo za govedorejo, prašičerejo, ovčerejo, kozjerejo in konjerejo. Poleg tega še načrtujemo, urejamo in prodajamo vse za hleve.

MAJČEN PINTARIČ JULIJA

4000 KRANJ
Kovačičeva 14
Bižuterija, usnjena galanterija

MARKA - T, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Društvena 24
Tel.: 061/312 616
Fax: 061/312 616
Tekstil

MAWEK, d.o.o.

4000 KRANJ
Predoslje 100a
Tel.: 064/340 370
Fax: 064/340 371
ZASTOPAMO: Mawek, Kufstein - Avstrija
OMC, Corregio - Italija
Pongratz, Niklasdorf - Avstrija
Posch, Leibnitz - Avstrija
Gruber, Gaspoltzhoffen - Avstrija
- ventilatorji, teleskopi, cepilci, osekalniki
- kompostirni, lupilniki
- stiskalnice, mlinci, mešalnice
- enofazni silažni noži- avto prikolice
od 500 do 3500 kg

METALKA TRGOVINA, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Dalmatinova 2
Tel.: 061/131 11 55, fax: 061/133 11 20

Blagovnica Metalka Ljubljana: pestra ponudba pripomočkov in opreme za dom in gospodinjstvo ter drugih izdelkov za vsakdanjo rabo. POSEBEJ UGODNE SEJEMSKÉ CENE!
METALKA TRGOVINA - Slovenska trgovina s tradicijo!

KOVAŠTVO MUŠIČ, s.p.

1234 MENGEŠ
Testenova 47
Tel.: 061/738 619, fax: 061/738 619
Kmetijski stroji

OPTIKA SMOLE

3000 CELJE
Prešernova 6
Tel.: 063/483 620
Nudimo vam največjo izbiro sončnih očal Police, Sting, Rolline in Polaroid, ki so lepih designov in svetovne kvalitete

PENAT, JELIČ IN JELIČ, d.n.o.

3000 CELJE
Ulica Frankolovskih žrtev 5a
Tel.: 063/414 557, 041/667 968
Proizvodnja in prodaja darilnega programa in igrač

PEVEC IZTOK, s.p.

1215 MEDNO
Donova 76
Tel.: 061/612 468
Posteljina

PREŠA, d.o.o.

4207 CERKLJE
Slovenska c. 51
Tel.: 064/422 522
Fax: 064/422 520
- prodaja oseb. in tov. vozil
- prodaja staro za novo
- ugodni krediti in leasing
- prodaja rezervnih delov
- pooblaščen servis
- kleparska in ličarska dela
- avtovleka
RENAULT POMOČ:
Tel.: 428 000
Fax: 422 520

SLOGA

KMETIJSKA GOZDARSKA ZADRUGA
4000 KRANJ
Šuceva 27
Tel.: 064/268 500
Fax: 064/268 510

KMETOVALCI:
Program mehanizacije:
- traktorji Zetor
- program strojev SIP - senena linija
- program Creina - cisterna, odjemalci silaže
- nakladalci Riko
- hladilni bazeni Nieros in molzni stroji
- traktorske gume Barum
- hlevska oprema
- rezervni deli - Zetor, SIP, Creina
- rezervni deli za molzne stroje
- čistila in pripomočki za mlečno industrijo
Repromaterial:
- gnojila, krmila, žita
- semena, drobno orodje
Vse navedeno vam nudimo po izredno ugodnih cenah in s popusti:
Telefoni: prodajalna: 064/268 521
komerciala: 064/268 504
centrala: 064/268 500
Delovni čas trgovine:
od ponedeljka do petka od 7. do 17. ure
sobota od 7. do 12. ure

TEAM JENKO, k.d.

1217 VODICE
Selo 34a
Tel.: 061/824 538
Papirnica Twingo - Domžale
Šolske potrebščine,
pisarniški material, igrače, darila

TRDAN JANEZ

1310 RIBNICA
Sušje 3b
Tel.: 061/860 013
Fax: 061/860 013
Suha roba, lesna galanterija, pletarski izdelki

TRGOPREVOZ, d.o.o.

2230 LENART V SLOVENSKIH GORICAH
Ptujška cesta 16
Tel.: 062/727 240, 727 256, 727 246
Fax: 062/727 245
Zastopamo:
SC Tractorul, Brasov - Romunija
- kmetijska mehanizacija

VIJA DROBNI KOVINSKI PREDMETI

3310 ŽALEC
Gotovlje 111c
Tel.: 063/715 333
Fax: 063/715 333

Izdelujemo voluharice, ročne sejalnice, ročne sadilce, volanske ročke, napenjalce za žico

VIRNA, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Šmartinska 239
Tel.: 061/16 17 209
Fax: 061/16 17 209
Kmetijska mehanizacija, molzna tehnologija

ZUPAN, s.p.

GLEDALIŠKA KAVARNA MARIBOR
2000 MARIBOR
Slovenska 27
Tel.: 062/223 720
Živilski proizvodi

MONTAŽNA HALA

ALPO, d.o.o., KRANJ

4000 KRANJ
Oprešnikova 86
Tel.: 064/331 656
Fax: 064/331 656

Salon vozil, servis in prodaja Toyota, Proton

OBIŠČITE NAS!

AVTO KADIVEC

4208 ŠENČUR
Pipanova 46
Tel.: 064/418 000
Fax: 064/418 016
Pooblaščen servis in prodaja avtomobilov Hyundai, Subaru in Suzuki

AVTO MLAKAR, d.o.o. PODBORŠEK

4000 KRANJ
Bleilweisova 10
Tel.: 064/224 540, 0609/643 504
Fax: 064/226 444

Pooblaščen prodajalec in serviser za vozila Fiat in Lancia ter motocikle Aprilia za območje Kranja, Škofje Loke, Tržiča in Radovljice

AVTO MOČNIK, d.o.o.

4000 KRANJ
Britof 162
Tel.: 064/242 277
Fax: 064/241 530

Osebni avtomobili Nissan

AVTOHIŠA KAPOSI, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Celovška 492
Tel.: 061/152 33 40, fax: 061/152 33 40
4000 KRANJ
Jezerska c. 121
Tel.: 064/241 358, fax: 064/241 367

Pooblaščen prodajalec in serviser za vozila Ford

AVTOSERVIS AMBROŽ

AMBROŽ MARIJA
4207 CERKLJE
Lahovče 40
Tel.: 064/421 193
Pooblaščen prodajalec vozil Fiat in Lancia

AVTOSERVIS

- PINTAR LEON ml., s.p.

4000 KRANJ
Koroška 53a
Tel.: 064/226 183
Fax: 064/212 191
Prodaja in servisiranje vozil Opel.
Prodaja rezervnih delov in dodatne opreme.
Prodaja staro za novo.
Ličarske in kleparske storitve.

FE-DOOR, d.o.o.

4000 KRANJ
Tomažičeva 1
Tel.: 064/331 592, 041/624 738
Fax: 064/331 592

Svetujemo, izdelamo in vgradimo: garažna vrata Hörmann, dvoriščna, požarna, industrijska in posebna kovinska vrata.

Vse opremimo z avtomatiko.

Vhode in hiše opremimo z domofonom, video nadzorom, protivlomnim alarmom.

HYUNDAI

AVTO TRADE, d.o.o.

1231 LJUBLJANA ČRNUČE
Brnčičeva 45
Tel.: 061/161 10 24
Fax: 061/161 14 76
Generalni uvoznik avtomobilov Hyundai

SERVIS ŠTERN KRANJ, d.o.o.

4000 KRANJ
Šmidova 12
Tel.: 064/323 419
Fax: 064/326 739

Uradni prodajalec vozil Škoda in motociklov Yamaha vas vabi v svoj paviljon oziroma na sedež podjetja

**GOSTINSKI
SERVIS****CENTRUM TGP, d.o.o.**

4226 ŽIRI
Partizanska 49
Tel.: 064/328 524
*Gostinske storitve na
glavnem prireditvenem prostoru*

DELMAR, d.o.o., IZOLA

6310 IZOLA
Dantejeva 2
Tel.: 066/647-622, fax: 066/647-624
Gostinske storitve

DIAL**- ALIBABIČ ELVIR, s.p.**

1230 DOMŽALE
Miklošičeva 1b
Tel.: 061/715-347
*Alibabič Elvir, s.p.,
in Kino bar Premiera Domžale*

DJUKIČ, d.d. MOBIL

1215 MEDVODE
Cesta na Svetje 3
Tel.: 061/611 928
Gostinske storitve

GALA**- Premični gostinski obrat**

1000 LJUBLJANA
Hradeckega 84
Tel.: 061/125 14 57
Gostinske storitve

GOSTIŠČE**POD KOZOLCEM**

1310 RIBNICA
Priatelj trg 4
Tel.: 061/860 276
Gostinske storitve

**GROM, d.o.o.,
IRISH PUB 13**

4270 JESENICE
Titova 30
Tel.: 041/638 701
Gostinske storitve

GTT, d.o.o.

4000 KRANJ
Hrastje 67
Tel.: 064/ 323 627, 557 053
Gostinske storitve

KRESNICA, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Žigonova 12
Tel.: 061/575 997
*Proizvodnja in prodaja sladoleda
domače proizvodnje po lastnih receptih*

OKREPČEVALNICA OLI, s.p.

1000 LJUBLJANA
Cesta v Gorice 1
Tel.: 041/733 637
Gostinske storitve

**OKREPČEVALNICA
BUREK DINO**

4000 KRANJ
Jenkova 5
Tel.: 064/225 484, 330 147
Prodaja sladoleda in bureka

**PIVOVARNA RESTAVRACIJA
PIVNICA KAZINA**

4270 JESENICE
Cesta železarjev 9
Tel.: 064/863 811, 0609/648 858
Gostinske storitve

SENZOR**TRADE, d.o.o.,****ENOTA KRANJ**

4000 KRANJ
Levstikova 8
Tel.: 064/211 963

SPENTER, d.o.o.

1218 KOMENDA
Podboršt 27a
Tel.: 0609/629 033, 061/842 247
Gostinski prostor

SVETEC, d.o.o.

1000 LJUBLJANA
Peščena pot 1
Tel.: 061/325 745
Gostinske storitve

**ZABAVIŠČNI
PARK****MILER****ZENER PAVEL**

2393 ČRNA
Rudarjeva 14a
Tel.: 061/576 751
Zabavišni park

MULLER JULIJAN

4000 KRANJ
Trg Prešernove brigade 8
Tel.: 064/326 930
Zabavišni park

NEMEČEK HERMAN

1215 MEDVODE
Zbilje 1
Tel.: 061/611 390
Zabavišni park

**NEMEČEK
VLADIMIR**

2327 RAČE
Cesta talcev 10
Tel.: 062/608 358
Zabavišni park

ŠUMI OTO

4000 KRANJ
Begunjska 9
Tel.: 064/223 009

SEJEMSKI SERVISI**EKOSPEKTER, d.o.o.**

4000 Kranj, Planina 3
Tel.: 064/325-290, 325-111, fax: 064/325-290

Podjetje za vzdrževanje in sanacijo delovnega in bivalnega prostora

**GOSPODARSKO
RAZSTAVIŠČE, d.o.o.**

1000 Ljubljana
Dunajska 18
Tel.: 061/31-11-22, fax: 061/32-51-22

Dejavnost: Gospodarsko razstavišče, d.o.o., hiša z največjo razstavno površino v Sloveniji, s svojo dejavnostjo postavitve in opreme sejemskega prostora, izdelavo idejnih osnutkov ter načrtov sejmskih paviljonov na sejmi in razstavah doma in v tujini nudi celoten inženiring in logistično podporo, prevoz, carinjenje in dostavo razstavnih eksponatov na mesto prireditve ter dekorativne ureditve sejmskih paviljonov.

**GASILSKA DEŽURNA SLUŽBA
PGD Primskovo - Kranj****KANJA Protect, d.o.o.
VARNOSTNA SLUŽBA**

4240 Radovljica, Šercerjeva ulica 22, tel.: 064/714-141

Dejavnosti podjetja:

- tehnično in fizično varovanje premoženja - varnostni inženiring - montaža alarmnih sistemov - prevoz denarnih in drugih varnostnih pošilk - varovanje javnih shodov in prireditev

PRVA POMOČ**DEŽURNI SEJMA IN
INFORMACIJE**

v dežurni pisarni v Večnamenski dvorani - tel.: 064/221-121

TELEFONSKI IMENIK V ČASU SEJMA**POMEMBNE KLICNE ŠTEVILKE V KRANJU**

AERODROM	26-10
AVTOBUSNA POSTAJA	222-900
AMZ SLOVENIJE	987
TAXI SLUŽBA	226-100
CARINSKA IZPOSTAVA	221-363
CENTER ZA OBVEŠČANJE	112
NUJNA MEDICINSKA POMOČ	222-317
POLICIJA	113
ŽELEZNIŠKA POSTAJA	222-300

DIREKTNE TELEFONSKE ŠTEVILKE NA SEJMU

SEJEM UPRAVA	221-634
SEJEM KOMERCIALA	221-081
GOSTILNA SEJEM	222-233
PRODAJNI SALON LIPA	222-308
PRODAJNI SALON ALPROM	222-268
AVTOCENTER GORENJSKE	223-492
KANJA PROTECT	223-524

INFORMACIJE 221-121, 041/697-504

PRESS CENTER	223-024
AGROMECHANIKA Kranj	225-539
AGROTEHNIKA Ljubljana	223-208
ALTAMA COMMERCE Kranj	223-216
ASTRA Kranj	223-572
GORENJSKA BANKA Kranj	223-324
GORENJSKI GLAS Kranj	223-032
HYUNDAI AVTOTRADE Ljubljana	225-308
JELOVICA Škofja Loka	221-827
KGZ SLOGA Kranj	223-491
KLI Logatec	223-502
KOVINOTEHNA - Fužinar Jesenice	223-236
MAJA Golnik	223-116
MERCATOR Ljubljana	223-392
MERKUR CIMOS Kranj	223-448
MERKUR Kranj	223-252, 223-368
METALKA TRGOVINA Ljubljana	223-316
MLM AKLIMAT Maribor	224-707
PLINSTAL Jesenice	223-108
POŠTA SLOVENIJE	226-289
PREVC Žabnica	223-456
RADIO Kranj	223-548
VISSMAN Maribor	223-846
ZAVAROVALNICA TRIGLAV Kranj	222-507